مكتوم من الأمل

TEL AVIV ASTORIA ★★

BRING THIS AD WITH YOU.

from $18* A DAY
ROOM ONLY PER PERSON
(incl. tax & service charge)
* Reduction for minimum 7-night-stay
Book at KOPEL TOURS LTD.
252 Hayarkon St. Tel Aviv
Tel: 452111 and all KOPEL offices

EXCLUSIVE

THE JERUSALEM POST

1932 50 1982

Friday, September 24, 1982

Vol. L, No. 15640 IS17.00

The University of Jordan Library Amman Jordan Serials Dept.

BANK LEUMI LE-ISRAEL B.M.
ISRAEL'S FIRST AND LARGEST BANK

The only Israeli bank to be counted among the world's top 100 banks

bank leumi בנק לאומי

★ ★

Jemayel sworn in, pledges Arab ties

By JOSHUA BRILLIANT
Post Defence Reporter

BEIRUT. — Lebanon's new president, Amin Jemayel, was sworn into office at noon yesterday and promptly pledged to strengthen his country's ties with the Arab world.

Standing in front of a picture of his brother Bashir, who was assassinated last week before he could assume office as Lebanon's president, Jemayel said he desired closer ties with the Arabs "out of free choice."

"Lebanon must re-establish its friendly ties with the others, with its nearest neighbours," to begin with, her Arab brethren. Lebanon's belonging to the Arab environment is a natural phenomenon. It is a free choice governed by Lebanon's reality, its interests and its quality as a member of the Arab League," he told the parliament deputies who gathered at the military camp at Fayadiyeh near here. Among the diplomats attending the ceremony was U.S. special envoy Philip Habib.

Amin referred to the Arabs as "brethren," in contrast to Bashir who had spoken of them as mere "friends."

In his speech yesterday, Jemayel did not mention Israel by name, although he clearly referred to it when he said, "We seek a strong state which can put an end to all foreign military presence in Lebanon."

Political sources who favour continued ties with Israel pointed out, however, that the new president had vowed to fulfil his late brother's "dreams and hopes," which they maintained, included ties with Israel. These groups feel an affinity with Israel because, as Christian Maronites — they are also a minority in the predominantly Moslem Arab world. But it was not clear how much influence they now wield.

Israel had developed ties with the military arm of the Phalange party, which was headed by the late Bashir, while Amin is much more politically oriented.

The Phalange-dominated Lebanese Forces yesterday made a point of stressing Amin's military activities. A curriculum vitae they distributed said he had "led the Lebanese resistance in its fight against Palestinian armed elements in the mountains and coastal regions in 1975-76."

While the Phalangists see the PLO as their enemy, and were allegedly responsible for last week's massacre of Palestinians here, Amin has reportedly met PLO leader Yasser Arafat and his deputy Abu Iyad.

Some seasoned observers here expect Amin Jemayel to walk a diplomatic tightrope to keep

(Continued on Page 2, Col. 4)

Amin Jemayel is sworn in as Lebanon's 14th president yesterday in the *military academy outside Beirut.* Next to the new president is the speaker of the House, Kamel el-Assad. (UPI telephoto)

Chief of Staff Rav-Aluf Rafael Eitan, President Yitzhak Navon, Defence Minister Ariel Sharon and his wife, Lily, during yesterday's service at the paratroopers' memorial near Rehovot. (*Story page 2*) (*Israel Simionsky, Israel Sun*)

Cabinet split threatens on inquiry

Coalition ministers, parties warn Begin

By MARK SEGAL

TEL AVIV. — The NRP, Tami and Minister-Without-Portfolio Mordechai Ben-Porat yesterday served notice that Premier Menachem Begin will have to bend to their demand for an authoritative appropriate inquiry into the Beirut massacre or face the fall of his government. (See NRP, Page 2)

Ben-Porat has intimated to confidants that he might resign at next Tuesday's cabinet meeting if Begin does not announce an inquiry commission. He reportedly explained that his stand was consistent with the one he took in the mid-1960s when he left Mapai with the late David Ben-Gurion over the latter's call for a judicial inquiry into the Lavon Affair rather than a politically-appointed panel.

The defection of Liberals Yitzhak Berman and Dror Zeigerman over the inquiry issue has already reduced the number of votes Begin can rely on from 64 to 62, and any more shifts could mean the collapse of his coalition. The outcome might either be an alternative government led by Labour, or more probably early elections with Begin obliged to run under the shadow of unanswered questions over what Shinui's Amnon Rubinstein has called "The Black Rosh Hashana."

There are also undercurrents of criticism of Begin among the more pragmatic Herut ministers.

Reportedly that group includes Finance Minister Yoram Aridor, Deputy Premier David Levy, and Communications Minister Mordechai Zipori. Yesterday Zipori told the media that he had in no way made any moves that could be interpreted as dissenting from his party leader's line.

From inside Herut, there has been more and more talk of the need to persuade Begin to remove Sharon from the Defence Ministry and the cabinet. A surprisingly large number of Herut politicians are talking about Sharon as an electoral liability.

Tami's leader Aharon Abuhatzeira yesterday served notice that his three-man faction would wait a fortnight at the most to get satisfaction on the inquiry issue before

(Continued on Page 2, Col. 4)

Begin may still decide to set up commission

By DAVID LANDAU
Post Diplomatic Correspondent

Prime Minister Menachem Begin himself may yet propose a judicial commission of inquiry, under the terms of the 1968 "Commissions of Inquiry Law," even though he insisted on the coalition voting down an opposition motion to this effect on Wednesday.

Begin, it is reliably understood, considers this option still open and available to him as one of the possibilities for a "suitable examination of the facts" which he promised his coalition partners he would propose within a fortnight.

If the prime minister were eventually to propose a judicial commission under the law — as the opposition and many non-political bodies and individuals are demanding — he would explain his initial rejection of the demand by his need to first examine the issue himself, carefully and thoroughly.

He would argue, too, that there is a significant public and political difference between such a commission being set up as a result of an opposition motion, and its being set up as a result of the government's own freely-taken initiative.

Thus when he said in the Knesset on Wednesday that the vote on the opposition demand was "tantamount to a vote of confidence," this was because it was an opposition demand, designed, according to Begin, to hit at the government and try to topple it.

If the government itself were subsequently to decide on a judicial commission of inquiry, that would be different.

There were reports yesterday of pressures within the government, and even among the Likud ministers, for a judicial commission. These ministers were apparently impressed by the impact that their erstwhile colleague, outgoing energy minister Yitzhak Berman, made when he explained as the reason for his resignation on Wednesday the distinction between a judicial commission under the law and any other form of "examination."

Political observers feel that Begin could yet find himself obliged to set up a judicial commission for one of several reasons:

- No legal or other eminent personality will be prepared to head a lesser form of "examination" seeing that the judicial form exists in law.
- Public pressure at home and abroad will prove too powerful to ignore any longer.

At any rate, informed sources said last night that the prime minister is determined and committed to come up with a "meaningful, credible and authoritative" machinery of investigation, as National Religious Party and Tami ministers urged during discussions on Wednesday.

IDF knew of killings Thursday night

By HIRSH GOODMAN
Post Defence Correspondent

The senior command of the IDF knew on Thursday night that civilians were being killed by Phalange troops in the Shatilla refugee camp.

According to information which has reached and been verified by *The Jerusalem Post*, a report from the Phalange commander in Shatilla sent to the IDF commander in Beirut at 11 p.m. Thursday stated that "until now 300 civilians and terrorists have been killed."

The report was immediately transmitted to IDF headquarters, where it was circulated among more than 20 appropriate officers and offices. Usually copies of messages of this nature reach the bureau of the defence minister, and certainly the bureau of the chief of staff.

The message stated explicitly that civilians were being killed and was attributed to a report made to the IDF command in Beirut by the Phalange commander heading the "moping up" operation in Shatilla.

The message did not specify how many terrorists or how many civilians had been killed.

This new information comes in direct contradiction to Defence Minister Ariel Sharon's statement in the Knesset on Wednesday that on Friday at 11 a.m., 12 hours after the message reached IDF headquarters, there were only "suspicions" that civilians were being killed by Phalange troops, and totally contradicts a public statement by Chief of Staff Rav-Aluf Rafael Eitan on Saturday that the IDF had no knowledge until Saturday morning of what was going on in Shatilla.

The fact that the Phalange commander in Shatilla reported to the IDF command also points to the close contacts between the IDF and the Phalangists sent into the camps with IDF sanction and cooperation (the IDF, by Sharon's admission, supplied aerial and mortar illumination), and indicates a flow of information from the Phalange units in the camps to the IDF command.

It was not until Saturday morning, almost 36 hours after the first report of civilian killings reached the IDF command, that any action was taken by the IDF to end the slaughter, even though a demand for the cessation of Phalange activities was formally made on Friday afternoon. (On Friday morning, Communications Minister Mordechai Zipori reported to Foreign Minister Yitzhak Shamir that a massacre was taking place at Shatilla. Shamir has subsequently said that he checked but found no truth to the rumours.)

The existence of the IDF message which was very widely distributed was not mentioned by Sharon in his address to the Knesset on Tuesday. He said only that rumours began to filter out of the camps on Friday.

U.S. Marines due to land in Beirut over the weekend

WASHINGTON. — Eight hundred U.S. Marines are expected to enter West Beirut this weekend, U.S. State Department spokesman John Hughes said yesterday. The marines will be backed by an additional 400 troops, who can be landed if necessary.

"Our expectation is that if they go in this weekend, the Israeli troops will be gone," Hughes said, referring to withdrawal plans being discussed by Israel and the government of Lebanon.

However, he said that if Israel Defence Force troops are still in West Beirut when landing preparations are complete, "our plan is to go ahead."

Hughes said that Israeli forces are continuing to leave West Beirut, with the Lebanese Army taking control of that part of the capital. He added that the U.S. has not received a formal response from Israel to President Ronald Reagan's demand that Israel withdraw its forces from all of Lebanon.

The planned landing of French troops to form the first detachments of the multinational Lebanese peace-keeping force was postponed late yesterday, an embassy spokesman said.

The 350 crack paratroops aboard the French Navy troop carrier *L'Argents* were rescheduled to land at the Beirut port at 6 a.m. this morning.

(Continued on Page 2, Col. 1)

Big turn-out predicted for anti-government rally in TA

By MICHAL YUDELMAN
Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — Tens of thousands are expected at a mass demonstration at Kikar Malhei Yisrael at 8 p.m. tomorrow organized by the Alignment, the Citizens' Rights movement and the Peace Now movement. The organizers will call for the immediate withdrawal of the IDF from Beirut and for a judicial investigation into the massacre.

The Independent Liberals, Shinui, the Soldiers against Silence and Yesh Gvul groups, and the Noar Oved Velomed, Hashomer Hatzair and Mahanot Haolim youth movements have announced that they will join the demonstration.

Thousands are expected to arrive from kibbutzim, moshavim and townships all over the country. Some Arabs and Beduins have also indicated they will attend.

Rehov Ibn Gabirol and the other streets around the square will be closed to traffic a little before tomorrow's demonstration begins and ...

The demonstration will be addressed by Labour Party chairman Shimon Peres, former premier Yitzhak Rabin, Shinui leader Amnon Rubinstein, Mapam secretary-general Victor Shemtov, author S. Yizhar and army reserve officer Avraham Burg, son of Interior Minister Yosef Burg.

Israel Amrani reports:

Several thousand Peace Now protesters yesterday demonstrated in the centre of Jerusalem against the Beirut massacre, and against the government's decision not to approve a judicial commission of inquiry. Police arrested and later released three men who had fought demonstrators.

The demonstration began just before 5 p.m. at Menorah Park. As demonstrators, some in black, began to assemble, several government supporters chanted "Begin, King of Israel," and tried to break up the gathering.

Bush denies U.S. interference

By WOLF BLITZER
Jerusalem Post Correspondent

WASHINGTON. — President Ronald Reagan was yesterday described as very anxious to avoid any appearance of interfering in the stormy Israeli political debate which has surfaced in the wake of the Beirut massacres.

"The president is concerned about anonymous stories that he or anyone else at the top of his administration would want to interfere in internal Israeli politics," Vice-President George Bush said. "I can't emphasize strongly enough that that is not true."

Bush, addressing a Washington Press Club luncheon, insisted that "the president strongly respects Israel and its democratic process."

The vice-president was careful in his prepared speech, as well as during the question-and-answer session, to avoid putting any direct blame on Israel for the mass murder at the Palestinian refugee camps last week-end.

Despite the current tensions in U.S.-Isreali ties, he insisted that the "fundamental relationship" between the two countries "is still very sound." He conceded "there are tensions" in the relationship right now, adding: "There's no doubt about that."

He expressed confidence that all of the important facts surrounding the massacres will eventually emerge in Israel. He added that until the current accusations against Israel are laid to rest, "there will be a cloud" hanging over the U.S.-Israeli relationship.

"There are more investigative reporters over there (in Israel) than you had in *The Washington Post* in Watergate times," he said. "The thing to remember is that the truth is going to come out."

"The president is more deter-

(Continued on Page 2, Col. 6)

Senior official to leave press post

Jerusalem Post Staff

Ze'ev Chafets, director of the government Press Office and one of

the foremost articulators of government policy to the press, has asked for an extended leave of absence from his post.

(Continued on page 2, col. 5)

Garden of Eden may have been near Afikim

LONDON (UPI). — Two geologists suggested in the scientific magazine *Nature* yesterday that the evolution of man may not have taken place in Africa, as many scientists believe, but rather in Israel.

In an article entitled "Closer to Eden," Charles A. Repenning of the U.S. Geological Survey and Oldrich Fejfar of the Geological Survey of Czechoslovakia said research into a site at Tel Ubeidiya in Israel indicates it may be possibly 500,000 years older than any record of similar artifacts of early man in Africa.

Tel Ubeidiya is located two kilometres northwest of Kibbutz Afikim in the Jordan Valley.

"It has been suggested that the evolution of man took place in Africa," the scientists said. "This suggestion results from the unusual abundance of fossil material in Africa that is quite ancient in comparison with what is known elsewhere. The theory of an African origin has influenced the interpretation of the age of some non-African archeological sites.

"A case in point is the Ubeidiya locality in Israel, which is generally considered to be about 700,000 years old because it has been assumed by a few that the associated early Acheulian tool industry and the persons who used it would have taken considerable time to disperse from Olduvai Gorge (in Africa) to this non-African site in Israel."

The scientists said evaluation of fossils and artifacts from Ubeidiya raises "no substantial reason for considering the locality younger than two million years and possibly as much as 500,000 years older than any record of early Acheulian artifacts or *homo erectus* in Africa."

Ofer Bar-Yosef, professor of archeology at the Hebrew University, told *The Jerusalem Post* yesterday that the findings published in *Nature* are consistent with those of his own team, which has been working at the Tel Ubeidiya site for some years.

BULLETIN

The officer commanding the IDF's Staff and Command College, Tat-Aluf Amram Mitzna, has asked the chief of staff to release him from his duties and to go on leave, "in view of the events in Beirut over the past few days," the army spokesman announced last night. The spokesman added that the chief of staff, Rav-Aluf Rafael Eitan, had called Tat-Aluf Mitzna in for a meeting at which his motives were discussed. Rav-Aluf Eitan accepted the officer's request for an interview today with the Defence Minister.

Navon rejects call

President Yitzhak Navon yesterday called for an end to appeals that he become involved in politics.

The president's statement followed a call by the Allon group of the Labour Party that he resign and become active in the party's efforts to topple the Begin government.

Navon said that such attempts to involve him in politics "interfere with (his) work as president and do harm to the institution of the presidency."

Israeli attacks caused only 25% of Beirut's war damage

By ABRAHAM RABINOVICH
Jerusalem Post Reporter

BEIRUT. — The damage caused to Beirut by three months of Israeli air and artillery strikes constitutes only about 20 to 25 per cent of the city's total war damage, according to Mayor Mitri Nammar.

The mayor said in an interview this week that he and municipal engineers had made an informal survey of war damage since the Israeli siege began in June and compared it with the damage caused during eight years of civil strife in the city, particularly 1975-6. Extensive surveys had been made of the earlier damage, he said. The worst damage, he said, was in the square kilometre city centre, not the southern neighbourhoods where the Israeli attacks were concentrated. Both areas are in West Beirut.

The mayor, a Christian, said it would cost $2.5 to $3 billion to rehabilitate the city, a task he estimated would take five to eight years. "Money is not the problem," he said. "The Arab countries are willing to meet the cost. The problem is security."

Nammar said he had intended to recommend launching the long-delayed rehabilitation programme

(Continued on back page)

Bar Mitzvah
of
BRIAN HOWARD ARON
September 25, 1982.
Four generations before the Torah.

Have a Foothold in Israel!
26 Offices at your service
•Apartments•Houses•
•Offices•Shops•Plots•
•Industrial Buildings•
ANGLO-SAXON
REAL ESTATE AGENCY LTD
ISRAEL'S LEADING PRIVATE REAL ESTATE ORGANIZATION
SEE "GOLDEN PAGES" IN YOUR AREA

towards the 21st century
★ HEBREW, FUTURE TENSE
★ ELECTORAL REFORM
★ POST-OIL ENERGY
★ NEW LOOK AT OLD PREDICTIONS
★ INDUSTRIAL LASERS
PLUS
WHERE ARE THE TRAINS GOING?
all this and more in September's
The Israel Economist
POB 7052, Jerusalem
Available at Steimatzky's

HYPER SHUK
בעמק חפר tnuva
Special Opening Hours!
Saturday, Sept. 25—
end of Shabbat till 9 p.m.
Sunday, Sept. 26, erev Yom Kippur—
till 12 noon.

FIREMAN'S FUND INSURANCE COMPANY
GENERAL AGENTS U.S.A.
SECURITAS
INSURANCE OFFICE LTD.
T.A. tel. 650811, Haifa, tel. 525225

The weather at major Swissair destinations

23.9.82

	MIN. C	MIN. F	MAX. C	MAX. F	
AMSTERDAM	10	50	19	66	Cloudy
BRUSSELS	10	50	17	62	Cloudy
BUENOS AIRES	8	46	18	64	Cloudy
CHICAGO	6	43	16	61	Clear
COPENHAGEN	8	46	14	57	Clear
FRANKFURT	7	45	18	65	Cloudy
GENEVA	16	61	22	72	Cloudy
HELSINKI	11	52	15	59	Clear
HONG KONG	23	73	30	86	Clear
JOHANNESBURG	15	59	22	72	Clear
LISBON	18	64	24	75	Clear
LONDON	11	52	16	61	Clear
MADRID	13	55	26	79	Clear
MONTREAL	11	52	20	68	Cloudy
NEW YORK	13	55	19	66	Rain
OSLO	2	36	13	55	Clear
PARIS	9	48	18	64	Cloudy
RIO DE JANEIRO	16	61	24	75	Cloudy
SAO PAULO	14	57	21	70	Cloudy
STOCKHOLM	11	52	17	63	Clear
TOKYO	18	64	21	70	Rain
TORONTO	15	59	24	75	Cloudy
VIENNA	16	61	22	72	Cloudy
ZURICH					

* For the latest weather conditions, contact Swissair.

Offices in Israel:
Tel Aviv, 53 Ben Yehuda St. (03) 243355
Jerusalem, 30 Jaffa St. (02) 225233
Haifa, 2 Sea Road (04) 84655

swissair

THE WEATHER

	Yesterday's Humidity	Yesterday's Min-Max	Today's Max
Jerusalem	45	14—26	27
Golan	44	16—26	27
Nahariya	57	19—29	29
Safad	48	15—24	26
Haifa Port	60	21—28	28
Tiberias	41	19—33	34
Afula	46	18—29	30
Shomron	41	18—28	29
Tel Aviv	56	20—28	29
B-G Airport	46	19—29	30
Jericho	40	18—34	34
Gaza	56	20—28	28
Beersheba	34	16—30	31
Eilat	21	22—34	35

SOCIAL & PERSONAL

Professor Nehemia Levzion has been named director of the Ben-Zvi Institute which does research on Oriental Jewry. The Institute is connected jointly to the Hebrew University and Yad Ben-Zvi.

Hannah Polumbo, director of the Don Centre for the Aged in Beersheba, and the staff of the Infirm Section of the Acre Regional Home for the Aged have received the 1982 Eshel Award for outstanding service to the elderly.

U.S. MARINES

(Continued from Page One)

The French action was coordinated with the U.S. and Italian governments, who are also contributing troops to the multinational force, the spokesman said. He declined to give a specific reason for the landing's delay.

Israeli troops were still deployed around the port area late yesterday. An armoured personnel carrier and an infantry detachment were less than 300 metres from the bombed-out waterfront where the French were due to land.

There was friction last month when the French troops which landed found that Israeli troops were still deployed in the positions around the city which the French had been assigned to hold.

"We certainly hope that they will be gone tomorrow. They had better be gone," the French embassy spokesman said.

He added that the French units were under the command of General Jacques Granger, who also commanded last month's detachment. (AP, UPI)

IDF sources rebut Sharon insinuation

By HIRSH GOODMAN
Post Defence Correspondent

There were no Israeli officers in or around Tel az-Zaatar at the time of the massacres there in 1976, according to a senior officer questioned by *The Jerusalem Post* yesterday.

In his speech to the Knesset Wednesday, Defence Minister Ariel Sharon intimated that the IDF and the then Defence Minister Shimon Peres were somehow implicated in the affair.

The Post has learned that there were two Israeli officers in Beirut for three days between July 28 and July 31, 1976 whose job it was to maintain contact with the Phalange forces. But these officers were not in Tel az-Zaatar, did not take an active part in the campaign and were only tangentially involved in the planning of the battle of Tel az-Zaatar, which lasted for almost 60 days.

Both officers were out of Beirut when the actual killings took place on August 13 and August 14 1976, and there were no Israelis there at all during that period, or any other period other than the last three days of July.

Sharon did not specifically state that Israelis were actively involved in the 1976 massacre, but implied, that they were and that Peres, who was then minister of defence, had sanctioned the slaughter. Peres denied Sharon's insinuation on the spot.

Senior military officers said yesterday they were "horrified" both by Sharon's insinuation and by his revelation of top-secret material for political purposes.

Shinui chairman Amnon Rubinstein yesterday appealed to the National Religious Party, Tami and Telem's Minister-without-Portfolio Mordechai Ben-Porat to pressure Premier Menachem Begin to dismiss Sharon because of his "totally unfounded slander of the IDF" concerning the Tel az-Zaatar massacres.

"Any patriot must shiver at the dreadful damage wrought to the name of Israel and the IDF by this man who has provided grist to the propaganda mill of Israel's enemies and especially of the PLO terrorists. If he is not dismissed, it will seem that the government backs his fabrication," the Shinui leader claimed.

Rabin accuses Sharon of 'blood libel'

By BENNY MORRIS
Jerusalem Post Reporter

Former prime minister Yitzhak Rabin told *The Jerusalem Post* yesterday Defence Minister Ariel Sharon was guilty of "blood libel" against the IDF and Israel.

Meanwhile, the Labour Party also spoke of the possibility of filing a libel suit against Sharon, according to an informed source.

Rabin was referring to Sharon's statement in the Knesset on Wednesday, linking the IDF to the Phalangist massacre of Palestinians in Tel az-Zaatar in 1976 during the Lebanese civil war.

Prime Minister Menachem Begin's aide, Yehiel Kadishi, who was also asked about Sharon's statement, said yesterday that *The Jerusalem Post* does not have a monopoly on besmirching Israel for the benefit of the foreign press.

Kadishai said that he has not heard Begin's views on the matter.

Rabin's statement clearly indicated his sense of outrage, as he and Sharon had generally been on good personal terms during their

(Continued on back page)

3 IDF soldiers hurt

Three IDF soldiers were wounded at about 10 p.m. yesterday when bazooka shells were fired at a patrol southwest of Beirut, the IDF spokesman announced. The patrol returned fire and began combing the area.

JEMAYEL

(Continued from Page One)

Lebanon on good terms with both Israel and the Arabs.

Jemayel said he would not present a detailed political programme. "One sole matter concerns me. That is the cessation of the cycle of violence and bloodshed on the soil of Lebanon," he said.

After his speech, Jemayel raised his right hand to swear allegiance, as members of the 92-seat chamber stood. Later, some members kissed him on both cheeks.

Jemayel will now move to select a new prime minister and together they will form a cabinet. Incumbent premier Shafik Wazzan is expected to tender his resignation next week, but will undoubtedly be asked to continue in a caretaker role until Jemayal's consultations with members of parliament are completed.

Informed sources said Jemayel will form a large cabinet, in order to include the widely-divergent Christian, Moslem and Druse groups which make up this fragmented society. This would be a step forward in his declared intention of achieving national unity and territorial integrity.

IDF helicopter flew Haddad to Beirut on day of killing

Jerusalem Post Staff

South Lebanese militia leader Major Sa'ad Haddad admitted yesterday that he was flown into Beirut by Israeli army helicopter last Friday — but he denied that he had anything to do with the massacre in the Shatilla and Sabra camps.

In an interview with the London *Times* newspaper, excerpts of which were carried in a UPI dispatch from London, Haddad claimed he had been flown to Beirut en route to Bikfaya, to pay a condolence call on the Jemayel family following the assassination of Bashir Jemayel.

He conceded, however, that some of his men "may have been serving with other forces in Beirut" when the killings occurred. "Officially, I didn't have any men in Beirut," said Haddad, who was interviewed at his home in Southern Lebanon.

He estimated that 10 "or perhaps 20" of his men had been in Beirut last Friday, but denied claims by survivors of the atrocities that his men had killed refugees in the camps. He also rejected reports by foreign newsmen that men wearing the olive-green uniform of his militia were seen outside the camp.

"All of them, they are liars. They are most of them paid by the PLO," he said. "Maybe they saw some of our badges because some of our people may have been serving with other forces in Beirut.

"This business has nothing to do with me," Haddad concluded, "why, I wouldn't even know where to find Shatilla."

Asked last night to comment on Haddad's remarks, the IDF spokesman stood by his denial of September 21 that any of Haddad's men had been flown into Beirut.

30 injured as Beirut ammo dump explodes

Jerusalem Post Reporter
and agencies

BEIRUT. — At least 30 persons were injured yesterday when a Lebanese ammunition dump exploded in the eastern sector of Beirut.

The first explosion occurred at 9:40 a.m. when a Lebanese soldier dropped a case of explosives, police officers reported. Within minutes, numerous blasts followed in quick succession as panic-stricken Beirutis dashed for cover.

This reporter was several hundred metres away when the dump exploded. A huge cloud of grey smoke engulfed the camp, which is situated near the museum crossing point between the two sectors of the city. Shells fell in nearby streets and powerful blasts shook the area.

Two hours later, huge explosions still rocked the warehouses containing the ammunition, which sources said had been confiscated from terrorists evacuated from West Beirut last month. The Phalangist radio station said the depot had contained 800 tons of ammunition and rockets.

At first people here thought the arms dump was Israeli. "That's Israel's latest present," one man said bitterly.

Egypt assures Israel on ties

Post Diplomatic Correspondent

Officials in Jerusalem were relieved and reassured to hear from Egypt yesterday that the recall of Ambassador Sa'ad Mortada this week "for consultations" is not intended to presage graver acts of diplomatic hostility.

A high-level message from Cairo received at the Foreign Ministry assured the Israel government that "diplomatic and consular" relations would not be disrupted. The message declared that Egypt remained fully committed to Camp David and the peace treaty.

The reference to "consular" ties embraces the two country's consulates, at Alexandria and Eilat.

In the wake of the message, officials here are hoping that Mortada's absence from Israel will indeed prove to be short — as he himself hoped it would when he left earlier in the week.

Officials here say privately they fear for Israel's diplomatic relations with several other countries as the storm of worldwide condemnation continues to mount following the Beirut massacre.

There have been moves in a number of countries — and Israeli diplomats are working all out to counter them — to reduce the level or the scope of diplomatic ties between those countries and Israel, at least temporarily, as a form of "punishment."

Bomb blasts embassy of Israel in Bogata

BOGOTA, Colombia (AP). — A bomb exploded yesterday in front of the Israeli Embassy here but it was not immediately clear if there were any injuries, police said.

Ambassador Haim Aron is not in the city, the embassy said, without elaborating.

Police speculated that the bomb was placed to protest the massacre of Palestinians in Beirut last week, but no one claimed responsibility for the blast.

COALITION

(Continued from Page One)

deciding on their future path in the Begin coalition. "We kept a low profile during the war for the sake of national unity, but now there is a terrible malaise among the people which can only be lifted if the events in Beirut are properly investigated," he declared.

Despite vigorous lobbying by Interior Minister Yosef Burg inside the NRP to stay with the Begin government whatever happens, the feeling among delegates to the national executive meeting yesterday was that the alliance with the Likud was outliving its usefulness. A veteran supporter of Burg's Lamifne faction, Yosef Burstein, yesterday told the minister from the rostrum "It's not Labour that we should fear at the polls, but Begin's 'with God's help'."

There was talk in the ZOA House corridor that the NRP might consider renewing its old partnership with Labour. When asked about Burg's unswerving fidelity to Begin, some seasoned Lamifne veterans said that their 71-year-old faction head had never before enjoyed such a feeling of importance.

It is understood that both Education Minister Zevulun Hammer and Deputy Foreign Minister Yehuda Ben-Meir have not destroyed the resignation letters they readied for Wednesday's Knesset debate. They will use them should Begin not honour his promise to hold an inquiry, *The Jerusalem Post* was told.

Apparently Begin was obliged to promise them that he would even pick a judicial figure. A highly-placed NRP politician told *The Jerusalem Post* that he had received the impression that Begin thought the appointment of an inquiry committee would be seen by Chief of Staff Rafael Eitan as a vote of no-confidence and that he would resign.

Friends of Berman told *The Post* last night that the crunch will most probably come after the Knesset's winter session opens and the coalition whip seeks Berman's vote and that of Zeigerman. Meanwhile both said they continue to consider themselves part of the Likud and the coalition.

However rumours continued to circulate yesterday about their contacts with Ezer Weizman on forming a new centre party. The former defence minister, when contacted yesterday, said he intended cleaving to his decision to keep silent for the time being.

Scientists join demand for inquiry

Jerusalem Post Reporter

REHOVOT. — Over 200 scientists from the Weizmann Institute of Science have signed a petition urging a state commission of inquiry into the Beirut massacre.

A delegation of the signers, including Profs. Leo Sachs and Igal Tami, plan to present the petition to Prime Minister Menachem Begin this morning.

The petition states: "All of us, without regard to our political views or party affiliation, are shocked and horrified by what has happened. We do not believe that the establishment of an inquiry commission will serve to indicate the guilt or responsibility of some particular Israeli body. At the same time, only the establishment of such a commission will make it possible to determine, despite the presence of the Israel Defence Forces in Beirut, how a terrible thing like that could happen and who is responsible for it.

"The establishment of a state inquiry commission seems to us absolutely necessary if Israel's moral fibre is to be maintained."

The Hebrew Writers Association yesterday also called on the government to establish an official investigation. "The Jewish humanist tradition on which Zionism and this state are fed," the association said, prompts it to do its utmost to press for an inquiry.

In Vienna, Nazi-hunter Simon Wiesenthal said the people responsible for the massacre must be found and brought to trial.

Jews could not demand trials of Nazis suspected of murdering millions of fellow-Jews and then not expect the criminals in Lebanon to be tried, he said.

Former justice minister Shmuel Tamir also urged the appointment of a judicial commission of inquiry under the chairmanship of a judge or retired judge.

Former diplomats join appeal

Jerusalem Post Staff

Twenty-seven former ambassadors in Israel's foreign service yesterday came out in support of creating a state commission of inquiry into last week's massacres in West Beirut.

"A state with ethical values such as those held by Israel requires such an inquiry so that its image appear in the right light both in its own eyes and those of the world," the diplomats' public statement said.

The signatories are: Yosef Avidar, Mordechai Avida, Zvi Avnon, Yehiel Ilsar, Moshe Allon, Shimon Amir, Asher Ben-Nathan, Yehuda Golan, Mordechai Gazit, Eliezer Doron, Hava Har-Eli, Yitzhak Harkabi, Esther Herlitz, Yerahmiel Ram-Yaron, Avshalom Caspi, Katriel Katz, Hanan Bynor, Avraham Sarluis, Dov Satat, Rehavam Amir, Yehonatan Prato, Simha Pratt, Ya'acov Tsur, Alexander Tsur, Mordechai Kidron, Ya'acov Shimeoni, David Pesher.

OFFICIAL

(Continued from Page One)

Chafets submitted his request yesterday to the Director-General of the Prime Minister's Office, Mattityahu Shmuelevitz, explaining that he wants a year off to write a book on the media and the Middle East.

He reiterated this explanation when queried by *The Jerusalem Post*.

Journalistic and government circles in Jerusalem believe, however, that Chafets's departure the day after the Knesset debate on the Beirut massacre is an act of conscience on his part. These circles say Chafets has been dismayed by the government's performance in the aftermath of the massacre and feels that Israel is blundering in the presentation of its case abroad.

Chafets, born in the U.S. in 1947, was a professional campaign worker for the Likud during the 1977 elections and was considered close to Deputy Premier Simcha Ehrlich, the Liberal Party leader. He was appointed to the press office post soon after the Likud government took office — and immediately started streamlining the GPO's service to local and foreign journalists.

Chafets's changes at the GPO were widely praised by veteran correspondents.

He has also been an important and popular background source on government policy to many senior foreign correspondents.

He is known to have clashed in recent weeks with some government officials on their attitude to the foreign media. He objected to what he felt was an attitude of blanket condemnation and a tendency to regard almost all media as being deliberately hostile.

BLOOD. — Magen David Adom is holding an emergency blood-collection campaign this weekend at Netanya's Zion Square.

Navon urges Jemayel to find Beirut slayers

By YITZHAK OKED
Jerusalem Post Reporter

REHOVOT. — "If the new president of Lebanon Amin Jemayel discovers who committed the massacre at Shatilla, his presidential seat will be safe. If not, all the help in the world will not ensure his presidency," President Yitzhak Navon said yesterday. He was speaking at the annual ceremony in honour of the fallen at the paratroopers' memorial south of here.

Navon said the murderers are known to be Lebanese and in Lebanon. He warned Jemayel that if he does not apprehend them, "the fire from the graves at Shatilla will burn down the cedars of Lebanon."

Navon said the new president is receiving good wishes from everyone. "I also send him my blessings and wish him success in uniting the Lebanese nation."

The president also said that he viewed the Knesset decision to investigate the massacre as a positive step. "I repeat what I said publicly a few days ago: This matter must be investigated to refute the slanders heard in Arab countries, and which others have repeated in order to blame the IDF for the massacre."

When Defence Minister Ariel Sharon began to speak, he was interrupted by two persons who shouted at him that he was a "murderer." Others tried to quiet them, explaining this was not the place for such protests. One of the protesters was dragged from his seat by the ushers.

Sharon, apparently shaken by these outbursts, talked with restraint but in anger. When he referred to the massacre at Shatilla he said: "I say this to you, bereaved families, that if we erred, if we did not take the right decision, this subject will be investigated thoroughly.

"But in the face of the slanders and hatred rampant in the world, we in Israel must stand together. If we are united, we will be stronger than they."

He declared that the present campaign is being aimed at Israel's reputation "in order to force upon us an agreement we cannot accept. This is why they are trying to pin the responsibility on us for an act we did not commit." He did not say who "they" were.

"We are full of hope that we have reached the end of our struggle," he said, but emphasized that "we are still sitting on a barrel of gunpowder."

Avraham Yahel, chairman of the Committee of Bereaved Parents, called for an inquiry. "It is our duty to investigate this matter in the most thorough manner, to clear away every doubt surrounding this tragic event. This must be done to buttress the strength of IDF, for the sake of our self-image so that we can look our children in the eyes, for the sake of our sons who fell, and so that we can be a nation amongst nations."

Yahel also said that since the memorial meeting last year, 80 new names had been added to the memorial plaque which carries the names of 1,800 paratroopers, who died on active service.

Also at the ceremony were Chief of Staff Rav-Aluf Rafael Eitan, who did not speak, and many other senior IDF officers. A bereaved brother said the mourners prayer. The IDF cantor chanted *El Male Rahamim*. At the end of the ceremony, wreaths were placed at the foot of the memorial.

When Sharon left, he had difficulty reaching his car because dozens of bereaved families came over to shake his hand and wish him well. This spontaneous act drew a smile on his face for the first time.

Hammer, Burg clash

By MARK SEGAL
Post Political Correspondent

TEL AVIV. — The two National Religious Party ministers yesterday clashed over the Beirut massacre inquiry commission issue at their party's national executive meeting at the ZOA House here.

After Interior Minister Yosef Burg dwelt at length on the need to avoid rocking the government, Education Minister Zevulun Hammer said, looking straight at Burg at the other end of the rostrum:

"Dr. Burg said we have above all to save the government, and I say that I will not remain a cabinet minister if the matter is not properly investigated."

There was silence in the hall as the 230 delegates sat stunned by Hammer's closing words, and then they quietly dispersed.

Hammer spoke of "the horrendous slaughter of the innocents in the refugee camps...Great political damage has been caused to Israel...I have feared for some time during this war at the likely dulling of sensibility towards human lives."

Stressing that Israelis were certainly not to blame for the dreadful massacre, he said a proper inquiry still had to be made. Hinting at the bitter behind-the-scenes disagreement on the previous day with Burg which had prompted the latter to press Begin to shift his stand, Hammer told the meeting that he had voted with the coalition after being formally promised that a proper inquiry would be made.

As religious Zionists they in particular had to have an acute sense of moral responsibility, he said. Hammer insisted it was not a partisan issue to demand a proper inquiry. "We are near the eve of Yom Kippur. Can we of all people afford to carry on as if nothing has happened?"

Earlier the national executive resolved to hold internal party elections in April 1983.

The Herut Party secretariat yesterday registered its participation in "the pain and anger of the entire nation over the horrendous massacre in Beirut." It also vigorously rejected "blood libels from home and abroad as if any Jewish hand was involved in the terrible slaughter."

Herut also accused the Labour Alignment of abandoning all sense of national responsibility and of exploiting the Beirut events "for organized incitement to make political profits at home and to aid our enemies abroad."

BUSH

(Continued from Page One)

mined than ever to bring peace to the region," Bush said. "He believes that stability in Beirut is an essential first step, but he also believes now is the time to push forward to have all foreign troops peacefully withdrawn from Lebanon."

But at the same time, he reiterated U.S. support for Israeli security. "For our part, we will work even harder for peace that will protect Israel's borders. And now is the time for Israel to signal that it, too, intends to accelerate the drive for peace."

"Israel's borders and Lebanon's borders must be protected," he said.

"Innocent Israelis must be protected from the bombs, the rockets, and the terror which have been inflicted upon them since the State of Israel was created. Not one bit less protection is deserved by a Lebanese mother of a Palestinian child."

Friends of Yeshivat Kerem B'yavneh
You are cordially invited to the
Third Annual Dinner of
YESHIVAT KEREM B'YAVNEH
at the Great Synagogue Hall
58 King George Street, Jerusalem
Monday, October 11, 1982
Guests of Honour
Mr. and Mrs. ARMIN KRAUSZ
Reception at 6.00 p.m.
Dinner at 7.00 p.m.
For reservations call Co-Chairmen
Bernard Hochstein, Samson Krupnick
02-666026 02-635847
or: 055-31192, 055-24359

Pru and Jacques Fisher
are happy to announce the birth of a
BOY
Brother to Mina, David and Dalia
September 21, 1982

It is with great sorrow that we announce the passing of our beloved wife, mother, grandmother and sister
DR. GRETE MICHMAN
(née STEIN)
following a prolonged illness.
The funeral will take place today, Friday, leaving Sanhedria, Jerusalem, for the Har Hamnuhot at 12 noon.
Michman, Shapiro, Eylath.

unser freund der
MEESTER
FRITZ HIRSCH
ist in australien
friedlich verstorben
unser aller verehrung
gilt und gitt ihm
und seiner frau.
die werkdoerfter
The above is an obituary notice for Fritz Hirsch

In deep sorrow, we announce the death of my dear wife, our mother, my sister, our grandmother
MALKA HARTOV
née Michaels
The funeral will take place today, Friday, September 24, 1982, leaving at 11 a.m. from the Funeral Parlour at 35 Rehov Masada, Ramat Chen, Ramat Gan, for Holon Cemetery.
A bus will be available for those attending.
The Bereaved Family

Iscar Blades
offers condolences to
Mrs. Mina Schapiro and Family
on the death of her mother
SYLVIA KATZENBERG

The World Jewish Congress
extends sincere condolences to its
Secretary-General,
Dr. Gerhart M. Riegner,
on the death of his sister,
MARIANNE MITTEL

Police claim radicals incite Israeli Arabs

By YOEL DAR
Jerusalem Post Reporter

NAZARETH. — Police have information that radical groups among Israeli Arabs plotted the disturbances of the last three days in which 46 policemen, 40 Arabs and nine Jews were injured, Northern Police Chief Commander Nitzav Yitzhak Eran said yesterday.

Eran said that the radicals encouraged Arab pupils not to attend classes, to block main roads and organize demonstrations and parades without permit, in protest against the massacres in Beirut. Some of the demonstrations turned into riots when mobs attacked police stations and tried to set them on fire.

Speaking of the clashes in Nazareth on Wednesday which resulted in the hospitalization of 17 local residents, Nitzav Eran said policemen fired in the air at the order of senior police officers at the scene. He claimed that the Arab demonstrators were hit by ricochets. Police have set up a special commission to look into the exact circumstances, and Tat-Nitzav Levi Shaoul, Deputy Chief Commander of the North, will head the commission, Eran said.

He disclosed that he and senior police officers convened with Arab dignitaries and chairmen of local councils in Galilee and Triangle villages and urged them to use their influence to prevent hotheads from breaking the law.

"We live in a democratic country and citizens have the right to demonstrate or to protest but in the framework of the law and not in a partisan way," Nitzav Eran said that he told the dignitaries. But the response was reportedly cold and in many cases they did not respond to police advice.

Meanwhile, Arab representatives yesterday accused police of provocation and using needless force. Rawas Jeraisi, Nazareth Deputy Mayor, said that police started the riots in Nazareth when a policemen slapped a demonstrator in the main street. He said the police surrounded the building where councillors and Communist leaders convened and prevented them from leaving. Jeraisi said police moved off only when Interior Minister Yosef Burg ordered them to allow the councillors and others to leave the building. Jeraisi said that policemen fired in the direction of Mayor Tawfik Zayyad's house and it was a miracle that nobody of his family was hit. The government should set up a special committee headed by a judge to investigate recent events in Nazareth, Jeraisi said.

Sakhnin Local Council Chairman Jamal Tarabieh admitted that villagers there demonstrated but he said they kept order. His version contradicted that of the police.

In Taibe, 26 Triangle residents were released by the police yesterday after having been arrested during Wednesday's demonstrations. Five persons, three of them minors, are still being held held on charges of having attacked policemen and disturbing the peace.

Life in the Triangle returned to normal yesterday and all the schools were open. The only demonstration took place in Taibe, when a group of pupils marched from their school to the house of Salah Baransi, leader of the leftist Arab groups in Israel. Baransi, who was released from police custody yesterday after having been arrested two days earlier, advised the pupils to return quietly to school.

The police did not intervene and no damage was caused.

Liora Moriel adds: Life returned to normal yesterday in Beduin villages in the Negev after Wednesday's demonstrations during which five persons were arrested, several police vehicles and Egged buses damaged, and a private car and many tires burned.

The police spokesman claimed that extreme elements had exploited last week's massacres in Beirut to stir up trouble.

Ibrahim Abu Requaiq, head of the Arab sector of the Beersheba Labour Council, yesterday echoed this view. "I was for the strike (in the Arab community), but not for incitement. There are people who want to fish in murky waters, but I'm against them," he said.

A group of Israeli soldiers aboard a tank prepare to leave West Beirut — part of the thinning out of IDF forces. (UPI telephoto)

Syria reportedly preparing to pull out

By VINCENT SCHODOLSKI
UPI Beirut Bureau Chief

DAMASCUS. — Shaken by its losses in Lebanon and convinced that there is no support in Moscow for further military exploits, Syria appears ready to pull all its forces out of Lebanon to avoid further clashes with the Israelis, diplomatic sources said.

While there have been no public announcements of this, there are signs the Syrians are anxious to leave Lebanon, the diplomats said, but are waiting for a politically acceptable way out.

At the moment, western military analysts estimate that there are about 35,000 to 40,000 Syrian regulars in Lebanon, mainly in the Bekaa Valley, and about 6,000 PLO men there.

They say elements of six Syrian divisions are committed to Lebanon at the moment, a situation that has left the country thin in other areas.

"They have put practically every egg they have in the Bekaa basket," one western military analyst said.

While most of the Syrian units are in central and eastern parts of the valley, the analysts say there are special forces in the northern areas of Lebanon near Tripoli, as well as Syrian-backed Palestinians in the Saik'a organization.

President Hafez Assad "has dropped the defences around Damascus very low," a western diplomat said. "I can't really see how he can draw them down any more."

The Syrian losses during the summer were most dramatic in the air, where Israel knocked out 88 Syrian MiG fighters. These figures are generally supported by Arab and western diplomats here, who estimate that approximately 1,000 Syrian soldiers were killed and about 2,000 wounded in the battles that peaked in June.

The Syrians admit to the loss of 400 tanks and armoured vehicles, while the Israelis claim to have destroyed 600.

The Syrian military losses have been largely replaced by the Soviets, diplomats say, but both sides are unhappy with each other.

"The Syrians complain they want better equipment and the Soviets say the Syrians don't effectively use what they have already," a diplomat representing a non-aligned nation said.

Diplomatic and Syrian sources say the government is looking to U.S. envoy Philip Habib for a graceful way out of Lebanon. They suggest the Syrians may want U.S. guarantees that the Israelis won't attack Syrian territory before they will leave.

Tourism, hotels face crisis because of Beirut situation

By HAIM SHAPIRO
Jerusalem Post Reporter

Israel's hotels, already in the doldrums, are facing a new wave of cancellations as tourists around the world are making it clear they have no wish to visit the Jewish state in the light of the Beirut massacre.

Yehuda Gruenbaum, manager of the Ramada Shalom, Jerusalem's largest hotel, told *The Jerusalem Post* yesterday that "the telex is absolutely quiet. If it works at all, it is to tell of another cancellation."

He said that October, which after a bad summer was to be a good month, is now a disaster. Other hoteliers told the same story: Jews and Christians from the U.S. and Europe have been cancelling their reservations.

The Hotel Association met for an emergency meeting yesterday, but agreed that with the current atmosphere of antagonism to Israel there is nothing to be done at the present.

Israel's tourist information offices around the world meanwhile report that they are in what amounts to a state of crisis. Travel agents and journalists, they say, simply do not want to have anything to do with Israel. A $2m. government tourist promotion budget, which previously was considered a drop in the bucket, has now been frozen, because everyone concerned agrees that it would be wasted if spent now.

The closing of El Al and the Italian boycott of planes to or from Israel add difficulties for anyone who does want to visit. Most of the places are taken by El Al passengers who have been transferred to other lines.

The El Al closure has also meant that the company's promotion staff abroad has stopped working and all the various special packages which El Al offered have become inoperative. Hoteliers say they would not be surprised if tourism drops by 30 to 40 per cent this year.

One hopeful voice came from Hans Keller, vice-president of Sonesta International. With a new hotel in Jerusalem, a hotel about to open in Eilat and the Sonesta Daniel Tower to reopen in September 1983 in Herzliya, Sonesta will become the largest international chain in Israel. Keller noted that international tourism is cyclical by nature and that a national tourist industry must expect slumps.

If the infrastructure is there and there is something to attract the tourists, they will be back, Keller said. He pointed out that Jamaica, which had been "dead" for four years, is now thriving.

Keller would not say how long a tourist industry could weather a slump, nor, in view of the unpredictability of the political situation, could he guess how long Israel's low period would last. But he added that Jerusalem would always be an attraction, as would Israel's sun and sea.

Historian sits in at Begin's office

Jerusalem Post Reporter

A member of the commission investigating the circumstances of the murder of Zionist leader Haim Arlosoroff in 1933 has resigned from that panel and has begun a sit-in strike at the Prime Minister's Office to press for a state inquiry into the Beirut massacre.

Yad Vashem historian Yoav Gelber said yesterday that he had resigned in protest over the government's refusal to properly investigate an atrocity that was committed this week, while approving a judicial committee to investigate a murder that occurred nearly 50 years ago.

Meanwhile, the daughter of Abba Ahimeir, who was tried and found not guilty of murdering Arlosoroff, announced that she had removed her support of the commission in protest.

Ze'eva Ahimeir-Davidov said Begin's refusal to approve a judicial commission on the Beirut massacre cast doubt on his pursuit of justice and truth. She also said that by doing so, Begin implied he did not believe in his own innocence.

Kurdistani Jews cancel fete during Succot

The Saharna festivities of the Kurdistani community will not be celebrated this Succot. Announcing this decision, the general secretary of the National Association of Kurdistani Jews in Israel, Haviv Shimeoni, said that the war in Lebanon, its many victims and economic stringencies make mass celebrations inappropriate.

BOARDWALK. — Work has begun on constructing a four-kilometre boardwalk along the Dead Sea shore from Ein Bokek to Hamei Zohar.

Treasury and Bank officials meet today on economic plan

Post Economic Reporter

Top Treasury and Bank of Israel officials are due to meet today in Jerusalem at the request of Finance Minister Yoram Aridor to discuss the implementation of the government's new economic programme which was made public earlier this month.

The talks are expected to deal mainly with a cut in purchase tax on several goods and a 3 per cent reduction in employers' payments to the National Insurance Institute.

The third element of the Treasury's programme, the spreading of the Cost of Living allowance over several months through monthly partial payments, was dropped after the Histadrut refused to accept the proposal without a corresponding monthly adjustment of income tax brackets.

Some senior Bank of Israel officials are sceptical about the desirability of slowing down the rate of devaluation of the shekel before the rate of inflation is reduced, as proposed in the programme. Bank sources say this could lead to an appreciation of the shekel, in real terms, a development which the Bank would find difficult to sustain.

Treasury sources told *The Jerusalem Post* that the manner in which the plan was made public could also be raised tomorrow. Aridor is reportedly angry that it was leaked to the press when he was in Canada. According to the sources, the Treasury believes that the Histadrut would have agreed to the spreading of C-o-L payments, had the proposal been made quietly and without publicity.

Weitz tries to overthrow WZO agenda

By JUDY SIEGEL
Jerusalem Post Reporter

Ra'anan Weitz, co-chairman of the World Zionist Organization's Settlement Department, has apologised for having issued an unsigned press release on the official stationery of the WZO spokesman's office, which stated that Weitz had "embarrassed the Zionist Executive."

In his statement, Weitz had proposed that the scheduled agenda of the 30th Zionist Congress in December — ideological debates and a survey of the work of the various departments — be scrapped. Instead, he said, it should be replaced by a discussion of fundamental problems such as the image of Israel as the centre of the Jewish people; aliya, Jewish education and other Israel-Diaspora matters; the effect of the Palestinian problem on Israel; and reform in the Zionist movement.

Weitz admitted to *The Jerusalem Post* yesterday that he had "erred" in using the spokesman stationery for his statement. The unsigned statement, which appears to have been issued by the spokesman except for its surprising title, "An Embarrassing Proposal in the Zionist Executive," was not intended to delude the press, he said.

Weitz, the Labour Party representative who co-heads the Settlement Department, charged, however, that his opinions were not being expressed fully in the spokesman's press releases. His proposal to the Executive on August 30 received only one sentence in the news release, he asserted.

El Al has 20 daily flights —but under another name

By MICHAL YUDELMAN
Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — El Al is continuing to sell tickets and to take reservations despite the management's announcement last week that it has stopped doing so. Although officially shut down, El Al is operating some 20 daily flights to and from Israel on chartered aircraft, and will continue to do so at least until the end of October, it was learned.

El Al's chartered flights will probably be held on Saturdays and holidays as well, a management source said yesterday, because the aircraft do not belong to the company.

Meanwhile, the Tel Aviv Labour Court yesterday postponed hearings on the work dispute at El Al until October 12.

The Histadrut and works committees have asked the court to declare illegal the letters of dismissal to 11 stewards and the letters sending some 3,800 workers on unpaid leave.

The source said El Al is continuing to sell tickets because it is hard to refuse customers who want to pay for an El Al flight. However, he added, the management is due to convene today to discuss how long to continue making reservations and in what cases.

El Al's works committees yesterday reiterated their demand that El Al's "irresponsible" management resign, because of the huge financial losses caused the airline by using chartered planes while its own aircraft are grounded. The airline is also still paying salaries to all its workers, of whom only 20 per cent are actually working, the committees charged.

Tunik favours earlier view of projects

Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — State Comptroller Yitzhak Tunik believes his office should weigh the pros and the cons of big national economic projects at their inception "to prevent waste of resources by undertaking ventures which cannot be properly financed."

Speaking at the Rotary Club here yesterday, Tunik observed that money spent on badly prepared projects helped to increase inflation. However, Tunik noted, the comptroller at present can only form an opinion on the conduct of enterprises already in motion.

One of the basic difficulties, Tunik added, is that a mayor may promise anything he wants without being able to control the flow of income to the city chest. The democratic principle of "no taxation without representation" is thus impaired, Tunik said.

American and British press lash out at Begin

WASHINGTON. — Newspaper columnists and writers covering a wide spectrum of political opinion have come down hard on the government of Prime Minister Menachem Begin for refusing to set up a judicial inquiry commission on the Beirut massacre.

Syndicated columnist George Will, a long-time Conservative supporter of Israel, wrote that the Begin government has "revealed a narrowness of mind and littleness of purpose" by rejecting the creation of a commission of inquiry to investigate the massacre."

In an article on the Op-Ed page of *The Washington Post*, Will declared: "The questions are: what did Israeli officials — military and civil — know and when did they know it? And to what extent was ignorance culpable? These must be answered quickly by an Israeli commission of unimpeachable standing."

Will asserted that Israel "embodies principles with a claim to general validity, including principles of democracy. A democracy becomes corrupted when there is no penalty for failure. The essential business of democracy is the locating and enforcing of responsibility."

At the same time, *Washington Post* columnist Mary McGrory assailed the Begin government, saying its disclaimers of all responsibility in the massacres "are not merely shameful, they are absurd." McGrory continued to explain that Israeli intelligence is the best in the world and should have known what events would take place when Israel let Phalangist forces into the refugee camps.

"The Israelis know they have to save themselves from the opprobrium of nationalizing mass murder," the columnist wrote.

Author Irving Howe wrote in *The New York Times* yesterday that fundamental differences on issues as the West Bank and the Reagan peace initiative point to a "divergence within Jewish ranks."

"We are experiencing a conflict between the values of democratic conciliation and the goal of imperial domination, between the visions personified by Chaim Weizmann's liberal Zionism and Vladimir Jabotinsky's ultra-nationalist Zionism. We are in the midst of a struggle over the character of Jewish life, both in Israel and in the diaspora.

"Neither side can long remain silent. We can both try to be restrained, but after the Beirut massacre even that is hard."

British newspapers yesterday also called for an inquiry into the massacre of Palestinian refugees.

The independent *Times*, in an editorial headed "Massacre will out" said: "It may be, therefore, that the opposition in Israel will persist with its pressure to persuade the government to hold an official inquiry ... they should certainly persist: and the government should hold such an inquiry.

"...That question will not go away. There is too much conflict of evidence, both official and unofficial, to absolve Israel of guilt at least by association.

"...The facts which have emerged are so stunning, so horrendous, so incredible, that they need to be put in a more balanced context than has yet been made possible by Israeli equivocations and denials."

The conservative *Daily Telegraph* commented: "... Mr. Begin may think this (the Knesset vote) has saved his face, but of course it has not. The outrage in Israel is now so widespread and deep seated that only a full examination of everything that has happened during Mr. Sharon's invasion of Lebanon, and subsequent events, including the massacres, will be acceptable."

The liberal *Guardian*, in its editorial, said, in part: ... "Mr. Ariel Sharon showed no sign of resigning in spite of his admission to the Knesset that it was the Israeli Defence Forces which sent the Lebanese Christian militias into the camps. (JTA, Reuter)

EXQUISITE

8 Room Apartment

FOR SALE

Luxurious; 4 bathrooms; 300 sq.m. built area; central air-conditioning, individually controlled heating; plus large store-room, 2 parking places. Located in Tzameret, Tel Aviv.

Tel. 03-252161.

REMEMBER BEIRUT!

A Jewish-Arab Protest March will take place in Tel Aviv on Saturday, Sept. 25.

Assembly point: Tel Aviv Museum, 5 p.m.

We call for

★ Immediate resignation of the cabinet.
★ Unconditional withdrawal of the I.D.F. from Beirut and Lebanon.
★ Israeli-Palestine peace.

After the march, we shall join the demonstration in Kikar Malchei Yisrael.

The Committee Against the War in Lebanon
P.O.B. 39872, Tel Aviv

SPECIAL OFFER FOR STUDENTS

TWO OUTSTANDING JEWISH BOOKS FOR ONLY $7.50
VALUES UP TO $23.45

Choose The First and Second Jewish Catalogs, Legends of Jerusalem, Letters to an American Jewish Friend, The Zionist Idea, Blessed is the Match: the Story of Jewish Resistance — and many, many more.

Write for a free catalog: Campus Program, Jewish Publication Society, 24 Sderot Ben Maimon, Jerusalem or telephone 02-890579.

LABOUR ALIGNMENT —
Labour Party — Mapam — Citizens Rights —
Youth Movements Centre (Alignment)

Mass Protest Meeting

to take place in Kikar Malchei Yisrael
on Saturday, September 25 at 8 p.m.

At the meeting, the following placard slogans will be displayed.
Placards bearing other slogans will be removed.

★ Leave Beirut — open negotiations!
★ The Palestinian problem cannot be solved with bombs
★ Leave Beirut immediately!
★ Begin and Sharon resign!
★ Begin and Sharon — The people demand your resignation
★ We are not the police force of the Middle East
★ The IDF is not an army of occupation
★ For Israel-Jordan-Palestinian talks
★ Begin and Sharon! For goodness sake go!
★ Realize Zionism — but not in Beirut
★ Begin government — morally bankrupt
★ Children's blood is not water
★ Thus passeth away the Begin government
★ Members of the Government! You are responsible. Go!
★ Begin and Sharon! What else has to happen?!
★ Peace for Galilee, not Beirut
★ IDF — Israel Defence Forces
★ Tell the truth — Don't be a Sharon
★ Those entering Beirut are responsible for what happens there

NEW! Furniture with GUMAVIR KFAR-SABA mattresses

Factory shop: 135 Rehov Herzl, Tel Aviv.

IT'S WONDERFUL ON GUMAVIR KFAR-SABA

30 years of experience
12 year guarantee
Factory shop: 135 Rehov Herzl, Tel Aviv.

GUMAVIR KFAR-SABA

What you should know about GUMAVIR KFAR SABA

It's made of Latex the milk of the rubber tree.
With each movement, it "breathes" fresh air into its pores, cooling in summer, warming in winter.
Even after removal of the heaviest object, it instantly regains its original shape.
It is absolutely hygienic and odourless. Repels dust and crawling insects.

Factory shop: 135 Rehov Herzl, Tel Aviv.

Schmidt facing test in key state election

BONN (Reuter). — Talks to form a new centre-right West German government continued yesterday as attention shifted to a key state election which will be the first test of public opinion on the bid to overthrow Chancellor Helmut Schmidt.

Schmidt has told the four million voters in the state of Hesse that every vote for his Social Democrats (SPD) on Sunday will help his campaign for an immediate general election to end the Bonn government crisis.

The vote to elect 110 deputies to the State Assembly in Wiesbaden could also decide the fate of former foreign minister Hans-Dietrich Genscher's Free Democrats (FDP), who deserted Schmidt last Friday for a pact with the conservatives.

FDP leaders met the opposition in Bonn yesterday to work out a joint economic programme, but the party's influence on future policy may depend largely on whether it survives in Hesse.

An opinion poll Wednesday showed national support for the liberals had slumped to an all-time low of 2.3 per cent since last week, not enough to win seats in Bonn or Wiesbaden.

The Hesse vote is being billed as the first round of the next general election, which the FDP has agreed with opposition leader Helmut Kohl's Christian Democrats (CDU) and the Bavarian Christian Social Union (CSU) to delay until next March.

A disastrous FDP showing would further weaken Genscher's position, already under attack from left-wingers in his own party who have forced an emergency national congress next month to debate the switch to the conservatives.

The Hesse FDP's decision in June to switch to a local alliance with the CDU rocked the left-liberal Bonn coalition.

The chancellor and Genscher continued to attack each other yesterday in newspaper articles and interviews.

Saying eight out of 10 West Germans backed his call for immediate elections, Schmidt wrote in the mass circulation *Bild Zeitung*: "A serious question to Hans Dietrich-Genscher and Helmut Kohl: Is government power so much more important to you than the clear will of a large majority of our people?"

Genscher, interviewed by *Bild*, said the chancellor's language was "deeply disappointing" and once again blamed the end of the 13-year left-liberal coalition on divisions in the SPD.

30,000 Peronists march in anti-government protest

BUENOS AIRES (UPI). — Some 30,000 militant Peronist demonstrators thronged the plaza in front of the Government Palace on Wednesday in the biggest peaceful anti-government demonstration in 6½ years of military rule.

Chanting "Bread, Peace and Jobs," blue-collar workers, human rights activists and political party members marched through the streets of Buenos Aires in a major show of strength for the General Labour Confederation, a grouping of Peronist labour unions opposed to the military regime.

As Argentines and as workers, we return to this historic plaza to demand once and for all that the people's economic well-being be restored to them," shouted Confederation leader Saul Ubaldini as he was carried through the streets on the shoulders of supporters after the one-hour demonstration.

Diplomatic observers said at least 30,000 people crammed into the Plaza de Mayo — a traditional meeting place for Peronist party demonstrations — to watch Ubaldini present a representative of the military government with a seven-point list of labour grievances. The demonstration followed a nationwide work stoppage.

Ubaldini asked the government to bring the country's 148 per cent inflation under control, create public jobs, build low-cost housing, freeze the skyrocketing prices of medicine and lift restrictions on union activities.

He asked the armed forces to free prisoners detained by government decree for political reasons and reveal what happened to thousands of people who have "disappeared."

Calcutta shut down by anti-American march

CALCUTTA (UPI). — More than 200,000 people marched through the streets in an anti-American protest yesterday, chanting "Yankee money, hands off Asia" and burning a model of a neutron bomb near the U.S. Consulate.

The protest virtually shut down India's largest city of more than seven million people and coincided with Prime Minister Indira Gandhi's visit to the Soviet Union.

The demonstration followed a visit by U.S. Ambassador Harry Barnes, during which he spoke of strengthening ties with India.

Warsaw Pact chief warns U.S.

MOSCOW (Reuter). — Marshal Viktor Kulikov, commander of the Warsaw Pact, warned the U.S. yesterday that the Soviet Union would match any build-up in American military strength.

In an interview with the semi-official Novosti press agency, he said the U.S. was aiming for military superiority over the Soviet Union and trying to win public backing for a major armaments drive.

"But it is quite obvious that no one can upset the existing military-strategic balance and attain superiority in present-day conditions," the marshal said.

"Those who are nurturing such plans are clearly exaggerating their capabilities and losing sight of the other side's potential, which will not stay passive in the face of military preparations directed against it," he said.

Kulikov, who heads the joint command of all Warsaw Pact forces, said U.S. claims that the West was lagging behind the Soviet bloc in military terms were a deliberate distortion of the facts.

An approximate balance of power exists between the two military blocs and western experts are aware of this, he said.

Khomeini tells pupils to spy on teachers

LONDON (Reuter). — Millions of Iranian students started the new academic year yesterday with a message from Ayatollah Ruhollah Khomeini urging students to spy on their teachers and classmates, the national news agency IRNA reported.

The ayatollah, declaring that his country would not tolerate western or eastern way of thinking, renewed calls for the expulsion of leftist students.

In the past three years, Iran's clerical authorities have purged thousands of teachers and students in a campaign under "the Islamization and purification of the educational system" programme.

The academic year was also marked by mass demonstrations in front of the former U.S. Embassy in Teheran with students shouting anti-American slogans and burning U.S. flags.

Khomeini, in a message carried on Teheran Radio, said, "Students should closely and in an unbiased manner watch the behaviour of their teachers and report the deviated teachers to the authorities."

Honduran rebels release 21 more hostages

SAN PEDRO SULA, Honduras (UPI). — Leftist rebels holding scores of businessmen and senior government officials released 21 hostages on Wednesday, one day after President Roberto Suazo Cordova set a week-end deadline to end the crisis.

The rebels, who seized the building last Friday in a blaze of gunfire, still held 61 hostages.

"We're okay and happy," one of the businessmen shouted to reporters from the window of a school bus that carried the hostages from the San Pedro Sula chamber of commerce and industry.

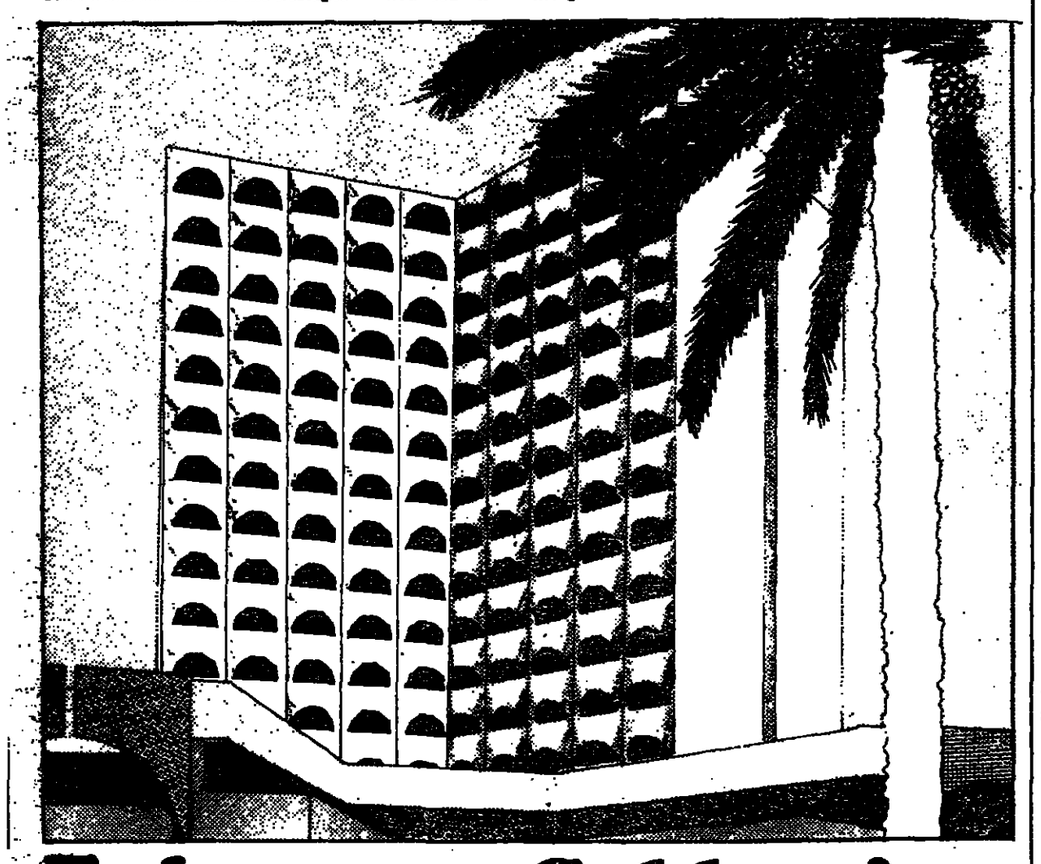
The businessmen were taken to army headquarters for a debriefing, an army spokesman said. He said the captured ministers of economics and finance and the head of the central bank were not among those freed.

One Western diplomat earlier predicted the guerrillas soon may free everyone except the three government officials and a handful of the most important executives.

A senior government official announced the leftist guerrillas had modified their demands, saying U.S. military advisers can remain in Honduras and Suazo Cordova's anti-terrorist decree does not have to be revoked.

The key guerrilla demand for the release of political prisoners allegedly jailed by Honduras remains, the official said.

The eight to 10 guerrillas who stormed the chamber building in a hail of automatic weapons fire last Friday, now have freed a total of 41 hostages, while three others have escaped.



Enjoy your Golden Age with a new way of life.

Senior citizens who would like to change their way of life and move into a building offering the opportunity of a good life in a social group of their own age are invited to visit Beit Gil Hazahav, in the heart of Tel Aviv.

One/two room flats, a private club for residents, nurse 24 hours a day, health club, round-the-clock guard service, a restaurant, synagogue, closed circuit TV programmes, community services, and much more.
No entrance fee.
Monthly rent: from $226, including all services.

VISIT THE MODEL FLAT
at Beit Gil Hazahav
76 Rehov LaGuardia,
Yad Eliahu, Tel Aviv
Saturday and Holidays:
10 a.m.-1 p.m.; 5-7 p.m.
Sunday-Thursday: 8 a.m.-7 p.m.
Friday: 8 a.m.-1 p.m.

A select flat from a select company — Rubinstein

1982

Beit Gil Hazahav
76 Rehov LaGuardia,
(Cor. Hanitzahon)
Yad Eliahu
Tel. 03-399191

Details & Registration:
RUBINSTEIN & CO.
BUILDING CORPORATION LTD.

50 policemen hurt as pro-squatters riot in Berlin

BERLIN (UPI). — Police used tear gas and water cannon to disperse 500 squatter sympathizers who rampaged through the American sector until early yesterday in the worst disorder in the western outpost since anti-Reagan demonstrations in June.

A police spokesman said 50 policemen were injured and 35 people arrested in disorders that began at about 8:30 p.m. local time, and spread to four of the six American sector boroughs.

The youths, many of them masked, in four hours of violence stoned police, erected small barricades, broke 135 windows in 50 shops, banks and businesses, damaged "several" police cars and set fire to a construction machine and construction cart, the spokesman said.

The disorder followed a rally attended by about 6,000 people to mark the death a year ago of a squatter in an American sector riot. The squatter was run over by a city bus.

Poland moves to erase Solidarity

WARSAW (Reuter). — Poland's Communist authorities, under pressure to reveal plans for reviving union activity, have indicated they are moving towards a total ban on the Solidarity free trade union, both in name and organization.

This has emerged from recent statements by senior officials implying the authorities are on the verge of writing off hope of compromise with the leadership of the suspended union, and it was reinforced by the government newspaper on Wednesday.

NEWS IN BRIEF

U.S. inflation slows

WASHINGTON (Reuter). — Lower food and petrol prices slowed U.S. consumer inflation last month as the price index rose by only 0.3 per cent, bringing the annual inflation rate for the first eight months of the year to 5.1 per cent, the government said yesterday.

Mother Teresa plans return to Lebanon

SAO PAULO, Brazil (AP). — Mother Teresa of Calcutta, the nun who won the 1979 Nobel Peace Prize, will return to Lebanon, she said here yesterday.

"Lebanon is something terrible. I am going to return soon." She said, however, that no date had been set.

Mother Teresa was in Lebanon a month ago and she took children from war-torn areas of Beirut to shelter.

Kenyan charged

NAIROBI (AP). — A Kenyan journalist was charged with treason yesterday for allegedly working for the overthrow of the government during the August 1 coup attempt here.

Otieno Makionyango, an assistant managing editor of the *Sunday Standard*, was the second civilian to appear in a magistrate's court charged with treason. However, the prosecution has not specifically linked the two with the uprising by mainly junior-ranked air force men.

So far, 49 air force personnel — of warrant officer rank or below — have been convicted by courts-martial for their roles in the coup attempt and given prison terms ranging from 10 to 25 years.

Manganese discovered

WASHINGTON (UPI). — Scientists diving to the bottom of the mid-Atlantic Ocean in a small submarine in July discovered a mineral deposit that one researcher said looked "like a world of manganese" 3,000 metres deep.

Beneath that manganese, said Peter Rona of the U.S. National Oceanic and Atmospheric Administration, may lie a wealth of copper, zinc and silver and possibly some gold.

Jamaican executions

KINGSTON, Jamaica (UPI). — Jamaica's government, pressing ahead with executions of 120 convicted murderers on the island's death row, will hang two more men next week.

This will bring to eight the number of convicts hanged since the beginning of September.

Nixon says Iran's shah was 'misunderstood'

NEW YORK (UPI). — The U.S. made possible the Ayatollah Ruhollah Khomeini's rise to power by withholding support for the late Shah Mohammed Reza Pahlavi of Iran when he needed it most, says Richard Nixon in a new book on leaders he has known.

In *Leaders*, Nixon also says that "the ayatollah's crimes against his people seemed to pain the shah personally. He was a man who had been misjudged, misunderstood and misused, and his knowledge of this was eating away at him as devastatingly as his physical illness.

"In spite of his spiritual and physical agony, he was a gracious host," said Nixon of the shah, who was dying of cancer when Nixon visited him in Mexico in 1979. "I was deeply touched when he said proudly over lunch that his son, Crown Prince Reza, had made the salad himself."

Sir Maxwell Joseph, 72

LONDON (Reuter). — British breweries and hotels tycoon Sir Maxwell Joseph, chairman of the Grand Metropolitan empire, has died at the age of 72, his company announced yesterday.

It said Sir Maxwell, whose chain took over the Intercontinental Hotels group last year, died Wednesday, but gave no further details.

Progress reported in talks on future status of Hongkong

PEKING (Reuter). — British Prime Minister Margaret Thatcher discussed the future of Hongkong with Chinese Premier Zhao Ziyang yesterday, and British officials reported progress.

Only hours earlier, Zhao had said Peking would eventually reassert its sovereignty over the crown colony. Britain's lease on most of its territory expires in 1997.

Sources in Thatcher's party said the negotiations had got off to a useful start. "They're talking, there was good progress made. That's the main thing," one source said.

The official New China News Agency also expressed satisfaction with the talks, saying they were held in a friendly atmosphere and were useful.

Zhao, speaking briefly to reporters before receiving Thatcher, said Peking must regain sovereignty over Hongkong eventually but the territory's prosperity and stability would be guaranteed.

He gave no timetable for the takeover, but said the people of Hongkong should not be worried about their future.

When China regains sovereignty, he said, "It will certainly take a series of measures and policies to guarantee Hongkong's prosperity and stability."

Political analysts saw Zhao's statement as a timely reiteration of Chinese assurances that, whatever solution is eventually worked out, the colony's capitalists could put their minds at ease.

Lightning kills 11 children, injures 14 in Kenya

NAIROBI (UPI). — A bolt of lightning struck a school building in the western Kenyan town of Kisii, killing 11 schoolchildren and injuring 14 others, a police spokesman said yesterday.

The spokesman said two of the injured children were in serious condition in Kisii hospital. All of the victims were between the ages of 7 and 14. The incident occurred Wednesday afternoon while classes were in session.

"When the lightning struck, two classrooms full of children were virtually thrown out of the rooms. Some landed in the courtyard," school principal Obuocha Ndege said.

LEBANON CAMPAIGN

Donors show compassion for traumatized children

THE TRAUMA OF the past week's events in and beyond Lebanon has sent such shock waves through sane-minded Israelis that one contributor to *The Jerusalem Post*'s Lebanon Campaign marked her contribution "for Palestinian refugees."

Christian aid groups working in Lebanon have reported on the war's psychological effects on young children. Third and fourth grade pupils in art classes are drawing tanks, planes and guns, surrounded by blood spattered bodies. The scenes are deeply rooted in their conscious and sub-conscious thoughts. Even if peace comes to Lebanon, the nightmarish memories which haunt these youngsters are not likely to fade. For children who survived the massacre in the Sabra and Shatilla refugee camps, the nightmare is even more horrific.

The children of Lebanon have witnessed too much brutality and killing in their young lives. It is up to people with conscience to prove to them that the world can be a better and brighter place.

Donations received this week for the Lebanon Campaign amounted to IS12,756.03, bringing the total to IS1,296,342.34.

Donors were:

$140 Beth Weiner, Highland Park, N.J.
$100 Frank and Jean Weichman, Alberta, Canada.
$50 Martha Raider, Sharon, MA.
$35 Stephen Shorr, Ventura, Ca.
IS1,000 Anonymous, Jerusalem.
$25 Arthur and Patricia Freyman, Moore, Ok.
C$20 D.S., British Columbia, Canada.
IS500 Hannah Tseitel, Tel Aviv.
£10 Nicole J. Warcing, Sheffield, England.
IS400 Anonymous, Kibbutz Ir Ovot.
IS360 Judith and Charles Greenbaum, Jerusalem.
$7.50 Jeanee Fudala, Alpine, N.Y.

FEW VETERAN readers of *The Jerusalem Post* can remember a period in which the Toy Fund did not exist. Now in its 34th successive year, the Toy Fund is virtually an institution and has brought joy and happiness to tens of thousands of children in government institutions and foster care.

HANUKKA TOY FUND

The main thrust of the Toy Fund drive is in the two to three months preceding Hanukka and Christmas, to provide toys and games for children who might not otherwise have gifts on these festive occasions. But requests from social workers come in throughout the year. A community centre in a new neighbourhood does not have sufficient budget for toys and games to keep children amused; or a long-time community centre in a poor area needs to supplement existing equipment.

All these requests are carefully examined and, where there is a genuine need, *The Jerusalem Post* Toy Fund comes to the rescue. In underprivileged districts, where there is a danger of children taking to the streets unless community centres can offer sufficient attractions to maintain their attendance, this is an essential task.

The 34th annual Toy Fund drive has been a little slow in getting underway. Part of the reason is the Jewish High Holy Days season, during which most Hebrew and religious schools in diaspora communities are closed. They will no doubt begin making their classroom collections straight after Succot.

In addition to the Toy Fund and Forsake Me Not, *The Jerusalem Post* operates the Tsofia Fund, which helps former wards of the state gain some measure of independence after leaving government care. Most of them have no assets, although they do have certain skills which they learned at school, and they need financial assistance which is not available from any other source.

With the latest contributions of IS4,159, the Toy Fund stands at IS9,821.59.

Toy Fund donors included:

$50 Ita Lew Postman, New York, N.Y. In honour of Yosina Eike, Lillian and David Brudney, Kensington, Ca.
IS1,000 Anonymous, Jerusalem.
$20 Elizabeth Molnar, Toronto, Ontario.
$18 In honour of the Bat Mitzva of my granddaughter Tamar Isaacs, Tova Rosen, Jerusalem.
IS331 Anonymous, Jerusalem.
IS150 Anonymous, Bnei Brak.
IS50 Anonymous, Haifa. Mrs. A.L. Cohn-Jones, Antwerp, Belgium.
IS18 Anonymous, Jerusalem.

"FORSAKE ME NOT"

PERHAPS BECAUSE 1982 is the International Year of the Aged, response to *The Jerusalem Post*'s third annual Forsake Me Not campaign has thus far been most gratifying. In less than a month, readers donated over IS40,000, most of which came in directly before or after Rosh Hashana.

Myer Rothstein of Tel Aviv has been a faithful and regular contributor to *The Jerusalem Post* funds for quite some time, always sending his donations in an anonymous capacity. For his 62nd birthday, which was celebrated last week, his wife Aura sent ten times the value of his age in shekels to Forsake Me Not as a token of her love for him, and their joint concern for the welfare of others.

Contributions are still arriving to honour the golden wedding of Rachel and Ben Baron and the 75th birthday of Max Goldfarb.

Contributions to all funds conducted by *The Jerusalem Post* should be mailed to *The Jerusalem Post*, POB 81, 91000 Jerusalem. Each cheque should be separately made out in the name of the fund or funds designated.

Including this week's tally of IS23,379.60, Forsake Me Not currently totals IS42,241.29.

Donors were:

$100 Ita Lew Postman, New York, N.Y.
$60 Pernille Sander Nissen, Odense, Denmark.
$50 In honour of Katy Tornheim who has made our stay in Israel so memorable, Lillian and David Brudney, Kensington, Ca. In honour of Katy Tornheim for making our stay in Israel so pleasurable, Frances and Ernie Alexander, Kensington, Ca.
IS1,250 Anonymous, Ra'anana, with gratitude for good news from Bobbi and lessons in Tzeddaka from Granny.
$36 Marvin and Claire Greenberg, East Islip, N.Y.
IS1,000 Anne C. Jordan and members of Kibbutz Urim. Anonymous, Jerusalem. In memory of Rose. Anonymous, Tel Aviv.
IS990 Mrs. J. Nicoletta, Jerusalem.
IS.FL80 In honour of the 80th birthday of Ms. Lien Via, with best wishes from cousin Mary.
IS620 Aura Rothstein, Tel Aviv — in honour of the 62nd birthday of my dear husband Myer.
IS600 In honour of Brigitte on September 29, from the Slypers and Sondheimers.
$18 In honour of the Yahrzeit of Honey Dagen — Morris, Sara Jane and Paula Marcy, Briarcliff, N.Y. In honour of Max Goldfarb on his 75th birthday. May he live till 120 — Tybe and Gabe Bloom, Herzliya. In the names of Rachel and Ben Baron with love and best wishes for many more years of good health and happiness on the occasion of their Golden Wedding — Freda and Isaac Sacks, Cape Town, South Africa.
IS500 Anonymous, Haifa. In honour of the Golden Wedding of Rachel and Ben Baron — Nina and Stanley Sobba, Herzliya Pituach.
D.M.40 Anonymous, Germany.
IS400 Hannah Ben Shlomo, Kibbutz Garim.
IS331 Anonymous, Jerusalem.
IS300 Tuesday Bridge Group, Kiron. Th. Schwarz, Tel Aviv. Lotte Lowenstein and Grete Woolfer, Haifa. In honour of Ruth Wyan of Cape Town, South Africa, on the occasion of her birthday on September 19 — Ruth Wyan and Moshe Meron, Ramat Gan.
IS200 In honour of the 80th birthday of Lisa Manheim — Bianca Scherman, Ram-On. In loving memory of our dear friend Jacob Levine, who lived in Revere, Mass., U.S.A. — Mr. and Mrs. Abbott A. Kline, Beersheba. Yael Gefen, Jerusalem. In loving memory of my precious and unforgettable mother — Rose Marshall, Tel Aviv. Anonymous, Bnei Brak. Dr. Ernst Frankfurther, Jerusalem.
IS180 Shayna Goldberg, Kfar Saba. Anonymous, Haifa. Beno and Dina Zellermayer, Haifa. In memory of my father Morris Hollander and with a wish for long life to my mother Hilde Hollander, till 120 — Sandy Portnoy, Netanya. Dr. D. Yarom, Jerusalem.
IS100 L. Vaisman, Acre — In memory of our parents. For my wife Lisa — David Gabriely, Mt. Carmel.
IS50 Sylvia and Eliezer Thum, Tel Aviv. Gusty Hayon, Haifa. Anonymous, Haifa.
IS30 Herr Rose, Tel Aviv.
IS18 Anonymous, Jerusalem.

Who Won the War in Lebanon?

Yasser Arafat got a hero's send-off.
Philip Habib got a Medal of Honor.
Bashir Jemayel was elected President — then assassinated.
The Pope invited Arafat to Rome.
Israel got a bad press (and TV).

Israeli military planning may have been adequate or even superb, but there appears to have been no concurrent planning with respect to public relations and media coverage.

Recently, it was announced that the second sequel to the film, Jaws, was to be shot in 3D, and entitled Jaws IIID. Not one foot of the film exists, only the shooting script, but the advertising campaign is complete, and the "coming attractions" film is ready to go into the cinemas. If film is handled in this way, where the only risk is money, how much more important are public relations and the media, when lives are at stake?

US public opinion was unprepared, and a negative shift, against Israel, was inevitable.
We urge the immediate creation of an Office of Special Counsel, to remedy such oversights and defects. Help avoid such ongoing public-relations disasters. Join us and write to:

Prime Minister Begin — Special Counsel USA
Kiryat Ben-Gurion
Jerusalem.

(Interested persons and groups are urged to sponsor reprints of this ad in Hebrew-language papers.)

Committee of Concerned Americans
P.O.B. 403, Herzliya Bet

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

AHARON YARIV discusses the Lebanese war with *The Jerusalem Post's* Charles Hoffman.

Unfinished business

FORMER chief of military intelligence Aharon Yariv is not one of those who believe that only in cases of self-defence is it legitimate for Israel to go to war.

"A threat to Israel's security existed in Lebanon, even if it was not imminent and did not endanger our existence," says Yariv. "Israel was justified in fighting to remove the threat. But in such a case the military gains must be exploited to serve the political ends of peace. And this has not yet happened."

Aluf (res.) Yariv currently heads the centre for Strategic Studies at Tel Aviv University. In an interview with *The Jerusalem Post* this week, he spoke about the war, its background and its outcome.

"Based in its mini-state in Beirut and South Lebanon," Yariv explained, "the PLO had already acquired an important capability for harassment and attrition against Israel. It possessed large amounts of long-range artillery and a great quantity of ammunition. In July 1981 and in the few days before the war, it demonstrated how easily it could hurt our population centres along the northern border.

"Our air force couldn't deal very effectively against this capability, as we saw last July. The PLO's Katyusha rocket launchers were especially easy to hide in orchards or in bunkers, and were easily deployed all across Southern Lebanon.

"This did not constitute a threat to Israel's existence, but it could have caused serious harm to our settlements, and the capability in itself could have been converted into pressure to strengthen the PLO's political position."

"This was not the only dimension of the PLO threat," Yariv stressed. "Even though they had already acquired the harassment capacity, they were still interested in preserving the cease-fire in order to build up two other sources of military power."

The PLO's interpretation of the cease-fire differed from Israel's. They held that it applied only to actions across the Lebanese border into Israel, not to actions launched against Israeli targets elsewhere.

YARIV paused to consult some notes on the subject, then methodically described the state of the PLO forces in Lebanon before the war.

"The Israeli attack caught the PLO in a transition period. They had lost the flexibility inherent in a terrorist-guerrilla type of organization, but they had not yet managed to develop conventional military formations. Their training had improved, and the Fatah had units organized in battalions and brigades. The smaller groups in the PLO had units only up to battalion level. They had also improved their coordination and command.

"Building up a regular army would have given the PLO two extra capabilities. First, it would have provided a defensive strenght that could have made it much more difficult in a year or two for Israel to destroy their military base in Lebanon. They wanted to be in a position to be able to slow down an Israeli attack, which would enable other Arab forces to come to their aid and permit international pressure to build up against Israel.

"Second, their regular forces could have been used to improve their position *vis à vis* the Christians, and to play an auxiliary role in an Arab offensive against Israel. And there are grounds to believe that Syria had planned an offensive to be launched within a year or two.

"The PLO's base has now been wiped out, and the Syrian offensive postponed, although for how long is hard to say. The PLO's loss of its state-within-a-state and its capital-within-a-capital is irreplaceable. Nowhere else can the PLO set up an international centre like they had in Beirut, or can they find a similar base of operations adjacent to Israel. The freedom of action they had in Lebanon can't be duplicated anywhere else. Their territorial base gave them a good part of their political strength."

DESPITE the astonishment that was expressed over the size of the PLO arsenal discovered during the war, Yariv does not think there was a serious gap in our intelligence estimates of what the PLO possessed.

"There were no surprises in the number of weapons or in the types of weapons systems found, but we were surprised at the enormous amounts of ammunition discovered.

"This can be explained by the fact that money was no object for the PLO and they had a willing supplier in the Soviet Union. Also, in developing a capacity for attrition, they probably did not want to be dependent on supply lines exposed to Israeli air attacks.

"The ammunition and weapons were there to be used by the PLO, he asserted, and there was no pre-positioning for other forces, such as Cubans, as some have speculated.

COULD PEACE for Israel's northern border have been assured had Israel's forces stopped after advancing 40 kilometres into Lebanon?

"In order to ensure as much as possible that the PLO not return to Southern Lebanon, it was necessary to get them out of Beirut. I know in fact that going to Beirut was included in the original military plan."

But the confusion created over what appeared to be the expanding goals of the operation is another matter. "I don't know what the considerations of the prime minister and the defence minister were in publicly defining the operation's goals. But they probably saw that it was in the government's interest to speak of only 40 kilometres. They were probably not sure of the international reaction to the goal of going on to Beirut to expel the PLO. I think it was their prerogative not to declare to the final objectives that they had in mind from the beginning.

"In that case maybe it would have been preferable not to insist so loudly and so strongly on the 40 kilometres limit. Diplomatic language is very flexible and permits all kinds of formulations. The argument used later to justify our advance to Beirut — that the other side violated the cease-fire — is not strong enough to significantly weaken the previous emphasis put on 40 kilometres.

"It was also necessary to make a significant advance into the Bekaa Valley, although this was within the 40 kilometres line, and to get control of a segment of the Beirut-Damascus road. These positions give us a favourable negotiating posture in our efforts to get the Syrians and the PLO to withdraw from Lebanon. From all points of view, stopping at 40 kilometres would have caused us problems later."

The fact that Yariv's own views diverge from the Labour Party position that the operation could have been limited, creates no problems for him.

But advancing to Beirut involved Israel in the morass of Lebanese politics and feuds. "There was no way to avoid this. The link-up with the Christian forces outside of Beirut enabled us to encircle the city and get the PLO out, and it also strengthened the Christian position in Lebanon, in which we have a long-range interest."

He added ruefully: "We always had an idea how complicated Lebanese politics are. Now we really know. It is not within our power to establish a *strong* central government. But we have created circumstances that will enable the withdrawal of all foreign forces from Lebanon, and the re-establishment of a central Lebanese authority. How strong and how stable is another question. Our influence in this area is limited."

AT THE OUTSET of the war government spokesmen insisted that Israel wished to avoid a clash with the Syrians, although a glance at the map showed that their forces were deployed within the 40 kilometres limit. Wasn't a clash with the Syrians inevitable, inherant even in the limited goals of the war?

"You must remember that the major clashes with the Syrians took place towards the end of the first week of fighting, from about midday Wednesday to Friday at noon. Through indirect contacts with the Syrians in the first days of the fighting, conducted through the U.S., we tried to get them to remove the PLO from the 40 kilometre zone. When the Syrians said they couldn't do it, the clash became inevitable.

"It was a calculated risk to take on the Syrians, but steps were taken to forestall a Syrian attempt to widen the war.. Our large build-up of forces on the Golan Heights deterred them from waging war on two fronts.

"The 48 hours of fighting with the Syrians, mostly in the Bekaa area, showed them they have two major problems: serious inferiority in the air and a lack of reliable air defences. These two factors will prevent them in the near future from initiating a war of attrition. There might be limited actions against the Syrians, like the day in late July when we opened fire on their positions for several hours. But I think it is possible to negotiate a Syrian withdrawal from Lebanon without another major clash.

"The Syrians are tough negotiators, and might fail to prevent PLO actions from behind their lines against us, using this pressure as a negotiating card. But I believe that basically they are prepared to negotiate a withdrawal."

ONE OF THE MOST costly aspects of the war, in terms of Israel's external image and internal solidarity, was what Yariv calls the "drama of Beirut."

"In the first stage of the encirclement of Beirut, the PLO was in a very difficult position, which was reflected by rumours that Arafat had sought asylum in foreign embassies. But then the Saudis let the PLO understand that the U.S. would not allow Israel to move into West Beirut. This enabled them to play for time, and put Arafat on the nightly news programmes across the Western world.

"If we had pursued them into West Beirut right after the first week of the fighting, they still would have put up a fight, and the international pressure on us would have been intense. This would have taken a heavy casualty toll among our forces and among civilians there. In retrospect, perhaps it would have been less painful to keep going, but the price we would have paid is not clear."

Did we have an understanding with the Phalangists that once we encircled the city, they would move in to finish off the PLO?

"I really don't know," said Yariv, but it is possible that there was such an understanding. From what I saw of the Phalange, though, they couldn't have done the job, even if they had all the time they needed, which was unlikely.

"What finally broke the PLO's resistance to evacuation was a combination of our military pounding and political pressure from the U.S., the Lebanese and other Arab states. The bombing of the PLO strongholds had a role in this, but it is my impression that the force used was not always proportional to our aims, especially on the last two days of bombing just before an agreement was obtained. Habib himself said that even though our military pressure was the conclusive factor, it was disproportionate.

"During the first three weeks of August, when this was happening, I was in the U.S. and Canada on a lecture tour. The toughest questions put to me during this time concerned the bombing on these two days."

WASN'T it a mistake not to have done all we could during the siege of West Beirut to kill the leaders of the PLO, especially Arafat?

The question provoked some discomfort, and Yariv answered obliquely.

"It is well known that the targets of the bombing included the headquarters of the various PLO groups. And it is also true that the computerized equipment on our fighter aircraft permit precision bombing from altitudes beyond the range of anti-aircraft fire. Killing the PLO leaders would have made its position more difficult..."

Moving into West Beirut last week amid the uncertainty and confusion following the assassination of Bashir Jemayel was a step that many Israelis, including some of Yariv's fellow Labourites, feel was unwarranted.

His view is that "under the circumstances prevailing then, there were definitely enough grounds for moving in, although I don't know what all the government's considerations were in taking this step. But if you decide to go in to uproot the remnants of the PLO and their leftist allies and to protect the civilians, then you must take all possibilities into consideration. You must make sure that you control the situation and are not surprised by such horrendous events as those of last weekend."

Yariv agreed that perhaps one reason why the government took this step was the unreliability of the Lebanese army. He doubted whether the Lebanese army could have done the job under those conditions. "The Lebanese army moves slowly and hesitantly and is subject to political control too. It is not a very effective force."

He was reluctant to draw conclusions about the IDF's or the defence minister's role in allowing the Phalange forces into the Sabra and Shatilla refugee camps.

"I have not yet heard a satisfactory explanation of exactly what happened or how it happened. Yet it is clear that such a decision could not have been taken by a local commander on the scene, or even by the commander of the entire Beirut area. There were military *and* political implications to the decision to let them into the camps.

"We should have been sceptical about the military role the Phalange could play and the way they would carry it out, especially after the murder of their leader. Earlier in the war, their role in fighting the terrorists in Beirut was quite limited. But I would like to emphasize that the entire episode is still not clear to me."

A full inquiry of the massacre is necessary, he stressed, and should be carried out by an independent body.

SERIOUS QUESTIONS were raised during all stages of the war about the cabinet's ability to control military actions. In the first week of the war at least, didn't the rapid movement of Israel's immense military machine make it difficult for the cabinet to engage in fine-tuning?

Yariv was quick to reject this notion. "With modern communications equipment and the short distances involved, there was no *military* reason why the cabinet could not control events. I don't know how things were presented to the cabinet. But I do know, from serving in the Northern Command headquarters during the first week of the war, that no major military step was taken without cabinet approval. The chief-of-staff held up several actions, such as the link-up with the Christians and the advance beyond 40 kilometres, until the cabinet gave its okay."

Yariv's link with *hasbara* is indelibly etched on the minds of all those who watched him on television during the Yom Kippur War, attempting to present an accurate and orderly account of the awesome events. He revived this role to some extent in this war, appearing in uniform as the TV's military commentator, and later serving with the IDF spokesman. And he has emphatic opinions about our *hasbara* failures in this war.

"During the first two weeks we lost valuable time in competing with the version of the fighting and its aftermath put out by the enemy, and in journalism timing is of the utmost importance. We should have brought in local and foreign correspondents as quickly as possible, within the first few days, and briefed them as much as possible on the scene.

"Information about the extent of civilian casualties and damage that was available at the time was not brought to their attention. I don't understand why this happened, why so much ground in the *hasbara* battle was lost so quickly to the other side. Even our diplomatic representatives abroad lacked sufficient information to work with.

"Even during the drama of Beirut, when we couldn't control reports coming from West Beirut, we could have made a better effort. My experience abroad during most of August helped me realize this."

YARIV SAID it was still too early to draw up a balance sheet of the war and its outcome. "The PLO and Syria still occupy large parts of Lebanon and sporadic fighting continues," he pointed out. But an assessment of specific points can be made.

"Militarily, the PLO has been dealt a heavy blow — its international headquarters and territorial base in South Lebanon have been destroyed. The Syrians, too, have suffered a heavy blow.

"Politically, the weakness and fragmentation of the Arab world have been exposed, and the U.S. position in the Middle East has been strengthened. A situation has been created that enables the re-establishment of a central Lebanese authority (not necessarily a 'strong' one), which is in our interests.

"Now what has not been achieved, and *could not* have been achieved, is the destruction of the PLO, the elimination of terrorism and a solution to the Palestinian problem. If the government sees the outcome of the war as strengthening Israel's control over the occupied territories, then it is mistaken — as the Reagan plan clearly shows. This should not have been an aim of the war.

"The Palestinian problem has now been placed at the top of the international agenda, due in part to the drama of Beirut and the massacre, but also because the government failed to follow through quickly on the military gains of the war with a new initiative on autonomy. An offer of 'full autonomy' to the inhabitants of the territories should have been made even before the PLO evacuation of Beirut.

"Progress towards a solution of the Palestinian problem should have been made easier by the outcome of the war. Now, in part because there was no political initiative, the PLO is stronger politically. A moderate Arab leadership in the territories not tied to the PLO could have been encouraged by such a move, but now this is less likely.

"Full autonomy means granting the residents of the West Bank and Gaza everything except independence and control over internal and external security, with provisions to safeguard our water resources and existing Jewish settlements. The Reagan plan offers an opportunity to move in the right direction on the Palestinian issue.

"But now," Yariv concluded sombrely, "we have paid a price in blood, and the PLO has been strengthened: our image abroad has been badly damaged and our national consensus over the necessity of going to war has been badly shaken. Israel's achievements in the war are not complete without an appropriate political exploitation of the military gains. Only a political initiative to solve the Palestinian problem would completely justify the war both strategically and morally."

4 SPECIES — Complete Set Available in Jerusalem

Why run around the busy streets from one crowded stall to another?
In the centre of town, you can obtain the four species from one reliable source — pleasant, strictly kosher. Also obtainable: special protective cases.

And all at popular prices.

THE SHOP: 8 Rehov Straus (near Mekor Hateval Tel. 225012.
From Tuesday, September 28.
Open every day continuously, 9 a.m.-9 p.m.
Buses: 1, 2, 3, 4, 9, 11, 12, 15, 25, 27, 29, 35, 37, 39, 55, 57.

"HE WHO HAS NOT SEEN THE REJOICING AT THE PLACE OF THE WATER-DRAWING HAS NEVER SEEN REJOICING IN HIS LIFE..." (Talmud, Sukka, Chapter 5)

Prepare yourself for the central event of the Simhat Beit Hashoeva festivities to be held, with G-d's help, in the town of Emanuel in the Shomron, on Tuesday, 18 Tishrei (5/10/82), 3rd day of Hol Hamoed Succot 5743.

Ceremony participants:

Hagaon Rabbi Pinhas Menahem Alter,

Rosh Yeshivat Sefat Emet, Admurim and other rabbis, Cabinet and Knesset members and public figures

In the Presence of Prime Minister Menachem Begin

On the programme: full programme by Cantor-Singer Reb Mordechai Ben David Verdiger, accompanied by a 32-piece orchestra, conducted by Mr. Moshe Mona Rosenboom.

SALES POINTS. **JERUSALEM** • Hofman, 1 Rehov Yanai • Kiryat Matteradorf Grocery (Gavriel Zadal, 6 Rehov Panim Meirot • Ezra Tora, Zeibold Tzorchania, Shopping Centre **BNEI BRAK** • Hofman, 120 Rehov Rabbi Akiva • Vaag's Store, Shikun Vizhnitz • Tuv Taam Delicatessen (Segalstein), 49 Rehov Hazon Ish • Shirley's Fashions 50 Rehov Rabbi Akiva • Vulkan Grits 91 Rehov Rabbi Akiva • Tefutza 2 Rehov Hazon Ish • Heical Hasefer, Warsaw Garden • **REHOVOT** • Glubinski Clothiers, 164 Rehov Herzl • **PETAH TIKVA** • Hakol Lanoar (Fried), 21 Rehov Hoever Zion • **ASHDOD** • Weinstein Family, Kiryat Hassidei Gur 302 Rehov Hativat Hanegev • **HAIFA** • Mercaz Lesifrei Kodesh, 85 Renov Herzl.

Members of the public are asked to assemble by 2 p.m.

Shana Tova To all — from Kochav Hashomron Ltd., Entrepreneurs and Town Builders, 106 Rehov Rabbi Akiva, Bnei Brak, Tel. 707059.

SPECTACULAR FOOD.... AND ALL THAT JAZZ!

Why Pay Fines?
Fine Driving Saves Money and Lives.

YOSEF OLMERT tells *The Post's* David Richardson how the killing of Bashir Jemayel and the succession of his brother Amin has affected Lebanese attitudes towards Israel.

ALL THE KING'S HORSES...

ISRAEL is no longer "the winning side in Lebanon," at least in the eyes of most Lebanese. That is the most important result of the assassination of Bashir Jemayel and the election of his brother Amin, in the view of Lebanese specialist Yosef Olmert.

"What we lost in Lebanon," Olmert told *The Post* on Wednesday, "was the psychological element, which I would call the '*winning-side syndrome*.'

"Until the assassination of Bashir, there was a feeling among the Lebanese — even among the Moslems — that we Israelis were all-powerful, that we could do anything. Israel appeared to have achieved all of its aims, fulfilled its Grand Design. But three sudden developments — the Reagan initiative, the assassination of Bashir, and the election of Amin — which the Lebanese perceived as contrary *to Israel's plans — shattered the* almost mystic belief that Israel could get whatever it wanted. To the Lebanese, it no longer appeared that America was in Israel's pocket, but that the opposite might be true."

Olmert, a researcher in Lebanese and Syrian affairs at Tel Aviv University's Shiloah Institute, says the Lebanese now apparently feel "*Israel's successes have come to an* end, that Israel can be resisted. That is far more important than the election of Amin Jemayel *per se*."

The death of Bashir Jemayel "means that we no longer have our man in Lebanon," Olmert says. And there is now no chance at all of concluding a peace treaty. What remains is the withdrawal of all foreign forces from Lebanon, to which Amin Jemayel is certain to agree, and some kind of security arrangement for Israel in the south of *the country, to which the new presi*dent has no choice but to consent.

OLMERT, 32, has gained prominence in recent months as a commentator on Lebanese affairs. He has also proved a good source of up-to-date information on the troubled country with its melange of sectarian and ideological rivalries, its ever-so-free economy and its *penchant for blood-letting*.

He has an explanation for the apparently mystifying switch to Amin's side of the same Moslem politicians who had bitterly opposed brother Bashir. To the outsider it is little less than amazing that this could happen despite the clear fact *that* Phalangist forces played a major, if not an exclusive, role in the Shatilla-Sabra massacres. It is equally difficult to comprehend how Amin got not only a quorum in the Parliament, but a sweeping ma*jority for his election.*

"Amin was elected president because there was a deal between him and the Moslem leadership of West Beirut," says Olmert. "They know that the Phalangists were responsible for the massacre, but they understood that this was a golden opportunity for them to get two birds with one stone. They could increase the political pressure *on Israel — particularly since the* invasion of West Beirut frightened them. Secondly, by almost *shamelessly* ignoring Phalange responsibility, they could demand and receive undertakings from Amin about their own political future as well as the pursuit of policies they urge — less contact with Israel and less hostility to the Syrians."

Olmert suspects that the Moslems may have extracted promises about the future of Major Sa'ad Haddad and his militia in the south. Haddad's name has deliberately been associated with the massacre. Olmert contends, in order to increase American pressure, possibly to exclude the major from any future solution in the southern part of the country.

THE FORMULATION of a deal immediately after the massacre was almost to be expected in the Lebanese contest, Olmert says. The Lebanese have always looked for a way to make political use of such tragedies in the past. And Phalange responsibility for the deaths of many hundreds of Palestinians has become a counter which the *Moslems will always hold against* the new president. Their pact with Amin, Olmert contends, is no more *than a tactical matching of interests.* The fact that the massacre was of Palestinians rather than Lebanese Moslems frees the Moslem leaders from the obligation of revenge. That has been left to the PLO.

According to Olmert and most other Lebanese experts, little is *known of Amin Jemayel's politics* — except that his orientation has always been less towards Israel than *was that of Bashir.*

That kind of division in a single family is not unusual in Lebanese politics. Olmert points out that sons in prominent families often endorse different, even contradictory, policies to keep open as many options as possible. Still, fidelity to the family is of the utmost importance, Olmert is careful to emphasize.

As an example, Olmert cites the *case of the two sons of ex-president* Camille Chamoun. One brother, Dori, has been active in the Phalange-dominated Lebanese Forces; the other, Danny, who fled to Europe some years ago after some of his backers were killed, takes a different line from his father and brother.

Amin Jemayel has been active in politics for more than a decade. In *1970, when he was 28, he was* elected to the Lebanese Parliament, representing the Maten district in the northern part of the country. But he never had strong links with the military arm of the Kataeb, as the Phalange like to be known. That role was reserved for Bashir, the younger son of Pierre Jemayel.

The support of the Lebanese Forces for Amin is a political loyalty, Olmert says, as distinct from the personal loyalty the same people had for Bashir. That personal tie was hardened by shared battle experience with the Lebanese Forces' commander during eight years of civil war. The commanders of today's Phalange and Lebanese *Forces are still Bashir's people*, and it is they who have been asking Israelis not to pressure the new president so that they can ensure he does not turn away from Israel.

ANOTHER EFFECT of the succession of Amin is that the influence of Pierre Jemayel has been enhanced, Olmert says. "This is both because the father is less pro-Israel and more Arab-oriented than Bashir was. That draws him closer to *Amin's outlook." Amin also has to* lean on his father because of his "relatively weaker" image, Olmert continues.

When Jemayel *père* founded the Phalange in 1936, he was little more than a local leader from his mountain village of Bikfaya. His personal and political style was not accepted by the Maronite aristocratic families of the time — the Eddes, the Khourys and the Chamouns.

Pierre Jemayel first reached *Parliament only in 1960, in the* aftermath of the civil war which cost Camille Chamoun his presidency. As a minister he introduced reforms which served the interests of his middle-class Maronite electorate. But the Phalange's power base only began to expand during the civil war which started in 1976. After the death of Kataeb militia leader William Hawi, *Bashir Jemayel took over. He* turned the Phalange into a potent military — and eventually a political — force, a growth which inevitably led to his election as president last month. In Olmert's view, that was what gave all of the Jemayel's their final stamp of Lebanese political legitimacy.

THE TERM Phalange was abandoned by the Jemayel party in 1949, because of the name's fascist associations. For a while, members of the party were called Social Democrats. But that title did not seem to catch on, and the name Kataeb has been for three decades the official designation for the *party. The militia goes by the name* Force Libanaises.

Nevertheless, the name Phalange has remained in popular parlance. So much so that Olmert, whose doctoral dissertation took him through the maze of Levantine politics in the Forties, still refers to them constantly by this name.

Pierre Jemayel with son Amin photographed during the Lebanese Civil War in 1976. (Leroy/Gamma)

As Olmert sees it, Israel has only one credible option left in Lebanon — to at least threaten to install Major Haddad as the over-all commander in the southern part of the country.

The threat of freezing negotiations over the withdrawal of forces and the *de facto* division of Lebanon between Syria and Israel is not really practical for internal Israeli reasons, Olmert argues. It would mean maintaining troops in Lebanon and would open Israel up to a localized war of attrition with the Syrians.

But by cutting off southern Lebanon from the rest of the country and giving Haddad control of the area, Israel could pressure Amin Jemayel and irritate the government he is forming.

Haddad's militia is the only *militia that can still challenge the* Phalange forces and "Amin knows that with Haddad installed at the Awali River or even further north, he has Arik Sharon in disguise on the outskirts of Beirut," Olmert says.

In the light of the massacre of the Palestinians and the growing Israeli discomfort with any Lebanese involvement, it seems to this reporter that even that option loses some of *its credibility.*

TRAGEDY OF BEIRUT

We grieve for the victims of Beirut. We believe that the Begin-Sharon government must accept a share of responsibility for the massacre. By allowing the right-wing Christian gunmen to enter the Sabra and Shatila camps, the Israeli authorities helped prepare the ground for what followed.

Our commitment to Israel remains undiminished we applaud President Navon's proposal for an impartial investigation of the massacre and express our shock that Prime Minister Begin has thus far rejected this proposal.

All of these events confirm the position of **Peace Now** on the war in Lebanon, a war that has resulted in heavy casualties, political confusion and moral shame. The security of Israel can finally be achieved only through negotiations for a peaceful solution of the Palestinian problem.

Peace Now, the Labor-Mapam-CRM-Alignment, and Shinui Party have called for Israelis to come together on Saturday night in a demonstration to repudiate the Begin-Sharon policies and to reaffirm their devotion to peace. *We stand with them.*

Elie Abel, Communications, Stanford University*
Moses Abramovitz, Economics, Stanford University
Gabriel Almond, Political Science, Stanford University
Mimi Alperin, New York
Kenneth Arrow, Economics, Stanford University, Nobel Laureate
Bernard Avishai, Humanities, MIT
Sam Bacharach, Industrial and Labour Relations, Cornell University
Lipman Bass, Mathematics, Columbia University
Evan Bayer, New York
Rabbi Leonard Beerman, Los Angeles
Daniel Bell, Sociology, Harvard University
Marilyn Braverman, New York
Rabbi Balfour Brickner, New York
William Brinner, Near East Languages, University of California, Berkeley
David Bromwich, English, Princeton University
Gerald Bubis, Los Angeles
Marvin Chodorow, Applied Physics, Stanford University
Arthur A. Cohen, Author, New York
Ellis Cohen, Medicine, Stanford University
Jonathan Cohen, San Francisco
Mitchell Cohen, *Editor, Jewish Frontier*
Edward T. Cone, Music, Princeton University
Robert Cover, Law, Yale University
Carl Djerassi, Chemistry, Stanford University
Art D'Lugoff, New York
Avital D'Lugoff, New York
Leslie Epstein, Novelist, Boston University
Leonard Fein, *Editor, Moment Magazine*
Claude S. Fischer, Sociology, University of California, Berkeley
Harry Frankfurt, Philosophy, Yale University
***Victor Fuchs**, Economics, Stanford University*
Emanuel Geltman, Editor
Rabbi Everett Gendler, Mass.
J.J. Goldberg, Los Angeles
Eugene Goodhert, English, Boston University
***Robert Goodhind**, Attorney, New York*
Adrienne Cooper Gordon, New Haven, Conn.
Arthur and Kathy Green, Philadelphia
Lois Gunther, Los Angeles
Richard Gunther, Los Angeles
***Walter Habish**, Writer*
Leopold Haimson, History, Columbia University
Robert Heilbroner, Economics, New School for Social Research
David Henkin, New York
Rabbi ARthur Hertzberg, Englewood, New Jersey
Charlotte and Alexander Holstein, Syracuse
Irving Howe, Author and Critic, New York
Paula Hyman, Teaneck, New Jersey
Hans Jonas, Philosophy, New School for Social Research
Moshe Kagan, Assistant Chairman, Exec. of the American Zionist Federation
Ilona Karmel, Novelist, MIT
Drora Kass, Writer, New York
Sarah and Lionel Kestenbaum, Washington, DC
Alvin C. Kimbel, Literature, MIT
Arthur Kimmelfield, Attorney, New York
Arthur Kornberg, Biochemistry, Stanford University, Nobel Laureate
Carol Kur, *Moment Magazine*
Edward Labaton, Lawrence, New York
Burton Lane, New York
Lynn Lane, New York
Peter D. Lax, Coraunt Institute, New York University
Inge Lederer Gibel, President, Americans for Progressive Israel
Irving M. Levine, President, Radius Institute
Herbert Liederman, Psychiatry, Stanford University
Lisa Lipman, New York
Seymour Martin Lipset, Political Science and Sociology, Stanford University
Henry A. Loeb, New York
Joseph Low, New York
Bernard Malamud, Novelist
Mark Mancall, History, Stanford University
Alan Mandelbaum, Poet
Norman Miller, Sociology, Trinity College
Robert Mnookin, Law, Stanford University
Sidney Morgenbesser, Philosophy, Columbia University
Jo Ann Mort, Chair, New York Democratic Socialist of *America*
Ernst Nagel, Philosophy, Columbia University
Samuel Norich, New York
Arnold J. Olenick, Accounting, University of Mass., Boston
Max Palevsky, Los Angeles
Herbert E. Robbins, Dept. of Mathematical Statistics, Columbia
Joan Rosenbaum
David Rosenhan, Law, Stanford University
Arthur H. Samuelson, Editor, New York
Simon Schama, History, Harvard University
Mark Schankerman, Economics, New York University
Meyer Schapiro, Art History, Columbia University
Rabbi Harold Schulweis, Los Angeles
Robert Schwartz, Philosophy, University of Wisconsin
Rabbi Chaim Seidler-Feller, Los Angeles
Rabbi Gerald Serotta, Washington DC
Prof. Yaakov Shechter, Genetics, City University
Richard Shevell, Aeronautics, Stanford University
Grace Shulman
Charles Silberman, Author, New York
Alan Silver, Sociology, Columbia University
Jerome Skolnik, Law, University of California Berkeley
Bernard Spitzer, New York
***Eliot Spitzer**, New York*
Peter Stansky, History, Stanford University
Howard Stein, Philosophy, University of Chicago
Alan Stroock, Attorney, New York
Mrs. Harvey Swados, New York
Ann Swidler, Sociology, Stanford University
Marie Syrkin, Zionist Leader, Santa Barbara
Michael Walzer, Institute for Advanced Studies, Princeton University, New Jersey
Arthur Waskow, Editor *Menorah*
Lenore Weitzman, Sociology, Stanford University
Leon Wieseltier, Washington, DC
Francis J. Zucker, KGHW — research and development

*Affiliations for identification only.

Sponsored by

AMERICAN FRIENDS OF PEACE NOW

Contributions may be sent to:
American Friends of Peace Now
P.O.B 740
Radio City Station
New York, New York 10101
Tax-exempt cheques should be made payable to:
New Israel Fund — Peace Now

In Israel: Peace Now
P.O.B. 108
Jerusalem

هكذا من الأصل

THE FIASCO IN BEIRUT

By ABBA EBAN

WHAT MOST people call "criticism of the prime minister" is described by Mr. Begin as a "blood-libel" against "the State of the Jews." In his view, the blood-bath in Beirut was merely a fight of "goyim against goyim," involving Israel no more than other gentile wars, as in El Salvador or Iran-Iraq.

This ridiculous and callous frame of mind goes far to explain why Mr. Begin is psychologically unfit to bear the responsibility which is clearly weighing down upon him. By the "Jew-goy" context he evades his own responsibility and flees into *the world of our people's* ancient martyrdom — the world in which Jews were accused of acts that they had never heard of, let alone performed.

There is no "blood-libel" at issue in this case. We are speaking of events that have not only occurred but which resound with terrible reverberation across the world and, probably, across history.

The facts are simple: A *hideous* pogrom has been perpetrated with fearful death and torment of innocent people in a place where the Israel Government asserted its responsibility for the maintenance of order and the "avoidance of bloodshed." The murderers could not have reached their victims but for the Israel Government's decision to allow them through Israeli army lines.

They did their grisly work, with the accompanying shots and screams, in close proximity to Israeli forces, while no Israeli hand was stretched out for deliverance or compassion. The chief of staff proclaims that he had no idea of what was going on less than 200 metres from his military positions and did not "assume" that the murderers would do anything unseemly or brutal.

The Israeli people reacts to this undignified evasion with scepticism and revulsion. Mr. Begin fights hard against an inquiry for the sole purpose of sheltering himself from criticism. It is the most unworthy hour in his long and stormy career.

This marks a climax in the fiasco known as the Beirut war. I use that phrase in contradistinction to the Galilee war which ended in triumph on June 12. If the government had accepted the opposition's advice to content itself with that result, the national fortunes would stand high today and hundreds of dead and wounded Israelis would be alive and well.

But Mr. Begin and Mr. Sharon were never particularly interested in Galilee. Their minds were bent on higher goals. They had a whole "conception" which, for all its absurdity, was accepted by many people of rational mind under the hypnotic influence of deference to leadership.

The conceptiom has been narrated many times: The expulsion of the PLO from Beirut would be a turning point leading to a "new era." The PLO would be eliminated as a military and political force. Palestinians in the West Bank, freed from intimidation, would accept Mr. Begin's parsimonious "autonomy" proposals and give up any early hope of Arab independence. A stable government would be established in Lebanon and a president, elected under the eyes of Israeli troops, would sign a peace treaty with Mr. Begin by "the end of the year." The United States, grateful for the strategic aid of Israel, which "does more for American security than America does for Israeli security," would leave the contentious Palestine issue alone.

Ariel Sharon addressing the Knesset on Wednesday. (Harati)

The disquieting thing about this grotesque scenario is that many Israelis and some American journalists swallowed it whole. To my regret, there were even a few members of the Labour Party who were hypnotized by the Begin and Sharon "successes" and advised their colleagues to join the *bandwagon. The main body of our* party kept its head and insisted on rejecting any approach to Beirut, north, south, east or west.

When the PLO (or some of them) *left Beirut for Damascus with all* flags flying, Messrs. Begin and Sharon poured forth a torrent of rhetorical euphoria. They spoke of a stunning victory, of a drastic change in the regional balance, of a transformation of the global equilibrium in favour of the West, of peace that would endure for 40 years, of the imminent second peace treaty, of the Israeli-Egyptian-Lebanese peace triangle that would be the foundation of the new epoch of harmony, of an Israel emerging from its "ghetto" into a broad regional involvement — in short, of gains so vast that they were worth all the dead and wounded on the Israeli side and the dark memories of Beirut's citizens killed *and maimed amidst the devastation* of their city and the condemnation of Israel in world opinion.

The opposition's tenacious insistence that Beirut was not worth a *single Israeli soldier's life went* unheard in the intellectual wilderness of mid-August.

There is no "new era" today. An ascendant PLO celebrates its *diplomatic and public victories. For* the first time in its history, Israel has no affirmative dialogue with a single government anywhere in the world. The relationship with the United States has been weakened by the decisions and the rhetorical excesses of Mr. Begin.

The Egyptian peace treaty is virtually suspended and Egyptian opinion has retreated from its spirit and atmosphere. The national mood is dark. Amid the wreckage of their dreams and the collapse of their *fantasies, Mr. Begin and Mr.* Sharon have only one thought: how to escape the perils of inquiry or the controls of parliamentary vigilance.

There is no escape except through the courage of confession and humility. Two of the least humble men who have ever walked the earth seem incapable of the exercise. But they are not private men; their hubris involves us all.

From thousands of homes and, alas, hundreds of graves, the cry goes out to them to liberate our nation from their grip. The encounter with Beirut, now coming to an end, should be recognized for what it is: the most deadly failure in Israel's modern history.

It was predictable and even predicted. Those who nourished the fantasy must pay the simple price of avowal. At the very least, they must not be their own judges. The call for objective inquiry is irresistible, and it is going to prevail. Why not accept it now?

A HOLLOW ECONOMIC THREAT

By AVI TEMKIN

PRESIDENT REAGAN'S peace initiative, Israel's refusal to bend its policies and the pogrom in West Beirut have given rise to renewed talk of U.S. pressure on Israel to bring it back to the path of "realistic" foreign policies.

Most of the observers who raise this possibility base themselves on a very common image of Israel, that of a military power and an economic cripple. Indeed, this *nebechdike Shimshon* image of a feeble Samson, to quote Levi Eshkol, has more than one politician in the *world thinking that only pressure* from the U.S. could bring Israel back to its senses.

What kind of pressures could the Reagan administration use should it decide to twist Israel's arm? If we limit ourselves to possible economic pressures, it would appear that in the short term, i.e. some months during which the Reagan initiative and the Arab resolutions of the Fez summit could be pushed forward, potential American leverage is rather limited.

It could be argued that Israel's large external debt is the one point *of vulnerability to external* pressures. This debt amounted, at the end of last March, to some $18.4 billion, one of the world's largest debts on a per capita basis.

Israel's vulnerability, however, is not indicated by the absolute size of its foreign obligations, but rather by the structure of this debt. What part is due to be paid this year? What part of the foreign debt is long-term, and what part short-term? To whom are we in debt and how large are the obligations of the public sector? These are the relevant questions.

A recent payments crisis has *caused countries such as Mexico,* Poland, Bolivia and others to "go bankrupt." It was caused mainly by the size of their short-term debt, representing some 50 per cent of their total liabilities. Most of these countries' creditors are international commercial banks, and their capabilities of repaying their debts were severely harmed by the drop in prices of the agricultural and mineral goods they export.

A look at statistics will show how far Israel is from this position. Only 13 per cent of its debt, some $2.4b., is short-term. Three quarters of *Israel's foreign obligations* are long-term, and their repayment will be spread over a considerable number of years. The remaining liabilities, some 13 per cent, are middle-term credits.

Thus the leverage of the Reagan administration is rather limited. Of the total $2.4b. short-term obligations, only $27 million, about 1 per cent of the total, are owed by Israel's public sector, i.e. by the government.

The bulk of the short-term debt consists of suppliers' credits to Israeli importers, including oil importers. This means that the size of this debt is directly linked to the amount of the country's imports, and private foreign exporters, eager to expand sales, and not likely to respond to U.S. efforts to control their transactions with Israel.

As for Israel's obligations to international commercial banks, the statistics show a rather surprising fact. If we consider the assets that the public and private sectors hold in these banks, some $9b., and we match them with the corresponding liabilities figure, some $6b., then Israel is left in a creditor position in *relation to those foreign banks.*

To convey the significance of these figures, one could say that the ratio of Israel's assets to its liabilities, vis-a-vis foreign commercial banks, is close to that of Saudi Arabia and Kuwait.

DURING the years of the state's existence, Israel's governments have used grants and long-term *credits from the U.S. and world* Jewry to finance the import of arms and other goods. This is one of the reasons why on a short-term basis the country's debt is relatively minor and it can claim a net creditor position in relation to foreign commercial banks.

At the end of March 1982, the Israeli Government owed $8.7b. to foreign governments and international public institutions; $3b. to world Jewry and only $229m., some 1.7 per cent of its total obligations, to foreign commercial banks, most of this debt being middle- and long-term.

On the other hand, Israel's public sector has, over the past five years, increased the amount of foreign currency reserves in its hands. These reserves are mostly invested in foreign assets and in foreign banks.

In 1977, the foreign currency reserves held by the Bank of Israel reached $1.6b. By the end of 1981, these reserves totalled some $3.5b. What happened was that over the years Israel used some grants and long-term credits not only to pay for imports, but also to accumulate *reserves and to invest them in* foreign assets at a rate of interest higher than the one it had to pay to long-term creditors.

Israeli commercial banks, for their part, hold some $5b. in foreign banks and have liabilities owed to these banks of about $4b., so they, too, are net creditors vis-a-vis the international commercial banking system.

It is more than likely that the U.S. *would find it most difficult* to convince an over-sensitive international banking system to begin a punishment campaign against Israeli commercial banks. The latter are in a sound financial position, while the former is going through one of its most serious crises in years.

Nor could the amount of dollars Israel must repay for debt servicing in future months be a means for American leverage. During 1982, Israel will have to pay back some $4.9b. to foreign creditors, but this figure must be broken down into its *elements in order to give proper* weight to its importance.

Of the $4.9b. figure, some $3.9b. represents repayment of principal, but this figure includes $2.4b. of short-term obligations. This, as already noted, cannot be a source of worry for our decision-makers.

True, Israel this year will have to pay $1b. in interest on its liabilities, but it has to be remembered that Israel will also be earning interest from foreign currency assets it holds.

SOME HISTORY could be useful at this point. During 1981, the rates of interest for U.S. dollar assets went up sharply as a result of American monetary policies. Israel was able to take advantage of these rising rates since most of its assets were placed on a short-term basis.

Israel's debt, on the other hand, is based on the long-term credits it has received over the years. When these credits were granted, the prevailing rates of interest were lower than those of today, and in some cases even lower than the present rate of inflation in the U.S.

Israel's rising interest earnings on foreign assets are reflected in the statistics published by the Bank of Israel on net payments for capital services.

These include sums paid to foreigners as interest and the transfer overseas of profits made here by foreign enterprises. As a result of the higher interest rates which Israel-owned assets were earning relative to the interest paid on the country's debt, the net figure *for capital services payments in* 1981 was $100m. smaller than that of 1980.

Of the $4.9b. which Israel will have to pay during the present year, only $1.4b. was the result of middle-term credits, which the country received some years ago.

This is a sum, which as noted, Israel can handle. Even in the worst case, Israel would have almost no difficulties in renegotiating this debt, since only $300m. of the $1.4b. accounts for payments to be made to foreign governments and international institutions, and $1b. is due to credits received through the Israeli banking system, directly or through its intermediation, and from the Jewish people.

ANOTHER THEORETICAL threat to Israel, one that frequently appears in hypothetical scenarios of American-Israeli confrontation, is that the administration might in some way block the U.S. government aid annually given to Israel. To evaluate this threat, one must consider certain facts and figures.

Recent developments suggest that in 1982 Israel's imports of arms and equipment will amount to about $2.2b., *a sum roughly equal to the* amount of U.S. aid it receives in grants and long-term credits. Israel also imports goods and materials for local military production and activities totalling some $700m.

These two figures together, some $2.9b. for military imports for 1982, are more or less similar to the amount of aid Israel is requesting from the U.S. for 1983.

The most likely way U.S. aid could be used as an instrument of pressure would be for the American administration to prevent an aid increase, rather than cutting the pre*sent amount, a move that is being* bandied about in the U.S. Congress and in the media. This is so since the annual aid figure is determined by long-run agreements that are difficult to break. And such a step would mean an almost head-on clash with Israel, which goes against the interests of any American administration.

So let us assume that on the pretext of a general need to limit the federal budget, the U.S. Government decides to keep aid to Israel at its present level.

This does not mean that Israel will *remain defenceless. One step* the Israeli decision-makers could take would be a reduction in military imports.

In fact, there are senior economic officials in Jerusalem who would welcome this and have for years insisted on the need to reduce the rate of increase in military spending. Defence Minister Ariel Sharon *himself has said more than once* that he prefers a smaller, more efficient army and that Israel cannot afford to be trapped in a quantitative arms race with the Arab states.

Thus the possibility of using U.S. aid as a means of leverage in the short-term is also limited, since Israel could adapt itself to this situation.

On the other hand, a reduction in Israel's orders for military goods from U.S. plants could mean higher unemployment in certain sectors of the U.S. economy.

Those Israelis who want the Begin government to change its course must not look to short-term economic pressure from the U.S., but to their own efforts to convince the public of the dangers they see for Israel and the Middle East.

This analysis, it should be stressed, is limited to the short-term and does not deal with the potential effectiveness of political pressure on Israel.

In the long run, the picture is, of course, completely different. Israel's exports are becoming less and less capable of paying for the country's imports, and in due time, the resulting debt will become unbearable if no long-term aid and credits are forthcoming. The U.S. could use economic means to try to bend Israel only by a continuous and long effort.

In any confrontation between Reagan and Begin, it would be logical to expect the U.S. to use political means unless the American administration is convinced that the confrontation will be a long one and economic pressures have a chance of success.

The writer is a member of The Jerusalem Post *editorial staff.*

UNHOLY MEETING

By ALEXANDER ZVIELLI

PRESIDENT REAGAN was correct in his assertion that the Beirut massacre indicates that there is an urgent need to solve the Palestine problem — and to solve it as soon as possible. His assertion would have been much more powerful, however, if he had had the courage to add that it was the continued refusal by the Arab states and others to recognize Israel and the artificial perpetuation of the refugee problem which were the real causes of the recent excesses.

The non-recognition of Israel is a part of the Arabs' grand strategy. And the artificial perpetuation of the refugee problem is a part of a design to destroy Israel. For as long as this strategy works, the pressure is on Israel and blame for any turmoil in the region can be laid at the door of Jews and the Jewish state.

It is not only the Arab states and their close allies who subscribe to this strategy. The Holy See, too, is equally responsible.

Why, for example, did Pope John Paul II agree to grant the PLO leader Yasser Arafat an audience? Was it to proclaim once more that he has "sympathy for both Israelis and the Palestinians?" This was certainly a very strange and provocative way of showing sympathy towards Israel.

Why should the pope, a reputed liberal, scholar, writer and philosopher, author of numerous studies on ethics and mystery of human soul, shake hands with Yasser Arafat and be photographed with him? The pope is a man of this world and a survivor of the Nazi occupation in Europe. He must be deeply aware of what Arafat and PLO stand for.

In 1979, he visited Auschwitz, where he prayed and condemned the extermination of Jews. Does he now support an Arab leader whose programme of action calls for a second Holocaust, this time in Eretz Yisrael?

In 1979, in an encounter with Jews in New York, the pontiff vigorously condemned anti-Semitism. It is difficult to believe that his attitudes have so profoundly changed.

It is possible, however, that the Vatican has numerous pressing reasons to support the Arab states, but this recent meeting of the pope and Arafat requires a more convincing explanation.

IN HIS little-known but important speech made at Otranto, Southern Italy, in October 1980, the pope summed up his conception of the Palestine problem. The special wording of his declaration deserves special attention:

"The creation of Israel excluded a large part of the Palestinian people from their homeland," he said. "The creation of the State of Israel created sad conditions for the Palestinian people, who were in conspicuous part excluded from their homeland. These are facts that everyone can see..."

What indeed are the facts? There can be little doubt that it is this narrow, one-sided, shortsighted *view on the origins and development* of the Palestine problem which is largely responsible for the present turmoil today.

It is simply not true that the creation of the State of Israel excluded a large part of the Palestinian people from their homeland.

Israel's historians would no doubt be only too happy to challenge their Vatican colleagues on such issues as the origins of Israel's War of Independence and the responsibility for the creation of the refugee problem. They would point out that Israel continually pleaded for peace while the Arab states continued to attempt to destroy the state, thus keeping the refugee problem alive. Numerous books have been written on this subject. We simply cannot bring forth all of our arguments here.

There is, however, one aspect of the Papal attitude which deserves particular attention: "These are facts that everyone can see." What he means is only too clear: The Jews expelled the Arabs to create their state. It is on these grounds that the pope now feels free to receive Arafat. One wrong may be balanced by a second wrong if the object is to demonstrate even-handedness — even if such an attitude is not particularly Christian.

It is for this reason, too, that the pope received the PLO's "foreign minister," Farouk Kaddumi, and other PLO leaders and pardoned the former bishop of Jerusalem, Hilarion Cappuci, who had been convicted of gun-running for the PLO. And it is for this reason that he is charitable and generous to the PLO leaders, even though he knows they are *not the sole or the elected* representatives of the Palestine people and that their dream is the ultimate liquidation of Israel.

THIS ATTITUDE, which makes the Jews the scapegoat for the Palestine problem, calls for a more extensive examination. Blaming the Jewish people for all the sins of mankind was once a standard *feature of Catholic education.* Perhaps we were misguided when we thought something had changed since the Holocaust.

Let us consider the case of Karol Wojtyla, who is now Pope John Paul II.

Few people are aware that the late Cardinal Adam Sapieha, once a powerful force in the Polish Catholic hierarchy, was the young *Wojtyla's teacher, adviser, spiritual* guide and confessor.

Indeed, Adam Sapieha saved Wojtyla's life by hiding him in his palace in Cracow in August, 1944, when the Nazis were hunting down young Catholic seminary students for deportation to German concentration camps.

Wojtyla lived with Sapieha for over a year, and when Wojtyla took his final examinations in theology, Sapieha awarded his most promising pupil the highest possible marks. Following the Nazi defeat, Sapieha ordained Wojtyla a priest in his private chapel in Cracow in *August, 1946.*

This is all well and good, except for the fact that Cardinal Sapieha was, in typical Polish Catholic fashion of that period, well known for his patriotism and for his prejudices.

It was Sapieha who, at the time of Wojtyla's ordination, refused to condemn the Kielce pogrom, claiming that is was the result of *Jews in the Communist government* attempting to force an unwanted structure on the Polish people.

It was Cardinal Sapieha, too, who barred Father Henryk Werynski, the sole Catholic priest who had the courage to denounce the Kielce pogrom and other *anti-Semitic* excesses, from all ecclesiastical duties.

There were thousands of Poles who welcomed the Russians and joined the new Polish government in an honest attempt at rebuilding the country — but it was so much easier and more convenient to blame the Jews. Such was the atmosphere in liberated Cracow at the time. "Bloody Jews, Judases, traitors," were blamed for all of Poland's ills, including the Soviet occupation.

Such was the atmosphere in which young Wojtyla grew up.

IS THERE ANY connection between this long-forgotten episode from Karol Wojtyla's youth and the policies of Pope John Paul II today?

What was the pope's — or his court's — contribution to the solution of the Palestine conflict? Did he challenge the Arab strategy of non-recognition? Did he wholeheartedly welcome the Egyptian peace initiative? Did he con*tribute to the assessment and solu*tion of the Palestinian refugee problem? Did he directly ask the Arab states to make peace? Or did he content himself with pious declarations, blaming Israel for "excluding a large part of the Palestinian people from their homeland?" Was this the objectivity one would expect from a scholar and a statesman? Or do we see Adam Sapieha's influence of putting all the blame on the Jews?

Meeting Yasser Arafat was, after all, only one painful event. But it explained an attitude of so-called even-handedness that is the prime *factor in the continuing* conflict marked by terrorist actions.

The Vatican, situated in that old selfish Europe, is precisely the centre that could make all the difference with a more constructive and understanding approach.

The text of the pope's statement on Lebanon, the Middle East and Jerusalem, published shortly after his meeting with Arafat, expressed once again his sympathy for both *Israelis and Palestinians, heirs and* custodians of different religions, and the hope that a dialogue between them would soon begin, one that would bring about tolerance and reconciliation, and glory for Jerusalem, the Holy Land and Lebanon.

Was the meeting with Arafat, a radical Arab leader whose sole desire is the liquidation of Israel, a step in the right direction?

The recent harvest in Lebanon is a bitter one indeed. But the blame for the situation there must be put squarely on the shoulders of all those who, over the years, have *respected the Arab boycott,* demonstrated hatred and intransigence and failed to ask themselves whether they had done everything they could to promote peace in the Middle East.

The writer is a member of The Jerusalem Post *staff.*

Ministry of Construction and Housing Building Programme

ELRAM

announces the opening of registration for

NEW IMMIGRANTS

Only for new immigrant families with Ministry of Immigrant Absorption rights certificates.

IN LOD

3 room apartments, 78 sq.m. From IS 583,000
4 room apartments, 89 sq.m. From IS 642,000

Prices do not include VAT. Short period payments scheme.

Registration opens Tuesday, September 28, and closes Monday, October 11, 1982.

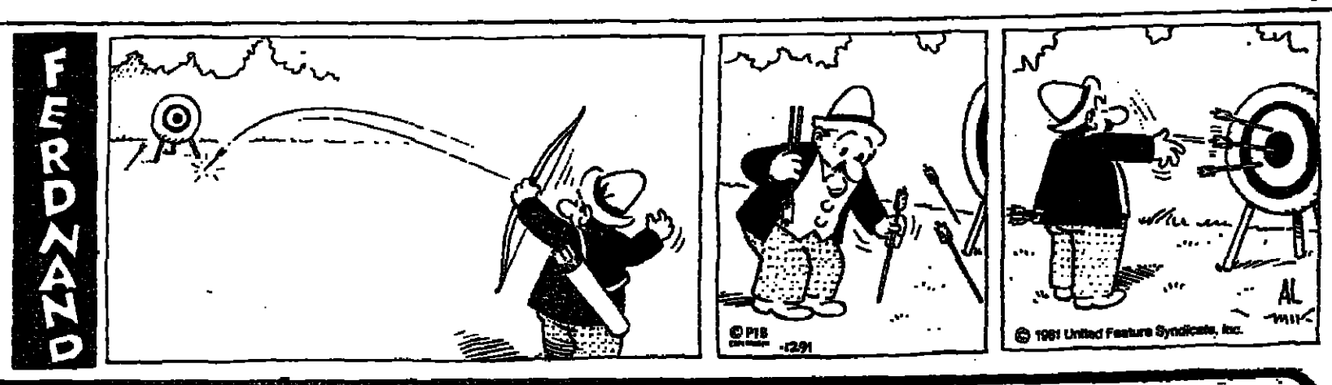
Those registering should bring a banker's cheque for IS 5,000, made out to Elram Housing Co., their identity card or immigrants card, and the Min. of Absorption rights certificate.
Where more than one family registers for the same apartment, a buyer will be selected in accordance with the Min. of Immigrant Absorption's priority order, and by means of a draw.

The draw will be held on October 12, 1982.

Details and registration at the Company's Tel Aviv offices:
133 Sderot Rothschild, Tel Aviv, Tel. 03-225158, 238283
Opening hours: Sun., Mon., Wed., Thur. 8.30 a.m.-6.00 p.m.
Tuesday 8.30 a.m.-3.00 p.m. Friday 8.30 a.m.-1.00 p.m.

Elram Housing Company

Smile your way through Israel with the
Dry Bones
Cartoon Book
Available wherever
THE JERUSALEM POST
is sold



CLASSIFIEDS

appearing on Mondays, Wednesdays and Fridays.
MONDAY/WEDNESDAY RATES: Minimum of IS 192.80* for 8 words; each additional word IS 24.10*
FRIDAY and HOLIDAY EVE RATES: Minimum of IS 248* for 8 words; each additional word IS 31*. All rates include VAT. DEADLINES at our offices Jerusalem: Monday/Wednesday — 10 a.m. previous day. Friday — 5 p.m on Wednesday. Tel Aviv and Haifa: 12 noon, 2 days before publication. Ads accepted at offices of *The Jerusalem Post* (see masthead on back page) and all recognized advertising agencies. *Subject to change.

BUSINESS PREMISES

PHARMACY in Haifa business centre for sale. Tel. 04-87798, evening hours.

DWELLINGS

JERUSALEM RENTAL

NEWLYWEDS SEEK 3-4 room flat to buy in nice area of Jerusalem. Tel. 02-715183, not Shabbat.

WANTED TO RENT: Three-to-five bedroom house/apartment *fully furnished, including appliances*, for American family to be stationed in Jerusalem beginning July 1983. Contact (USA) 301-3326018 or 301-3234353 or *Jerusalem* 02-244879.

TALBIEH. 2 large, complete + telephone. Nov.-Feb. 02-630107.

TOURISTS! 2 furnished. Ramat Eshkol + telephone, sheets. Tel. 02-814267, 02-710906.

AMERICAN CORRESPONDENT with family of five seeks 3 to 5 bedroom house/apartment *in Jerusalem, fully furnished, including* appliances, with lease to begin next July. Contact (Jerusalem) 02-244879 or (USA) 301-332 6018 or 301-323 4353.

JERUSALEM SALE

AMBASSADOR REAL ESTATE offers *luxurious, 2-5 room apartments, Rehavia and* Talbieh, immediate occupancy, from $65,000. 02-660751.

REQUIRED, Real Estate Salesman/woman. Car and good spoken Hebrew, necessity. 02-665953, evenings.

CLOSE Plaza Hotel, compact, 2 luxurious rooms, first floor, view, $95,000. Capital, 02-532131.

GERMAN COLONY. Luxurious cottage under construction, garden patio, storeroom. For appointment, call "Centurion," 02-222090.

FOR SALE, 3-room flat, 2nd floor, central heating, nice view, good location, in Hizkiyahu Hamelech, Old Katamon. Tel. 02-667572.

CENTRAL, 2, new, high (lifts). Tel. 02-227539, after 5.00 p.m.

KIRYAT WOLFSON, 4½, low floor, Knesset view, 02-660674

TEL AVIV RENTAL

NORTH TEL AVIV apartment rentals — contact specialists: INTER-ISRAEL, 03-294141.

TOURISTS ONLY! Few weeks' rental, furnished apartment. 03-223556.

RENTALS, furnished 1 bedroom apartments in Herzliya Heights + swimming pool + facilities. Minimum 6 months. Tel. 052-58144.

HAIFA SALE

3½ ROOMS, AHUZA, Ider Street, $75,000. Tel. 04-662335, 04-740722, 04-728523.

NETANYA RENTAL

FURNISHED APARTMENTS, excellent residential area, telephone, long terms, Nobil-Greenberg, 053-32558, 28735, 2 Ussishkin.

NETANYA SALE

SEA AREA, 3 rooms, $60,000. Nobil Greenberg, 2 Ussishkin, 053-32558.

DAVID GAFFAN sales, rentals and holiday apartments from $150 per week. Tel. 053-39372, 053-52116.

OTHER SALE

CAESAREA. Magnificent home in best position on 1½ dunam private land. American kitchen, real marble floors, luxury bathrooms, $375,000. Alon Realty, 052-70453.

FREIGHT/STORAGE

THE PROMISED LAND Ltd., Jerusalem. Official agents Allied Van Lines. Best Business award 1982. Storage, packing, shipping (pets also) by air, sea. Fully licensed modern, large, professionally equipped office and warehouse at 60 Yirmeyahu, Romema. Tel. 02-537446 or 02-537448.

INSURANCE INVESTMENT

CHEAPEST, MOST COMPREHENSIVE motor insurance, green card for motoring abroad, special diplomatic, UN cover. Brummer Levine, Tel. 03-286646.

BEFORE renewing car or household insurance, phone GOSHEN. Free quote in English. Tel. 03-717611.

INT'L SHIPPING

N.T. INTERNATIONAL TRANSPORT Ltd. Worldwide movers — unbeatable rates to the U.S.A., Canada, U.K. 19 Halevy St., Tel Aviv. Tel. 03-659558, 03-650911, 053-41399.

E.D.S. International Transportation Ltd. household goods, personal effects, shipped *worldwide. Door-to-door service. Tel Aviv, 31* Carlebach, Tel. 03-299642/3.

OCEAN COMPANY Ltd. Expert reliable movers with 35 years' experience. Professional packing and shipping worldwide. Special rates to U.S.A., South Africa, U.K. Operating all over Israel. Best insurance rates on the market. Tel. Haifa 04-523227 (3 lines), Tel Aviv 03-296125, 03-299582 (evenings 03-483032).

LOST & FOUND

REWARD FOR *return of red-white male cat* named Gideon. Defenceless, has no front claws. Tel. 03-411019.

MARRIAGE

SERIOUS EUROPEAN gent 49, tall slim, English speaking, seeks suitable American or Australian lady 40-47 to live abroad. P.O.B. 50, Netanya.

MISCELLANEOUS

OPPORTUNITY. Learn research free. Write Research, P.O.B. 2045, Jerusalem.

PERSONAL

ENGLISH ACADEMIC, retired, seeks educated independent lady of modest tastes, to share Netanya flat and travel in Europe. Reply No. 17750, P.O.Box 2018, Netanya.

PETS

FOR SALE: puppies of English champion *golden retrievers*. 052-28452, 052-27545.

PURCHASE/SALE

FOR SALE: Big wood dining table, old style, IS4,000, colourful Moroccan rug, IS4,000, Tel. 02-634683.

LARGE "Perego" pram. Good condition. 02-413965. Not Shabbat

SERVICES

BERNIE PHILLIPS, electrical, South African *standards. Tel. 03-248117, ext. 1800. After* hours: 03-452679.

BENNY BAND, South African cabinet maker, painter, general and furniture repairs. Tel. 052-32948 (after 5 p.m.).

ELECTRICIAN. Burglar alarms, installations, repairs. Mark Rabinowitz. Tel. 052-81738, 03-248117, ext. 1115.

MAJOR APPLIANCE SERVICE, American technician. Dan Stegman, Tel. 02-532131, 1795.

SITUATION VACANT

MAID + HOUSEKEEPER for cooking and ironing, live-in, Herzlia Pituah (additional outside help 3 times a week). Call 052-70246 or 052-59927

WANTED: ENGLISH speaking young waitresses and kitchen staff for Anglo-American bar-restaurant in Tel Aviv. Phone 03-451629 after 8 a.m.

METAPELET, *au-pair/domestic* help in Ramat Hasharon. 03-470821.

WANTED young English speaking waitresses *for Anglo-American bar-restaurant* in Tel Aviv. Phone 03-451629, after 8 a.m.

WANTED: ENGLISH speaking young waitresses and kitchen staff for Anglo-American bar-restaurant in Tel Aviv. Phone 03-451629 after 8 a.m.

REQUIRED English Secretary, shorthand necessary, part-time (evenings). *Call. 03-*263175.

TYPISTS/TELEX OPERATORS. Top paying, *temporary jobs are waiting for you.* Translator's Pool, 03-221214, 100 Ben Yehuda St., Tel Aviv; 04-663966, 5 Shmaryahu Levin St., Haifa; 02-225154-5, 6 Yanai St., Jerusalem.

ENGLISH Typists, Secretaries, Clerks, Accountants-STERLING Agency: 03-906169.

REQUIRED, Real Estate Salesman/Woman, car and good spoken Hebrew necessity. 02-665953.

SITUATIONS WANTED

AMERICAN seeks position. 20 years' experience in administration, procurement, contracts. Foreign representation, travel acceptable. Call. 03-456807, 8.30 a.m.

TRAVEL

WORLDWIDE ECONOMY Flights, Transilloyd Tours, 39 Nahlat Benyamin, Tel Aviv. 03-612537.

VEHICLES

MERCEDES 280 SE, 1980, metallic silver, lots of extras, passport. $18,500. Shefi, Neve Ilan No.5 Tel. 02-538224/5/6 from 8 a.m.-5 p.m.

Henri's Auto
You want to sell your car?
We can sell it for you abroad.
Tourist, remember there are new regulations. You can reimport a duty-free car only if you and your car have been out of the country for 3 months. We can keep your car in Cyprus for any period. We also sell new and used cars from a Cyprus company to tourists and immigrants. Any problems?
Call Ouvriel Davidson, Tel. 02-420234.

Tel Aviv Law Firm
seeks
STAGIAIRE
Emphasis on corporations, commercial, contracts, taxation and securities — in Israel and abroad. *Five day week (full* days).
P.O.B. 29327, Tel Aviv 61292

Zamir Chorale
Tami Kleinhaus — Conductor announces auditions for the 1982-83 season.
For information, call 02-633722.

WE BUY BOOKS
Antiquarian and rare German, English, etc. Highest prices paid throughout the country.
M. Pollak, 36 King George St., Tel Aviv. Tel. 03-288613

MAGDA
Dental Laboratory
Urgent false teeth repairs in half an hour.
66 Allenby St., Tel Aviv, 2nd floor. Tel. 621069

Secretary/Companion
Mature 35 plus, secretary/companion for our *Director based in Oxford. It is an exciting* position entailing travel. Interviews in Tel Aviv. Please send full particulars with recent (returnable) photo in the first instance to: I.A.P.C. 21 VIOLET HILL DRIVE, DUBLIN *II, IRELAND.*

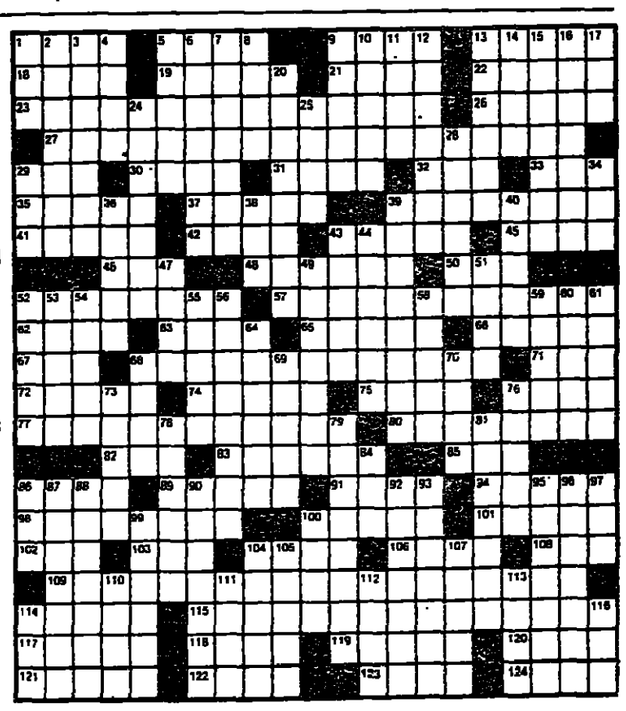
For Sale — Luxurious Villa in Herzliya Pituah
★ Spacious dining, reception and entertaining areas ★ large master suite ★ separate children's suite ★ family room ★ study ★ maid's quarters ★ air-conditioning ★ spacious gardens and terraces ★ finest workmanship and appointments.
Serious enquiries only — Tel. 052-72433.

THE NEW YORK TIMES MAGAZINE CROSSWORD PUZZLE

SOLUTIONS TO TODAY'S PUZZLE NEXT FRIDAY

Garden Varieties

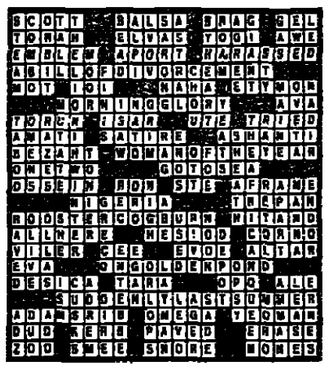
By A. J. Santora/Puzzles Edited by Eugene T. Maleska



ACROSS
1 Hail on the ocean
5 Wimbledon winner: 1975
9 Glide
13 Lock
18 Leaping car
19 Appoint as an associate
21 Sickly
22 Great Lakes acronym
23 Growths in the Holland causeways?
26 Osmani, for one
27 What the fastidious farmer minds?
29 Oxford shoe
30 Cottage —— (country house)
31 Arrest
32 Gustav ——, German physicist
33 Utter
35 Small hooter
37 Gives a hoot
39 Disappoints
41 Plus
42 Outcasts in Osaka
43 "He's making —— . . ."
45 Mass. motto word
46 Juan Carlos I, e.g.
48 Greenville university
50 *Snipefish*
52 Clique in a club
57 Inquire into relatives' secrets?
62 Golden shiner
63 Venetian fishing boat
65 Tanning-material source
66 Groove
67 Epinicion
68 Peruvian gambling event?
71 Cockchafer
72 Singer Ronstadt
74 Inward
75 Actress Rowlands
76 —— colada
77 Johnson gets unnerved?
80 Best-planted garden?
82 Teacher's org.
83 Hangover helper
85 Pouch
86 Straighten
89 Makes wine from fruit
91 Labor
94 Saki
98 "Syne" predecessors
100 Soprano Mitchell
101 Fold
102 Map abbr.
103 Yoko
104 Where Meshed is
106 Groom, in India
108 Card
109 *Sports* headline?
114 Musician's transition
115 Rathbone goes barn-storming?
117 Part of Albert Hall
118 Particular
119 Mythical *beasts*
120 Of the dawn
121 Caucasian man
122 Sunbathes
123 Famed muralist
124 Terner type

DOWN
1 Everyone
2 Brays
3 The Tyrones, actually
4 Sarlaks
5 Quaker gray
6 Sound
7 Difficult position
8 Hebrew bushel
9 Season
10 Caulking material
11 A Waugh
12 Summaries
13 Site of tomb of Seti I
14 Apple variety
15 "Nature" essayist
16 Teeters
17 Ukr., e.g.
20 Becomes edgy
24 Given a handicap
25 Insecticides
28 Type of pot *holder*
29 Scarf
34 Chemical ending
36 Strange
38 W.W. II fliers
39 Hookups
40 Fine pottery
43 Hussein's capital
44 Toy poodle, e.g.
47 Himalayan snowman
49 Nursery-rhyme start
51 To live, *to* Livy
52 Fallacies
53 Rock bottom
54 Fragrance
55 Man's slipper
56 Exceptionally fine
58 Empty
59 "Live Free ——" (N.H. motto)
60 International club
61 Gold measure
64 Enclosed, as a pupa
68 Guipure, for one
69 Alleviates
70 Dutch painter: 1632-93
73 Ate in style
76 Chinese unit of weight
78 Shade of brown
79 Without any doubt
81 Throws cold water on
84 Sticky stuff
86 Skater Babilonia
87 Frat men, at times
88 Shortages in containers
90 Star trekking
92 Conforming to proportion
93 Postpone
95 Dior creation
96 Track
97 A Giant at 16
99 —— *first sight*
100 Father of Eliasaph: Num. 3:24
104 He wrote "The Wild Duck"
105 French cathedral city
107 Surfer's surface
110 Old Norse poem
111 Information
112 Proverbial septet
113 Vous —— (you are), in Aries
114 —— Paulo, Brazil
116 Wind dir.

ANSWER TO PREVIOUS PUZZLE



Required

Professional Salesperson

for

Senior Position

for country-wide marketing of established daily publication.

Qualifications:
University-level training in modern marketing methods.
Knowledge of Hebrew and English.
Marketing and administrative experience an asset.

Challenging job with good prospects for advancement.

Handwritten applications with full curriculum vitae to: *A.L., P.O.B. 81, 91000 Jerusalem.*

Import agency for industrial chemicals in Ramat Gan requires

TELEX OPERATOR

Essential: Complete command of German *and/or English*
Desirable: Good knowledge of Hebrew and other languages

Working hours: Sun.-Thur. 7.30 a.m. to 3.00 p.m.
Please contact Mr. Segev, Tel. (03) 728185.

Sound Engineering
Recording
P.A.
We require two
ENGINEERS
with good P.A. *(live sound) background.*
One engineer with experience in studio recording.
Salary negotiable.
Gilad Keren, 9 Hasharsheret, Afeka, Tel. 03-425967, after 6 p.m.

Yeshivat Kerem B'Yavneh
seeks
PUBLIC RELATIONS DIRECTOR
fluent in Hebrew and English.
Living accommodation available on campus.
Please apply: *Yeshivat* Kerem B'Yavneh
Doar Na Shikmim 79855
Tel. 055-31192

SHIP VIA E.D.S

YOUR PERSONAL BELONGINGS ANYWHERE IN THE WORLD
Anything from a small trunk to a full container. We specialize in:
- Export packing • All risk insurance
- Door to door service

E.D.S. INTERNATIONAL TRANSPORTATION LTD.
Experience, Dependability, Safety

E.D.S. Tel Aviv
31 Carlebach St.,
Tel Aviv, 67132
Tel. 299642/3

E.D.S. New York
506-528 Cozin Ave.,
Brooklyn NY 11208
Tel. (212) 649-4830

Agents for
GLOBAL INTERNATIONAL VAN-LINES and INTERDEAN, EUROPE

Int'l Transportation Ltd.

SHIP WITH W.T.F.

HOUSEHOLD GOODS•VEHICLES
PERSONAL EFFECTS

WE SPECIALIZE IN:
* Fine Art Packing
* All Risk Insurance
* Door to Door Shipments
* Container Shipments
* Consolidated Containers
* Storage

WORLDWIDE TRANSPORT FORWARDERS LTD.

W.T.F. NEW YORK
60 E 42th STREET
SUITE 3404
N.Y. 10165

W.T.F. TEL AVIV
22B Zamenhoff Street
TEL AVIV 64373
Tel: 03-282764
Tlx: 341730 Att. WTF

SPECIAL 15% DISCOUNT: NYC • L.A. • CANADA

W.T.F. — Freight Transport Experts

Ship via W.I.T.

Your personal effects/vehicles and household goods by sea and air at lowest rates

We specialize in:
★ Consolidated containers
★ Full container loads
★ Door to door service
★ Full customs documentation
★ All risks insurance
★ Expert export packing
★ Expert estimates and free advice
★ Special commercial department

For free estimate anywhere in Israel, call:
WINGS INTERNATIONAL TRANSPORTATION LTD.
97 Ben Yehuda St., Tel Aviv.
Tel. 03-235698. Tlx. 342 184, attn. W.I.T.
24 hours a day

Agencies all over the world

Special 20% discount to L.A., N.Y.C., Canada, South Africa

W.I.T. Expert Freight Forwarders

THE WORLD ZIONIST ORGANIZATION

Immigration & Absorption Department — Central Authority for Emissaries (Shlichim)

Applications are hereby invited for a suitable Shaliach for
THE NETHERLANDS *for a period of 2 years*

Requirements:
* Fluency in the Dutch language
* Age limit 55 years
* Higher education or its equivalent
* Familiarity with Israel's political, social and economic scene
* Zionist consciousness, familiarity with and the honoring of traditional Judaism, knowledge of Jewish history, and an acquaintance with Jewish life in the Diaspora
* Ability for self-expression and public appearances
* Israel citizen who has fulfilled national service obligations
* Resident in Israel at least five (5) years

Applications with Curriculum Vitae should be sent by 10.10.82 to: Minhal HaShlichim, Box 92, Jerusalem

Motorola Israel Limited
requires excellent
ENGLISH TYPIST
Knowledge of Hebrew desirable.
Working hours: 1-6 p.m.
Please phone 03-338973, ext. 263/306.

ELB BATEMAN ENGINEERING LTD.
Require:
1. For the Beer Sheva office:
— Senior English Secretary
— English Typist
2. For the site office in Sdom:
— Senior English Secretary
Applications should be sent to
Zvi Raveh, P.O.B. 1214, 84111 Beer Sheva.

THE BRITISH EMBASSY
has a vacancy
Accommodation Officer
in the Administration Section. Applicants must have fluent English and Hebrew, and should preferably be able to type.
Apply in writing to:—
Administration Officer
British Embassy
192 Hayarkon Street
Tel Aviv

Sports

Brewers and Angels way out in front

Mike Caldwell pitched a four-hitter and Ben Oglivie drove in two runs with a homer and double to lead Milwaukee to a 3-1 victory over Boston in the American League. The Brewers' seventh victory in their last eight games increased their East lead to 2½ games over second-place Baltimore Orioles, whose game with Detroit was rained out.

Rick Sutcliffe and Ed Glynn combined on a two-hitter and Mike Hargrove scored three runs and cracked three hits as Cleveland blanked New York 5-0.

The Blue Jays scraped home to a 6-2 victory over Minnesota in the tenth inning.

Doug Decinces drove in four runs with two homers and a sacrifice fly and Dave Goltz pitched 3 2-3 innings of superb relief as the California Angels downed Kansas City 8-5 to extend their lead over the Royals in the American League West to three games.

Bruce Bochte collected three hits and scored twice, and Todd Cruz belted a two-run homer, leading the Seattle Mariners past the Chicago White Sox 8-4.

Right-hander Steve Baker posted his first major-league victory in more than three years, leading the Oakland A's to a 5-3 win over the Texas Rangers.

American League

Eastern Division				
Milwaukee	91	61	.599	—
Baltimore	88	63	.583	2½
Boston	83	69	.546	8
Detroit	75	74	.503	14½
Cleveland	74	76	.493	16
New York	74	78	.487	17
Toronto	71	81	.467	20
Western Division				
California	87	65	.572	—
Kansas	84	68	.553	3
Chicago	79	72	.523	7½
Seattle	73	78	.483	13½
Oakland	64	88	.421	23
Texas	60	92	.395	27
Minnesota	57	95	.375	30

Wednesday games
Detroit at Baltimore, ppd. rain
Cleveland 5, New York 0, 7 inns., rain
Milwaukee 3, Boston 1
Toronto 3, Minnesota 2, 10 inns.
California 8, Kansas 5
Seattle 8, Chicago 4
Oakland 5, Texas 3

National League

Eastern Division				
St. Louis	88	64	.579	—
Philadelphia	82	69	.543	5½
Montreal	81	70	.536	6½
Pittsburgh	79	72	.523	8½
Chicago	65	84	.447	20
New York	59	92	.391	28½
Western Division				
Los Angeles	85	67	.559	—
Atlanta	82	70	.539	3
San Francisco	80	71	.530	4½
San Diego	77	75	.507	8
Houston	72	80	.474	13
Cincinnati	56	95	.371	28½

Wednesday's games
New York 5, Chicago 2
Montreal 11, Philadelphia 4
San Francisco 2, Cincinnati 0
Houston 3, Atlanta 2
St. Louis 2, Pittsburgh 1
San Diego 2, Los Angeles 1, 10 inns.

English fans rampage

COPENHAGEN, (AP). — English soccer fans were arrested by the dozen on Wednesday night as they went on a rampage after England drew 2-2 with Denmark in a European Championships qualifying match, in which the Danes outplayed their opponents.

There were only 500 English fans in the 45,000 crowd at the Idraetsparken Stadium, thanks to deliberate ticket rationing by the English Football Association. But the English supporters took out the frustration caused by England's failure to win on everyone within reach, police reported.

Bottles were thrown and heavy boots were kicking in a melee that brought in large police reinforcements. The English fans had been segregated from the rest of the crowd in one corner of the stands which made the job "a little easier" for the officers, the duty officer at a nearby police station said.

A dozen English fans were detained already during the match, but hours after the match ended police were still breaking up brawls and reported an additional 30-40 arrests.

"We don't really keep a count right now," the duty officer said. "We also took in a few Danes, and several have been taken to hospital for treatment." Arriving on a train, the English immediately got involved in brawls at the Copenhagen central station. Later, another group was arrested as they fled from irate shopowners after the window of a jeweller's shop had been smashed.

At the central Copenhagen police headquarters duty officers expected the skirmishes to continue throughout the night.

In the match itself, despite two first-class goals by Trevor Francis, the Danes gave a soccer lesson for most of the game to their fancied opponents. Nevertheless, the Danes could not get the goals, and needed a 90th minute score to save the match.

In Rotterdam, the Dutch defeated the Republic of Ireland 2-1 in group 7 of the European Championship Qualification Tournament.

In Helsinki, Portugal beat Finland 2-0.

American football takes a beating

NEW YORK (UPI). — The U.S. National Football League strike, the first regular season strike in its 63-year history, moved into its third day yesterday, with the game between the Atlanta Falcons and the Kansas City Chiefs becoming the first casualty of the $30 million a week closedown.

While the nationally televised game in Kansas City was scrapped, the executive director of the NFL Players Association said that it is unlikely the season will be wiped out.

Nearly 1,500 NFL players went on strike following Monday night's Green Bay Packers-New York Giants game. Ed Garvey, the union head, said all but a handful of players are participating in the strike.

The strike arose from a disagreement between players and the league managers over whether the league will guarantee a $1.6 billion package to the players in a new agreement to replace a pact which expired on July 15.

Late on Wednesday night, a federal mediator said he is still willing to enter the negotiations — which broke off last Friday — but is awaiting approval from the NFLPA.

"I talked to both sides on Tuesday night and told them I'm available," said Kay McMurray of the Federal Mediation and Conciliation Service in Washington, D.C. "Management has been saying they would welcome a Federal mediator, but the Players' Association has not responded."

On September 20, the executive committee of NFLPA voted unanimously to strike following Monday night's game. The following day, players cleaned out their lockers and left their training facilities. NFL management council issued guidelines to clubs regarding the strike, prohibiting them from having coaches participate in any private workouts or providing equipment to players.

TEL AVIV. — Thirteen softball squads will participate in a round robin competition tomorrow, marking the start of the fourth annual fall tournament. The games will be played on a regional basis in Jerusalem, Tel Aviv and Kibbutz Yizre'el, commencing at 9.30 a.m.

Defending champions Maccabi Tel Aviv will play the U.S. Embassy at the Sportek complex here. Jerusalem Bestsellers will host Arad at Ramat Eshkol.

The fall competition continues for four weeks.

THE BAKER'S DOZEN

13 for 12

Subscribe to, or renew or extend your subscription to, The Jerusalem Post for 12 months and we'll deliver it direct to your home every day for 13.

That's our contribution to fighting inflation, and remember: ANY PRICE INCREASES THAT OCCUR DURING THE PERIOD OF YOUR SUBSCRIPTION WILL BE ABSORBED BY US.

A year's subscription to The Jerusalem Post is IS 3835. Just complete the coupon below, send it to us with your cheque, and we'll deliver for 13 months.

To: THE JERUSALEM POST P.O.B. 81, 91 000 Jerusalem.

I wish to take advantage of The Jerusalem Post's Baker's Dozen — 13 for 12 campaign, and subscribe/renew/extend. (Please delete the inapplicable.)

My cheque for IS 3835 is enclosed.

NAME _____

ADDRESS _____

This coupon can also be handed in at
"B'hatzlacha," 8 Rehov Shamai, Jerusalem
The Jerusalem Post, 11 Rehov Carlebach, Tel Aviv
The Jerusalem Post, 15 Rehov Nordau, Haifa

Offer good through September 30, 1982.

Israel moves against India

By JACK LEON
Post Sports Reporter

TEL AVIV. — Israel is demanding that the International Olympic Committee (IOC) withdraw its patronage from the coming Ninth Asian Games in New Delhi, because of India's failure to invite the Israelis to compete along with all other member-nations of the Asian Games Federation.

Israel Olympic Committee President Yitzhak Ofek described as "absolute rubbish" Indian claims that the Israelis were being kept away "for security reasons."

"The truth is that the nearly $10m. cost of staging the meet in New Delhi is being largely met by a group of Arab members of the AGF, including Saudi Arabia, Kuwait, the United Arab Emirates and Qatar, on condition that Israel is not invited to take part."

In all, eight Arab countries are affiliated to the AGF, while Jerusalem has full diplomatic relations with only about six of the Federation's 31 members. Relations between Israel and India are only at consular level.

Ofek told *The Jerusalem Post* yesterday that he was "very disappointed and surprised" by International Committee President Juan Antoni Samaranch's recent statement in Bangkok that the IOC had not yet decided whether to recognize the games, following India's refusal to issue an invitation to Israel. The meet is being held from November 19 to December 4.

Ofek said that last February in Lausanne Samaranch had assured him the IOC would definitely not give its recognition to the event unless Israel was among the participants.

He would be seeing the Spanish IOC head in Monaco next month at a meeting of GASF, the General Assembly of Sports Federations. "We believe that Samaranch will then fulfil his obligations to us, and will confirm the withdrawal of IOC patronage from the Games, because of India's discriminatory and unconstitutional decision regarding Israel," Ofek said.

Israel — a founder-member of the AGF in 1952 — first took part in the Federation's Manila Games two years later. It subsequently competed in quadrennial meets in Tokyo, Bangkok twice, and Teheran, taking sixth place in the final medal standings on the last two occasions. The Israelis were barred from Jakarta in 1962 and Bangkok in 1978, and, as a result, the IOC withdrew its patronage from both the events.

Ironically, it was in New Delhi back in 1934 that this country made its bow on the Asian sports scene,

Yitzhak Ofek

when a six-man team participated with much success in the South West Asian Games — forerunner of the full Asian Games. The squad included athletic star Walter Frankl, now gardening correspondent of *The Post*. He won three medals in the track competitions.

Ofek reported that Israel's answer to her exclusion from the Asian games will be to make next May's 12th International Hapoel Games into the biggest sports gathering ever held in Israel, with an anticipated record entry of 2,000 overseas athletes from 30 countries and 3,000 local participants.

The Egyptian Olympic Committee has undertaken to send teams to the swimming and track and field events. Hapoel has also made contact with the Lebanese Olympic Committee regarding participation in the 1983 Games.

In his capacity as secretary-general of Hapoel and president of the Games Organizing Committee, Ofek last month met in Bucharest with Rumanian Minister of Sport General Marin Dragena, who agreed to enter a 50-strong contingent in the meet. The participants will include Olympic gymnast superstar Nadia Comaneci. Latin America will make its bow in the games, with delegations coming from Mexico and Ecuador.

Black Africa will be represented by top track and field athletes from the Ivory Coast, Kenya and Zaire. However, South Africa is not being invited to the quadrennial event. "South Africa is not recognized by most international sports federations, and its exclusion is also an expression of Hapoel's dislike of the policy of racially-segregated sport practised there," Ofek concluded.

Aussies in trouble

KARACHI (AP). — On the second day of the five-day cricket test between Pakistan and Australia, Pakistan were 168 for the loss of two wickets at the close of play, in reply to Australia's first innings score of 284 all out.

An extraordinary incident occurred after the last ball of the day was bowled. Mohsin Khan pushed the rolling ball away from the wickets by hand. At the call of the Australian players in the field, the umpire declared the Pakistani player out.

The home team commenced its first innings 20 minutes before lunch when the entire Australian team was out at 284. In 20 minutes the Pakistani openers scored 24 runs. After lunch, they lost the first wicket of Mansoor Akhtar, caught by Ray Bright off Jeff Thomson when the total was 43. The second wicket partnership of Mohsin Khan and Haroon Rashid, which yielded 125 runs, continued till the close of the play, when Mohsin Khan handled the ball.

A significant feature of Thursday's play was the bowling of medium pace Tahir Naqqash who captured four Australian wickets in eight balls. He missed his hat-trick twice, once in the 13th over and then again in the 14th over.

The Australians resumed their innings with an overnight score of 218 for five wickets, Allan Border with 21 and Rodney Marsh with five to their credit. They scored fast in the beginning and took the score from 218 to 249 before Marsh was clean bowled by Tahir for 19.

Border was then joined by Bruce Yardley, who was caught by Javed Miandad off Tahir off his first ball. The new batsman, Ray Bright hit two runs. In the next over, Bright was caught by Haroon Rashid at short leg position.

They could add only six runs and the total was 255 for the loss of eight wickets.

The ninth wicket of Geoff Lawson also fell at 255, giving a second chance to Tahir to get a hat-trick. He failed again to get the third wicket for his hat-trick, when Jeff Thomson started hitting with great confidence.

Border, who came in fifth on the previous day, remained not out with 55. He stayed for over three hours.

Raising the ready

NEW YORK (AP). — The U.S. Olympic committee has reached down to one of the country's richest treasures — show business — to raise the $60m. needed to finance Uncle Sam's ventures in the 1984 Olympics.

A series of live concerts, canoe races, Guiness-style record attempts, testimonial dinners and memorabilia auctions that include such items as the eye-patch the late John Wayne wore in the movie "True Grit" are just parts of the fund-raising campaign launched by a young Los Angeles television producer.

"Our goal is to raise $10m.," said David Marmel, President of Sports Awards Productions of Santa Monica.

"When I read that the Olympic committee was still searching frantically for funds, I offered my services."

Marmel's first project was a live concert by the Beach Boys at Colorado Springs last October. He promoted the "Sportsman of the Year" dinner at Caesar's in Las Vegas the night after the Larry Holmes-Gerry Cooney heavyweight title fight, raising $600,000.

On July 21, he sponsored a 1,653 km. record-breaking motor-boat trip up the Mississippi River by Michael Reagan, son of U.S. President Ronald Reagan. The $60,000 proceeds went to the Olympic Fund.

"One of our most successful events was the celebrity auction in Fort Worth, a block-long honky tonk," Marmel said. "There were 6,000 patrons. A live rodeo was going on in one corner."

Vilas shocked

INGLEWOOD, California (UPI). — Guillermo Vilas, the No. 2 seed in the $300,000 WCT Forum Classic here, was eliminated on Wednesday night by complete outsider Butch Walts, who won 6-3, 6-4. Walts, who is ranked 425 on the WCT computer, and who has played little tennis this year, kept Vilas off balance with his strong serve.

Another upset was the defeat of No. 4 seed Raul Ramirez 7-6, 6-4 by unseeded Terry Moor. Otherwise, victories followed the form book. Ivan Lendl, Wojtek Fibak, Kevin Curren and Bill Scanlon all won.

In the $250,000 Transamerica Tennis Tournament in San Francisco, there were no surprises. Jimmy Connors, John McEnroe, Sandy Mayer, and Eliot Teltscher are all through to the second round.

EVERYMAN'S UNIVERSITY
is seeking a bi-lingual
EXPERIENCED SECRETARY
for a full-time job
★ Preferably English as mother tongue.
★ Knowledge of Hebrew — a must.
★ Excellent typing ability in both languages.
Please write to:
Personnel Department, Everyman's University, P.O.B. 39328, Tel Aviv 61392.

Intershape Engineering Equipment Ltd.
77 Yehuda Halevi, Tel Aviv
requires
Full-time
Senior Secretary/Office Manager
★ Proven experience in running an office
★ Full command of English
Please apply in writing, attaching curriculum vitae, to:
P.O.B. 14015, Tel Aviv 61140.

Electra (Israel) Ltd.
Our office in Rishon Lezion requires
Export Department Secretary
Mother tongue English
5 day work week
For appointment, please call Tel. 03-993665, ext. 354, from Tuesday, Sept 28.
אלקטרה
Electra is a good place for good workers.
הקבוצה כלל תעשיות

Housekeeper-Cook
in Jerusalem
Candidates with references are invited to apply from Tuesday to Smadar, Tel. 02-524191.
Good conditions for the right person.

We need an
Organic Chemist(s)
with experience in synthesizing photo-sensitive products for micro-electronics.
Please write in confidence to:
Macdermid Israel Ltd., P.O.B. 13011, Tel Aviv 61130
or John Grunwald, Macdermid Inc., Waterbury, Conn. 06720, U.S.A.

RELIGIOUS SERVICES

DETAILS OF SYNAGOGUE SERVICES FOR SHABBAT AND YOM KIPPUR ARE GIVEN BELOW.

SHABBAT	BEGINS	ENDS
Jerusalem	4.57 p.m.	6.09 p.m.
Tel Aviv	5.15 p.m.	6.11 p.m.
Haifa	5.07 p.m.	6.10 p.m.
Beersheba	5.14 p.m.	6.10 p.m.
Eilat	5.13 p.m.	6.11 p.m.

Tora portion: Ha'azinu

JERUSALEM

Yeshurun Jerusalem Central Synagogue Fri. Minha 5.20 p.m. Sat Shaharit 8.00 a.m. Minha 12.45, 4.45 p.m. Shabbat Tshuva sermon by Chief Rabbi Shlomo Goren 5.05 Maariv 6.05 p.m.
Sunday (erev Yom Kippur) Minha 1.00 p.m. Kol Nidrei 5.15 p.m. Yom Kippur, Shaharit 7.15 a.m. Minha 2.45 p.m. Tekiat Shofar 5.45 p.m. Hazan: Asher Hainovitz

JERUSALEM GREAT SYNAGOGUE Tonight, Minha/Kabbalat Shabbat 5.20 p.m. Tomorrow, Shaharit 8.00 a.m. Minha and sermon 4.45 p.m. Arvit 6.05 p.m.
Yom Kippur Services: Sunday, Slihot and Shaharit 6.45 a.m. Minha 1.30 p.m. Kol Nidrei and Arvit 5.20 p.m. Monday, Shaharit 7.30 a.m. Minha/Ne'ila 3.15 p.m. Shofar 5.53 p.m. Cantor Naftali Herstik and the Jerusalem Great Synagogue Choir, under the directorship of Elli Jaffe.

World Council of Synagogues (Progressive), 4 Agron, Fri. Minha 5.20 p.m. Shaharit 8.30 a.m. Yom Kippur — Sunday, Kol Nidrei 5.20 p.m. Monday, Shaharit 8.30 a.m. Minha 3.30 p.m. Ne'ila 4.45 p.m. Dvar Tora — Rabbi Dr. Yosef Green/Rabbi Dr. Louis Katzoff.

Hebrew Union College — Jewish Institute of Religion, 13 King David Street. Shabbat 10 a.m. Yom Kippur — Sun. 5.30 p.m., Mon., 10.00 a.m.

Congregation Mevakshei Derech, independent, tradition based. Gymnasia Rehavia, Keren Kayemeth St. Shabbat service and Dvar Tora (English summary) 9.00 a.m. Yom Kippur — Sunday, Kol Nidrei, 5.20 p.m. Monday, Shaharit 9.00 a.m. Minha 3.30 p.m. Ne'ila 4.45 p.m.

Har-El Synagogue (progressive), Tel. 02-223841. Yom Kippur services at Beit Agron, 37 Hillel (air conditioned). Sunday night, Kol Nidrei 5.15 p.m., Rabbi Tovia Ben-Horin will speak on "Reflections on Alternatives: The Change of the Jewish Image." Monday, Shaharit 9.30 a.m. Study Circle 2.00 p.m. Minha and Yizkor 3.30 p.m. Ne'ila 4.45 p.m.

MORMON COMMUNITIES

The Church of Jesus Christ of Latter-Day Saints, Jerusalem: 58 Nablus Rd., next to Ambassador Hotel.

Worship Service (Sat.)	8.55 a.m.
Sabbath School (Sat.)	10.00 a.m.
Priesthood/Relief Society (Sat.)	11.00 a.m.

Telephones: 816234, 716069
Tel Aviv: 27 Rehov Shevet Menashe, Herzliya.

Priesthood Relief Society (Sat.)	9.00 a.m.
Sabbath School (Sat.)	10.00 a.m.

Worship Service (Sat.) 11.00 a.m.
Telephone: 052-70391, 03-234894
Galilee: 15 Shlomo Hamelech, Tiberias

Priesthood/Relief Society (Sat.)	9.30 a.m.
Sabbath School (Sat.)	10.20 a.m.
Worship Service (Sat.)	11.15 a.m.

Call Jerusalem for details

CHRISTIAN

JERUSALEM

Redeemer Church (Lutheran) Muristan Rd., Old City, Jerusalem. Sunday Worship 9.00 a.m. (Tel. 282543, 289201)

Christ Church (Anglican) opp. Citadel, 8 a.m. Holy Communion, 9.30 a.m. Family Service, 6.45 p.m. Evening service.

Baptist Congregation 4 Narkis, West Jerusalem: Saturday service, Bible study: 9.00 a.m. Worship 10.30 a.m. Tel. 225942.

St. Andrew's Church of Scotland, near Railway Station. Sunday morning service, 10 a.m.

TEL AVIV

Immanuel Church (Lutheran) Tel Aviv-Yafo, 15 Rehov Beer Hofman (near 17 Rehov Eilat) Tel 820654. Saturday's Service 11 a.m. Service in English every Sunday at 10 a.m.

HAIFA

Elias Church (Lutheran) Haifa, 43 Meir Street, Saturday Service 11 a.m. Tel 04-523581.

OTHER CENTRES

Baptist Village Congregation, 2 km. north of Petah Tikva. Saturday Services, Bible study 9.30 a.m. Worship 10.30 a.m. Tel. 052-32832.

Notices are accepted for this column, appearing every Friday, at a rate of IS98.90 per line, including VAT. Publication every Friday over a period of a month costs IS296.70 per line, including VAT

GENERAL ASSISTANCE

EMERGENCY PHARMACIES

Jerusalem: Kupat Holim Clalit, Romema, 523191. Balsam, Salah Eddin, 272315. Shu'afat, Shu'afat Road, 810108. Dar Eldawa, Herod's Gate, 282058.
Tel Aviv: Concept, 9 Gliksberg, 490020. Yani, 67 Yehuda Halevi, 612474.
Netanya: Netanya, 11 Herzl, 22842.
Haifa: Balfour, 1 Massada, 662289.

SATURDAY

Jerusalem: (day) Herzl, 36 Jaffa, 225059. Balsam, Salah Eddin, 272315. Shu'afat, Shu'afat, road, 810108. Dar Eldawa, Herod's Gate, 282058. (evening) Kupat Holim Clalit, Romema, 523191.
Tel Aviv: (day) Benny, 174 Dizengoff, 222386. Yani, 67 Yehuda Halevi, 612474. (evening) Concept, 9 Gliksberg, 490020. Yani, Yehuda Halevi, 612474.
Netanya: Kupat Holim Clalit, 31 Brodetski, 91123.
Haifa: Tchernikowski, Stella Maris, 533145.

DUTY HOSPITALS

Jerusalem: Hadassah E.K. (pediatrics), Bikur Holim (internal, E.N.T.), Hadassah M.S. (obstetrics), Shaare Zedek (surgery, orthopedics, ophthalmology).
Tel Aviv: Rokah (pediatrics, internal.) Ichilov (surgery).
Netanya: Laniado (obstetrics, internal, pediatrics, gynecology).

SATURDAY

Jerusalem: Shaare Zedek (pediatrics, obstetrics, surgery, orthopedics, ophthalmology), Hadassah E.K. (internal), Bikur Holim (E.N.T.)
Tel Aviv: Rokah (pediatrics), Ichilov (internal, surgery).
Netanya: Laniado (obstetrics, internal, pediatrics, gynecology).

POLICE

Dial 100 in most parts of the country. In Tiberias dial 924444, Kiryat Shmona 40444.

DENTAL

Tel Aviv: 49 Bar Kochba St., Friday: 6 p.m. to midnight; Saturday: 10 a.m. to 2 p.m.; 8 p.m. to 10 p.m. Tel. 03-284649.

FIRST AID

Magen David Adom first aid centres are open from 8 p.m. to 7 a.m. Emergency home calls by doctors at fixed rates. Sick Fund members should enquire about rebate.

Phone numbers: Jerualem, Tel Aviv, Haifa, — 101. Dan Region (Ramat Gan, Bnei Brak, Givatayim) — 781111.

Ashdod 2222	Nazareth 54333
Ashkelon 23333	Netanya 23333
Bat Yam 58555/6	Petah Tikva 912333
Beersheba 78333	Rehovot 054-51333
Eilat 72333	Rishon LeZion 942333
Hadera 22333	Safed 30333
Holon 8031334	Tiberias 20111
Nahariya 923333	

Rape Crisis Centre (24 hours), for help call 03-234819, Tel Aviv, 04-88791, Haifa, 02-810110, Jerusalem.

FREE LOAN OF MEDICAL EQUIPMENT Yad Sarah Organization (24 branches throughout Israel); Head office, 49 Hanevi'im, Jerusalem. Tel. (02) 244047, 244242.

"Eran" — Mental Health First Aid, Tel.: Jerusalem 66981/2, Tel Aviv 283311, Haifa 538888, Beersheba [illegible] Netanya 35316.

24-HOUR FLIGHT INFORMATION SERVICE
Call 03-972484
(multi-line)
ARRIVALS ONLY
(TAPED MESSAGE)
03-295555 (20 lines)

New Synagogue of Netanya
7 McDonald Street
Rabbi Emanuel Forman
will deliver his annual
SHABBAT SHUVA DRASHA
on Saturday, September 25 at 4.45 p.m.
All welcome Please be prompt

MANDARIN HOTEL
We are looking for
A SALESPERSON in Tel Aviv
★ Motivated ★ Experienced
★ Multilingual ★ Responsible
High potential income for the right person.
Phone 03-281454 between 9 a.m. and 1 p.m. to arrange an appointment.

FOR SALE
19th century
CRYSTAL-CHANDELIER
beautifully restored
Phone 052-70556

Are you a
Ph.D. CHEMIST
experienced in organic synthesis, seeking a challenging position in medicinal chemistry??
Send curriculum vitae to: I.R.C. Ltd., P.O.B. 164, Hod Hacarmel, 34980 Haifa. Call: 04-230482.

THE JERUSALEM POST | הלוח החדש | MA'ARIV | HA'ARETZ

HALUACH HEHADASH - Classified Advertisements in cooperation with MA'ARIV • HA'ARETZ • HA'IR • KOL HA'IR •

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah Hehadash head office by 5 p.m. Thursday preceding publication appear in this section.

Mortgage

Eligible, Bank Atzmaut is licensed by Housing Ministry to fill out and hand over your eligibility certificates, free counselling at your home, countrywide, 08.00-18.00, also supplementary loans. Call Bank Atzmaut: 03-292776.

Young couples can receive a Certificate of Eligibility at Mishkan. Details at branches of Bank Hapoalim.

Contractors

Trade In at Gan flats, Petah Tikva. Gan Flats have no competitors, come see for yourselves, mortgages up to IS800,000. Gan, 20 Haim Ozer, Petah Tikva.

Mifrat Pearl offers for sale: Holon, 68-70 Rehov Hoffein, luxury flats, 4, 4½ rooms including roof flats — complete luxury, campaign prices, from $75,000. Apply at our office, Holon, 83 Sokolow. Tel. 855162.

A.M. Medina offers: Raanana, 4, 4½ rooms; in Kfar Sava, 4, 5, 5 + roof, penthouse; in Hod Hasharon, 4 rooms. Mortgage IS600,000. 3 Rambam, Raanana. 052-22536.

Tzameret Habira, 5 room cottages, also immediate availability. Gad, 4 Shlomzion Hamalkz. 223840, 227775.

Zantekran and Sons is building 4, 4½ rooms, Rishon Lezion, immediate occupancy, and under construction.

Prestigious project, Migdalei Kesem, Ramat Gan, 4, 142sq.m.; 5, 164sq.m. 03-761779.

Kfar Sava, central, quiet, green area. Ashdar offers 4 rooms in 5 storey building (lift). High standard of planning and workmanship in flats and surrounding area of building. Details at Head Office, Ashdar, 69 Rehov Yehuda, Tel Aviv. Tel. 453188-9, 453180.

Come, see, be convinced, Gan flats have no competitors. We will assist in selling your flat. Mortgages up to IS800,000. Gan, 20 Haim Ozer, Petah Tikva.

Neve Nir, Nes Ziona, residential area with quality living. Most beautiful in district. Surprising prices, large mortgages. Details: Mivnei Chen-Bar, Tel Aviv. 03-247730; 03-245385.

S.A.P. is building in Ramat Aviv, 5 Rehov Brazil, star buildings: luxurious flats, 4½, 5½ rooms. Details: S.A.P., 64 Sokolow, Holon, 858848, or Africa-Israel Investments, 13 Rehov Ahad Haam, Tel Aviv. 650281.

Villas & Houses

Fresh, green grass by next Holiday, Marbedeshe of Givat Brenner. 054-52113-5.

Rich, green grass in one day, Marbedesheh, Givat Brenner's grass carpet. 054-52113-5.

Villas and cottages in Bne Betcha in Yavneh, grants and mortgages, over IS1,000,000. Dadon offices: 054-77224, 054-77237.

Bne Batcha in Yavneh, luxury 3-level corner villa. 054-77224.

Ramat Chen, immediate, bargain, cottage, household contents possible. 744730.

House with ½ dunam. Tel. 363630, 754400.

Herzliya, small villa to let, evelopment for 8 months. 052-70751, 03-288354.

American houses you must see. $410 per sq.m. building completed within 6 months. 03-754663.

Freimann for construction, builds luxurious cottages in green Herzliya. 62 Sokolow, Herzliya. Tel. 052-85385.

Kiron, 4, garden, storeroom, 3 balconies, 100,000. 03-750412.

Sale, central Ramat Gan, luxurious cottage. 5 rooms, on ½ dunam plot, with garage. Tel. 03-783846, only between 17.00-19.00.

For serious. Dream penthouse, enormous, for those seeking isolation in central Rehovot. 054-55969.

For serious. Flat + plot, central Rehovot, private; cottage + gated plot, private. 5, 3rd floor, central, cottage on roof, luxurious, new at old price. 054-55969.

Raanana, 2-family, 3½ + garden, 220sq.m., 70,000. 052-91187.

Cottage for sale, Raanana, 5 rooms, phone, additions. 052-33268.

Arad, frame of villa — bargain price. Details: 057-90970.

4 Rehov Congress, 3 floors + available flat. 03-820439.

Rishon Lezion, Davidon 13-12, 4 rooms; on location 9-8-82, 15.00-18.00. 02-668273.

3—3½ ROOMS

Rehovot, Eisenberg, 3½ rooms. Tel. 054-72460.

Rishon Lezion, 3, 4th floor, Vinik, well-arranged, parking. 03-992844.

Ganei Yehudit, 3 rooms, new, first floor, on pillars., extras. 314856.

Flats Wanted

Kibbutznik(f) requires room with piano, for rent. 03-484762, 03-472348.

Tel Aviv-Yaffo

Flats for Sale

2—2½ ROOMS

Nahalat Yitzhak, 2½, vacancy within year, flexible instalments. 263280.

Tel Aviv, 2 rooms, near Kikar Dizengoff. 054-71258.

3—3½ ROOMS;

Neve Barbour, 3, dinette, flexible occupancy. 397024, work, 247542.

Yafo, near Wolfson, 3 rooms, well arranged. 877921.

Opposite Ramat Chen, corner flat, furnished, phone, 4th floor, $52,000. 03-744271.

4 ROOMS & MORE

Naveh Avivim, 8th floor, 5, luxurious, airconditioners, American kitchen. 03-410380.

King David, 4 rooms, lift, parking. Tel. 03-252230.

Migdalei David exclusive, swimming pool. 5 + improvements, penthouses. Miki, 03-414082.

Kikar Hamedina, 4, 140sq.m., $135,000; 4 Hadar Weizmann, 9th floor, $155,000. Isaco, 03-656161.

Neot Afeka, 4, 2nd floor, attractive, heating, cupboards. 491815.

Bavli, 4, luxurious, extras, lift, $190,000. 785559.

Maoz, Aviv, 4 rooms, ground floor, immediate occupancy. 481923.

Flats for Rent

Yad Eliyahu, 3, balconies, 3rd floor, furnished, $200. 396294.

Ramat Aviv Gimel, 3-room flat, phone, partially furnished, $290, entrance on 1.11. 428746.

Ramat Aviv Gimmel, 5 rooms, new, fantastic view, $400; Kikar Hamedina, 4, huge, $400. Isco, 03-656161.

Ramat Gan, 3 rooms, parking, phone. 747476, not Shabbat.

Tel Aviv, Givatayim, unfurnished, 3, dinette, 7th floor, 250. 234913.

Neve Sharett, 2 closed rooms, partially furnished. 02-816886.

Furnished Flats

Flatmate required for 3½ rooms, north, $160. 451027, Mali, evenings.

Furnished flat, 2 rooms, near Tel Aviv. 03-476568, evenings.

Sderot Chen, 21, large, 3rd floor, dinette, balcony, 270. 03-234435.

North Tel Aviv, nice 2½-room flat, preferably for tourists. 03-440785.

Dizengoff, 2, furnished, phone, bargain. 03-237336.

Yitzhak Sade, 3, phone, airconditioner, for 2 years, $210. 03-331198.

Partner required (50+) for furnished, quiet flat, Dizengoff centre. 291479. Byron, 4, $350. 03-291251, leave message for 485.

FURNISHED ROOMS

Afeka, near university, large, furnished room, conveniences, entry to garden. 414344.

Flats Wanted

Required, monthly rental, 3, north Tel Aviv, for long term. 226255.

Free service! For flat owners, for sale/rental. Amit, 03-442376.

Holon-Bat Yam

Flats for Sale

Holon centre, Rehov Shenkar, luxurious flats under construction, 3½, 4 rooms, lift. Shahaf, Holon, 39 Shenkar. 895390, 895256.

Holon, Neot Rachel, 31 Kdoshei Kahir, 29 flats, 4, 4½, exclusive with all improvements, from $80,000 + VAT. Isco, 03-656161.

1—1/ROOMS

Room + phone in quiet centre Holon. 286333, 856917.

3—3½ ROOMS

Holon, 3 + ½, parking, $72,000. Tel. 852460, 845180.

Rare bargain, 3, must sell, spacious and nice. 03-829784.

3—3½ ROOMS

at Yam, 3, 2nd floor, frontal, south-west, Josephtal, 581905.

Rehov Tartzav, Holon, 3rd floor, modernized, $63,000. 895415.

Neot Yehudith, 3, frontal, well arranged, American kitchen, 3 exposures, solar heater. 03-809659.

4 ROOMS & MORE

Holon, for sale, 5-room flat, 180sq.m., 2 bathrooms, walk-in cupboard, luxurious kitchen, 4 exposures, very luxurious, on Zalman Aran. 841285.

Flats for Rent

Holon, unfurnished 3 rooms, 4th floor, solar heater. 842069.

Furnished Flats

Bat Yam, 2, completely furnished, $200, r serious. 865993.

Dan Region

Flats for Sale

2—2½ ROOMS

Ramat Gan, 2, 2nd floor, $43,000, quiet, immediate. Tel. 771865.

Petah Tikva, 2½, construction possible, Gold 7-1, Kfar Avraham, from 18.00, Dryfuss.

Petah Tikva centre, 2½, hall, extras, spacious and airy. 03-908554.

2, dinette, additions, well-arranged, garden, central, quiet. 03-792781.

3—3½ ROOMS

Ramat Gan, 3 room flat, luxurious, Rehov Negba. 769039.

Petah Tikva, 3, 1st floor, Rothschild, suitable for office. 054-77224, 054-77237.

Kiron, 3 rooms, well-arranged, beautiful. 755985.

Givatayim, Katznelson, 3, 3rd floor, frontal, spacious, well-kept. 03-312542.

Ramat Gan, 3 rooms, 100sq.m., parking, lift. 790356.

Ramat Gan, 9 tenants, 3 rooms, 110sq.m., 3rd floor, many improvements, parking, 3 exposures, flexible occupancy. 743548, 16.00-19.00.

Kiron, 2nd floor, flexible occupancy, 3 in centre, phone. 712652.

Petah Tikva near Sellinson, 3 rooms, 3rd floor, corner, American kitchen, cupboards, solar heater, immediate occupancy. 03-920454.

4 ROOMS & MORE

Bnei Brak, 4 room flat, new, 2nd floor, 3 exposures. 03-227802 from 15.00.

Unique luxurious 6 room flat in most beautiful place in Ramat Gan, breathtaking view, on hill, large garden, for serious only! $1,000 per sq.m., 220sq.m. including most of the furniture. Tel. 03-740279.

Come and see that Gan flats have no competitors. We'll help you sell your flat. Mortgages up to IS800,000. Gan, 20 Haim Ozer, Petah Tikva.

Trade. in, Gan flats, Petah Tikva; Gan flats have no competitors, come see and be convinced, mortgages up to IS800,000. Gan, 20 Hayim Ozer, Petah Tikva.

Flats for Rent

Flatmate for flat, 3, Ramat Gan, phone, $100. 736029.

Givat Savyon, for rent, 3 rooms, spacious kitchen, utility room, $170 monthly, rental. 750904, work; 751326, home.

Petah Tikva, excellent location, 2, hall, year in advance. 03-901124.

Petah Tikva centre, 2½ rooms. 03-903844, evenings, not Shabbat.

Ramat Gan, 2 rooms, gas, phone. 03-443707.

Petah Tikva, 4, now, good location. 03-731630, from afternoons.

Petah Tikva, monthly rental, 2½, phone, airconditioner. 03-916422.

Petah Tikva, everybody is renting/leasing flats (+free contract) at Israel Flats. 912839.

Ramat Gan centre, 3½ rooms, phone, furniture, airconditioner. 734561.

Furnished Flats

Flatmate(f) for 3 room flat, $90, 42-5, Haroeh, Ramat Gan, from 13.00.

For rent, 1 room flat, luxurious, furnished, phone. Contact 732576.

Petah Tikva, 85sq.m. flat, $150, immediate, 131 Rehov Rothschild. 03-929823.

Ramat Gan, Pinkas, 3½, new, phone, parking. 253889, 788857.

Ramat Gan, 56 Rehov Haroeh, 2 large rooms. 323341.

FURNISHED ROOMS

Ramat Gan centre, 2 furnished, phone. 736308, Sunday from 07.30.

Flats Wanted

Free. Petah Tikva, we sell-rent (free lease) your flat as you request. Dirot Israel, 912839.

Hasharon

Flats for Sale

3—3½ ROOMS

Raanana, 3 rooms, 1st floor, double conveniences. 059-41532.

3, luxurious, Ramat Hasharon, centre, quiet, $85,000. 03-474685.

Herzliya, 4, 2nd, double conveniences, excellent area. 052-88965.

Kfar Saba, 4½, huge, prestigious, central, quiet, heating. 052-24548.

Kfar Saba, 4, 4 balconies, 2nd floor, central location. 052-29124.

Herzliya Pituah, villa for rent, furnished, phone. 03-421632.

3½ room flat on pillars, Herzliya centre. 03-453339.

Kfar Sava, bargain, in Imbar, 3½, well-arranged, 3rd oor, Anglo-Saxon. 052-25381.

4 ROOMS & MORE

Raanana, 2 5-room flats, split level, in 8 tenant building remain, occupancy at end of year. Anglo-Saxon, 052-20663, 052-21845.

Raanana, 4½, 6th floor, new, nice, bargain. 03-655890, work.

Flats for Rent

Neve Magen, 2½, small garden, not furnished, phone, $250. 471062.

Furnished Flats

Herzliya, centre, private house, furnished, large, spacious, phone, solar heater. 052-83904.

Southern Region

Flats for Sale

Villas, cottages, in Build Your Own Home, Yavne, grants and nortgages over IS1,000,000. Dadon offices, 054-77224, 054-77237.

3—3½ ROOMS

Rehovot, bargain, centre, 3 large, phone; 3, 35,000; 2½, centre, 84, 33,000; 3, construction possible, phone. 054-55969.

Rehovot, quiet, central location, 3, dining room, 2nd floor. 054-54843.

Rishon Lezion, Abramovitz, 3, additions, frontal, 4th floor, phone. 03-997829.

Rishon Lezion, Ganei Rishon, quiet location, 3 rooms, new, available immediately, easy paymznt terms, suitable for eligible. Tel. 926085, not Shabbat or holiday.

4 ROOMS & MORE

Rehovot, 4½ rooms, luxurious, Rehov Harav. 054-72948, 054-71473.

Rishon Lezion, cottage in apartment building, Abarbanel. Dadon offices, 054-77224.

Yavne, 4, 4th floor, Hadror. Dadon offices, 054-77224, 054-77273.

Rehovot's most beautiful centre, 4 wonderful. 054-55969.

Rehovot, near Weizmann Institute, 4 rooms for sale. 03-755036.

Furnished Flats

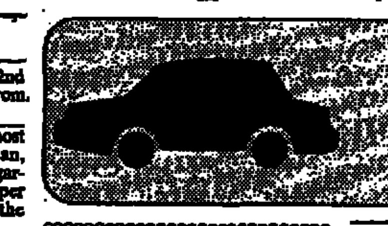
Weizmann, 3 rooms. 051-97113-4, before 15.00, ask for Tuvia, flat.

Rishon Lezion, 12-13 Davidson, 4 rooms, on site: 29.9.82, 15.00-18.00. 02-668273.

Rishon Lezion, 2½, 4th floor, unfurnished, centre. 057-75791.

Charming flat, 3½ rooms, 1st floor, phone, immediate. 958679.

Ganei Yehudit, Rishon Lezion, 4, 1st floor, on pillars, double conveniences. 611739.



Cars for Sale

Available from stock, Opel Kadett and Ascona 1983, manual and automatic, Autokal, 11 Shenkin, Tel Aviv. 03-294593, 03-291499.

Campaign, original airconditioners, for all types of vehicles, unbeatable prices. Raanan, 802923.

Engines for all types of vehicles: gears, axles, more... Becker Brothers, 03-825291.

Bad experience with personal vehicle import? Write: P.O.B. 6297, Tel Aviv.

Loans for purchasing vehicle, old, new. Mor, 76 Derech Petah Tikva. 335702.

Car Fair in Car City, Tuesdays and Thursdays.

John Players' Special King Size have arrived! Get them in selected tobacconists.

AUSTIN, MORRIS

Marina 1300, 1976, one owner, 58,000km. 110,000. 238138.

AUTOBIANCHI

Must sell! Autobianchi 1978, 68,000km., 3rd owner. 03-249845.

B.M.W.

1800, 1971, automatic, good condition, 130,000km. 865939.

BMW 518, 1979, automatic, airconditioner, excellent condition. 04-441586-7.

B.M.W. 1969, 2000, 2nd owner, excellent condition, bargain. 04-911404.

Improvements and extras! Surprising prices! 03-225217, 03-233112. B.M.W. 1983, special models.

COMMERCIAL CARS

Renault 4, 1977, commercial, windows, excellent condition. 419371.

El Camino, 1979, automatic, airconditioner, 38,000km. 03-856940.

G.M.C. van, 1974, 120,000km., excellent condition. 054-23389.

Kniya Umehira Realty purchases truck, for unloading. 03-844065, 03-805229.

Hanomag commercial, 1973, test, steering, tyres, clutch, radiator brakes. 04-645461; home, 067-51528.

Sussita van, 1974, good condition. 785746, not Shabbat.

Van D 100, 1974. 067-63050, weekdays, Noah.

Volkswagen double cabin, 1973, second owner. 857922.

Simca 1100, 1976, commercial, windows, excellent. 419163.

343, 1977, commercial, 180,000. 03-248117, subscriber 1295.

Renault 4, 1975, test, mechanically excellent. 773407.

Whyllis 6 van, 1964. 055-31191.

Avis selling Volkswagen commercial, 2000cc., movable windows, benches for 9 passengers. Details: Avis Garage, industrial area, Lod, near Kargel.

Avis, selling commercial Chevrolet, 2000cc., movable windows, benches for 9 passengers. Details: Avis Garage, industrial area, Lod, near Cargal.

Bargain, Variant, 69, 1977 engine, mechanically excellent. 332852.

Volkswagen, 1974, commercial, caravan, water beds. 868498.

Renault 4, 1977. Tel. 052-42332.

Commercial Rekord 1974, 145,000km. 836351, 450870, Saturday.

Ford truck 0707, late 1979, year test. 057-53633.

Commercial Escort 1974, second owner, excellent condition. 481021.

404, 1978, fibreglass box, test, excellent condition. 03-945837.

Double cabin 1970, 1980 engine, excellent condition. 03-945837.

Volkswagen minibus, 1982, 4,000km., alarm system. 057-23091, not Shabbat.

Sussita van 1975, closed box, well kept, 50,000. 804738.

Mack cabin + trailer, 1981, exchange possible, suitable for tipper. 04-911404.

Airconditioners for Volkswagen Transporter, Mack, Ford, Mercedes, 03-802923.

Leyland truck, wide-view window, 1970. 063-33055, work; 063-22763, home.

Hassidof Agency, trucks, tractors, buses, purchase, sale. 03-615976.

Closed commercial Mercedes 208. 055-81722-3, except Shabbat and Holidays.

Spare parts for Fiat NP 697 truck. 054-54293, 054-59503.

Peugeot 404 commercial, box, 1977, good condition. 768993.

Commercial Volkswagen, 69, IS60,000. 868275.

Commercial Sussita van, 75, IS60,000. Tel. 868275.

Volkswagen, 1979, IS280,000, excellent condition + windows. 868275.

Dodge 200, 1970, refrigeration, sale/exchange for private. 065-22182

Avis is selling commercial Volkswagen, 2000cc., sliding windows, benches for 9 passengers. Details: Aviv Garage, Lod Industrial Zone, near Gargal.

Ford Ranchero, V-8, special bargain, 801802, 881242.

Volkswagen double cabin, 1972, excellent condition. 734465.

2 Ford trucks, 16-14, long, after overhaul. 04-910612.

Commercial Transit, double cabin, Haosher Press, 128 Levinsky, Tel Aviv. 334181.

Peugeot 204, 1971, dual purpose, very good condition. + licensing. 052-28577.

D 400, 1960, insulated body, IS28,000. 787455.

Transit, 1978, second, + Sussita van, 1970, 1969. 03-807467.

Ford Transit, 1974, second, excellent, IS110,000. Tel. 03-481317

D 300, 1965, excellent condition, insulation, test. 743660.

Beaver, wide-view window, late 1971, box 7½. 055-22152, 054-73622.

FIAT

Fiat 124, late 1973, automatic, excellent, after overhaul. 313686.

Fiat 600, 1967. Tel, 03-319354, Saturday, for Haim Zahariya.

Fiat 128, station, 1974, IS85,000. Tel. 053-36508, 053-27094.

127, station, 1974, 93,000km., IS100,000. Tel. 287005, 293086.

Ritmo 75, 1980, first owner, 37,000km., airconditioner, radio-tape, extras, IS270,000. Work, 053-27493; home, 053-24524.

131, 1978, Mirafiori, excellent mechanical condition. 44,000km. 055-21737.

FORD

Mustang 1973, one owner, $7,000. Tel. 052-77313.

Capri, 1969, automatic, 10 month test, excellent. 705492.

Fiesta, 1978, 957cc., excellent. Tel. 414929, after 13.00.

OPEL

Bad experience with vehicle personal import? Write: P.O.B. 6297, Tel Aviv.

PEUGEOT

204 station, 1973, 94,500km. Tel. 03-906084, not Shabbat.

Sale, Peugeot station, 304, 2-door, 1977, after test. Kibbutz Sde Eliyahu, 065-87453-4.

Peugeot van, 1973, after general overhaul and recondition. 054-79164.

Peugeot 304, 1974, good condition, 127,000. Tel. 03-805610.

RENAULT

5, 74, beautiful, 90,000km., IS130,000. 052-24559.

SAAB

Original spare parts for Saab cars, 51 Rehov Levanda, Tel Aviv. 03-332813.

SIMCA CHRYSLER

Chrysler 1307, 1977, one owner, well kept, excellent condition. Tel. 915042; 439338, work.

SUBARU

DL 1400-2, 1978, 69,000km., one owner. 052-77819.

Engines, gears, axle and metal parts for Subaru and privates. 03-806962.

Station 1400-77, good condition, test, radio. 053-44869.

Subaru 1400, station, 1976, IS140,000. Tel. 362048.

1600, 1979, 25,000km., 5 gears. Tel. 362055.

1600 DL, 1979, from rental, 60,000km., 200,000. 03-227566.

For Subaru owners, spare parts and accessories at Torbo, 27 Yitzhak Sadeh. 03-332510.

Coupe 1973, body and spray, excellent, IS95,000. 03-837392.

Interested in Subaru hardtop, 1982. 03-913450.

Subaru 1976, 1600, automatic, excellent condition. 762692, home; 439256, homework.

SUSSITA, CARMEL

Bargain, Ducas 1972, excellent mechanical condition. 597530, 872273.

Ducas 1969, well kept, 6 months test. 313092.

U.S. CARS

Pontiac Le Mans, 1975, coupe 6, excellent condition. 596550.

Oldsmobile Cutlass 74, 8 cylinder, list price. 845180.

Pontiac Sunbird 1979, beautiful, 35,000km., one owner, excellent condition. 052-70727.

Omega Brougham 11-78, 6 cylinder, economical model, 90,000km., power steering, airconditioner, electrical dark windows, IS680,000. 03-651861, work.

VOLKSWAGEN

Beetle 1200, 1973, 97,000km., excellent mechanical condition. 03-243552.

Beetle 1300, 1971, excellent condition. Tel. 03-712830.

Golf 1100, 1975, one owner, 57,000km. 723061.

Beetle 1200, 1973, excellent mechanical and external condition. 054-73673.

Beetle 1500, 1970, automatic, well-kept, test, radio. 052-61550.

Passat 1300, 1980, first owner. 838771.

Beetle 1302, 1972, excellent mechanically, IS120,000. Tel. 03-942687

For Volkswagen and Audi owners, original spare parts and accessories. Linkar, 34 Yitzhak Sadeh, in passage. 03-332802.

Volkswagen Derby, 1981, first owner, 8000km. Tel. 057-33903.

VOLVO

1973, original spray, 164, automatic, airconditioner. 2nd owner. 051-31225.

244 GL, 1979, automatic, airconditioner, radio, 55,000km., IS580,000. 336029, 339224, work; 493288, home.

WILLYS JEEP

Long Jeep, closed, 6 pistons, 1978. 065-87453-4, apply to Kibbutz Sde Eliyahu.

P.G. 6, 1975. 067-63050, weekdays, Noah.

Motorbike

B.M.W. 60-5, 1970, excellent condition, beautiful. 02-712097, Udi.

B.M.W., 1952, 5h.p., excellent condition, for serious' 02-711204.

BMotobi Cross, 1982, for age 16, new. Tel. 03-475803.

Piaggio Boxer, end of 1981, 2,500km., as new. 03-756364.

Honda 250, X.L.S., 1980, 055-94458.

Bargain, Honda 750, $3,700. 03-223471, Yoav.

B.S.A., 3½, 1964, excellent condition. Tel. 241918.

Bargain, unique, Moto Guizzi 500, new in package. 03-725325, 03-701867.

Vespa Sprint 68, good condition. Tel. 286133; 396593, at home.

Rikshaw, 1971 + year test. Tel. 253730, 16.00-20.00.

Commercial three-wheel scooter, year test. 253730, 16.00-20.00.

Honda Hawk 400, 1978; Moto Guizzi 500, 1982. 395066.

Honda 750, C.B.F., 1979, excellent condition. 286357, Ofer'

German motorbike 250, 74, well-kept, test. 04-515755'

B.M.W., 900 sport, 1975, $7,100 + accessories. 03-992217, 03-246937.

Yahama 1980, for 18 year olds, 50ccs. 03-475803.

Motobi Cross 50, end 81, new, 1900. 03-584889.

Jawa 81-82, 63,000km., excellent condition: 054-58329.

Kawasaki 750, 1979, 14,000km., new [illegible]

Suzuki 185 G.T., 1979, 2 cylinder, like new. 03-782139.

Bargain, $3,800, Suzuki 500-77, excellent and strong. 03-296473.

Honda 175 71-72 + overhaul. Nimrod. 793997.

B.S.A. 1942 + side care + test after overhaul, running-in' 03-235354.

Fantic Cross, 1982, 3,000km. guaranteed. 052-86011.

B.S.A., 1952, 500cc, motor overhaul + electricity. 052-22193.

Honda 360, 76-80, good condition. $4,500. 03-231217.

Bargain, moped, 1971, excellent condition. Tel. 911908.

B.S.A., 350, 65, good condition. 055-35816, not Shabbat.

B.M.W. 750, 71 + windbreaker and boxes. 656860, work; 868452, home.

For sale, Boltco, 370, Enduro model, 1982, excellent. 311246.

Bargain, Honda, half, excellent condition, beautiful, blue. 852428.

Honda 500 C.X., 28,000km., 1980, $8,000. 752847.

Vespa Super 150, 1968, 15,000. 054-70301, from 14.00.

B.S.A. 600, 1958, mechanically excellent, ugly! 26,000. 903513.

Honda 500, Custom, 1980, 15,000-miles, $8,000. 756281.

Honda 500, C.X., 32,000km., 1980, $8,200. 738111.

Honda 400, Superdream, 1979. Shabbat, 851167; weekdays, 998358.

Vespa Sprint, 1½, 70, good condition. 946581.

Sprint, 1970, overhaul, tset, good condition. 855256.

Lambretta, 1966, overhaul, test, good condition. 878574.

Honda 175, foreign no., for spare parts only. 998358, from Saturday night.

Vespa super, excellent condition, 1967, IS15,000. Tel. 03-245726.

B.S.A. 600, 1960, overhaul, $1'000. Tel. 03-929236.

Outstanding Honda 90, 1976, trail, double gear box, high/low, excellent. 904573.

Moto Guizzi Monza V 50, 1982, surprising price. 054-25415.

Honda 50, black, after overhaul, 1973, year test. 054-25415.

Maxi Puch, the convenient, economical moped by Mercedes. Tuval, 03-624368.

Bargain, Benelli 125, Enduro, 1981, beautiful. 03-752180.

Only 60% in cash and Maxi moped is yours! Puch Maxi, for entire family! Puch Maxi, the prestigious hit of Mercedes, maximum economy, comfort. Distributors, Shivuk Tuval Ltd., 39 Yehuda Halevi, Tel Aviv. 624368, and licensed agents.

Triumph 750, 1976, double disc, 5 gears. 03-228591.

Highest bidder! Triumph 500, 1962, as new. 425597.

Triumph 650, 1971, $2,700. 773529.

Casal, 1979 + parts, IS9000. Tel. 337347, Ofer, afternoon.

B.S.A. 350, 1966 + test, excellent condition. 490839.

Triumph 350, IS24,000. Tel. 04-220813, 063-23446.

Honda 350, 1971 + test, overhaul, spray, accessories. 794837.

Rabbit 150, gears, 1969, 12,000. Tel. 653433.

Lambretta 1968 + sidecar, test, excellently maintained. 03-339756.

Vespa 1966, good condition. Tel. 313197.

BMW 750, 1972 + accessories. 210674, to assistant; 705937, home.

Jawa 350, excellent, 79-80, 21,000km. 03-790122.

For serious only. Honda 175, late 1971, rare. 809502.

Triumph 650, 1965, well maintained, mechanically excellent, box, 60,000. Tel. 03-832070.

Honda Boxer 50, automatic, good condition + parts. 03-483575.

Vespa 50, 1976, excellent condition. Tel. 398094.

Vespa 50, for sale, 1979 + test. Tel. 398594.

Vespa 180, 1967, in excellent condition. 03-999580.

Lambretta 1968, IS7500, must sell. 918201, Byal.

Sprint, 1968, excellent external and mechanical conditn, extras. 945166.

Boxer, late 1978, 60,000km., excellent condition. 594160.

Honda 50-73, black, for age 16, after overhaul, 13,500. 723593.

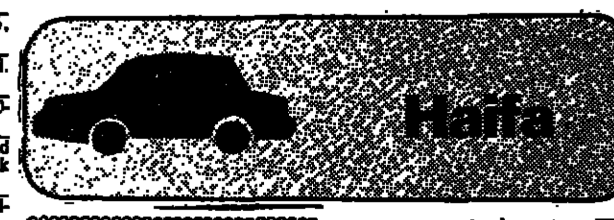
Honda 550, 1976, Super Sport, accessories. 03-235478, not Shabbat.

Honda 1979, 400 Super Dream, accessories. 03-902929.

Sprint 1968, well-kept, excellent mechanical condition, accessories. 03-418894.

B.M.W. 5/60, 1970, excellent condition, nice. 02-712097, Udi.

B.M.W. 1952, 500 excellent condition, for serious. 02-711204.



Cars for Sale

Kadett station, 1973, second owner, good condition. 04-640807, 04-712592.

Leyland Beaver lorry, 1970, 6m. box. 04-221634.

Peugeot van, 1974, year test + box. 04-705704.

Peugeot van, 1973, overhaul, excellent condition. 04-83663.

Avis sells commercial Volkswagen, 2000cc., sliding windows, benches for 9 passengers, details at Beit Aviv, near Zim.

High commercial Volkswagen, 1970, IS75,000. Tel. 04-934945.

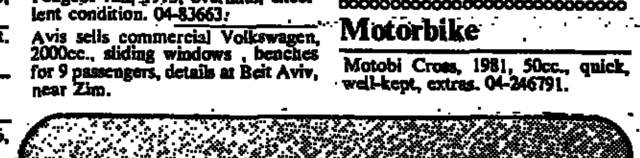
Renault 6, 1972, one owner. 067-36418.

Sussita station, 1963, one owner, 92,000km. 04-912761.

John Players Special King Size have arrived, available at choice tobacco shops.

Motorbike

Motobi Cross, 1981, 50cc., quick, well-kept, extras. 04-246791.



Cars for Sale

Mini Minor, 1000, 1975, 2nd owner, excellent condition. 415956, afternoons.

Ford transit, 1976, 2000 engine, after overhaul. 02-941356.

Renault 4, 1972, 90,000km., IS72,000. Tel. 02-781398.

Peugeot 104, 1975, second owner, 57,000km., excellent. 633323.

Volkswagen, commercial original built for passengers, 1979, as new. 535111.

Dodge Dart, 1974, excellent condition, 75,000 miles, IS300,000. 815416, evenings.

Renault 12, Rumanian, 1979, second owner, 54,000km. 02-861661.

Renault 16, TX, special, 1974, 95,000km. 02-638554.

Alfasud, 1300, 1979, 82,000km. 673166.

Renault 4, 1971, bargain. 533965, not Shabbat.

Renault 12 station, 1974. 525307.

Cab, Peugeot 505, 1980, Tel. 550198.

John Players, Special King Size have arrived, obtainable at exclusive tabacco stands.

Volvo 244, 1975, 128,000km., 320,000. Tel. 02-521666, weekdays.

Ami 6, station, 1969, overhaul, spray, economical. 02-415328.

Alfa Romeo Berlina, 1973, automatic, 115,000, well-kept, alarm, stereo. 02-534626.

Bargain, 2000, 1969, engine 1975, test, 60,000. 424132.

Audi 75, 1972, third owner, good, test, 70,000. Tel. 02-538896.

Peugeot 204, dual purpose, 1972, 104,000km., excellent. 526378.

Fiat 124, 1978, second, 1200, 56,000km., 195,000. Tel. 02-668317.

Peugeot 404, 1974, automatic, 125,000km., excellent, radio. 661091.

Fiat 124, 1975, automatic, 85,000km. 02-850849, 02-663807.

Variant Hatchback, 1600, 1970, 156,000km. 02-816176.

Peugeot van, 1972, excellent condition, IS90,000. 02-672711.

Rom Carmel van, 1980, excellent condition. 02-672711.

104 GR 1982, 7,000, radio, $9,500. 02-423776.

Subaru 1400, 1973, 150,000km., after overhaul. 02-421817.

Simca 1100-3, 1977, dual purpose, one owner. Work, 552561.

Mini Subaru, 1975-4, 1979 engine, good condition. 242968.

Transit 1974, new windows, + benches. year test. 02-410032'

Bargain, Transit 1979, windows, test, excellent condition. 02-665655.

Renault 4, commercial, 1978, 113,000km. 02-715121, 02-719623'

Cortina 1300, new, May 1982, 6,000km. 02-715366.

Alfasud 1350, 1979, 48,000, IS205,000, radio. 02-533814.

Volvo 245, station, 1975, after overhaul, automatic gear, new. 02-419729.

Lancia 1300, 1978, 53,000km., 410340, afternoons.

Renault 12 station, 105,000, 1973. 228229, work; 520218, home.

Escort station, 1977, 87,000km., IS148,000. 532072.

Fiat 850, sport, special, 1971, 84,000km., third owner. 671222.

For immediate sale, Audi 80, 1974, well kept. 811461, 717877.

Ford Escort 1100, 1970, good condition. 713299.

Sussita box, 1965, good condition. 711125, 781655.

Lancia 1300, end 1977, year test, radio, excellent. 02-664079, not Shabbat.

Motorbike

Honda 50, 1974, excellent, after overhaul + accessories. 02-814681.

B.M.W. 52-5, Bargain, good condition, $2000. Tel. 02-711204.

Honda 400, CMT, 1979, 3000 miles, like new. 02-668782.

Moped, new ball-bearing rings and oil reinjectors, excellent condition. 536747.

Honda 50, 1974, special new engine, limited. 523761.

Motorbike BSA, 1964, after overhaul, new metallic spray. 02-633842

Rabbit motorscooter, with side-car, excellent condition. 711125, 781655.

Matchless, 1963, 350cc., overhaul, 1500. Tel. 02-415412, Daniel.

Ford Pinto, sports sytle, 1977, 39,000km., excellent. 02-812980, weekdays.

Suzuki 1000, 1980, well-kept, year-test. 02-539461.

Bargain! Honda 550, as new, 150,000. Tel. 02-913766, not Shabbat.

Urgent, Honda 3½, after overhaul, tyre, battery. 02-639668.

Sprint motorscooter, 1969, excellent condition. 02-423067, also Shabbat.

Bargain, Lambretta 180 Innocenti, 1970, rare condition. 421432.

Honda 50, 1974, beautiful, after overhaul, accessories. 02-814681.

Purchase/Sale

For Sale

Water beds, for healthy, peaceful sleep! 14 years guarantee. 03-750214.

Sanyo electronic secretary, new, in packing, 7,000 instead of 10,000, in shop. 052-96490.

Bargain! Aircompressors, immediate, guaranteed. Ahliav, 052-56222.

Telephones, repairs, converting [illegible]

Gross Antiques, 70 Ben Yehuda, Tel Aviv, buys antique jewellery. Buying, selling, appraisal. (consignment).

Caloric stove, white, 2-door, 80c.m. wide, excellent, IS25,000. Cohen, 52 Jabotinsky, Givatayim.

Reggis rents equipment throughout Israel, compressors, presses, generators, welding machines. 02-721282, 03-737121, 02-719888.

Winches 200, 1000kg. large cement mixer, IS40,000, electrical hanging scaffoldings. 053-22778, evenings [illegible]

Telephones, assemble push button dial yourself, simple. Shehori. 03-241644.

Youth bed, buffet, pram, dining table, etc. 052-72192, 03-652269.

Bargain, new in package, portable JVC videos, improved, projector + sound movie camera, Canon. 398597.

House contents for sale: General Electric deep freezer, furniture, camping equipment, stereo set, more. 052-32210.

Used press for work in 40cm wide channels, Bomag made. 03-737121.

For sale, portable air compressor, 250 CFM, good condition, Bromwade. 03-737121.

Choice lithographs of well-known artists. 052-84249.

General Electric 11-cube refrigerator, Caloric gas stove. 319721, after 15.00.

Household contents clearance, new appliances. Tel. 03-955282.

Amcor 11, oven, double bed, furniture. 03-747346.

Air Conditioners

Split airconditioner, Silenter, 1½-2-2.5h.p. Bargains. Kor Or, Service and repairs, 654874.

Boats

Catmarine Frindel 16 with tow. 493649, evenings.

For sale, Janavo (love Junior), yacht 22, fit + fully equipped, excellent condition. 052-96956.

Andromeda sea sport! Diving and sailing courses, sea equipment and engines! 03-836509, 03-824725.

Cooking Equip.

For sale, Caloric stove, the best model. R.S.P. 369, like new! $1500. 052-32210.

Sauter cooking oven, like new, for sale, bargain. 03-316011.

Furniture

Country style dining set from massive wood, for home-garden. 471530.

Zozovsky Furniture, 45 years of reliable experience,/ professional advice, 39 Herzl. Tel. 03-821921, 03-829881.

Campaign, Rehut Yeetz factories: Tels. 03-900888, 04-719074, 02-712940.

Antique furniture dealer, Angel Antiques, clearance of storeroom an all items due to arrival of new container. Excellent items at amazing prices. Sale Saturday night only, 17.00-22.00., at Sapir centre, in new industrial area of Rishon Lezion. Sign posted at petrol station near Gali shoes.

For sale, children's room furniture. Tel. 883595, afternoons.

Musical Instruments

Amazing prices! German and English used pianos of excellent quality have arrived. Melnick, 125 Dizengoff. 220303.

½ cash and balance in instalments when you buy a piano or organ at Melnick. 125 Dizengoff. 220303.

Bargain for quick deciders! Zelgier German piano, excellent. 055-42867.

Special at Music City, national centre for musical instruments' 09.00-19.00 and Saturday evenings. The 10 most outstanding organs in Europe; Ronald, a world leader in electronic musical instruments and amplifiers for professional musicians. A wide selection of guitars, accordions and wind instruments, at unbeatable prices. Very reasonable payments. Kiryat Aryeh, Petah Tikva, (near Etz Hazayit), near Geha intersection. 03-900980.

New and used, organs, pianos, and accordions, exchange and instalments possible. Mercaz Hapsanter Rishon, 97 Herzl, Rishon Lezion. 03-955626.

Fair value for your money when you buy musical instruments at Halilit, Kikar Hashaon, Yafo. Holders of the 1982 Most Preferred Product award. 03-822917.

Pets

Nizan — school for dog training: obedience, guarding, attacking, under supervision of international dog trainer, Nizan Gross. 052-58601, 03-731159.

New. Train your dog at home — under professional guidance. 03-778219.

German shepherd puppies for sale, and boxers. Chiko. 057-92464.

Refrigerators

Buy refrigerators for high price, sale, repair, exchange. 826997.

Kerur Aviv, 29 King George, sale and repairs, fully guaranteed. 285201.

Jonathan buys refrigerators, sale + transport + ainting. 03-297651 + Saturday.

Merkaz Hamekarerim buys used refrigerators for cash. 13 Tchlenov, 821864, 832005.

Shavers

Elias, fully guaranteed sale and repairs, 20 Haaliya. 830191.

Stamps

For sale, legacy, Olympic stamps and items, 13 volumes, 1200 items. $3,800. 04-640669, 12.00-18.00.

Stereo

Toshiba video, subscription for 50 films. 03-260588.

V.C.C. Tel Aviv, video no. 1 in Israel, largest cassette library in Israel, Kikar Hamedina, 48 Heh Beiyar. 03-260588.

Video repairs within 24 hours, Shefer, 118 Sderot Yerushalayim, Jaffa. 926922.

Transfer from regular films to video, unbeatable quality. Shefer. 826922.

Sale to libraries, film rights - video 2002. 03-339821, 03-339267, Kaplan.

Typewriters

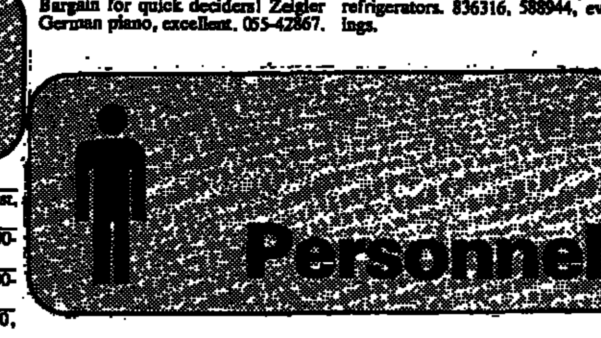
Dayan, rental-sale-repairs, 10 Sderot Rothschild, Tel Aviv. 03-659046.

Purchase

Wish to buy guillotine, 72cm. paper, automatic, second hand. 04-914583, Yosef Kaplan.

Ezra buys furniture, refrigerators, legacies, antiques. 826401, 857920.

Moshe buys all furniture, legacies, refrigerators. 836316, 588944, evenings.



Situations Vacant

For textile manufacturer, salesperson with/without experience. 654841.

Farm in Rishon Lezion area requires a graduate of Farming Administration faculty. 03-954570, not Shabbat.

Hardworking and ethical worker required for shift work. Tel. 03-829117, Naim.

Rubber factory in Raanana requires a rubber technician + welder. Good conditions for suitable. 052-31237.

Cleaner for offices, afternoons. Menorah, 73 Rothschild, Tel Aviv, for Dorit, after 15.30.

Pensioner required for sewing, experience in the leather branch preferable. Convenient work hours and terms. Apply to Elegant, Tel Aviv, 8 Rehov Fein, Central Bus Station.

Do you have free time? Earn money! As Akavish agent. 03-294461.

Responsible and accurate typist for computer to transfer bookkeeping data, part time, flexible hours, Shikun Dan. 03-829117.

ACCOUNTANTS

Motorolla Israel Ltd. reuires worker for accounting department. Requirements: university graduate in economics or 3rd year, grade 3 in bookkeeping, good knowledge of English, work experience. Those interested apply in writing to the personnel department, 16 Rehov Kreminitzki, Tel Aviv 678899.

Bookkeeper required, 5 years as self-independent, grade 3-4, references, English knowledge and typing, office at Diamond Exchange. 256131-2.

Holon, bookkeeper, Addo-X operator required, part time. 887998.

Independent bookkeeper, grade 2, full time. Tel. 259151.

Olivetti machines (after repairs) for sale. Tel. 03-285506.

CLERKS

Secretary for import office, Hebrew and English speaker, preference to Spanish speaker. 339123, for appointment.

Full time Hebrew-English secretary required for new weekly magazines in English, including typing. 621974, 622508, Michal.

Clerk for international transportation company, import-export knowledge. Hebrew-English typing necessary. 03-282764.

Part time young clerk, required for computer company, apply with phone number at P.O.B. 20139, Tel Aviv. 67132.

Clerk, typing and bookkeeping knowledge. Contact 220484, 17.00-19.00.

Sales promotion office, Rishon Lezion, requires excellent, efficient secretary, good knowledge of Hebrew and English typing. 452331-2.

Computer company requires full time secretary, full Bagrut certificate, Hebrew and English typing [illegible]

DOMESTIC HELP

Domestic, twice weekly, good conditions for suitable, Ramat Hasharon. 749448.

Woman required in religious home for housekeeping and care of children, noon and afternoon hours. 03-243236, evenings.

Responsible woman required for elderly couple in Tel Aviv, live-in, light housework and cooking, additional help available, good conditions. 775435, 228453.

Experienced housekeeper required for work in small house in Herzliya, live-in or not. Language not important. Call: 052-78341.

Metapelet + housework, required for schoolgirls, live-in. 03-759979.

Person required to care for elderly lady, Tel Aviv area, live-in. Apply: 03-767277, evenings.

Savyon, serious housekeeper, live-in. 03-735967, 03-655489.

Raanana, domestic required, 5 days weekly, 12.00-16.00. Tel. 052-91806.

ELECTRICITY

Industrial electrician, after army service. 03-470266, Bella, from Tuesday.

Ramat Gan electronics laboratory requires technician experienced in numerical, analog circuits, good terms. 777834, 741506.

HAIRDRESSING

Blow dryers and trainees required for Gili hairdresser, Kikar Hamedina, nice appearance + references. 218817.

SECURITY

Students, soldiers, for Holidays, temporary guarding work, good conditions. Apply: Modiin Ezrahi, 35 Shaul Hamelech, Tel Aviv, Max.

SEWING & CUTTING

Join good family, insure your future at Gottex, tailors, overlock and Singer machinists required for bathing costumes and dresses, all social benefits, high salary, organised transport from Central Bus Station, Lod, Ramle, Petah Tikva, Rosh Haayin. Apply: 62 Rehov Mordechai Anielewitz, Tel Aviv, near Yad Eliyahu Stadium. Tel. 337725. Evenings apply: Zvi, 03-593230, Eli, 03-754415. Your future is safe at Gottex.

Job Training

Courses for ladies hairdressing, cosmetics, pedicure-manicure, electrical depilation, 4 Yodfat, corner 190 Dizengoff. 226066, 229388.

Situations Wanted

Paste-up graphic artist accepts work at home. 063-32974.

Senior bookkeeper/accountant available. P.O.B. 463. Rishon Lezion.

مكبرة من الاصل

هكذا من الأصل

THE JERUSALEM POST הלוח החדש MA'ARIV HA'ARETZ

HALUACH HEHADASH—Classified Advertisements in cooperation with MA'ARIV•HA'ARETZ•HA'IR•KOL HA'IR.

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah Hehadash head office by 5 p.m. Thursday preceding publication appear in this section.

Business

vailable, established shop, for electrical household appliances, keymoney. Central area. POB 20050, Maariv.

Industrialist, + 500sq.m. building, 6 metre height, 6,500sq.m. courtyard, seeks partner with industrial ideas for Rhodes, Greece and Middle East. Stilus, 003024193390; Hemda, 03-235947.

Businessman from Far East, intending to return, interested in offers. P.O.B. 3744, Jerusalem.

Precious stones factory, profit guaranteed, customers in Israel and abroad. 054-55969.

Rehovot centre, 220sq.m., frontal, for any purpose. 054-55969.

For sale, profitable and active factory for cotton, and synthetic yarn finishing, on 3 dunam, 1,000sq.m. construction. Petah Tikva Industrial Zone. For serious only, discretion assured. Tel. 03-337294, 03-612803.

For rent, established restaurant, equipment and licence, in Shechunat Hatikva restaurant centre. 03-437932.

Keymoney, Neve Shaanan, 4 large rooms for any purpose. 333461.

For rent, active grocery in Bat Yam, equipment and stock for sale. 03-04075.

ilat, active, successful restaurant available, in tourist centre. 059-4807.

or business owners, clearing of post-dated commercial cheques customers). 03-226711.

anagement of securities files through your bank. 03-227483, 08.00-2.00. Experienced and reliable staff.

nly pharmacy in Dimona, sale-rental. 057-50145, 16.00-19.00.

usinessman from Far East going ack, open to offers. P.O.B. 3744, erusalem.

oan Certificates

ivorced! Handsome, established, eks divorcee, widow, until 40. Tel. -239102.

idower, 51;179, educated, handme, tennis lover, for marriage at eim. 03-282932, 03-285991.

mpathetic ear, experience and understanding of human relations will ad to happy marriage, through eim. 03-282932, 03-285991.

inistry of Commerce and Industry s awarded Reim certificate of erit for decent service, reliability, rsonal, devoted attention, and ge number of marriages. (Most eferred Business 1981-2, to Reim). 285991, 03-282932.

vorcees! Widows! Abundance of eresting offers for you, at Reim. 282932, 03-285991.

rents! Introductions for your dren without their knowledge, at im 03-282932, 285991.

dustrial emises

Two luxurious structures! rable for any industry, access m 3 directions, one for rental, 1000sq.m.; second for sale, 200-0sq.m. Or Yehuda, New Industrial Zone near Amca Highway. 312.

Even Yehuda, plot for construction, 2 units. 053-25203, 053-31443.

Sale-rental, industrial structure, 150-0sq.m., power, electricity, 4 spacious office rooms, 4 phone lines, 2700sq.m. land, parking, room for unloading lorries, Bnei Brak Industrial Zone. 03-423702, 03-419859.

Yavneh, Azor Hamalacha, centre, 100sq.m., courtyard, power, phone. 054-77224.

Kiryat Malachi, industrial area, 110sq.m., courtyard, power, also monthly rental. 054-77224.

Loans

For business owners, post-dated, commercial cheques cleared, clientele. 03-226711.

For self-employed, companies and facotories! Financial problems? Come to us. 233863.

Offices

In luxurious commercial centre, Tel Aviv, exclusive offices starting from $600 per sq.m., before VAT. Isco, 03-656161.

Savyon Carpentry, office furniture manufacturing and marketing, continuous display at 20 Messilat Wolfson, Tel Aviv. 03-823325.

Rental, Dizengoff, luxurious offices, airconditioning, phones. Inter-Israel, 03-294141.

Rental, 160sq.m. building, phone, parking for 5 cars, and backroom. 03-336794.

Furnished offices and meeting rooms immediately available. Hourly, daily or monthly. Answering service, phone, telex, multilingual secretarial services, translations, photocopying. BFC, 03-652651.

Plots

Sale, plot, Holon, block 6043, parcel 1909, ready for construction, $30-0,000, in cash, without agents. 04-538879, evenings.

Pardess Hanna, for sale, 770sq.m. plot + construction licence, plans. 063-32874.

18 agricultural dunam, tendency for building, near Beer Yaacov. 03-581787.

39 dunam from 177 dunam section, consists of 26 dunam orchards + 13 dunam agricultural land, near Naan, Rehovot. 067-92639.

You have a plot? We'll build you an American villa in half a year, $410 per sq.m. 03-754663.

Shops

Rehovot! 30sq.m., good location; 35sq.m., sale-rental, shop in market. 054-55969.

French Hill, 350sq.m. commercial area, 250sq.m. basement. Gad, 4 Shlomzion Hamalka. 227775, 223840.

Rental, 30sq.m. shop, opposite Dizengoff Centre. 280933.

Warehouses

Rehovot, 150sq.m., parking, ground floor. 054-55969.

Matrimonial

d nice girls, on trips, holidays, exclusive parties! 02-528270.

d IS64,97 per word including T, minimum 8 words, to P.O.B. 233, Tel Aviv, 61281, and your ad appear the following Friday. ease do not send cash!

he

vate, widow, 46, serious intentions. P.O.B 20764, Tel Aviv.

y mother, Yom Kippur war widow, telligent, pretty and interesting ages 49-59, write P.O.B. 22910, Aviv (mate phone).

etty, educated divorcee + 1, 162, seeks educated with status, for age 50. P.O.B. 232, Herzliya.

cretary, European, 46, seeks European for marriage P.O.B. 643, shon Lezion.

etty and serious 32;160, seeks table. P.O.B. 3317, Haifa.

ademic, single, 34, traditional, established, seeks serious. Private O.B. 45520, Haifa.

vate' Educated, single, 31, seeks rious. P.O.B. 41811, Haifa.

tist, 29;170, religious, graduate, eks serious partner, write to O.B. 20050, Tel Aviv, for 33769-1.

vate! 27, interesting, feminine, eks educated and handsome for rious purpose. P.O.B. 30120, Tel viv.

dent, 24, interested in meeting ctor or graduate for serious purpose. P.O.B. 637, Omer 84965.

ligious, vegetarian, educated (29), joys nature, sports and music, eks religious, serious. P.O.B. 940, amat Gan.

nd IS64.97 per word (including T), 8 word minimum, to P.O.B. 233, Tel Aviv 61281. Your ad will published the following Friday lease don't send cash).

;165, pretty, intelligent, established, seeks you: intelligent, en, faithful and wise. Netanya. O.B. 2088-A.

p witted, deep, religious soul n seeks beautiful graduate(f). 167 will find her at P.O.B. 5004, amat Gan. Answer not promised.

ivorced, 44;170, pretty, intelligent, eks suitable. P.O.B 686, Haifa.

vate, graduate, pretty, seeks rious 35-40 P.O.B. 8117, Ramat an.

ropean, educated, very pretty, 614 seeks similar European for arriage. P.O.B. 30251, Tel Aviv.

-Lach, departments for youth, raduates, Beit Kiel, 03-296679, ternoons.

vate, 39, feminine and pretty ely European, unattached, handsome and well-built, 32-35, for true iendship. 03-240032.

Pretty and sensitive graduate, 33, seeks cultured and serious for marriage. 03-296679.

He

Bachelor, 26;185, quiet, serious, seeks similar. 15 Hannan-El, Jerusalem.

Private, graduate, handsome, 32;180, car P.O.B. 490, Netanya.

Graduate, 35;161, bachelor, seeks suitable for marriage. Private P.O.B. 3386, Haifa.

Private, 62;170, established, seeks pretty, traditional. P.O.B. 766, Bat Yam.

Computer man, 26;168, seeks pretty, intelligent. P.O.B. 28069, Tel Aviv 61280.

Private, 38;172, seeks pretty, serious. P.O.B. 12009, Tel Aviv.

Religious engineer, 27;176, seeks suitable, lively, under 24. Private P.O.B. 2981, Tel Aviv 61020.

Private, handsome, 38, seeks pretty, clever. Private P.O.B. 293, Kiron.

Le-Lach, the respectable office. Departments for youngsters, graduates. 03-296679, afternoon.

Graduate(m), 50, from U.S.A. good looking, established, seeks pretty, cultured friend(f), 30-40, serious. Write P.O.B. 1033, Tel Aviv.

Divorced, 42;180, handsome, educated, serious intentions. P.O.B. 3147, Petah Tikva.

Contact us — and we'll introduce you to a handsome, educated partner(m) for marriage purpose, at Reim. 03-282932, 03-285991.

Reim has 20 years experience and success 03-282932, 03-285991.

Engineer, 27;165, Ashkenazi, handsome, seeks attractive, sensible, good, possible traditional. Private P.O.B. 5084, Ramat Gan.

Send IS64.97 per word (including VAT), 8 words minimum, to P.O.B. 28233, Tel Aviv, 61281, and your ad will appear the following Friday (no cash please).

Handsome established graduate, 44, seeks cultural, pretty for marriage. 03-296679.

Personal

Single, 29;175, seeks woman under 40 for discreet purposes. P.O.B. 45818, Haifa.

Fortune teller, solves problems, calms nerves. George. 03-450679.

Send IS64.97 per word including VAT, 8 words minimum, to P.O.B. 282233, Tel Aviv,code No. 61281, and your ad will be published the following Friday. Please don't send cash.

Graduate, 60;180, seeks cultural impressive woman for friendship. P.O.B. 8041, Haifa, indicate phone.

Handsome student, 22 + flat, seeks young pretty woman for intimacy. P.O.B. 6901, Jerusalem.

Shy, 22-year-old(m) seeks experienced teacher. P.O.B. 16238, Jerusalem.

Pleasant student interested in modelling for painters and photographers. P.O.B. 20263, Tel Aviv 61200 for student, state phone.

Groups

Rendezvous Dance Club opening soon, the first of its kind in Israel, singles (free...) invited. 822978.

Fortunes by Tarot cards, solves problems. Sharon, 822978, 17.00-19.00.

If you're serious and know the meaning of seances, please contact 03-822978, 09.00-17.00.

General

Agricultural

Sale, farm in centre, grove in Talmei Menashe, $100,000. Tel. 057-394743.

Farms, Kfar Hanagid and Moshav Yishresh, Dadoun offices. 054-77224, 054-77237.

Compost, excellent, in bulk, throughout Israel. Edanim, 052-27601.

For sale, cement tables for nursery, large refrigerator, iron beds. 063-90420.

Cotton pickers wanted for long season. 03-905810, 03-908648.

Gypsophilia plants, all strains, unlit, Gabai Ledan, Olesh, 053-98913, 053-95446.

Special bargain. Flourishing farm + orchards, in south. 057-82495.

Bands

Tractors, agricultural equipment, for earth-works. Agency, sale, purchase. Gan Sade Umeshek Ltd., Moshav Yanuv, Rossi representatives, shovels and diggers. 053-98561, Arye or Yisrael.

David Brown 885, 1979, 575 work hours with security frame. 059-76493.

Schools/Lessons

Learn to type quickly at Rimon school, Tel Aviv, 85 Dizengoff. Tel. 281985.

Services

Hamelatesh, cleaning, polish, extermination, guaranteed, immediate service. 03-310030.

Sela, extermination for clients, without removal of dishes + polish. 03-425151.

Zeev, baths re-enamelled, guaranteed, all ver country. Main office: 052-78862. Haifa branch: 04-662040.

Vacations

Ashkelon, house + garden, near the sea + all conveniences. 02-815242

HAIFA

FLATS

Villas & Houses

For sale, elegant 4½, suitable for disabled, Rehov Freud. 247326.

To let, detached house, Kiryat Haim. East. Tel. 04-720945.

Flats for Sale

Carmel, luxurious penthouse, immediate occupancy. Tel. 670561.

Vered Hakrayot, 3,4,5 room flats, Kiryat Motzkin centre, surprising purchase terms, big loans, financial counselling by Bank Leumi Lemashkantaot experts, aid selling old flat and funding. For open market and eligible. Apply: Diyur Vekayit, 29 Hahashmonaim, 04-709807, Diyur Vekayit, a flat which is a home.

Rehov Freud, 5 room flat, lift, excellent quality. Y. Pritzker, 111 Yefe Nof. 82695, 88679.

Bracha Habas, above Sderot Golomb, sale of 3, 4 room flats has begun. Y. Pritzker, 111 Yefe Nof.82695, 88679.

Hillel, several 3-4 room flats remain, sale of 3-4 room flats has begun in adjacent low building. Y. Pritzker, 111 Yefe Nof. 82695, 88679.

Bargain, Carmeliya, 4, 2nd floor, well-arranged, additions. 04-253124.

3—3½ ROOMS

Tiberias, 3, well-arranged, 30,000. 054-55969.

Carmel, Tzidkiyahu, 3½, balconies, many investments. 04-87011, evenings.

Carmiel, 3 rooms, Rehov Hailanit, 2nd floor. 04-988860.

4 ROOMS & MORE

Hasneh, elevated, 1st floor, storeroom, good area, parking. 02-224893.

Kiryat Hayim, 4, dinette, storeroom, parking. 04-246748, 03-957903.

4-room flats, Old Romema, Rehov Keren Hayesod. 670561.

Flats for Rent

Hadar, 2 furnished rooms, gas, refrigerator, first floor. 674632.

Kiryat Tivon, new furnished cottage, half dunam, phone. 04-935743.

Flats Wanted

Buys furniture, refrigerators, liquidations, antiques. 04-662066, 04-85009, 04-532861.

Situations Vacant

Young dynamic chemical engineer needed as salesman. Tel. 04-333308.

Warehouseperson needed for garage spare parts warehouse, 12.00-14.30, pensioner. 525600; day, 523954.

Young dynamic chemical engineer needed as salesman. Tel. 04-333308.

Warehouseperson needed for garage spare parts warehouse, 12.00-14.30, pensioner. 525600; day, 523954.

JERUSALEM

FLATS

Contractors

End Palmah, 3, 4, 5 and penthouse. *Luxurious flats throughout city.* Kadouri. 231125. 225561.

Ramot, terraced building, 3 and 5 rooms and cottages, 4 rooms. Gad, 4 Shlomzion Hamalka, 223840, 227775.

Ramat Ilan, 4 and 5 rooms for immediate occupancy. Gad, 173 Dizengoff. 240128.

Villas & Houses

Villa for flat price. For religious, plots in build-your-own-home project, Jerusalem environs, also aid in planning and constructing your home. First come first served. For details call: 02-288672.

Mevasseret Alef, 6, solar heater, garden, patio, 170,000. 226045.

Luxurious 2-storey house, Jewish Quarter, overlooking Western Wall, $400,000. 02-282233, 02-633669.

Abu Tor, 2-room house, high, middle floor possible, garden, phone. 02-710392, 02-632684.

1—1/ROOMS

Central European immigrants Home for Elderly, 1½ rooms. 534775, evenings.

Bayit Vegan, 1 room flat, heating, gas, about 22sq.m. 863874.

2—2½ ROOMS

Palmah, 2, ground floor, parking, yard storeroom, 55,000. 636179.

Talbieh, 2½, 1st floor, overlooking garden, $88,000. 02-639573.

Baka, 2 room flat, ground floor, from stone. 45,000. 781139.

3—3½ ROOMS

Neve Yaacov, terraces, 3 + lovely dinette + view, solar heater. 850103.

Maalot Dafna, 3 + 2 balconies, 2nd floor, lovely and well kept. 816226.

Talpiot, Baka. 3, 2nd floor, solar heater, cupboards, 890,000. 411447.

Must sell! Rehov Hazionut, 3½, view, 4th floor. 633460.

Gilo, in centre, 3 + cupboards, solar heater, view, exposures. 719045.

Maalot Dafna, 3 room + walk-in closet, 115sq.m. 816137.

Hatomer, 3½, 4th floor, modern + storeroom, easy payments. 535749.

3, in home under construction, 4 tenants, in Old Katamon. 815510.

Gilo Daled, last flat, 3 rooms. Gad, 4 Shlomzion Hamalka. 223840, 227775.

Ramot, 3, wonderful, improvements, few neighbours. 862843, for serious.

French Hill, 3, 72sq.m., immediate. 811638, not Shabbat.

Bargain, in instalments, Baka, 3½, heating, solar heater., 72,000. 713864.

Ramat Sharett, 3 + dinette, 4th floor, well-kept, 58,000, reasonable payments. 423685.

Talpiot, 3-room flat, 4-room flat on Ein Tzurim. 711212, 525111-205.

Kiryat Moshe (Sderot Hameiri), 3½, well arranged, lovely. 02-531894.

Nurit, 3, well arranged, solar heater. Tel. 526380, not Shabbat.

Rassco, 3 rooms, third floor, cupboards, private heating. 635944.

Upper Brazil, 3-room flat, well arranged, dinette. 415246.

Old Talpiot, 3, possible 4, 90sq.m. 418907.

Neve Yaacov centre, 3, 3rd floor, lift, $35,000. 02-713707.

Givat Sharett, 3 rooms, well-arranged, kitchen. 913279.

Tchernichowsky, roof flat, 3½, additional construction possible, vacancy in one year. 02-660630.

4 ROOMS & MORE

Ramat Eshkol, 4, 4th floor, renovated, double conveniences. 02-811954.

Must sell! 4, Neve Yaacov, beautiful. 854645, from 14.00. weekdays.

Ramat Eshkol, double conveniences, dressing room, beautiful. 02-811585, 02-230234.

Bargain! Kiryat Yovel, 4, well arranged, view, cupboards, 54,000. 412171.

Kiryat Wolfson, bargain, 5½, beautiful, view of Knesset. 521084, afternoons.

Rare bargain! 4, San Martin, first floor, luxuriously and completely furnished, including all new electrical accessories, colour television and other improvements. 55,000. Givati Realty, 222730, Maldan.

Ramat Sharett, 4 rooms, 2 bathrooms, improvements, southern. 419347.

Pat, 4, 3rd floor, surprising price! 21 Lenvania. 411227.

Katamon (Elroi), 5, modernized, ground floor, cupboards. Regba kitchen. 667538.

Arab house in Baka, 4 + garden + separate entrance. 120,000. Tel. 02-716517.

East Talpiot, roof flat, 4½ rooms, modernized, solar heater. $90,000. 710450, 711753.

Bolivia, 5½, view, storeroom, solar heater, 4th floor. 85,000. 417218, not Shabbat.

Bargain! Ramot Eshkol, 4, dinette, cupboards. Hamisrad Lenechasim. 248337, 812265.

Shachar, 4, spacious, storeroom, parking, private heating, 125,000. 531532.

Central Neve Yaacov, 4 rooms, 2nd floor, well-arranged, southern. 852407.

Bargain! for religious, Bayit Vegan, 4, ground floor, $80,000. 02-550396.

Gilo, terraced, 4, 2nd floor, double conveniences, balcony. 781883.

Central Kiryat Yovel, 4 rooms + 2 closed balconies. 410102.

Tzameret Habira, 5, terraced, luxurious, 125sq.m.. + 75sq.m. balcony, 2 bathrooms, beautiful view, covered garden. 02-223622.

Flats for Rent

Ramot centre, 2nd floor, 3, balconies, phone. 02-816194, 02-863310.

Ramot Eshkol, 3, phone, balconies, cupboards, immediate, 3rd floor. 817179.

Katamon, furnished studio flat, no heating. 673508, evening.

Yefe Nof, 4, *2nd floor*, phone, heating, cupboards, solar heater. 532476.

Armon Hanatziv, 3-room flat, gas, refrigerator, immediate. 717244.

Neve Yaacov, centre, 3 rooms, unfurnished, 170, immediate. 814620.

Ramat Eshkol centre, 4, phone, parking, lift. 288617, 811015.

Banai, studio flat, phone: Kiryat Moshe, 3, partially furnished, lift. 233016.

Katamon, near Beit Hanoar Haivri, 2, phone. Tel. 522888.

Tchernichowsky, 3, unfurnished/partially furnished, phone, for year +. 638305, 229411.

San Simon, 4, 1st floor, heating, possibly refrigerator and oven. 02-528934.

Gilo, 3, view new, 2nd floor. 02-669442, 02-818738, afternoons.

Kiryat Yovel, 2½, phone, solar heater. 423433. Saturday, 11.00-17.00.

Kiryat Shmuel, 4, luxurious, cupboards, for year +, immediate. 02-639935.

Armon Hanatziv, 3, large kitchen, view, exposures, starting October. 02-719477.

From October, 2½ Shimoni, for couple, ground floor, without phone. 02-666107.

Keymoney

Rehavia!! 3 large, beautiful. 2nd floor. $49,000. 635891.

Keymoney, 2 rooms in Rehavia. Ibn Shaprut. 02-635879, not Shabbat.

Furnished Flats

Katamon, Elroi. 5, partially furnished, unique, ground floor. 667538.

Katamon, Elroi. 4, partially furnished, 8th floor. 350. 667538.

Ramat Eshkol, 3, furnished, phone, central heating, 300, 811976.

Kiryat Yovel, 3, phone, central heating, long term. 421817.

Beit Hakerem, 3, heating, 250, 1st floor, opposite university. 02-522664.

Shmaryahu Levin corner, 3, furnished, phone, Block 100. 02-288235.

German Colony. 2½, fully furnished, phone, heating, immediate, also for long terms. 02-667744, mornings; 02-665958, evenings.

Ramat Eshkol, 3, furnished, phone, iediate, for 3 months. 536397

Zangwill, 3, possibly partnership or clinic. 415495, weekdays.

Givat Mordechai, 3, phone, heating, $260, starting October. 631930

Religious neighbourhood, furnished studio flat, phone. 287554, 16.30-19.30.

Ilin buildings, Elroi, 3, phone, view. 02-638130, 03-423312.

Mazgalei Yavne, 4 rooms for rent, furnished, phone. 637161.

Ramat Motza, furnished house, garden, $300. 02-524483, evenings.

Gilo, 4, terraced, phone, $200. 03-474430.

Flats Wanted

Seeking house, flat + garden, roof flat, no agents. 02-672248.

For purchase without agents fee, 3 bedrooms, spacious, ground floor like 1st floor. 526185.

PURCHASE/SALE

For Sale

or sale, fibreglass sidecar for motor scooter. Tel. 02-635879, not Shabbat.

For sale, Kenwood, home electrical appliances, excellent condition. 02-712236.

Bargain, Phillips dryer, like new, $500. Tel. 815416, evenings.

Excellent merican answering machine, gas range. Tel. 712543.

Freidmann 13 refrigerator, excellent condition, 5,0000. Tel. 811474, evenings.

Accordion, 80 bass, Super Tradiha. 852615.

Westinghouse refrigerator, Caloric oven, 2 burners, 30,000. 666896.

Bargain, airconditioner + heating. Amcor, $600, like new. 673550.

Toys, clothes, boks, dishes, very cheap, 24.9.82-25.9.82. 7 Beit Hakerem, 09.00-21.00.

Black Russian Ukraine piano; Freidmann 11 refrigerator. 661091.

Westinghouse 19 refrigerator; General Electric airconditioner, new, in packing. 02-421817.

Amcor 11, excellent condition, 232052, work: 862216, home.

Amcor 11, excellent condition, bargain price. 661382.

Refrigerators, 9 and 15 cu., American oven, lounge furniture, television. 02-232201.

Furniture

Bargain, excellent French living room and bedroom furniture. 665270.

Heating

Central heating, service and repairs, chimney sweeping, radiator leaks, plunbing repairs. Weinstock, 02-233171-669.

Contractor company requires, messenger and cleaning personnel, 228918, 248945.

Domestic required, Gilo, good conditions. Tel. 671493.

Part time English typist, Hebrew speaking knowledge, Sunday-Thursday, afternoon, Friday morning. Tel. 882483.

National commercial corporation requires bookkeeper with some years experience. Tel. 231258-9. Liora.

Coordinator required for home for mentally retarded boys working in the community, part time, afternoon and evening hours, knowledge and experience in field of special education desirable. Please apply to Stefan at Tel. 02-532404, 08.00-14.00.

Daily domestic, 4 hours, experience + references. 639370, evenings, not Shabbat.

Responsible, religious salesperson in furniture branch, with experience and references. P.O.B. 2045, Jerusalem, number 684.

PERSONNEL

Situations Vacant

Private investigator, organizational ability to manage office and supervise personnel. P.O.B. 1517, Jerusalem.

Electronics factory requires electronics technician for development work. 537675, 09.00-12.00.

Responsible woman for housekeeping, references necessary. 669745.

Housekeeper + cookin9 required, good conditions for suitable, references required. 02-524191, Semadar.

Seeking assistant for dentist. 231159, until 15.00.

Young people required for Scouts, for counselling, coordinating, group organizing. 02-633146, mornings.

Required, person to research, edit and process material in English on Zionist and information topics, part time. Requirements: mother-tongue English plus excellent knowledge of Hebrew. Tel. 02-526268.

Clerk for assessors office, full time, experience in insurance preferable. 02-247236, Michaela.

Clerk for insurance agency, 08.00-15.00, experience preferable. 231297-8.

Metapelet + references in baby's home, Ma'alot Dafna, 08.00-15.00. 812889.

Experienced salespersons required, furniture branch, for work in Jerusalem Fair, Binyanei Hauma, on Succot. Call Forma, 052-59359, 052-59707; home, 052-72697.

Required certified pharmacist, percentages possible or partnership. 02-714340, or 07.00-16.00 Tuesday.

Housework, on Tayassim, twice weekly, good conditions. 630917.

Contracting company seeks experienced, professional plumber for operating and managing plumbing department. 637117, 636880.

Bookkeeper wanted, experienced in travel agency essential, Superjet tours, 248563, 02-242961, Shai.

If you have imagination, organizational ability, are responsible, and don't mind hard work, we have a serious job for you. Greenwald advertising. 224916.

Domestic wanted, including light cooking, 6 hours daily, references necessary. 02-667959, evenings.

Avis requires rental stewardess: English + experience in tourism and driving licence, over 21. 249001-2-3.

Gassner Garage Ltd. seeks trainees before army, to install car accessories. For interview: 523221-2.

Government company seeks head bookkeeper, diploma or grade 3, with 5 years experience at least, for care of accounts system, including cost accounting, balancing, and periodical reports, supervision of workers. Grade according to candidate's qualifications, according to regulations and in keeping with government service. Offers accepted till 10.10.82, with curriculum vitae and previous experience. Apply in writing. General manager, P.O.B. 801, Jerusalem 91007.

Bookkeeper for building contractor, 4-5 hours. 639887.

Shiaton plant seeks experienced responsible agent for marketing of souvenirs and advertising means. 02-716744, 02-716227.

CLERKS

Secretary, part time, lawyer's office, interesting job. 223748.

DOMESTIC HELP

Nursery, Talbieh, places available for ages 2-3. 02-818052.

Situations Wanted

Seeking work with children, at home. 07.00-13.30. 714972, 781667.

Business

Salesperson with commercial vehicle reqired for a paper import company, in Jerusalem area. 03-284769, 03-828630, Avi or Yoram.

Town centre, dnetal clinic with/without equipment. 661715.

Offices

. Town centre, monthly rental, 7 rooms, suitable for office. 02-249926.

Rehavia, 3, for clinic or office. Tel. 221537, 09.00-12.00.

Shops

Shop on Ben Yehuda, (sopping mall), monthly rental, open to offers, for serious. 234926.

Warehouses

120sq.m. hall, for display-storage, Talpiot, 424745, after 20.00.

Schools/Lessons

Piano lessons by qualified teacher, all grades. 862250.

Vacations

Tiberias, charming, airconditioner, seaview, for Holidays and Other terms. 02-524147.

Ashdod

Flats for Sale

3, 3½, 4, 4½ room flats, Ashdod centre, district A, surprising purchase terms, big loans, financial counselling by experts of Bank Leumi Lemashkantaot, aid for selling old flat, and funding, for free market and eligible. Apply Diyur Vekayit, Pan Lon Passage, 4 Nordau, corner Rehov Rogozin, 055-35624, Diyur Vekayit, a flat which is a home.

Vacations

Ashkelon, house + garden, near sea, all amenities. 02-815242.

Netanya

Contractors

Netanya opposite Ramat Poleg, luxurious flats, 4 and 4½ rooms, model flat on site, can be seen all week and Saturday. Details on site, and at Gad, Tel Aviv, 173 Dizengoff. Tel. 03-240128.

Villas & Houses

Kfar Yona, villas for sale + ½ duna each for construction. 053-44214.

Flats for Sale

Flat, 3½ large rooms, overlooking sea, near city centre and shore, 1st floor, needs renovation, $75,000. nel. 02-815416, evenings.

3 rooms, luxury, all amenities, cupboards, parking. 053-40986.

Flats for Rent

3½ room flat, overlooking sea, near City centre and shore, 1st floor, to let winter months. Tel. 02-815416, evenings.

LAST MINUTE ADS ★ LAST MINUTE ADS

Flats

Contractors

Under construction, Nordau, Tel Aviv; 1) Penthouse, 4 + 1 (suitable for independent employee); 2) 4 rooms + work corner. Office, 859329; private, 805626.

Elram offers revolutionary way to purchase flat, flexible plan, Ramat Aviv Gimmel, Migdalei Elram, 4½, 5½ rooms, penthouses; Kfar Saba, Elram, 4, 4½ rooms, flats with attached tiled roof. Details, Elram, 133 Sderot Rothschild, Tel Aviv. 03-241205-6, 03-225158.

Rishon Lezion, for religious, 4½-room cottages, Rehov Smilanski, Mishab. 03-658144.

Raanana, for religious, 4, 4½, 5 rooms, Rehov Shbertz. Visit display flat on location, Wednesday, Thursday, 17.00-19.00. ishab. 03-658144.

Come see display flats, Tzameret Habira, Ramat Aviv, Sun.-Thur. 16.00-18.00, Saturdays,10.00-13.00, 16.00-18.00. 5 Brazil, between Einstein and Brodetzki. Africa-Israel Investments Ltd., 03-650281, S.A.P. Ltd., 03-858848.

Ramat Gan, 4 + 1 on roof, 3 conveniences. 03-770842.

Raanana, Oranim Project, constructing luxurious flats, 2-family cottages. 052-34441; home, 052-34596.

New building growing, Savyonei Aviv, Ramat Aviv Gimmel, flats offered, 145sq.m., luxurious, 4 or 5 rooms. Africa-Israel Investments Ltd. 03-650281.

Givat Savyon, 3, 4, 5-room flats, 110sq.m., 145sq.m. Africa-Israel Investments Ltd. 03-650281.

Rauchwerger offers in Herzliya and Hod Hasharon centre, 4, 4 + penthouse and roof flats under construction. 052-88365.

Neve Gan offers: Herzliya Hatzeira, 4-5, luxurious. 052-50560, 052-53050.

Herzliya Hatzeira, under construction, in 4 flat building, 4 rooms, split-level, available within 8 months. 052-77948, 052-83744.

Verdant Herzliya, Reimann contractors: 5, 5 + roof, in 6 flat building, exclusive. 052-86283, 052-81220.

Ziv Ad is building in Herzliya, flats, 3 + roof, 3½, 4, convenient pay schemes. 052-88562.

Tzel Oranim is building in Kfar Sava, flats, penthouses, in Ramat Hasharon, roof flats and cottages. Tel. 470699, 483272, Sunday-Thursday.

Ramat Gan, 4 rooms, prestigious house, quiet street, city centre. Must sell. Work, 03-334314, 03-717770.

Gan Nahum Project, Rishon Lezion, a few 4, 4½, 5-room flats remain, also penthouse, special prices, IS600,000 mortgage. Dinitz Lembel, 03-948620.

Bavli, prestigious project, 3, 4, 5 room flats, special planning for free professionals. 283096, 457479.

Ramat Poleg, Netanya, sale of cottages in Kikar 3 continues, Isralom representative, is in our sales office on location daily 10.00-13.00. Details: Secom, 03-224103, Isralom, 03-226224, 053-31116, 053-51489.

Kiryat Nordau Netanya, 3-4 room flats under construction, Isralom representative on location every Monday, Wednesday, 15.00-18.00, Shabbat, 11.00-14.00, signposted. For details, Shikun Ovdim, 03-390721, Isralom, 03-226224.

Kfar Yona, near local council, 3, 3½, under construction. Isralom representative at local council, Sunday, 15.00-18.00, signposted. Details, Shikun Ovdim, 03-340721, Isralom, 03-226224.

Villas & Houses

Afeka, luxurious 6-room villa, Hatzvi furniture. 03-266731.

Goldstein Brothers and Y. Pritzker are building in west Ramat Hasharon, Rehov Zrubavel, luxurious cottages, 3 levels, personal payment scheme, mortgage possible. Sales office, Albert Zarco Realty, 42 Rehov Sokolow, Ramat Hasharon. Tel. 484370, 494139.

Yahud, Avia, immediate rental, 4½, phone, furniture. 03-362717.

Large house required for residence + office, monthly rental, Ramat Aviv-Ramat Hasharon. 414393, 424114.

Azor, semi-detached, 1100sq.m. plot. Tel. 03-805180.

Ramat Gan, 6-room garden flat, exclusive area, for serious only. Work, 03-334314, home, 03-717770.

Kiryat Ganim, Raanana, 13 Rehov Hadekel, 6-room house for sale. Tel. 03-364207, work. Dov.

Zahala, villa, 4, $450. Anglo-Saxon, 03-490269.

West Ramat Hasharon, villa for sale + dunam. Land's Administration, 03-474967.

Hod Hasharon, Rehov Hashalom, semi-detached cottages under construction, sales representatiVe on site on Saturdays, 15.00-17.00, entrance through Petah Tikva-Kfar Saba Road, via Ben Gurion, till end. Details: Isralom, 03-247813.

Petah Tikva, 4-room cottage, phone, near Beilinson. Office. 03-905

Real bargain, Herzliya, Nof Yam, sweet cottage, 3 bedrooms, lounge, study, modern kitchen, airconditioning, fitted carpets, small garden, yard. 108 Rehov Wingate, Herzliya Pituah, evenings, 03-623594.

Petah Tikva, 1½-2 dunam, option for construction. 115,000. 909480.

Netanya, prestigious area, semi-detached villa, 3 rooms, ½ dunam, special style. 053-91769.

Farm in Moshav Tzur Moshe, + villa, 240sq.m., completely new. $250,000. 063-62511-2-3.

Caesarea, must sell, 400sq.m.. $100,-000. 063-61563.

Rauchwerger offers in Herzliya, central and quiet, 5-6 + basement, three levels, nearing completion — beginning construction. 052-88365.

Bavli, special penthouse in almost finished building, high standard, 2 separate entrances, possible for clinic, for serious only. Tel. 283096, 456479'

5, corner cottage, extras, spacious, parking. 03-995949.

Rishon Lezion, penthouse for sale, spacious, 270sq.m., immediate' 057-63351.

Raanana, Oranim project, building two-family houses in various areas, all sizes. 052-34441, 052-34596, at home.

Raanana, choice of two-family cottages under construction and second hand starting from $120,000. Israhouse, 78 Ahuza. 052-41088'

3 room luxury villa, furnished, garden, view of Kinneret, Migdal, 63.-000. *Tel. 067-21185*, 067-20135.

Herzliya Hatzeira, special semi-detached from $126,000; verdant Herzliya from $110,000, mortgages, 400,000. Starr, 052-81085.

Kfar Shmaryahu, villa on 1250sq.m. + swimming pool. $500,000. Anglo-Saxon. 052-70261.

Herzliya Pituah and Herzliya Bet, selection of villas from $145,000. Anglo-Saxon. 052-70261.

For sale, 2-family near Shikun Dan. 03-473055, 03-484317.

Flats for Sale

Rishon Lezion, Givat Levinson, 4, new, 2nd floor, two-level, view. 02-660870.

For purchasing, *luxurious flats*, Kikar Hamedina, fully furnished. 03-288587.

Flats for Rent

Bargain, 4 rooms, for rent, 2 rooms, partially furnished. 03-288587

Flats Wanted

Free! Free! We'll rent your flat according to your requirements + free contract! Meda Dirot! 03-246242.

Seeking house or flat in poor condition. 03-615487.

Seeking used pre-fab house, 2 rooms. 03-793670, work, Ora.

Tel Aviv-Yaffo

Flats for Sale

Unfinished, 100sq.m. roof studio, $30,000, opposite house. Tel. 249470.

Roof flat, 3 + 1, new kitchen, extras, phone, Tel Aviv border Givatayim. 218942, 242494.

1—1/ROOMS

Bargain, fully furnished studio flat, ground floor, phone, 320,000. Tel. 03-856215.

Kikar Dizengoff vicinity, one-room flat, 1st floor. 284083.

2—2½ ROOMS

Pinkas, 2, ground floor, yard, separate entrance. 56,000. 417941.

Must sell, 2, 2nd floor, nice, quiet location, Neve Sharett. 03-481525.

3—3½ ROOMS

North, 3, on pillars, pleasant, quiet, airy, 70,000. 03-413919.

Sderot Chen! 3 huge (115sq.m.), lift, heating. Max and Spector. 217315, 269841.

Ramat Aviv, 3 + dinette, 6th floor, lift, central heating. 03240533.

Nahalat Yitzhak, 3, 3rd floor, lift, American kitchen, cupboards. 03-250321.

For young, 3 well arranged, Naveh Avivim, 03-237063, 03-241878; 03-234832, evenings, Saturday.

Bargain! North, 3, 2nd floor, frontal, 03-237063, 03-241878; 03-234832, evenings, Saturday.

3, 7th floor, Havarkon Park. 483875, 615821, *not Shabbat.*

Opposite Havarkon Park, 3 rooms, dinette. 482478.

Lamed, 3 large and luxurious, 94sq.m., walk-in cupoboard, 2 conveniences, 4th floor, lift Tel. 428045.

Near hotels, 3 luxurious rooms, 238176, 03-233021.

Neot AfekaBet, 7 Menora, 3, kitchen, extras. 03-483025.

Ramat Aviv, 3 rooms, dinette, 2nd floor, extras. 424437.

Dizengoff, 3 rooms, phone, lift, 2nd floor, immediate. 292851.

Haavoda, 3½, solar heater, improvements, immediate. 03-280295. 03-285385, not Shabbat.

Moshe Sharett, near Kikar Hamedina, 3½, extras, first floor, parking. 03-458483.

Ramat Aviv, for sale or rent, 3, well arranged, 3rd floor, solar heater. 425956.

Opposite Zoo, 3 rooms, roof, special. 237424.

Tel Aviv, Shechunat Kfir, 3, additions. 3rd floor, $37,000. 03-790904.

Neot Afeka Bet, 3, 3rd floor, frontal, well arranged, additions. 481533.

Neot Afeka, 3, 2nd floor, cupboards, beautiful. $75,000. 493860.

Cultured, religious woman seeks flatmate, over 40, for 3 rooms, Tel Aviv. 784092, not Shabbat.

4 ROOMS & MORE

Neot Afeka, chov Menora, 4, 2nd floor, excellent condition. 03-481740, after 17.00.

Come see the Tzameret Aviv, model flats in Ramat Aviv, Sunday through Thursday, 16.00-18.00, Saturday, 10.00-13.00 and 16.00-18.00. 5 Brazil, between Einstein and Brodetzky, Africa Israel Investments Ltd. , 03-650281, S.A.P. Ltd. 03-858848.

Only 3 flats remain in the first building of Savyonei Aviv, in Ramat Aviv Gimmel, occupancy, July 1983. Africa Israel Investments Ltd., 03-650281.

Bargain, Ramat Aviv, 4 rooms, $115,000. Tel. 03-417973.

Naveh Avivim, 5, all improvements, 2nd floor, unprecedented price, 139,000, Pak Realty, 03-227392; 03-412337, *Saturdays.*

Bargain, Near sea 4 quiet, lift, heating, parking. $114,000. 217315, 269841.

In Lamed, Burla, to near sea, High floor, 4 well arranged, $105,000. Max and Spector, 217315, 269841.

Ramat Aviv, 4-room flat, special, garden, $135,000. Home. 03-411638; work, 03-249097.

Pinkas, 4 + dinette, phone, heating, 8th floor, from December. 03-413908.

Naveh Avivim, Givat Avivim, 5 gigantic, walk-in closets. Avivim, 425042.

Mahanayim, spacious like cottage, 4, 7th floor, $75,000. 03-391264.

Flats for Rent

Centre Tel Aviv, 3 rooms, phone, parking. 03-298805.

North, 2 rooms, phone, partially furnished. 456566, only Saturday.

Afeka, 3½, phone, 4th floor, lift. 03-752734; work, 03-443971.

Naveh Avivim, for immediate rental, 4, 5 penthouse, 425042, 417567.

Partner for 2 room furnished flat, in North. 244762.

Centre, 3 + hall, phone, $250. 03-232518.

Bavli, 5, luxurious, new, long term, option of buying, 283096, 456479.

Seeking flatmate for students flat near university. 03-414881, evening.

Tel Aviv heart, 4 rooms, for family, 3rd family, 3rd floor, $290. 03-459617.

Neot Afeka Bet, 3½, phone, 5th floor, lift. 03-482238.

Near Kikar Hamedina, 3, phone, $350, 249989, afternoons.

3½ in Shekem area, without phone, partially furnished. 03-238219.

In the quiet north, long term, 3 + phone. 03-450989, 03-421281.

Keymoney

Keymoney, 3 rooms, 2nd floor, near Shalom Tower, any purpose. Tel. 657834, not Shabbat.

Furnished Flats

Neve Sharett, for couple, 2½, furnished, phone, $175. 471697.

Ramat Aviv, flatmate for 3 room furnished flat. 419102.

Afeka, 5 room villa, phone, near University. 03-412996.

2, phone, solar heater, immediate occupancy, $120. Tel. 03-836540.

Flatmate required for flat 2, north Tel Aviv. 03-445339, afternoons.

2½, 2nd floor, phone, airconditioner, Ibn Gabirol-Jabotinsky. 03-267799.

Tochnit Lamed, immediate, 4, 5th floor, lift, furnished, 450. Tel. 418579.

2, 3 rooms, dinette, phone, payment in advance. 454791.

Tochnit Lamed, 4½ furnished, especially luxurious, $750. 03-429673.

North Tel Aviv, flatmate for 3-room flat 234423, 15.30.

Near Arlosoroff, flatmate for 3 rooms, $150, 219616; 656556, work.

Unique!' Ramot Tzahala, 4, phone, fully furnished, 450. 02-815343.

FURNISHED ROOMS

Elegant, central room for man, conveniences, phone, Tel Aviv. 03-293353.

Spacious cottage in quiet north. $490, immediate. 03-758558. 03-441921.

Serious flatmate for large flat, new and spacious, Ramat Aviv. 414610.

Gordon, Kikar Malchei Yisrael, 2, hall, balconies, completely furnished, phone. 04-252662, 03-247033.

For tourists, immediate, 3½ in north, airconditioned, completely furnished. 03-246541.

North, 5, split-level, spacious. 03-261867, not Shabbat.

North, Tze-Haez, 3, second floor, phone, airconditioner, immediate. 02-667685.

Immediate, 3 rooms in the quiet north, phone, $300, 442706, 238482.

2 rooms, furnished, spacious, phone, Tel Aviv centre. 749163.

TEL-AVIV
DAHAF DIZENGOFF
116 Dizengoff St.
Tel- 03-239952
(Open till Midnight)

TEL-AVIV
DAHAF BEN-YEHUDA
7 Ben-Yehuda St
Tel- 03-656120
(Opp MOGRABI Cinema)

DAHAF
YEHUDA HA-MACCABI
13 Yehuda Ha-Maccabi St
Tel - 441908

TEL-AVIV
DAHAF ALLENBY
123 Allenby St.
Tel- 03-611806
(Kikar Ha'moshavot)

MORE EFFECTIVE CLASSIFIED ADS!
DAHAF
offers a free professional service for all categories of classified ads at regular newspaper rates — no extra charge!

HAIFA
11 Herzl St.
Hadar Ha'carmel
Tel- 04-645333

JERUSALEM
43 Jaffa St.
Tel- 02-226335/6

AND IN ANY OF THE OTHER 46 DAHAF AGENCIES THROUGHOUT THE COUNTRY.

THE JERUSALEM POST הארץ MA'ARIV HA'ARETZ

HALUACH HEHADASH–Classified Advertisements in cooperation with MA'ARIV•HA'ARETZ•HA'IR•KOL HA'IR•

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah Hehadash head office by 5 p.m. Thursday preceding publication appear in this section.

2 rooms, furnished, possibly keymoney, refrigerator, stove. 02-298848.

North, 3 huge, facing garden, no phone at present 260508*

FURNISHED ROOMS

Small spacious room for young person in north Tel Aviv. 03-459053.

For payment, luxury room for tourist or free for Israeli ready to help maintain the house and a little secretarial work in free time for single woman and youth. 03-280837.

Flats Wanted

Couple seeking flat in Tel Aviv, or vincinity 03-298848; evenings 03-861003*

Tochnit Lamed and environs, penthouse/roof flat required, rental/purchase. 413481, 221177.

Holon-Bat Yam

Flats for Sale

2—2½ ROOMS

2½ + [illegible] 100sq.m., solar heater, American kitchen, $44,000 589793.

Holon 2, 1st floor, on pillars, solar heater, immediate 895570, from 16.00

3—3½ ROOMS

Neot Rachel, 3, 4th floor, no lift, corner. Tel 583164

For quick deciders, Holon, 3, 3rd floor, well arranged 03-922419, 03-845059

Bat Yam, 3 rooms, many extras, 3rd floor, 58,000. Tel 587390

4 ROOMS & MORE

Holon centre 4½, luxurious, new. Tel 842719, for serious

3Holon centre, 4, 2nd floor, phone, lift, 065-91411, 03-880531.

Bat Yam, 7 rooms, 1st floor, double conveniences, 2 entrances, parking, solar heater, near beach, quiet street. 03-587721, 03-850925.

Flats for Rent

Holon, immediate, 3, luxurious, solar heater, partially furnished 03-847617.

Holon, 15-7 Rehov Haarba, 2 rooms, 054-55384, 03-955869

Furnished Flats

Bat Yam, 3, phone, solar heater, bedroom 331520.

Dan Region

Flats for Sale

Ramat Efal, Bargain, 3½ extras, on pillars Tel. 717463.

2—2½ ROOMS

Ramat Gan, 2 rooms, quiet, nice location, 40,000. Tel 739342.

Petah Tikva, 2½, extras, balconies, 3rd floor, 50,000. 912007, evenings, 732755, daytime.

Ramat Gan, 2½, beautiful, extras, quiet and central 03-813541, 03-790218.

Petah Tikva, 2½, hall, phone, 3rd floor, $42,000. Tel 911093.

Bnei Brak, 2½, central location, 2nd floor, hall, immediate. 03-474447.

Ramat Gan, Uziel, 2, hall, 4th floor, $44,000 746672.

Border, Bnei Brak-Ramat Gan, 2, hall, balconies 745742, 280521

2½, furnished, for sale, 2nd floor, $46,000 03-795248

Ramat Gan, quiet area, 2, dinette, cupboards, first floor 766964

Petah Tikva, 2, dinette, 3 balconies, 3 exposures 052-31953.

3—3½ ROOMS

Shikun Vatikim, Ramat Gan, 3½, heating, parking, $ Sderot Hachoshanim 7-1 3

Petah Tikva 3, brand new, frontal, parking, bargain 052-43463

Ramat Gan, 3½, huge,1st floor, on pillar, 03-475368, 03-747124, Friday, shabbat 03-314932, afterwards.

Tel Aviv, Borochov, 3 – dinette, 4 terrace 03-224254.

Givatayim Tel Ganim 3½, dinette, 2nd floor, parking, heating, 94,000 Tel 705214

Petah Tikva, 27 Kibbutz Galuyot, 3 room, [illegible] attorney, Shvahi, [illegible] attorney Gilad. 03-[illegible]

Must sell Urgent Kiryat Ono, 3½, dinette, bargain price Perat family, 7 Mordechai

Ramat Gan, Bnei Brak, 3 2nd floor, Rehov Meron, available 706279

Bnei Brak, 3 rooms, central, quiet, 2nd floor 705558

Ramat Gan, 3½, beautiful, improved, 3rd floor, flexible vacancy, 03-779041

Givatayim, 3 – ½, prestigious area, 3rd floor 316180, afternoon

4 ROOMS & MORE

Ramat Gan, Herzl, 4, phone, parking, $550 725272.

Bnei Brak, Bar Zohar, unique, 5, 2 level, first floor, 700095.

Sav on border, Ezrat Sasson, 3, 4, 5 room flats, 98, 110, 145sq.m good investment for good settlement within Israel Investments, 03-650281.

Herzlia, 5 rooms, 3rd floor, phone, Tel 750065, 111 Zahal

Kiryat Ono, 4, in villa area, ground floor, 104-gan 03-757515

Petah Tikva, 4, luxury, 150sq.m., 3rd floor, lift, 2 entrances, central heating, luxury, American kitchen, 03-911422, 03-912581

Petah Tikva, Kfar Ganim, 5, luxury, 1st floor, double conveniences, rental 03-923004.

Flats for Rent

Kiryat Ono, 3, lift, parking 749076, Sun Saturday

Ramat Gan, beautiful, 3, fitted cupboards, parking, 2nd floor 03-[illegible]

Petah Tikva, Kfar Ganim, 3, unfurnished, without phone, $150. 03-[illegible]

Ramat Gan, 4, heating, immediate, 03-7296[illegible] evenings.

Ramat Gan, 12 Rashbam, 3½, phone, solar heater 792497, from 16.00

Ramat Gan, Sirkin Hat, new. For [illegible] 724-[illegible]

Ramat Hen, 4, new, double conveniences, built-in closet 03-757515.

Ramat Gan, penthouse, 4, furnished, 4th floor, 720344, and 2[illegible] 21442

Kfar Saba, 3, furnished, phone, good neighbourhood. Office 03-[illegible]

Petah Tikva, 4 rooms, double conveniences, beautiful kitchen, 2nd floor, lift 902014.

Ramat Gan, 4, new, 3 conveniences, luxurious, 4 + 1 on roof. 03-745592.

Keymoney

Keymoney, roof, 175, gallery display and penthouse. 03-659955, 08.00-09.00 and evenings.

Furnished Flats

Givat Rambam, 2 large, balcony, phone, for long term 03-754723.

Mahanaim, 3, lovely + phone, 220, long term. 394672

Ramat Gan, centre, 3 furnished, phone, $230. 02-635858.

Ramat Gan, 2½, nice, excellent location, phone, 052-35018, 02-667730.

Ramat Gan, 2, dinette, phone, renovated, 452417.

Flatmate for 3 rooms, ground floor, Ramat Gan, 795555.

Petah Tikva, near Beilinson, 4, furnished, phone, Tel. 903568, 918531.

Ramat Gan, Rehov Hapodim, 3,partially furnished, phone, 731508.

Ramat Gan, 3, American equipment, $300, 789985, 265430.

Flatmate wanted for Ramat Gan flat, partially furnished, phone. 03-731750.

Hasharon

Flats for Sale

Kfar Saba, Elihay Project, Rehov Moledet, 4-120sq.m from $65,000; 5 from $74,000; 18 payments possible – mortgage. Sales office: Dirot Rom, 38 Weizmann, 052-26558.

Kfar Saba, most beautiful prestigious building in city, 3 levels, lift, 4, 5 + penthouses from $67,000. Dirot Rom, 38 Weizmann, 052-26558.

3—3½ ROOMS

Herzliya, 3 rooms, flexible occupancy, 052-50615.

Raanana, Oranim Project is building flats, all sizes, and roof flats, double conveniences, mortgages. 052-34441, home, 052-34596.

For professional, doctor, Raanana, 5 room flat, separate entrance, and separate conveniences. 052-34441, home: 052-34596.

Herzliya, the largest selection of flats in the area, 3-4-5 and luxurious penthouse, mortgages 400,000. Starr, 052-81085.

Ramat Hasharon, 3 charming + roof, – 1½, $115,000. 03-491725.

Herzliya, 3½, 1st floor, on pillars, central, quiet. 052-83673.

Herzliya, 3 special, extras, 1st floor, wonderful location! 052-82687.

Herzliya, 3 – dinette, 3rd floor, well kept, flexible occupancy 052-52739.

Magdiel, 3 rooms, 2nd floor, phone, excellent location. 03-770641.

Ramat Hasharon, 3, central and quiet, 2nd floor, nice and spacious. 03-482018.

Raanana, Kiryat Sharett, 3 room house + garden. Tel. 052-41716.

Herzliya, 3 rooms + dinette, 31/6 Hadaimot Gan Rashel. Family Cherrani

Centre Kfar Sava, 3 spacious rooms – dinette, lift 052-28006

Ramat Hasharon West, 3½, 6 rooms, 2nd floor, 110,000. 03-484719.

Raanana, 3, 3rd floor, new kitchen. 03-784064, not Shabbat.

4 ROOMS & MORE

Herzliya, 4 rooms, roof, lift, new, $100,000 052-26053

Raanana beautiful penthouse, 7th floor, well arranged, 216sq.m., 216sq.m.-roof, 6 bedrooms, 45sq.m.-kitchen, 200,000. 052-33156*

Raanana, centre of prestigious project, 4-5, large double conveniences, high mortgages, starting from $62,000 including development and parking. Israhouse, 78 Ahuza, 052-31088.

Avihad Buildings, campaign for 5 flats, Kfar Sava, 4 rooms, $56,500; 5 rooms, 561,000, mortgage - 600,000, sales office, 40 Weizmann, Kfar Sava. 052-32590.

Kiryat Ono, Keret, Neot Ilan, 4 spacious + extras, 8th floor, 758229.

Hod Hasharon, 3½, 4, 4½, also possible with roof and room on roof, easy terms and mortgage. 052-21419, 03-235764

Raanana, 4, 5th floor, top floor, heating, quiet area, view. 052-96545. (Not for agents).

Ramat Hasharon, 4, 1st floor, on Ussishkin, well arranged, front and rear, 78,000 03-484684.

Ramat Hasharon, 4, 2nd floor, central and quiet, lift, heating. 03-471064

Ramat Hasharon, 4 rooms + phone, very wide lift, 33 Ussishkin, Amrani. 03-289569.

Kfar Sava, 4 new, luxurious, must be seen! 03-441186, afternoons.

Ramat Hasharon, 4, 1st floor + cupboards, parking, split-level. 03-489146

Raanana, 4 rooms 2 levels, dinette, extras, flexible occupancy, 059-32745.

Kfar Saba, 4, good location, – 052-22571, not Shabbat.

Kfar Saba, luxurious cottage flat, 4 rooms, quiet, popular area, for serious only. 052-20037.

Kfar Saba centre, 4, well arranged, 7th floor, flexible occupancy. 052-27376.

Flats for Rent

Herzliya, 4, well arranged, phone, 2nd floor, for rent/sale. 052-86656

Herzliya, 3½ + phone, improvements, $200. 052-58147, 02-433268.

Kfar Saba, private home, phone, preferably without children 03-71874

Kfar Sava centre 3½, 4th floor, immediate, for year. 03-859890.

Kfar Sava, Rehov Dov Hoz, 4 rooms, for Sabbath observers. Tel. 052-27537, Yitzhak.

Raanana, 3½, roof, spacious, yard, available. 051-32142, Ashkelon.

Herzliya, Gan Rochelle, 3½, dinette, 2nd floor, October entrance. 03-874571.

Immediate, 4 quiet rooms, phone, centre. 922525, 234482.

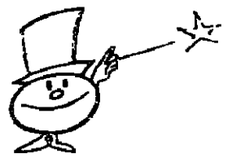
Kfar Saba, for rent, 4, 2nd floor, double conveniences, attached parking. 052-20274.

Ramat Hasharon, 4, phone, beautiful, spacious, $310. 03-229531.

Raanana, new, 5, roof, lift. 03-780177, not Shabbat

Furnished Flats

Ramat Hasharon, flatmate for furnished, phone Tel 481853



Southern Region

Flats for Sale

2—2½ ROOMS

Rishon Lezion, 2½, Abramovich, 2nd floor, frontal, parking, well arranged. 992264.

3—3½ ROOMS

Rishon Lezion, 3 + dinette, 3rd floor, spacious, beautiful, 03-998026.

Rishon Lezion, Abramowitz, 3 + dinette + parking, well arranged, 4th floor. 03-998983.

Rehovot, 2 Miller, 3½, 68,000, mortgage up to $20,000. 054-51850.

Rishon Lezion, Rehov Yerushalayim, 3 + dinette, phone, 3rd floor, 43,000. 03-957984, 03-418719.

Yavneh, Hazamir, 3 rooms, dinette, American kitchen, large 054-77655.

3—3½ ROOMS

Rishon Lezion, 3½, spacious, 114sq.m., 4th floor, no lift, 997251

Gan Nahum, 3, dinette, lift, 98sq.m. 953929; evenings, 03-996257.

4 ROOMS & MORE

Rehovot, 5, large, beautiful, view, parking lot, storeroom, improvements. 054-76231.

Rishon Lezion, Abramovitz, 4½, 1st floor, parking. 03-998579, not Shabbat.

Rishon Lezion, 4, on westside, dinette, phone, American kitchen, solar heater, double conveniences. 953739.

Rishon Lezion, 4 + dinette, west, frontal, solar heater, extras. 03-995673.

Rishon Lezion, 4, Naveh Carmit, special, 10th floor, 125sq.m. Tel. 03-999037

Flats for Rent

New Rishon Lezion, 3, lift, parking, near centre. 03-763914.

Rishon Lezion, 3, new, well arranged, 2nd floor, lift, 052-21765, 03-457791.

Rehovot, 3, furnished, phone, solar heater. 5180. 03-843802.

Rehovot, Rehov Weizmann, 3½, ground floor. 055-91542, not Shabbat.

Vehicles

Cars for Sale

Bargain, Peugeot 404, 1973, manual gear, IS140,000, final price, only for serious. 03-250784.

Citroen GS 1220, 1975, one owner, well maintained. 054-71874.

Subaru 1600, 1976, automatic, station, American standard, unique. 419723.

Bargain. Volvo 244, 1977, extras, test, excellent condition, 858060.

Lancia 1600, 1979, automatic, IS250,000, 49,000km. 751020.

Prinz 4, 1970, one owner, well maintained. IS30,000. 03-764493.

Fiat 127, 1973, 105,000km. 922593.

For sale, Peugeot G 7, 1977, good condition. For details, 063-32818.

Cortina 1500, 1964, good condition, 03-884207.

Fiat 124, 1974, automatic, excellent, 95,000, radio, 150,000. 03-477565.

Opel Kadett and Ascona, manual, automatic, 1983, two-week delivery. Subaru 1982, private import, fully guaranteed for year. Atid, Haifa, 3 Hehalutz, 3rd floor. 04-669105.

Subaru 1962, private import Atid Haifa, 3 Hehalutz, 3rd floor. 04-669105.

Subaru 1300, 1972, station. Tal Family, 25 Bar Ilan, Raanana.

Beetle 1200, 1971, excellent condition, radio. 051-30526.

Peugeot 504, station, 1977, well-kept. 051-21003; 051-21043, 051-21023, evenings.

Volvo 245, station, automatic, 1800, 33,000km., 1980. 470456.

Opel Rekord station, automatic, 1700, 1971. 053-33430.

Peugeot 504,1971, 125,000km., IS140,000. Tel. 790180, 752213.

Fiat 124, special, 1973, first owner, test. 03-790031.

Fiat 124, special, 1974, first owner, excellent. 03-420246. 03-853466.

Opel Rekord 1700, 1972, excellent, additions, 90,000km. 054-29073.

Bargain, Renault 16 automatic, 1976 485405.

Subaru 1600, 1977, from rental + radio. 03-254630.

Peugeot 404 automatic, 1974, first owner, 70,000 in storeroom. 336015, A ri.

Citroen Visa 79-12, 18,000km., first owner. 053-22666.

Volvo 144, 1969, 79 engine, manual, 055-25997, not Shabbat.

Alfasud, 82, 17,000km., radio-tape, additions. 921476, 900021.

Long Jeep, 1976, 051-21003; evenings: 051-21043, 051-21023.

Cortina 1975, second owner, excellent according to catalogue. 052-32404.

Peugeot 504, automatic, 1974, excellent condition. 067-21073, evenings: 067-91614.

Audi 80 GL, 1976 model, airconditioner, excellent. 03-724922.

Renault 12 automatic, 1975, years test. 054-24935.

Volkswagen K 70, 1972, good condition, radio, 054-20919, not Shabbat.

Peugeot 504, 1979, 47,000km., one owner, from disabled. 053-99302.

B.M.W. 520, 1974, wonderful, stereo, must be seen. 054-59504, Richie.

Golf 1979, 1100, 5, one owner, like new, 68,000km. 762777.

Volkswagen transporter, 82, original windows and seats, 27,000km. 053-22240, 053-92006.

Peugeot 504, automatic, 1974, radio, tyres, 180,000, test. 03-332660.

Fiat 131, 1600cc., 1978, 65,000km. 03-416786

Pontiac Bonnyville, 77, all improvements 03-773511, not Shabbat.

Volvo 1972, manual gear, radio, airconditioning, extras, excellent. 559876.

Beetle 1300, 1972, first owner, radio, excellent general and mechanical condition. 476329.

Bargain! Peugeot 204, 1974, excellent condition. 03-411865.

Fiat 125 special, 1970, engine before overhaul. 942353.

Peugeot 504, 1979, private, one owner, excellent, 065-66065, 04-933686.

Audi 1980, L., 1974, 5130,000, one owner. 04-711371.

Chevette station, 1978, first owner, excellent, less than price list. 231139.

Renault 12, automatic, station, 1977, test, excellent. 03314250.

Rom Carmel, 1980, box, benches, 453150. 3-15 Kaplan, Petah Tikva.

Opel Rekord, 1971, automatic, station, IS100,000, excellent, 067-91949.

Cortina 1976, automatic, well-kept, 170,000 03-255849, 07.00-16.00.

Rom Carmel, 1978, Ford engine (ex-defence ministry). 03-952740.

Fiat 124, dit especial, 1977, 46,000, rare contion. 737990.

Austin Clubman, station, 1972, first owner, 132,000, IS88,500. 052-58989.

Audi 80, GL, 1982, metallic spray, airconditioner, improved systems, extras, $21,000. 052-82687.

Cortina XL 2000, overhaul, 1976 model. Tel. 02-861644.

B.M.W. 318, 1980, automatic, radio, like new, 12,000km. 02-287008, weekdays.

Mercedes 230, 1978, manual, like new. 02-819161, 02-525545.

Subaru 1400, 1979, 85,000km., IS180,000. 052-23971.

Simca, 1974, 1118 engine, May test, 115,000km. 03-337543.

Escort Brenda 1100-4, 1978, year test, 052-83990.

Subaru 1600, 1979, 43,000, excellent condition, 052-84214

Renault 4, 1975, excellent condition, year test, 761126

Fiat 600, 1970, mechanically excellent, 21 Hamaapil, Rehovot, Wolf.

Subaru 1400, 1977, 70,000km., excellent, 411561.

Peugeot 204, 1974, station, 10-month test. 03-795996.

Mack 1, 1972, excellent condition, metallic silver, fully automatic, airconditioning, extras, year test. Fridays, 850998; Saturdays, 840627.

Subaru 1600, 1980, 55,000km., excellent, extras, 290,000. 054-74154

Bought a car? Make sure it stays yours! Defend it with the dependable steering-wheel lock. Yardeni. The Yardeni steering lock has many advantages that no other lock has: cannot be sawed, cut or broken. The Yardeni steering lock, tough and dependable. Available at car accessory shops.

Bought a car? Make sure it stays yours! Defend it with the dependable steering-wheel lock. Yardeni. The Yardeni steering lock has many advantages that no other lock has: cannot be sawed cut or broken. The Yaredeni steering lock, tough and dependable. Available at car accessory shops

Peugeot 504, 1979, good condition, 063-62511-2-3.

Dodge Diplomat, 1978, original air conditioner. 063-62511-2-3.

Mercedes 1977, 450 S.L.C., $55,000, with all extras. 063-62511-2-3.

Personal import, from stock, Opel Kadett, Escort 1983, manual and automatic, Ford Taunus 1982, Autocal, 11 Shenkin, Tel Aviv. Tel. 294593, 291499.

Volkswagen Brasilia, 1973, test, radio, 65,000. Tel. 052-43334.

Peugeot 504, automatic, 1977, first owner, excellent. Home. 04-710866, 04-522885.

Fiat 127, 1973, 101,000km., Tel. 03-474787.

Ford Fiesta 1979, from rental, 77,000km. 484067.

Opel Coupe 1974, one owner. Tel. 741757.

Ford Taunus 1700, 1969, 1979 motor, radio, test. 03-312007.

Ford Fiesta 1980, 43,000km., from Avis. 054-25973.

Fiat 127-3, CL 1978, one owner. 051-33608.

Autobianchi, 1980, from previous owner rental, excellent condition, 65,000km. Tel. 740493.

Fiat 127, 1975, 80,000km., one owner, one driver, IS105,000. 03-750274.

Mini Minor 1000, 1978, excellent. Tel. 03-220290.

Fiat 124 Special, 1975, one owner, good condition, 73,000km. 03-398762.

Omega 1979, automatic + airconditioner + electrically-locking windows + tow-bar + alarm + radio-tape, excellent condition, 523,000. 03-946532.

Volkswagen Beetle 1300, 1970 engine, radio, excellent mechanical condition. 03-750014.

Bought a car? Make sure it stays yours! Defend it with the dependable steering-wheel lock, Yardeni. The Yardeni steering lOck has many advantages that no other lock has: cannot be sawed, cut or broken. The Yardeni steering lock, tough and dependable. Available at car accessory shops.

Chevrolet Impala, 1968, automatic, one owner. 756625, not Shabbat.

Audi 100 L.S., 1800, automatic, 1973, Tel. 053-43790.

Austin Morris 1300, station, 1971, good condition, bargain. 052-26465.

Omega, 1980, first owner, economical, power, air conditioner. 03-752897.

Fiat 127, 1981, 3-door, 11,500km., extras, IS225,000 Tel. 053-22271.

Volkswagen Derby, 1979, excellent condition, one owner. 051-23780.

Renault 16, 1975, one owner, 98,000km., excellent condition. 052-88750.

Volvo 244, 1979, one owner, like new, radio-tape, original airconditioner. 03-391670.

N.S.U. 100, 1969, from first owner, test, good mechanically. 052-824578, shop.

Fiat 1300, 1977, one owner, test, excellent. 03-657846, 03-449598, not Shabbat.

From rental, Mini Subaru, 1981 model, IS140,000. 03-754669.

From rental, Fiat 131, 1300, 1981, excellent condition. 03-754669.

Subaru station 1400, 1976, excellent, year test. 03-493616.

Morris Marina, 1976, automatic, radio, new battery and tyres. 777433.

Hasorkim car services Ltd., national operations centre, 03-457171, 03-455311, 03-451628.

Subaru station, 79, automatic, 44,000, IS260,000. 03-912013, 03-911154, not Shabbat.

Alfetta, 1.6, 1979, one owner, airconditioner, 39,000km., IS260,000. 722004.

Volvo 144, 72 model, automatic, airconditioner, radio-tape 03-885965.

Subaru station, 1976, 1600, excellent condition, IS170,000 054-53668.

Subaru G.S.R. 1973, excellent, test, 5-5 Yesod Hamaala, Rishon Lezion, Yakir.

Volkswagen, private, special 1600, excellent, late 1973 03-754107.

Contessa 1300, 1968, year test, good condition. Tel. 804941.

Peugeot station 204, 1969, engine 1979, good condition. 310376.

Subaru station 1979, 37,000km., 250,000. 04-913325.

Ford Cortina station, 1973, excellent condition, 701932; 399341-2, work.

Fiat 128, 1977, one owner, from rental, 80,000km., white. 314751.

Alfa Romeo Sprint Sport, 1979, 90,000km., well kept, extras. 03-948637.

Spare parts for new and used American cars at Tzameret spare parts. 03-218547, 03-334522.

Fiat 132, 1974, excellent condition, test, 85,000 03-824692.

Audi 5E 100, 1978, 2144, special, additions. 04-233186.

Renault 6, 1978, 77,000km., excellent conditinion, IS165,000. Tel. 03-470318.

El Canino double cabin, automatic, airconditioner, 1976, excellent. 053-99353.

Land Rover, 1964, on road 1981, excellent condition. 052-77641.

Bargain. Peugeot 404, 1972, automatic, year test. 03-580629.

Fiesta, 1979, one owner, 65,000km. 03-720098, 03-910549.

Beetle 1300, 1972, second owner, 105,000km. 03-755188.

Peugeot 404, 1975, 123,000km., automatic. 04-641998.

Simca 1000, 1970, good condition, radio, year test. 03-268536.

Ford Consul 17, station, 1973, automatic, airconditioner, 120,000km. Tel. 04-934953, Zalmi.

Volvo 164, 1974, automatic, airconditioner, power steering, 146,000km. Tel. 04-242134.

Renault 6, 1973 model, good condition, 052-78951.

Bargain, Fiat 127, 1978, year test, 45,000. Tel. 926218, not Shabbat.

Fiat 132, 1975, 1800, automatic, original airconditioner, excellent. 03-476888.

Cortina 1600, 1974, automatic. 03-884446, Friday: 03-290641.

Talbot Simca 1100, 1981, previous rental, 30,000km., 220,000. Tel. 03-364259.

Subaru 1800 GLF, 5, 1981, airconditioner, accessories, 360,000. Tel. 03-291657-8, 052-41831.

Subaru GSR 1400, 1973, beautiful and well-maintained, like new, extras. 03-832291.

Volvo 244, 1976, automatic, excellent condition. 053-44843*

Peugeot 404, 1973, automatic, Friday, 03-801581; Saturday, 03-750675.

Haifa

Cars for Sale

Renault 16, TL, 1972, automatic, needs gear reconditioning. 04-330584, 067-42737.

Opel Kadett, 1974, 56,000km., good condition. 04-222939.

Commercial Mercedes 408, 1968, reconditioned engine. Rehov Pagon, 04-514315.

Subaru station 4x4, 1400, 1976, 145,000km., IS150,000. 04-923376.

Renault 18 TL, 1979, first owner. 04-231737.

Alfetta 1600, 1979, 5 gears, first owner. 04-241848.

Peugeot 404, 1974, automatic, 25,000km., after overhaul. 04-221731.

Citroen G.S. special, 1979, excellent condition, green. 04-229661, 04-224104.

Fiat 131, 1600, 1981, 8,000km., airconditione 04-733561.

For sale, closed box for truck, 7.20m., excellent condition. 04-719466, 04-724030.

Jerusalem

Cars for Sale

Escort 1100, 1974, test, IS90,000. 413114; work, 584560.

Subaru, 1975, original spray, excellent, surprising price 02-572686*

Bargain, Alfasud 1300, additions, 1978. 671837.

Inmediate! Bargain! Escort 1975, 4, rare condition. 673765, afternoons.

Simca 1000, 1976, second owner, overhaul, gear, 35,000. 225806.

Lancia Delta, 1982, new immigrant-Israeli, 02-672379.

Beetle 1500, 1969, 70,000. 524597.

Volkswagen Limousin, 1964, 1972 engine, IS50,000. 225806.

Renault 18, 1980, one owner, 46,000km, 226491-2, 817770.

Polo, 1981, only 18,000km., one owner. 02-632909.

Subaru DL 1400, 1974, 119,000km., additions. 850799.

Renault 5;5, silver metalic, 1982, 6,000. 265,000. 02-810128, weekdays.

Beetle, 1973, excellent condition, radio, tape. 02-413463, 02-227317.

Renault 12, 1974, 3rd owner, test, 140,000, excellent. 02-718851.

Lancia, 1978, excellent, radio-tape, improved, 65,000km. 527741.

Bargain, Simca 1100, 5-door, double purpose, 1975. 718304.

Golf 1976, 1100-5, first owner. 286795.

Beetle 1968, 1979 engine, 40,000, radio. 852466, 638431.

Citroen GSE, 1981, radio-tape, like new, must sell! 02-419696, 02-245726.

Free ashtray when you register your car in the books when advertising in Luah Hehadash through Pirsum Haviva, 1 Strauss.

Cortina 1600, 1979, GL, automatic, excellent condition, one owner. 02-673265.

Allegro 1300, 1979, 42,000km., one owner. 02-665857.

Peugeot 204, station, 1973, good mechanical condition, 95,000. 520988.

Mercedes 2000, 1976, formerly taxi, special, possible exchange. 02-711689.

Lancia 1974, well maintained, year test. 247482, 664583, weekdays.

Lancia 1300, 1976, 70,000km., well maintained. 863412, 221243.

Alfasud 1974, 72,000km, excellent condition. 664176, evenings.

Audi 80, 1974, 143,000km., 1,471, test. 633895.

Peugeot 304 station, 1977, possible exchange for more modern. 02-690023.

Escort 1972, 1100-2, excellent condition. 02-854479; 02-345288, work.

Beetle 1300, 1972, 100,000km., unique condition. 02-710356.

Beetle 1969, 1980 engine, 50,000km., 85,000. 02-522505.

Peugeot 304, 1974, excellent condition, third owner. 02-719636.

Subaru station, 1977, one owner, 49,000km. 02-227116, 02-665888.

Fiat 127, 1979, 64,000km., second owner. 02-851546, weekdays.

Brazilia 1973, good condition, IS62,000. Tel. 02-411814.

Fiat 124, 1974, special, 90,000, excellent, year test. 417252.

Volvo station, 1971, automatic, excellently kept, back seats. 02-671535; work, 02-710221, Eli.

Must sell. Renault 4, 1971, IS55,000. 850865.

Escort, excellent, 1300-4, 1970, English model. 637539.

Renault 12, 1974, 3rd owner, test, 140,000, excellent. 02-718851.

Lancia, 1978, excellent, radio-tape, improved, 65,000km. 527741.

Bargain, Simca 1100, 5-door, double purpose, 1975. 718304.

Golf 1976, 1100-5, first owner. 286795.

Beetle 1968, 1979 engine, 40,000, radio. 852466, 638431.

Citroen GSE, 1981, radio-tape, like new, must sell! 02-419696, 02-245726.

Free ashtray when you register your car in the books when advertising in Luah Hehadash through Pirsum Haviva, 1 Strauss.

Cortina 1600, 1979, GL, automatic, excellent condition, one owner. 02-673265.

Allegro 1300, 1979, 42,000km., one owner. 02-665857.

Peugeot 204, station, 1973, good mechanical condition, 95,000. 520988.

Mercedes 2000, 1976, formerly taxi, special, possible exchange. 02-711689.

Lancia 1974, well maintained, year test. 247482, 664583, weekdays.

Lancia 1300, 1976, 70,000km., well maintained. 863412, 221243.

Alfasud 1974, 72,000km, excellent condition. 664176, evenings.

Volkswagen Passat 1974, 115,000km. 04-669050, work; 04-534044, home.

Opel Kadett, 4-door, 1100, 1973, second owner. 04-224411.

Opel Kadett and Ascona, standard and automatic, 1983, two week delivery; Subaru 1982, personal import, fully guaranteed for year. Atid, 3 Hehalutz, 3rd floor. 04-669105.

Escort 1100, 1976, excellent, 76,000km., IS125,000. 04-83364, 04-523103.

Fiat 131, super mirafiori, 1981, 13,000km. Work: 04-644255-6; home, 04-86763.

Peugeot 404 van, 1973, box, after overhaul. Work: 04-644255-6; home: 04-86763.

Volkswagen Variant, 1966, 1975 engine, reconditioned. 672258.

Allegro 1300, 1976, excellent. 04-921796, Friday night + Saturday.

Subaru 1400, station, 1973, IS105,000. 04-709063.

Peugeot 304, 1979, second owner, bargain. 233493.

Volvo automatic, 1972, one owner, airconditioner, test. Tel. 04-241811.

Personnel

Situations Vacant

Tel Aviv commercial company requires storeroom worker, experience in electric components, experience in organizing spare parts storeroom, management of workers, knowledge of English, graduate of storeroom management course preferred, applicants with proof of experience, apply to Naveh. Tel. 03-611521.

Garage requires panel beater and car painter. 03-590412, 03-800257.

Fashion company requires: machinista, presser, and experienced pattern makers, 03-912103.

Young couple + infant, Ramat Hasharon require domestic + care of infant, 5 days weekly, 6-8 hours daily, excellent terms, 03-472320, not Shabbat.

Kfar Sava, for 6 month old, day + two evenings. 052-37435.

Metapelet, Kashruth observer for infant and 2 older children, full day in our home, references necessary, good terms for suitable. 052-29429.

Independent miller, minimum 5 years experience. 055-32414, Pinhas.

International company in Tel Aviv requires secretary, high standard, fluent in English, German also desired, and full knowledge of shorthand and telex operation, teletape in English, permanent work. 03-758001, evenings.

Clerk after army service for office work and typing, hours: 08.00-14.00. 03-622422.

Hotel in Tel Aviv area requires senior secretary for manager, fluent English necessary, including Hebrew and English typing. Apply with curriculum vitae to POB 1144, Tel Aviv 61010, for secretary.

Good Hebrew typist for afternoons and Fridays. 03-210754, 08.00-10'00.

Transit and double cabin owners for transportation of workers, permanent day work. Eyal Service, 32 Eilat, Tel Aviv.

For Mifal Hapayis membership programme required; Agents for Tel Aviv area (each agent has exclusive area), possible part-time during free-time, high-income and advancement for successful. Apply: Anashim, marketing systems, 44 Reiness, Tel Aviv, 10.00-12.00, 16.00-19.00.

Educational institute requires supervising housemother with experience and training, residence on premises assured. 063-90302, 063-99669.

Painting equipment importer seeks mechanic-technician, after army. 03-821436.

Instrumentation technician for assembling water purification systems and giving technical service required by science-based company. Apply: 03-828123, 03-827532 on 28.9.82, 08.00-14.00 or in writing. Ramot Plastics Ltd., 155 Herzl, Tel Aviv 68101.

Hotel management company seeks assistant general manager with auditing background. English as mother tongue necessary. Apply and include curriculum vitae, POB 582, Tel Aviv 61004, for Assistant General Manager.

Solar heating factory seeks agents for Gush Dan area, excellent conditions 03-825678, 03-835260.

Rafi seeks Overlock and Apparat machinists. 16 Mizrachi, Tel Aviv, 821426.

Photography shop seeks full time hard working, responsible clerk. 03-655346*

Bat Yam factory seeks, 1) electronic technicians or practical engineers, 2) experienced welders, 3) planning draughtspersons with knowledge in electronic equipment. 592132. d

Typist for architects office, part time, afternoons. From Tuesday 03-256033, 03-269464.

Olpeck Electronics, Bnei Brak, requires bookkeeper, grade 2, 3. 03-780742.

Bridgeport milling machine + S.N.S computer, Sharuoa, almost new. 02-816686, evenings.

Sleeping bags and canteens, like new, canteen, belt, canteen holder, IS100. American sleeping bag; IS700, Tel. 03-778967.

Choice of boats and yachts for do-it-yourself kits. Shakatz, 03-795376.

Betach, safe, 700kg., clock, two locks, like new, bargain: 888217, evening.

New and used boats — Mercury engines, from 3.6, 200hp., Ambil. 03-331969.

Nahari tombstones, also marble for kitchens, 26 Bograshov, Tel Aviv. 03-283733.

For sale, flat contents, electrical items, carpets, pictures. 052-54074.

Bargain, elegant couch, 3½m. long. Tel. 052-77038.

For sale, central heating unit with 2 Pinkway units, 30,000 kwh. Call Wertheim, 052-88139., 052-77530. Australian Embassy in Tel Aviv. 03-243152.

For sale, complete cosmetician's equipment, almost new. 706201, not Shabbat.

Bargain, Ross sports bicycle, 10-speed. 5250. 863454, evenings.

Domus, for architects, year subscription, $72. Dangoor, 2 Mikve Yisrael, Tel Aviv. 03-611823.

House contents: like new, Phillips 26" color television, A.E.G. washer, Amcor freezer, Kenwood mixer, Nikon S camera, Sizzi carpet Sizzi carpet, 8mm. super camera, material. Arabia dinner service and more. Saturday only, from 09.00, 7 Havetzelet Hasharon, Herzliya Pituach.

House contents: Astrakhan coat, furniture, colour television, European pictures, porcelain, silver and bronze items, serious only. 03-738088.

Showers and bathtubs, all models and colours. Deco-Noi factory. 03-336446; showroom, 41 Jabotinsky, Ramat Gan. 03-730074.

Furniture

Luxurious lounge suites in packing, half price, bargain of your life. 03-849168.

From USA, lounge sofa + coffee table + small table + 2 nickel-base armchairs + Labsit sofa, separate-together. 03-261407.

Original English furniture, antiques, buffet, display cupboard, chairs, clock, chest of drawers, table, armchairs, sofa. 052-81488, 052-85323.

Excellent lounge set, sofas, 1, 2, 3, + table. 799155.

Rare bargain. Real leather lounge suite, new and luxurious. 03-724567.

Victorian couch, real antique, 6 Chippendale chairs. 052-22723.

New place. Hamachsan, antique furniture, Beit Merkazim, Herzliya Pituah industrial area. Tel.052-58421, 052-58542.

This week: spring mattresses, 4,700; double bed, 3,700; desks, 2,300; shelves, 700, cupboards, 2,600—for each two-level door. Rehitel Shem, 26 Bograshov, Tel Aviv, basement. 03-280493.

Musical Instruments

Kawai piano, Japanese quality, IS19,000, balance in 4 payments, unlinked, and interest free, Radio Ron, 7 Kasel. 04-664545.

German piano, Sauter, almost new, clear. 03-231756.

Bargain, Diamond C33 portable organ, 7 octaves. 03-479266.

Gem organ, double keyboard, electronic drums, 550. 242034, 294037.

Hallit drums, transparent, new, accessories, Rogers, cymbals. 055-81065.

Used and new pianos, Herzog, 36 Mazeh. 03-283153.

Bargain, selection of used pianos and organs, Goren, near Portugeli, 94 Ben Yehuda. 03-222589.

Inbal, the Israeli export piano, special terms + payments. Beit Shimler, 30 Ibn Gabirol. 03-268097. Elitin, 18 Oleh Zion, Yaffo, 03-827481.

Reconditioned German and English pianos, excellent quality. Allegro, 03-485721.

Limited stock of organs at special prices,

هكذا من الأصل

THE JERUSALEM POST · HALUACH HEHADASH · MA'ARIV · HA'ARETZ

HALUACH HEHADASH–Classified Advertisements in cooperation with MA'ARIV•HA'ARETZ•HA'IR•KOL HA'IR.

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah Hehadash head office by 5 p.m. Thursday preceding publication appear in this section

Come do business! Tiberias Fair, City Park, Succot + intermediate days., 03-766942; wireless communication., 03-248117, subscriber 1738; 067-20749.

Monthly rental, furniture display hall, large, luxurious, Ramat Gan, 03-724567.

Partner required for prosperous business at Checkpost, Haifa. $50,000 investment. Apply to P.O.B. 6448, Haifa, no. 34.

Partner, investor required, $100,000 as against good securities for large importing and marketing firm. 03-941785.

Required, investor, $40,000, wholesaling and importing meat; bankers guarantee on entire investment, IS80,000, starting salary net per month, discretion guaranteed. P.O.B. 2973, Acre.

Partners; experts in carburetors, automatic gears, panel beating. 362952, 756573, home.

Ketefon, will ease your business problems, see last page today's Maariv.

Shop, plot, storeroom, near Bel Romano, interested in offers for business. 03-659107, 03-855904, evenings.

Centre house, sale, rental, factories, projects, plots, hotels, old-age homes, petrol stations. 03-475335.

Sale/rental. Dimona centre, impressive commercial structure, 1000sq.m., suitable for Kol-Bo, supermarket or agencies. Offers to Robert: 051-33214.

Equipment for restaurant/buffet, complete, new condition, urgently to Robert, 051-33214.

Rental, Moadon Hamigdalor, Yafo, active, with equipment. 03-390358.

Saflei Ltd. buys, exchanges, sells cars in excellent condition, flats, rooms, shops, halls, plots, buildings, antiques, gold, silver, diamonds, crystal, porcelain, rugs, oil paintings, high prices. According to foreign currency exchange rate, discretion assured. Write clearl to: P.O.B. 3003, Holon.

Halls

Monthly rental, 120 + power + lift, phone, Hahashmonaim, Bnei Brak. 02-525168, weekdays.

Hall for light industry required, 150sq.m. in Tel Aviv + power, phone. 03-657568.

Rental, halls in Yehud industrial area, 800-9000sq.m.; central location in Bnei Brak, 1500sq.m. structure. 800453, 362074.

For rent, hall + power + phone, 2 x 340sq.m., 19 Hayetzira, Ramat Gan, near Diamond Exchange. 789621, 724820.

Monthly rental in Nahalat Yitzhak, 2nd floor, 3rd floor in various sizes. 03-253049, 03-280164, and evenings. 03-320823, 03-387030.

Bargain Givatayim, quiet area, land, monthly rental, hall 53sqm.m. given to division into 3 + phone and storeroom, 32sq.m. suitable for offices, storage and marketing, easy access and transportation. 03-723006, 20.30-22.30.

For rent, hall in basement, 200sq.m., near Beit Hadar. 03-334331.

Industrial Premises

For rent in industrial building near centres: hall, 450sq.m. including offices, phone, power. 03-335331.

Plaster partitions, Tagiv, manufacture, Sinai company—office and display. 03-286774.

For rent in Tel Aviv, 2500sq.m. + power, phone in industrial area. 03-235947, 03-664847, 03-609422.

Hadera, new industrial area, north of Alliance, structures for sale, from 93 up to 1000sq.m. 03-268332, not Shabbat.

Offices

3-5 rooms required for office, north Tel Aviv. 03-998350.

Peiel offers a selection of offices with phones in Tel Aviv and environs. 03-451319, 03-450270.

Seeking office in North Tel Aviv, Shikun Dan, 150sq.m., monthly rental, possible house before renovations. 424114, 414393.

Rooms for rent in office building near Beit Hadar. 03-335331

You're invited to a permanent exhibition of modern office furniture, exclusive to Intersystem. Furnishings and Office Design, 3 Havesod, Tel Aviv. 03-249327, 03-824143.

For rent, 18 Lincoln, Tel Aviv, office floor, about 600sq.m., immediate occupancy + basements, (for display or computer), phones, lifts, central heating and cooling, parking. 03-622284, without agents.

Centre, Balfour, for rent, 3, rooms, ground floor. 03-624104, work hours.

Warehouses

For sale Tromasvest warehouse, modular, in new condition without size limit. 052-24643.

Seeking for use as office, 3½, Habima-Dizengoff, area, with phones. 03-297907.

Plots

A.B.M. Ltd., the company that will connect you with large investors, projects in construction field. 03-298256.

Shaarei Tikva, 1 dunam, very good location. 03-441690, not Shabbat.

Inexpensive plot required for establishment of portable structure and storage in the Shikun Dan area. 424114, 414393.

For sale, 506sq.m. in block 6747, parcel 206, in Holon. Offers + price to P.O.B. 5185, Tel Aviv, 61051.

For sale, 9 dunam private land in Even Yehuda. 03-621012, 08.00-14.00.

Pardess Hanna, plot in villa area + building project near the Community Centre. Tel. 063-79133, weekdays.

For serious, excellent, plot in Elkana, Gimmel, dunam, 585816, weekdays.

Herzliya Pituah, 1023sq.m. for two detached units, by sea, $180,000 also selection of other plots. Anglo-Saxon, 052-70261.

At Flat Fair, you can sell your plot without agent's fees. 052-83

Herzliya, Schunat Amal, private plot for sale. 052-54488.

Herzliya Pituah, 510sq.m. for private cottage, with building permit. 03-470641.

Sale, Shikun Dan, plot, 752sq.m. Tel. 312362.

Herlziya Bet, plot, one dunam for 4 cottages 02-635037.

Shops

Petah Tikva, children's clothing shop for immediate sale. 03-911262, 03-916559.

Shops in Tel Aviv centre for rent or sale. 03-288587.

Ben Yehuda, for rent, 140sq.m.; keymoney, 30sq m., for sale, 100sq.m. Tel 03-235947, 03-864847, 03-599422.

Matrimonial

At Vered Hemed you won't get false promises, but Leah Vardi does almost for you and tries to find the suitable partner for a successful marriage. 03-293598, 04-246543, 02-669427

Interested in lifetime partner? Find him at Vered Hemed, the office that became the concept of happiness, reliability and professionality. 03-293598, 04-246543, 02-669427.

Attractive bachelor, 27;178, seeks nice(f). P.O.B. 137, Ramle.

Pleasant, gentle and cultured unattached(m), 44;173 + flat, seeks suitable(f). P.O.B. 32355, Tel Aviv

Sensitive and warm-hearted economist(m), 39,173, seeks similar(f). P.O.B. 6325, Haifa.

American for marriage only, seeks girl, over 18, sensitive, warm, dark-skinned, very long hair. 03-223975, P.O.B. 22026, Tel Aviv.

Graduate(m), clever, good-looking, tall, serious purpose. 02-428639.

Private, divorced(m), 49;175, pleasant, Iraqi, seeks established. P.O.B. 449, Kiryat Bialik.

You'll find pretty girls and intelligent women, on holiday and at parties. 02-528270.

Self-employed, bachelor, 37;170, seeks suitable, for marriage. P.O.B. 4192, Jerusalem.

Anglo-Saxon(m) in 40s, so-called disabled (inconvenienced really), in wheelchair, healthy, independent, company director, modern Orthodox (knitted kippa), seeks compatible lady (approx. 40). English-speaking, big-hearted. Help to start the new year right. It is not good for man (or woman) to be alone. Private P.O.B. 2391-071, Jerusalem.

Widow, 58, attractive, established, seeks Hungarian or German speaker, under 68. P.O.B. 2699, Holon.

Divorcee, beautiful, charming, intelligent, 35;165, seeks Ashkenazi with internal and external quality. Private P.O.B. 652, Ramat Gan.

Start the New Year by calling Keren Vladobik, 053-33102, introductions for marriage. A Happy New Year.

Where can I find the heart of a multi-faceted, warm, open man, who strives to reach the heart of a similarly endowed woman? (I'm 35 years old, high education). Private P.O.B. 45205, Haifa.

Single(f), 32, music and arts, seeks suitable. P.O.B. 92, Givatayim, 53100.

Graduate(f), 30, widow, seeks suitable, serious. P.O.B. 39549, Tel Aviv.

War widow, 37 + 2, Yemnite, interested in serious, under 48. P.O.B. 2088 Beit Netanya.

Young(f), pretty, charming, educated, interesting. Tel. 03-428639.

Graduate(f), 27, attractive, established, seeks Ashkenazi, suitable. Private P.O.B. 45077, Haifa.

Only graduate(m), seeking interest and warmth, for widow, 41. Private P.O.B. 2105, Haifa.

Adam — the way to relationships, a unique matchmaking office. Free registration still valid, but if you are not really serious please don't apply. 03-453684, 03-453127, office hours: 15.00-20.00.

Adam — the way to relationships. You too can join the Adam family — and benefit from fair treatment and a feeling of belonging. 03-453684, 03-453127. Office hours: 15.00-20.00.

Adam — the way to relationships. Promises - no, illusions - no, pipe dreams, - no. However, we will not skimp in any attempts to introduce you and your other half! 03-453684, 03-453127. Office hours: 15.00-20.00.

At Beley Ehad, you will find an attentive ear, understanding and personal care, which will lead to happy marriage. Special events for Holydays: 03-734710, 03-734933.

Loves life, academic, 30, pretty, feminine, in educated and sensitive — for marriage. Private POB 37465, Tel Aviv.

29, cute, in regular army, seeks pretty for serious purpose. POB 32135, Tel Aviv.

War widow, 42;168, dentist, attractive, pleasant, seeks serious for marriage. P.O.B. 3041, Tel Aviv 61030.

Divorcee(f), 28;170, + 1, seeks serious till 35. P.O.B. 2, Ben Gurion Airport.

A computer will match you up with a partner without personal interference, for details, send your address to P.O.B. 957, Haifa.

At Vered Hemed, no empty promises. Leah Vardi will do everything for you and try to find you a partner for a successful marriage. Best Buy and Most Preferred Business 1982, religious department: Tel Aviv, 17 Shmaryahu Levin, 03-293598; Haifa, 67 Disraeli, 04-246543; Jerusalem, 17 Herzog, 02-669427, 09.00-20.00.

European(f), attractive, divorced, 40;170, serious intentions, please state phone no. in answer. P.O.B. 20050, Tel Aviv, no. 33772-1.

Widow + 2, 32;160, interested in serious relationship with available, P.O.B. 10, Ben Gurion Airport, 70100.

Looking for a life-long partner? Find him/her at Vered Hemed, the office that has become a synonym for honesty, fairness and professionalism. 03-293598, 04-246543, 02-669427.

32;180(m), nature and country lover, interested in single, light haired, Ashkenazi, height 1.70-1.75. POB 5138, Ramat Gan.

30;175, pleasant, serious, interested in refined woman for serious purpose. POB 316, Rishon Lezion.

American tourist, 33,168, bachelor, attractive, financially established seeks suitable woman under 30 for marriage P.O.B. 4103 Netanya.

For my sister, religious, 25;160, European attractive, graduate. 03-922423.

Widower + 2, 36;180, seeks attractive and intelligent for serious relationship. Write to Maariv branch, 33 Sderot Rothschild, Tel Aviv to no. 61712-4-R.

Pleasant, serious, 22¼;174, seeks nice, serious. P.O.B. 5356, Holon.

Personal

Palmistry and intuitive fortune telling. Bela, tel. 887955.

Army disabled, 35, seeks friend-helper(f) for sexual matters, discretion and help assured. POB 36909, Tel Aviv 61368.

32, educated, handsome, established, in discrete relations with sensitive, daring, enlightened, beautiful. 03-737038.

Jerusalem(etm) is intimate friend. POB 13214, Jerusalem 91132.

Madame! Are you available, getting divorced? Be strong, call Miri. I'll be happy to help + partner 03-734933, 03-734710.

2 pleasant(m), 30 seeks 2 cute(f), for intimacy and enjoyment. 03-290207, afternoons: 03-286649.

Seeking young woman for intimacy and support. P.O.B. 31226, Tel Aviv.

Refined, pleasant and generous(m), seeks soldier-student(f). P.O.B. 1839, Ramat Gan.

Unattached(m), interested in serious friend(f). P.O.B. 37464, Tel Aviv.

Handsome European(m), seeks attractive shapely(f), under 40, for warm intimacy. 03-455018.

General

Announcements

This Shabbat at Great Synagogue, 110 Allenby, Tel Aviv, Cantor Shlomo Egelstein will conduct services. Before Kabbalat Shabbat, Rambam lesson by synagogue president Mr. Abraham Hetzroni on penitence. Sermon by Chief Rabbi on Halacha and Agada 16.30, Yom Kippur services conducted by Chief Chazan David Ullman accompanied by Adirei-Ron, sermon by Chief Rabbi before Yizkor prayer, 10.30. Services: 17.35 - Kabbalat Shabbat, 08.00-Shaharit; 17.20 - Kol Nidrei, 07.00-Shahrait; airconditioned hall.

Agricultural

Cabbage, cauliflower and dill plants, for immediate planting. Amir Nursery, Be'erotayim. 053-98803.

For sale, Agi loader, Kiryat Gat, 1972. 065-66393.

For sale, straw, vetch hay, peanut wastes in large and small bundles. 055-92122.

Must sell, Farm in Kfar Barbour. 055-81157.

Urgent, flower farm, villa, refrigeration, 15 dunam., 85,000. Tel. 051-27784.

For sale, digger, G.C.B., 3, good condition, 1970 model. 04-921038.

For sale, David Brown 990, working condition, Ford 5000 in working condition. Apply during working hours to farm coordinator. 04-922684-5.

Ford 5000, 1975, fruit wagon. 063-65843, not Shabbat.

For sale, refrigeration room for flowers. 067-63745.

John Deere, 40-44, 1980, new condition, additional tools. 065-93217; 065-94238, home.

For sale, tractor, DL, with P.C.A. Tel. 03-824468, 16.00-18.00.

John Deere digger, 401, 1075, excellent condition. 04-235876.

Case 580, 1979, good condition. 04-234360.

Bulldozer, D.7 92V., 1970, without rotor. 051-21011, days: 051-21026, evenings.

Bargain! Celery plants, Tendercrisp and Arlibelle. 051-25275.

For sale, agricultural farm, Moshav Kochav, details at 051-26043.

For sale, farm in Western Galilee + house, laying chickens dunam orchards. $40,000. 052-70173, evening.

Ford, 1982, 6610, 100 work hours, government loan free + cabin. 055-42961.

For sale, Bentel peanut combine, modern + king pin for 135. 03-751711.

John Deere 10-20 high 1973, excellent mechanical condition. 057-81431.

Photography

Sale, Pentax Amisuper + Yashiko FXD + lenses + flash, Metz 45 + Canon movie camera with sound, new! 053-22064.

Services

Siyud Ltd. provides private nurses in hospital or at home. 03-737947, 02-636505, 04-510869.

Travel & Tourism

In Manhattan with Israelis, rooms with kitchen for rent. 03-761816, 212-662-6517.

Companion(f) for art tour in Italy. 906042, not Shabbat.

Beit Yanai, on beach, flat in quiet place for vacations. 053-96415.

Fantastic experience on love-boat, week vacation, on Succot. 02-528270.

Vacationers. Cars and caravans for rent(self-drive), low prices., Yeilim. 03-285082.

London, Golders Green, bed and breakfast, kosher. Mrs. Teff, Tel. (London). 4550172.

HAIFA

FLATS

Villas & Houses

Carmel centre, 6 rooms, 120sq.m., luxurious, 2 entrances, residence possible, clinic. Latino, Dar. 4 Dignaeli, 04-253273.

Luxurious 4 room flat, modern designing, 2 storey house, central, quiet, Kiryat Bialik, $120,000. Tel. 04-717298.

Zichron Naveh Habaron, cottage, garden, investments. 04-652332, not Shabbat.

Flats for Sale

Ben Yehuda, spacious, comfortable, quiet, 1st floor, phone. 644374.

2—2½ ROOMS

Large 2½, 80sqm., rental possible, close to Rothschild hospital. 03-473234.

3—3½ ROOMS

Carmel, Tzidkiyahu, 3½, balconies, many improvements. 04-87011, evenings.

Givat Amos, 3 rooms, possible expansion, immediate. 04-236891.

Hacarmel centre, cottage, semi-detached, 3 rooms, Signon Szamusi, 31 Hatzalbanim, 04-510245, 04-510243-4.

Tiberias, well arranged; Ahouzat Kinneret, improvements. 067-91059, after 17.00.

4 ROOMS & MORE

Emek Hashemesh, 5, 157sq.m., ideal floor, 4 exposures, view, 2 bathrooms, fitted carpets, hot water, heating, storeroom, parking. 04-247769.

Carmel, semi-detached, 1st floor, wonderful view, Oca. 04-80656.

Old Romema, immediate sale, 4 rooms, storeroom, improvements, extras. 254593.

Kiryat Motzkin, 5, double conveniences, top floor, parking, storeroom, walk-in cupboard. 252449.

Ahuza, Freud, garden flat, 6 rooms, fitted cupboards. 257369, 254917.

Einstein, 4, view, double conveniences, heating, parking. 04-82484.

Nof Haemek, 4, garden, expansion possible. 04-935233, 04-935401

Ahuza, 5, heating, investments, Signon Szamusi, 31 Hatzalbanim, 04-510243-4, 03- 04-510245.

Carmeliya, 29 Leah, 1st floor, 5, $135,000. 243544.

Einstein, 4, view, double conveniences, heating, parking. 04-82484.

Flats for Rent

Yisraelia, 3 rooms, phone, partially furnished. 04-86648, 03-226719, m

Neve Shaanan, 3 rooms, Rehov Berl. 063-70143, not Shabbat.

Leon Blum, 4 rooms, phone, double conveniences. 065-81608.

Hardof, 4, garden balcony, furnished, 5300. Tel. 04-82345.

French Carmel, Stephen Vanis, 3, 3rd floor, phone, immediate. 331352.

New Romema, no phone, 3½, $160. Tel. 87539.

Remez, 2, dinette, near Technion and between University. 03-774341.

3 rooms, phone, new, Baruch Cohen (Shaar Haaliya). 04-717980, 03-252027.

Immediate, Romena, Harel, 4 rooms, phone, 2nd floor. 247461.

Ramot Remez, 3, partially furnished, view. 03-412628, 03-334283.

Carmel, Shoham, 4, unfurnished, phone, from 1.11.82. Tel. 04-255982.

Furnished Flats

Room for rent, Danya, privacy, view, 5100. Tel. 04-253772.

Neve Shaanan, 3½, ground floor, well arranged, spacious, without phone. 241722.

Neve Shaanan, one-room flat, and 2-room flat. Ahuza. 86605, 255358

Atlit, 1 B Amidar, 1½ room house. 02-714213.

Groups

Exclusive club accepting cultured, single members. 02-528270.

Hieronymus Bosch drawing club, new courses in drawing, painting. Tel Aviv, 43 Hayarkon. 657442, 656550.

For couples with phone! Diversify! personal and reliable approach. 03-702401.

Situations Vacant

For doctor's home, young woman, 4 times weekly, 12.00-16'00., for house management. 04-242134.

Workers' camp, Arava, requires guards. Haifa and North area only, camp vacations in middle of week. Apply with references to Shorek Brothers, P.O.B. 1128, Kiryat Bialik Industrial Zone. 04-730330.

Experienced bookkeeper for industrial plant, full-time, grade 2 essential. 642097.

Zedka requires interior designer with experience in kitchens for work in Haifa shop. 668851.

Physics researcher, or electrical engineer, with 1st degree or more, for researching electrical + optical movements of material, for transforming solar energy into electricity. Institute for Solid State, Kiryat Hatechnion. 04-293630.

Established export factory seeks experienced correspondent/typist, in Haifa office, full time. English essential, preferable French and German. P.O.B. 1499, Haifa, 255208, 512974, 528474.

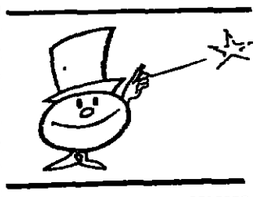
1) Maintenance person, general knowledge + experience with packaging, wrapping machines in sweets industry; 2) skilled worker for manufacturing sweets. 04-726264. 04-721287.

Clerk for garage, Hebrew knowledge. 228866, work; 80319, home.

IS1200, per evening, for youngsters-students. Hahevra Haartzit, 17 Balfour.

Draughtsperson for industrial factory, highschool graduate or similar. 729452.

Skilled mechanics required, apply at Moro Garage. 04-987392.



Business

Let's do business, Tiberias fair in City Park, Sukkot intermediate days. 03-766942; radio connection, 03-248117, subscriber number 1738; 067-20749.

Carpentry shop, industrial area, Kiryat Bialik, + new building, electricity, new equipment. 04-669767, 04-661710.

Industrial Premises

Haifa bay, near Kiryat Ata, in industrial area, dunam + house + storeroom. 03-422746.

Plots

Freud, for 1 unit, $30,000. 04-253273.

Tivon, for dunam, serious partner required, $38,000. 04-932782.

Matrimonial

European widow, 39;170, without children, would like to establish home with European widower, approximately 45 + children. P.O.B. 177, Haifa, for 68.

GENERAL

Yaad, care + treatment of sick, at home + hospital. 512887, 526162.

Services

Siud Ltd. offers private nurses for hospitals and homes. 02-636505, 03-737947, 04-510869.

JERUSALEM

FLATS

Contractors

Har Nof, bargain, Zimuki offers a selection of flats. Registration 221451-4.

Neve Yaacov, for religious, Kiryat Kamnitz, luxury flats, 3, 4, for immediate occupancy. 233581.

From Deal Israel America to our clients and to all of Israel, wishes for a good year. For religious, knitted kippa, special holiday campaign in Har Nof, 3 and 4 room flats and penthouses in the most select spots. Our office arranges mortgages for those interested. First come, first served. Deal Israel America, 02-232744.

New's the time for a religious family to buy a quality flat in Kiryat Yitzhak Elhanan, Har Nof, from Jerusalem's best builders at reduced prices. VAT included: 2 rooms, $48,750; 3 rooms, $67,500; 4 rooms, starting at $73,000. Magnificent location, many special features. Bank guaranteed. Completion date guaranteed. For appointment call Mr. Kotkes, 02-233171, ext. 1450, 03-754698.

Maalot Moria, East Talpiot, luxurious 4,5 room flats, in terraced buildings, and 2,3 room flats for eligible. Elram, 9 Heleni Hamalka, 02-228435.

Maalot Elram, East Talpiot, 3,4,5 room flats in terraced buildings and 3, 3½ room flats for eligible. Elram, 9 Heleni Hamalka, 02-228435.

Givat Shaul Bet, 4, from 70,000; cottages, with garden, from 100,000. 245977, Armon.

Yiftach, 4 cottages + garden each; 2 penthouses; Har Nof, for religious, 3,4,5 rooms, with garden, bargain prices. Dirot Hadar, 690012, 223680.

For the new year, Ella Brothers, building contractors, offer at bargain prices, and convenient terms, 5 flats, in finishing stages, 4½ rooms at Har Nof; luxurious flats in Ramat Sharett, 4½, 5½, opposite Holyland Hotel. Tel. 222745, before 15.00; 02-813372, after 15.00.

Villas & Houses

If you wish to sell/buy/let/lease, contact the best and most efficient. Monitin, reliable realty. 664943.

Improved duplex, Armon Hanatziv, 5½ + extras, 2nd floor, balcony, private, 119,500, Better Bayit, Maldan, 02-639345, Maldan.

Private house + garden, 350,000; 2-family, enormous, 450,000; beautiful 2-family, 250,000, Kastel Realty, 02-814239.

Luxurious private house, view, phone, cupboards, Kastel Realty. 02-814239.

Gilo, luxurious luxurious cottage, 5 rooms, 2 gardens, private entrance, Rubinstein project exclusively. F.I.C.I. 673740, 232812, Maldan.

Cottage, 5½, rooms, + garden, bargain, centre shops. 225681.

Large villa, Armona, behind woods and next to kibbutz apple orchard, area of almost one dunam. Rustic life style. Can be lived-in, some renovation preferable, slightly under 400,000. Kedai, 231885, 222271.

Givat Hamivtar, villa, 6 rooms, plus adjacent 2 room flat, garden view, for sale or rent. 02-222597, Isralom.

Rehavia, Kiryat Wolfson, 4½, 5½, view, starting from $160,000 02-222597, Isralom.

Maaleh Adumim, villa + land at the price of a flat. Cottages, 4, 5 rooms with land. Model flat on site open during working hours. Details: Goldstein Brothers, 6 Rehov Yanai, Jerusalem, Sunday through Thursday, 09.00-13.000; Tuesday and Wednesday also 15.00-18.00. 02-222632, 03-725137.

Givat Sharett, villa under construction, near Beit Shemesh. 055-36432.

Old Mevasseret, three level cottage, in two-family house, under construction, 170,000, 02-635858.

For sale in Old Katamon, 2 three room apartments, one above the other, private entrance, garden and roof. Possible to convert into nice cottage, $195,000. Ambassador, 660751. Maldan.

Join a group of families building cottages together, 4,4½ rooms with garden and cottage flats, 5 rooms. 861486, 861595.

Immediate, Gilo, cottage, 5½, garden, privacy, $109,000. 671327, weekdays.

Flats for Sale

Sitton, Real Estate, 02-227328. P.O.B. 463, Jerusalem, Maldan.

Free long playing record for advertising at Luah Hehadash through Pirsum Zamir, Mekor Baruch Industrial Area. 02-247662.

Gal-Hed Realty and Investment, the reliable service in town, 2 Ben Yehuda, Sansour Building, room 149, mortgages + supplementary loans up to IS450,000, free contract and lawyer. 227064.

1—1/ROOMS

Flat, 1½, Uziel, bargain, extension possibility, 29,000, free lawyer and contract. Kedai, 222271, 231885.

2—2½ ROOMS

Bargain, Ramat Eshkol, 2, 83sq.m., completely arranged, extras. Carmel Realty, 718968.

Ramot, 2 rooms, spacious, 2nd floor, 36,000. Ariel Realty. 225422-3.

Yehuda Hanassi, 2 + construction possible, IS780,000. El Am, 232922

Maaleh Adumim, 2 + garden, new, immediate. El Am, 232922.

2½, Meir Avner, construction possible, immediate occupancy. Tel. 813979, 863744.

East Talpiot, 2, ground floor, immediate occupancy. 02-222597, Isralom.

Gilo, 2½, suitable for singles, 62sq.m. + dinette, balconies, $31,000. Isralom. 02-222597.

Talbieh, 2½, half room is room + balcony, spacious, good location, $88,000. Avi Cohen, 228922, 233125, Maldan.

Rehavia, 2 large, 1st floor, dinette, balcony, garden. 02-224221.

Harlap, 2 improved + balcones, 1st floor, immediate. Exclusive. Better Bayit, 02-639345.

Kiryat Yovel, 2½, construction possible, 1st floor, 35,000. Tivuch. 02-227175.

Old Katamon! Roof flat, 2, $60,000. Tel. 630180.

Neve Yaacov, 2 rooms, spacious, 1st floor-top floor. 851520.

Bargain, Kiryat Moshe, 2½, spacious, balcony, exposures. Zimuki, 221451-4, Maldan.

Beit Hakerem, 2½, hall, 3rd floor, large balconies, heating. 535010.

Abu Tor, Derech Hebron, Arab building, 2 huge, 1st floor, $43,000 Exclusive to Kef-Li, 244008, 232742, Maldan.

Kiryat Yovel, 2½, 2nd floor, IS850,000. Kef Li, 244008, 232742, Maldan.

Beginning of Herzog, 2½, small, in small building, 3rd floor, 55,000. Tel. 637105.

Kiryat Yovel, Rehov Meir Avner, 2, $32,000. Tel. 668028, 231673.

Armon Hanatziv, fantastic 2½, garden, private entrance. 717336, evenings.

Gilo, 2 rooms, $35,000. Tel. 673607, not Shabbat.

3—3½ ROOMS

Kiryat Moshe, 3½, Beit Shturit, well-kept, bright, 70,000. Zohar Realty, 248723, 244716, Maldan.

Don't be lazy. Call 100% we have a flat for you. Zohar Realty. 248727, 243386, Maldan.

Armon Hanatziv, 3, dinette, cupboards, view, immediate. 02-717550.

Mexico, stone houses, 3½, second floor., 417276, not Shabbat.

Gilo, 3, dinette, 3rd floor, solar heater, Regba kitchen, storeroom. 717437.

Near Beit Elisheva, 3, second floor, improved, solar heater. Ben Gamla, 665565

Armon Hanatziv, 43,000; Ramot, well-kept, bargain, Kiryat Menachem, 800,000. Tel. 249754.

Sale of the week, 3, excellent in Ir Ganim, 785,000. Ron, 411748

Kiryat Yovel, 3, well arranged, possibilities, second floor, 38,000. Ron, 411748.

Must sell, Rassco, 3,new building, heating, view, 60,000. Zimuki, 221451-4, Maldan.

Brazil, Kiryat Yovel, 3, 56sq.m., 3rd floor, Goldstein, 414590.

Olsvanger, Kiryat Yovel, 3, balcony, storeroom, improvements, Malka, 410607.

Bargain, Kiryat Yovel, 3½, 2nd floor, $42,000. 421592, 288525.

For religious, Mishab, Neve Yaacov, 3 rooms, 853569, not Shabbat.

Talpiot, 3, dinette, beautiful, 2nd floor, 62,000. Tel. 712878.

Ramat Sharett, 3 rooms, heating, immediate occupancy. 521743.

Ramat Eshkol, 3, 2nd floor, American kitchen, renovated, 76,000. Tel. 02-811283.

Borochov, Kiryat Yovel, 3, 64sq.m., 3rd floor, Lifschitz. 417763.

Maalot Dafna, 75sq.m., 3 rooms, 2 balconies. 818270.

Neve Yaacov, 3, immediate, well arranged, extras, cupboards, solar heater. 850765.

Kiryat Yovel, 3 + dinette, balcony, heating, exposures, view. 02-423380.

Kiryat Yovel, Varburg, 3 + dinette, cupboards, heating, lift. 02-414138.

Jewish Quarter, 3 rooms, Arab style, extras. 02-286322.

Only...at Pirsum Haviva, 1 Strauss, selection and bargains, no agents.

Ramat Eshkol, 3 + heating, phone, ground floor. 971250, 971819, weekdays.

Armon Hanatziv, 3, suitable for disabled, 44,000. Shalom. 02-249873, Maldan.

Jewish Quarter, 3 + dinette, cupboards, improvements, 75,000 Shalom. 02-249873. Maldan.

Arazei Habira, 3½, 75,000; 4, 95,000 222679, Armon.

Shimoni, 3, large, dinette, well-kept, view, instalments, 666688.

Near Israel Museum, flat, 3, fantastic, large private garden. 02-660476.

Armon Hanatziv, bargain, 3, dinette, storeroom, garden, must be sold. City Nehassim, 240576.

Uziel, 3½, 3rd floor, 3 balconies, 92sq.m. Tel. 223954, 421102.

Mizrach Talpiot, unique, architect flat, separate entrance. 02-719994.

Bargain, Gilo, 3, dinette, 2nd floor. Carmel Nehasim, 718968.

New Givat Mordechai, Hashahal, 3, dinette, 3rd floor. 02-667406, afternoons.

Bayit Vegan, must sell, 3½ like 4, well-arranged, balconies, view, exposures, 4th floor. Amnon Hasson, 231502, Maldan

Ramot, 3, 1st floor, storeroom, spacious and airy, 53,000. Tel. 526055.

Kiryat Moshe, 3½, 1st floor, on pillars, good exposures, closed balconies. 02-535369.

Entrance to Neve Yaakov, 3, dinette, 1st floor, modernized, 851833, evenings.

Shmuel Hanaviv, 3 rooms, 4th floor, special, $36,000 or temporary rental, $185. Tel. 02-814782, 02-810238, not Shabbat.

Neve Yaakov, must sell! 3, dinette, 852682, 287544, weekdays.

Givat Mordechai, 3, dinette, 1st floor, 02-247059, 02-664414, evenings.

Neve Yaakov, 606-24, 3½ roos, 84sq.m. Tel. 852157, Benkin.

Kiryat Yovel, 3, 2nd floor, 71sq.m., improvements, Geizinger, 418572.

Uziel, 3½, 90, cupboards, closed balconies, 4th floor. 421043.

Bargain, Talpiot, 3, beautiful, well-lit, quiet. T.A.C. 521404, Maldan.

Ramat Eshkol, 3, beautiful, dinette, well-arranged, immediate. T.A.C. 521404, Maldan.

Tchernichowsky, walking distance from the Wailing Wall, 3, dinette, extras, view. 665102, evenings, weekdays.

Armon Hanatziv, must sell, 3 rooms, renovated, solar heater. 719636.

Greek Colony, Arab house, 3, dinette, $77,000. Tel. 661160.

Sderot Eshkol, 3½ room flat, cupboards, ground floor, phone. 813449.

German Colony, Arab house, bargain, 3½, garden. Adi Sela, 227318.

Beit Hakerem, Hatomer, 3½, storeroom, cupboards, 4th floor. 78,000. Tel. 533687.

Ramat Eshkol, 3 rooms, 75sq.m., 3rd floor, southern. 819018.

Beit Hakerem, Hameshoreret Rachel, 2nd floor, 3, quiet, view, 83,000. Tel. 02-527883.

Incredible: 3 rooms plus spacious studio, with garden or huge terrace, in Ramot, immediate occupancy, separate entrance, $68,500 + VAT, including private heating, solar heater. Anglo-Saxon, Maldan, 02-221161-44.

Ramat Eshkol, 3, dinette, well arranged. 815683.

Stern, young couples' building, 3, dinette, additions. 02-524931.

Beit Hakeren, 3, ground floor, well lit, Hatomer, very convenient. 02-534525.

Tzameret Habira! Are you looking for quality area, quiet, view, sun, privacy, convenience, join the residents of Tzameret Habira, 3 room flats from 95,000, F.I.C.I. International, Maldan, 247738, 232812.

Bargain, Armon Hanatziv, 3, 2nd floor, solar heater, view, only 41,000. 223342-3.

Jerusalemites, bargains only at Shamai, 3, Armon Hanatziv, 35,000. 223342-3.

Bargain, Kiryat Menahem, 3, balcony, solar heater, complete kitchen, 29,000. 223342-3.

Ramat Eshkol, must sell, dinette, quiet. El Am, 232922.

Talpiot, 3 + dinette, 2nd floor, well kept, 850,000. Etgar, 02-240703.

Gilo, wonderful selection of 3 room flats and more, starting at 39,000, helpful, courteous service. Ariel Real Estate. 225422-3.

Must sell, Neve Yaakov, 3, 1st floor, well arranged, solar heater, exclusive to Assaf. 224206, 249991-3.

French Hill, 3 rooms, well arranged, pretty, 816843, not Shabbat.

Wish to sell, purchase, rent, let? Turn to best most efficient, Monitin, reliable real estate company. 664943.

San Simon, 3½, 1st floor, 92sq.m., 30sq.m. storeroom built like room-office. 02-222597, Isralom.

Brazil, 3, 1st floor, well arranged, cupboards, private heating. 414146.

Ramat Eshkol, 3½, ground floor, facing garden Tel. 02-813956, 02-912217.

Kiryat Moshe, for religious, 3 + dinette, balconies, storeroom, lift. 02-222597, Isralom.

amat Sharett, 3, 2nd floor, phone, heating, immediate. 02-521743.

Neve Yaacov, (Rassco), beautiful, dinette, cupboards, view and improvements. 02-814239.

Ramot, 3, ground floor, dinette, balcony, storeroom, well arranged. F.I.C.I. International, Maldan. 232812, 863738.

Southern, Nurit, Olswanger, 800,000, 850,000, 3 rooms, F.I.C.I. International Maldan. 232812, 247738

Gilo, 3 rooms, luxurious, excellent location, only $40,000. F.I.C.I. International, Maldan. 673740, 232812.

Bargain, Ramat Eshkol, 3, dinette, 88sq.m., 63,000, variety of offers. Zimuki, 221451-4, Maldan.

Near Beit Elisheva, 3, dinette, 2nd floor, balconies, solar heater, heating. 02-637225.

For religious, Givat Mordechai, 3 large, well-kept and arranged, 3rd floor. 666239.

Bargain, Gilo, 3, well arranged, immediate. Zimuki, Most Preferred Business, 221451-4, Maldan.

Bargain, Armon Hanatziv, 3 well arranged, view, Zimuki, Most Preferred Business, 221451-4.

Tzameret Habira, 3½, spacious, private entrance, view, quiet. 815049, after Shabbat.

French Hill, 3½, spacious, quiet, double conveniences. 815049, after Shabbat.

Beit Hakerem, compact 3-room flat, 1st floor, exclusive to Kef-Li, 244008, 232742, Maldan.

Urgent, Uziel, 3 beautiful, 2nd floor, well arranged. T.A.C. 521404, Maldan.

17 Rehov Dostai, 3½ rooms, ground floor, San Simon, 635581.

French Hill, 3, dinette, 1st floor, $51,000; Ramot Eshkol, 3, well-kept, 60,000. Kef-Li, the experts of the area. 232742, 244008, Maldan.

3, large, central, 2nd floor, heating, cupboards. 057-31906, 057-77263.

Near Theatre, 3½, 3rd floor, view, private heating, succa. 630359, 585267.

Ramot (Azurim), 3, dinette, 2 level, 2nd floor, spacious, $49,000. Kef-Li, 232742, 244008, Maldan.

Beit Hakerem, Bialik, 3, dinette, 1st floor, separate working room, cupboards, quiet. Kef-Li, 249572, 244008, Maldan.

Maalot Dafna, 3, dinette, heating, good exposures, immediate, 81

Must be sold, Baka, 3 rooms, 75sq.m., 4th floor, 52,000, central heating, well arranged. Kef-Li, 232742, 244008, Maldan.

Givat Beit Hakerem, 3 + dinette, extras, immediate, 526753, 630487.

Mexico, in new flats, 3 + closed balcony, heating. 815085.

Talbieh, excellent location, 3 large, 2nd floor + balconies, view, sunny, 135,000, Haneeman Yoni, 232581, 233203, Maldan.

Yefe Nof, 3 + balconies, 2nd floor, sun drenched. Jerusalem No. 1. 243679, Maldan.

Row over Abu Tor project

By JUDY SIEGEL-ITZKOVICH/Jerusalem Post Reporter

SHOULD A LUXURY apartment-hotel for well-heeled foreign tourists be allowed to destroy the pastoral tranquillity of a charming-but-rundown corner of Jerusalem's Abu Tor?

It would take someone with Solomonic wisdom to decide fairly between high-powered investors (including a Likud MK) who want to develop the site, and the local residents who simply want to be left alone.

The disputed site is sometimes called Givat Hanania, and is, according to some scholars, the *real* Hill of Evil Counsel (as opposed to the hill in East Talpiot which is occupied by the UN). Owned for many years by the Greek Orthodox Church, the compound is sandwiched between Rehov Asael and Rehov Yishai in a sleepy section of Abu Tor that once formed the border with Jordan.

A few years ago, the 10-dunam tract was bought from the church by Alcontran Ltd., a group of British and Israeli investors, including Herut MK Yigal Cohen-Orgad, who declines to reveal the price that was paid. "Because of us, the land fell into Jewish hands," he says. "The Mormons and Canadian Protestants had wanted to buy it."

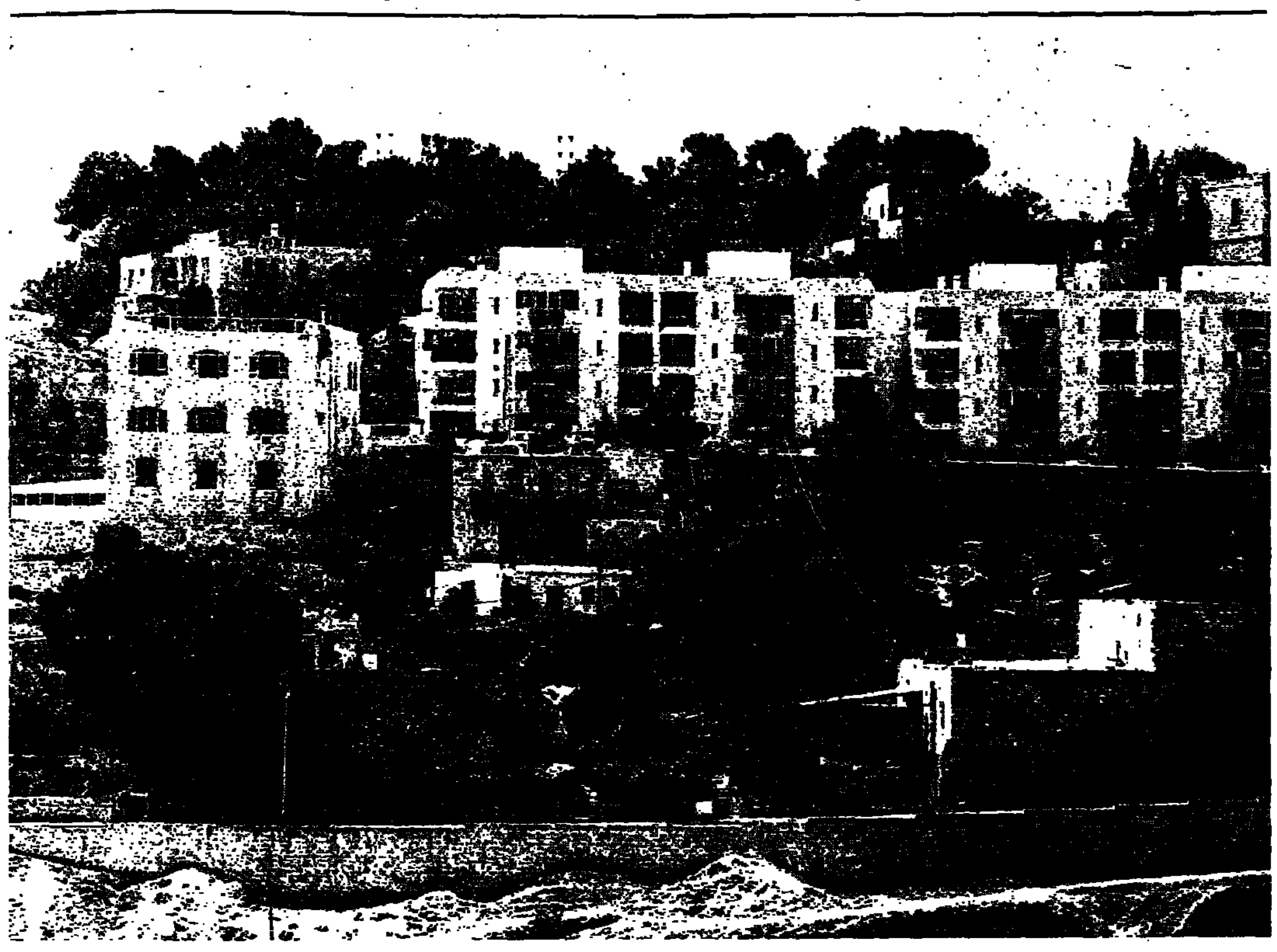
Before the Six Day War, Rehov Asael was a no-man's land, between Israel and Jordan. Then, Givat Hanania was a slum area populated mostly by Oriental Jewish immigrants.

Some of these veteran settlers stayed on after the Six Day War, but they were outnumbered by newcomers, many of them immigrants from English-speaking countries. Today, the residents include a maverick politician, an architect, several artists, poets and writers, and university lecturers

A NEW LAYER of luxury apartment houses, with fashionable arches and glistening white and pink stone facades, is quickly being added in nearby Rehov Gihon.

The disputed plot itself includes dozens of tall old trees, a dilapidated Persian synagogue, Byzantine crypts hugging the exterior church wall, a handful of seedy houses owned by the church, and a stone bandstand — unused for decades — where the British police band once performed. An oasis of colourful flowers, planted for everyone's enjoyment by a lecturer in Russian studies who lives within the compound, provides a touch of order to an otherwise natural wildness.

The residents enjoy one of the most magnificent views of the city — the Judean Desert to the east, the Temple Mount and Mt. Zion to the north, separated from Abu Tor by the Ben-Hinnom Valley. And Givat Hanania itself can be viewed by the naked eye from Mt. Zion and the east.



Sight of the proposed apartment-hotel in Abu Tor (David Brauner)

ALCONTRAN STARTED planning its apartment-hotel project more than two years ago. It was only recently, however, that the sight of surveyors jolted the complacent residents and set them off on petition-writing campaigns.

The Arabs of upper Abu Tor, across from Rehov Asael, joined their Jewish neighbours in signing petitions in the hope that the project would be thwarted. They were particularly upset by rumours that some of their land would be expropriated for the widening of Rehov Asael so that tourist buses could reach the apartment-hotel from the eastern side.

The narrow, winding street is hugged on both sides by gardens, retaining walls and storerooms, and both Jewish and Arab residents feared that gardens would be destroyed and rooms demolished to accommodate the wishes of builders of the apartment-hotel.

The Council for a Beautiful Israel finally joined the fray, arguing that the project was unsuitable for the neighbourhood and would destroy the view from Mt. Zion.

Rafi Levy, the Jerusalem district commissioner, says that "no force in the world can prevent someone who owns land and has the right to build on it from exercising that right — unless the government or municipality is ready to compensate him."

The Jerusalem masterplan of 1959 designated Givat Hanania a "private open space," and that designation was re-certified in 1977. The designation means that private dwellings, as well as public institutions, are prohibited. The only profitable purpose for such a space is thus a tourist facility, and the apartment-hotel must be approved by the Tourism Ministry before permission is granted to build it.

The Jerusalem City Engineer's Office began to deal with the proposal over a year ago. City engineer Amnon Niv declined to give his opinion on the matter as his own architectural and economic advisory firm had once used the services of Yigal Cohen-Orgad. But the local planning committee insisted that he prepare an opinion, despite Niv's concern about an apparent conflict of interest.

After studying the proposals by architect Jacques Alon and two others, Niv says he "reached the conclusion that it would be best if an apartment-hotel were not built there." Niv thought that the proposed height and mass, as well as the character of the project, were inappropriate for the site. He then "insisted that metal flags be set up on the site, so that the effect of the building on the landscape, as seen from Mt. Zion, could be assessed."

"I wanted something very modest, something like Mishkenot Sha'ananim guest house, but with another storey," says Niv. The city engineer told the architects that they must cut the height and the mass. He will not allow tourist buses to drive up to the door, for they would disturb the peace of the neighbourhood and extensive widening of Rehov Asael would have to be made. He also told *The Jerusalem Post* that "as long as I am city engineer, I won't allow the expropriation of private property that would change the character of Rehov Asael."

The municipality, he added, would not pay compensation to the Jewish and Arab owners of property along Rehov Asael in return for land that would have to be expropriated to widen the road.

Niv, having stipulated the limitations on the project, is waiting for the architects and developers to return to him and say whether the project in its modified form remains feasible.

Cohen-Orgad and the architects, trying to keep a lid on their anger as they explain their point of view, assert that the "authorities are deliberately setting up roadblocks in our path," and that rumours about the project are "totally unfounded."

The apartment-hotel, says Cohen-Orgad, is meant for "the kind of tourist who comes to Jerusalem not for a few days, but for weeks or months, and wants a high-level of accommodation with the lifestyle of an apartment, but with all the services available." The project would, in fact, be like Mishkenot Sha'ananim, but larger and with a swimming pool, he adds, or like the Rimon Inn in Safad.

It will cost between $5 and $6 million. Cohen-Orgad, who owns shares in Solel Boneh, says this is his first venture as an active investor in a building project.

(A Labour MK on the Knesset Finance Committee told *The Post* that he saw no conflict of interest if an MK invested in such a project, as long as he does not receive special benefits as a result of his position as an MK.)

The project, as it stands today, is being drawn up to have 7,500 square metres of space. There will be about 150 rooms, but since many of these will be multi-room suites, there will probebly be between 40 and 50 units.

There will be a pool, a lobby and all other luxury facilities, says Cohen-Orgad, but it is envisioned as a low-volume-activity project, and "nothing like the King David Hotel, with people constantly going in and out."

The apartment-hotel would r need large tourist buses, o minibuses, he maintains.

And he asserts that t neighbourhood would actu benefit from the project becaus firm plans to "donate" a dunam section of the plot, de it and turn it into a public g The green area would incluc British police bandstand (would be dismantled and ret few metres away) and most o old trees would be saved, he The old Persian synagogue wou be knocked down, but his company plans to build another nearby to replace it. The Byzantine crypts, he adds, would be renovated and included in the public park.

As for Rehov Asael, the developers say they can widen it to six metres and build sidewalks on each side (which do not exist today) without requiring the demolition of any rooms of adjacent homes.

The developers, who say they will pay for this road development, assert that the Transport Ministry has already approved their expansion plan for the road.

The dead-end of Rehov Asael will be turned into an underground parking garage — an expensive requirement by the city engineer, but necessary if tourists and visitors are to park near the entrance to the building. A tunnel will have to be bored from the east into a retaining wall below a house that will be knocked down, say the developers. Alcontran Ltd. will pay for all of this, says Cohen-Orgrad.

"They will not break us; we will build it," says the MK, who does not state explicitly who the "they" are. "We have seven years, from the beginning of 1981, to start building, according to legal requirements," he adds. "Abu Tor will eventually realize that the apartment-hotel will be a beneficial development."

But the residents of Abu Tor, jealous of their peace and quiet, remain unconvinced. For them, the apartment-hotel would mean expulsion from their Garden of Eden.

THE JERUSALEM POST — הלוח החדש — MA'ARIV — HA'ARETZ

HALUACH HEHADASH – Classified Advertisements in cooperation with MA'ARIV • HA'ARETZ • HA'IR • KOL HA'IR •

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah Hehadash head office by 5 p.m. Thursday preceding publication appear in this section.

Kleinmann pianos have no competitor in quality and price, also the leading workshop for top-class reconditioning of pianos. 2 Coresh, Jerusalem. 36 Zamenhoff, Tel Aviv

Selection of organs, convenient payment scheme, Hapsanter, 13 Ben-Shetah.

New and used pianos, Hapsanter, 13 Ben-Shetah. 244166.

Stereo

JVC 4100, American system, with camera, accessories, colour T.V. 02-224341, Ituric 431.

PERSONNEL

Situations Vacant

Wanted, sales agent, with car, good profits, Ariel Realty. 22542

Insurance agency seeks office manageress with bookkeeping knowledge. 245477.

Sales agent for established realty office wanted. Qualifications required: English, French, Hebrew, dynamic, with car, curriculum vitae to P.O.B. 7004, Jerusalem.

Housework and picking up children, good conditions. 634712, afternoons.

Achva printers require excellent offset printer. 223629, 244925.

Dedicated, organized clerk wanted, full time, after army, English and bookkeeping knowledge, good conditions. 533221.

Full time clerk to operate switchboard, and office work, English knowledge. 02-533242.

Clerk for afternoons, from 14.00-15.00, till 18.00, fluency in English, including typing, good condition. 533243.

Excellent typists, Hebrew and/or English, for temporary work, immediate, by the hour. Tigbur, 02-240438-9.

Required, security men and guards, permanent work and special jobs, excellent conditions Michael, 02-231934, 02-228755.

Philips laboratory in Jerusalem requires service clerk, 5 full days weekly. 520847.

Urgent! Sapper for work in communications Office, per hour. 02-850099.

Salesperson required, experienced, from retail fabrics branch. 524223, evenings.

Required, metapelet, dedicated, for charming baby. Givat Beit Hakerem. 528168.

Person with initiative, interesting work in publishing field (commission basis). 245942.

Bookeeper/auditor, experienced and independent, full time, in young, dynamic company. 247118, Rom.

For Culture Centre of Nations for Youth, required, assistant for bookkeeper, part time, 2 years experience minimum 02-66144-5-6, Rahel.

For hotel in Kiryat Arba, required, chef, possible as temporary until end of festival period or permanent. 02-971819.

Excellent conditions for quality printer, discretion assured. 247662.

Metapelet for baby in Ramot, 07.30-13.30, 234003, 227570, work.

Salesperson required by furniture shop, 09.00-13.00, 16.00-19.00 Details, 711888.

Metapelet for infant required, good conditions. 817690, not Shabbat.

Assistant kindergarten teacher required for religious kindergarten in Beit El, possible accomodations in settlement. 951436, 951302, afternoons and evenings.

State religious school in Beit El requires maintenance worker. 951515, 952480, mornings.

Commercial company requires experienced secretary, preferable with bookkeeping knowledge, and pre-Army youth for clerical work. 02-423838, 02-231222.

Woman for care of elderly, partially paralyzed woman, Zichron Moshe, possible accomodation. 666471.

Domestic help – help in infant care, 09.00-13.00, every day, references necessary. 228863.

Seeking experienced person for infant care and light housework, afternoons. 02-424765, not Shabbat.

Seeking manager for Cafe in city centre. 02-713504, evening.

Seeking domestic help, twice weekly, references. 637205, evenings.

Community centre company in Jerusalem, seeks secretary-typist for financial wing. Apply 02-639039.

Domestic, metapelet, 3 days, 4 hours daily. 639226.

Hair blow dry operator wanted, 812904, 814906, French Hill.

Work manager for construction, wanted, previous experience preferable. 664205, 661567.

Assistant bookkeeper wanted, part time, 4 years experience at least. 631728, 09.30-12.30, Golan.

Administrative secretary, full time, required for religious institution, knowledge of Hebrew and English (mother tongue English), typing, good salary for suitable. 534632.

Mature housekeeper, health-oriented. Competent to run busy household. POB 2391-303, Jerusalem.

Worker required to install car radios and alarm systems; trainee also needed for car accessory shop. Details: 717122.

Clothing factory in Jerusalem seeks bookkeeper, grade D-diplomaed. Experience in managing financial systems and accounts of industrial plant. Cost accounting knowledge. 02-536042.

Urgent, professional and non-professional workers needed. Pirsum Haviva, 1 Strauss.

Licensed part-time biology (+ chemistry) teacher needed for English-speaking high school, 11th – 12th grades. Tel. 02-630221-2, 08.00-15.00, 02-666276, evenings.

Zion Textile Co. so seeks prouction workers for steady work, shifts, candidates age 28-40, professional guidance will be given, good conditions. 526017, 534595

Zur Science Bases Industries Ltd., Jerusalem, medical plant seeks secretary, fluent English typing, organizational ability, expressive writing ability, shorthand and Hebrew typing an asset. 02-533785, 02-532998.

Energetic youth with initiative as personal assistant and driver for lawyer. 02-259991, not Shabbat.

Situations Wanted

Qualified bookkeeper interested in job at home, or afternoons in office. 667847.

Speech therapist specialising stroke rehabilitation seeks private work. 02-669696.

Private lessons for pupils, Sunday - Friday, all subjects. 815538.

Business

Active shop, iron fitting and building materials. 287214

Seeking distribution agencies in Jerusalem and environs, I have large central office, agents, vehicles, possible investment. 227064.

Car wash and lubrication for rent at gas station. Details: 02-665066.

For sale, rental, minimarket in Gilo, abundant income and work. 673898.

Chance of a lifetime, video library for sale, with excellent films. 632137.

Businesses...? Shops...? Plots...? Offices...? All... at Pirsum Haviva, 1 Strauss.

Bargain, hairdressing salon, keymoney, fully equipped, near centre. 411645.

Industrial Premises

... To let, Atarot, 500sq.m. + yard. 221617, evenings: 667875.

Offices

Office for rent, Clal Centre, 25sq.m., fully furnished. 02-533101.

Jewish Quarter, office-studio, 1-3 rooms. 286715, weekdays.

Bargain, 2 rooms, keymoney, 1st floor, 1 Ben Yehuda. 226625.

Plots

Maale Adumim, semi-detached + plans, 500sq.m., 40,000. Abu Doron, 02-231317.

Shops

In triangle, shop for monthly rental, gallery and more, Etgar selection. 240703.

Gilo, monthly rental, mini-market, abundant income, for two families. 632381.

Available, Kiryat Yovel, commercial centre, active shop. 02-551708, 02-411270.

To let, jewellery shop in Klal Centre, fully equipped. Tel. 02-533101.

Well established boutique, low rent, for sale or participation Tel. 699890.

Kikar Denya, shop for monthly rental, possible with storeroo 535111, Avraham.

To let, Keren Hayesod, shops, $1.000. Kef Li, 244008, 232742, Maldan.

Warehouses

Romema, opposite Television, 12 sq.m., storeroom, monthly rental. 02-671187.

Matrimonial

You might never know what you've missed by not registering with Vered Hemed, the office with thousands of subscribers, matching you up with an ideal partner. 03-293598, 04-246543, 02-669427.

Single(f), 30, loves reading, seeks suitable for serious relationship. Private P.O.B. 33144, Tel Aviv.

Widower, 62/170, no children, pleasant, established seeks cultured, refined, about 52. P.O.B. 20050, Tel Aviv, no. 33771-3 Lamed.

Groups

Unattached members club accepting cultured applicants for exclusive parties. 02-528270.

Schools/Lessons

Private guitar lessons. 523385. n n Unattached members club accepting cultured applicants for exclusive parties. 02-528270.

Closing of balconies, window-shutters, wall covering. Tel. 02-411707.

Schools/Lessons

Private guitar lessons. 523385.

Services

Closing of balconies, window-shutters, wall covering. Tel. 02-411707. Siud Ltd. offers private nurses for hositals and home. 02-636505, 03-737947, 04-510869.

Negev

Contractors

Beersheba, 5 room cottages; in Shechunat Hardof, Arad. Elram, Merkaz Hanegev building. 057-36736.

Flats for Sale

Arad, 3 rooms, corner, 1st floor, on pillars, immediate occupancy. 02-812418.

Arad, small 4 room flat, lift, view, 057-96972.

Arad, 4 rooms, beautiful, many improvements, central. 057-96612.

4 rooms, 108sq.m., Rehov Ben Yehuda, 22-30, Beersheba, $60,000. 057-74415.

Netanya

Flats for Sale

Levontin, 3 room flat, new, 6th floor. 053-96202, evenings.

For sale, 3 rooms, 140sq.m., Hanotea, Netanya. 053-33102.

Flats for Rent

Netanya, to let, 3 rooms, ground floor, near sea, long term, well arranged, carpets and wall paper, American kitchen. 053-24582, Aryeh.

To let, Netanya, 4 furnished, wonderful, quiet area, for 2 years, for responsible couple, reasonable price. 053-33624.

ADDITIONAL CAR ADS

COMMERCIAL CARS

For serious! Sussita van, 1975, 1982 engine, well kept. 03-835378.

Transit double wheel, 1973, overhaul, closed. 394875, evening.

Sussita van, 1972, year test. 730144; 790222, work.

Fiat, commerical double cabin, 1973, working condition. 944549, not Shabbat.

GMC Vandura, long, 1979. 051-21003; 051-21043, 051-21023, evenings.

Volkswagen, double cabin, 1975, general overhaul. 03-332514.

Van 404, 1976 + container, test, overhaul and improvements. 913064.

Transit 175, double, 1974, test, renovation. 03-830615, 03-827185.

Ford transit, 1978, excellent condition. 831606, 593901.

Transit, 1978, 12-passenger, test, 239204, 702972.

GMC automatic, long, 1979, 7-passenger, very good condition. 734286.

GMC Vendura, short, 1981, benches, windows, excellent. 057-70340.

Transit 60, engine 1977, new brakes, clutch, 780817.

Transit, 1974, excellent mechanical contion, benches for passengers. 599073.

Van 404, 1976, 210,000, including VAT. 331851, not Shabbat.

Van 1975, reconditioned engine, 140,000, due to partnership liquidation. 805780.

Bargain, GMC, 1972, overhaul, tyres, long, tall, closed, box. 055-23519, wrok; 055-63226, home.

Simca, windows, clutch, gear box, body work, paint, test. 03-292154.

Peugeot van, 1974, test, 03-591701, home; 03-261059, work.

Peugeot van 404, 1973, year test. 03-492990, 051-82077.

Volkswagen 1979, commercial, excellent condition + seats + windows, 03-222471.

Bargain! Peugeot commercial, 1971, excellent mechanical condition, 03-775197.

Primula, commercial, 1967, before engine renovation. 053-33986, 03-656398.

Transit, double cabin, 1973, test, 780069, not Shabbat.

Dodge 500, 1969, closed, I580,000. 052-33719, 03-485042.

Volkswagen 73, bargain, first come first served. 742985, evenings.

Transit 1974, double cabin, closed, excellent condition. 856342.

Rom Carmel van, 69,000km, used for passengers only. 453157.

Seeking Fiat Fiorino van, 80-81, excellent. 453151.

Seeking minibus 76-77, excellent condition. 453151

Peugeot van 404, 1976 + box. 827604, 859690.

Omega 1977, coupe, possible exchange. 844065; work, 805229.

Scout International, 1975, expenses tax-free, beautiful. 739129.

Volkswagen, 1968, lovely, excellent mechanical condition, test. 593514.

Bedford 1975, commerical, good condition. 288076, after 21.00.

2 Fords, 14-16, 1975 + 2 cooling boxes. 03-451716.

Commercial Volkswagen 1971, excellent condition. Tel. 825218, work.

Spare parts for Fiat trucks, N.P. 697, bargain. 054-54293.

Peugeot van 404, closed box, 1975, excellent. 796579.

Volkswagen Variant, dual purpose, 1972, excellent. 589417, not Shabbat.

Talbot 1100, 1981, bargain, year test, radio. 235970.

For sale, Volkswagen double cabin, 1970, good mechanical condition. 063-88657.

Subaru van 1980, 4x4, 85,000km., roof rack and benches. 054-71286.

Scania single + tipper, 1970, after overhaul. 03-924478, 03-749221.

Simca 1100, windows, 1977. Tel. 429428.

Yom Kippur thoughts

By ABBA SHEL GABI
Special to The Jerusalem Post

FOR A short while, this year as in former years, the nation will remember its war dead. There will be memorial gatherings, speeches, a bugle call, moments of silence. Having done our duty, we will then resume our existence with a clear conscience.

But the wounds of war never heal. The young boy who fell in action will never return.

The young soldier who lost his sight remains in darkness forever.

The warrior with amputated legs will never run again.

Bereaved parents will never again embrace their lost sons.

What makes young boys give up their lives? What makes them defend their country to the last drop of their blood? Do they cherish and value their homeland so much; so much that they are willing to die for it? Does the eventual danger of national annihilation make them so disciplined that they are willing to fight to death?

Whatever the answers to these questions, the fact remains that they do so, to bequeath us life, to safeguard the continuity of our existence. Can we accept their sacrifice as just another free gift?

Life is not evenhanded. Fate is often unjust. We who keep the candle of memory flickering for our fallen sons, must do it with a pang in our hearts. We deserve no special rights for this.

Yet, one single privilege should be granted us, to demand of ourselves and others that their lives and acts be in the spirit of those who have handed down this heritage.

History judges nations, neither by standards of living nor by the efficiency of the stock-exchange, but by their contribution to civilization in lasting values.

Throughout our history, Jews were always great contributors. Our share in many fields was by far larger than our relative numbers. The first decades of our Zionist venture are a proud chapter of achievements.

We built our new-old homeland on the highest moral principles, creating a society which tried to make a millenium old dream come true.

By the sweat of their toil pioneers turned swamps into fertile fields. Former students and unskilled labour became expert farmers and inexperienced rifle bearers became the finest fighting force in the world. They created, because they believed.

WHEN THE State was established and the exiles ingathered, things had to be hastily improvised. Mistakes, and misjudgements were made. However, life, the compulsory *alma mater*, demands its penalty for errors, sometimes on the spot and often much later.

In our zeal to become a state, we have abandoned one of Ahad Ha'am's fundamental teachings: we cannot and must not become just another state, we must be the spiritual centre for all Jews.

Without aliya there is no survival and it seems that duty-free cars just do not stimulate people to make aliya.

Religion, the source of our survival, lost with the establishment of the state its special significance as a national adhesive. The religious establishment, catering to black and white, to Sephardi and Ashkenazi, not only contributed to a divisive factor but failed to attract the modern young Jew.

By demanding the keeping of the letter, rather than the spirit of the law, they alienated many.

Division and separation of state and religion is an elementary must in modern society, yet every government so far has made com promises detrimental to ou democratic process.

Democracy has also been water down. Most governments we dominated by a few personalit with the other cabinet members ing innocent or not so innoc bystanders or consenters.

Throughout history we have vived by the force of our moral c victions, by our spiritual streng But lately we live more and more the strength of might and powe Discipline has been erased from ou vocabulary.

We have become what our late Prime Minister Levi Eshkol so aptly called *A nebbechdiger Gibor*. We often flex one muscled arm, yet extend the other for dole and donation.

We have already proven that we can be a great nation. What has been achieved here in a few decades has no parallel or comparison among other nations of the third world. But even optimists must admit that the down-trend has continued for a number of years.

There could be changes. We need leaders in whose hearts the nation is closer than their party.

We need members of Knesset who will preach and drink water. We need teachers who will instill discipline in all aspects of life in their students. We need citizens who will recognize their debt to the example of our fallen heroes.

With effort we can make Israel the land our boys were willing to give up their lives for.

Abundant land

TORA AND FLORA
Louis I. Rabinowitz

ALTHOUGH THE abundant fertility of the Land of Israel is referred to on numerous occasions in the Bible, there are at least two grim passages in which the warning is given that, as a result of the transgressions and waywardness of the Jewish people, there will come drought and devastation.

The one is in the second paragraph of the Shema, with which I dealt in this column some weeks ago, and the other last week. To what extent, if ever, has this dire warning been implemented? Is there any record of a devastating drought having visited Israel, bringing with it the emptying of the land of its inhabitants?

It would appear that the comment of the rabbis to a passage in this week's portion aims at answering this question! The portion contains a glowing description of the unparalleled agricultural fertility of the land, as well as a goodly meat supply from fattened cattle. The *Sifre*, the talmudic commentary on the Bible, has a detailed comment on it, which is given almost in toto by Rashi.

On the verse "And he shall eat of the fruitage of the land" there is a general encomium on that plenty. "This refers to the fruits of the land of Israel, which blossom early and ripen earlier than those of any other lands" and then the passage proceeds to deal with each of the details which follow, but assigns a different period of Jewish history when that blessing was fulfilled.

It gives it both for the meat products and the flora, but I give just a few examples from the latter. "The kidney fat of wheat" — that refers to the period of Solomon, as it is said (1 Kings 5.1) "And Solomon's provision for one day was thirty measures of fine flour and threescore measures of meal. "And of the blood of the grapes thou didst drink foaming wine" — that was in the days of the Kingdom of the Ten Tribes of whom Amos says (6.6) "that drank wine in bowls."

"He made him to suck honey out of the crag" — here the example is taken not from Biblical history but from a contemporary incident. "It happened in Sikhni that a certain man told his son to bring him a cake of figs from a barrel. The son went and found the barrel swimming with honey, and he returned to his father saying, "It does not contain fig cakes, but honey, to which his father replied "Go back and plunge your hand deep into the barrel, ar you will find the pressed fru there."

The underlying intent of that pa sage would seem to be that neve fact have these dire warnings be implemented and that in all peric the land has produced its bounty luscious fruits in abundance. So to this day, and long may it c tinue.

هكذا من الأصل

Deputy Premier David Levy greets David Goldfein, general manager of the King Solomon Sheraton in Jerusalem, at the hotel's Rosh Hashana cocktail party.

Head over heels

PUBLIC FACES/Mark Segal

PERHAPS the most unfortunate headline of the year appeared in the Rosh Hashana-eve edition of *Yediot Aharonot*. Over an interview with Chief of Staff **Rafael Eitan** was this banner caption: "By entering West Beirut, we prevented a catastrophe."

FAR FROM the madding crowd, *Ezer Weizman maintains his self-*imposed exile in Caesarea. The former defence minister has been unavailable for comment on reports that he's the focal point of discussions for a new centrist party, together with Energy Minister **Yitzhak Berman** and Likud-Liberal MK **Dror Zeigerman**, both of whom went against the government in the Knesset on Wednesday, and possibly Shinui's **Amnon Rubinstein**.

But the once-ebullient Ezer cannot but be nodding his head in an expression of "I told you so" about his private warnings over the choice *of the latest occupant of the* Defence Ministry office in which he once sat, **Ariel Sharon**.

BERMAN, by the way, only returned from abroad on Tuesday, less than 24 hours before he handed his resignation to Prime Minister **Menachem Begin**. He got back just in time to participate in the cabinet session which rejected President **Yitzhak Navon's** pleas for a commission of inquiry into the events surrounding the Sabra-Shatilla massacres and to have a stormy showdown with the prime minister. He *then went back to his office to write* his letter of resignation.

When we called Berman's Energy Ministry office on Wednesday, we were told by a secretary that the minister "won't be coming back here." Turns out that's not quite the case. The meticulous ex-minister was back at the office yesterday, cleaning up his desk and taking care of unfinished ministry business.

NECESSARY SLIP? *Mabat*, the TV news show, had a tough time early in the week. The crew at TV House was apparently unable to get a *senior* minister to appear before its cameras to discuss the aftermath of the Beirut tragedy. They got "noes" from Begin, Sharon, Deputy Premier **David Levy**, Communications Minister **Mordechai Ziperi**, Education Minister **Zevulun Hammer**, Minister Without Portfolio **Mordechai Ben-Porat**; and an "I'll think it over" and then a refusal from Foreign Minister **Yitzhak Shamir**.

Finally, they got a "yes" from **Yitzhak Moda'i**, the Liberal minister without portfolio, who set the tone for the "stab-in-the-back" charges Begin and Sharon were to level on Wednesday at opposition leader Shimon Peres. Those charges were also aimed, by implication, at a lot of others, from Prof. **Ephraim Urbach** and ex-President **Ephraim Katzir** *to the* Israel Bar Association, and the Teachers' Union.

Then there's the matter of Moda'i's reference to President Navon as "the state comptroller," a "slip" which he quickly corrected when prompted by the TV interviewer.

THE EDUCATIONAL TV afternoon newsmagazine, *Erev Hadash* had the same problem as Israel TV. When no minister would consent to appear, host **Dan Margalit** had to settle for **Yitzhak Rabin** in a "solo" interview.

EXPENSE ACCOUNT. While we are getting a lot of silence, full-page advertisements containing the government's "blood libel" statement appeared in *The New York Times* and *The Washington Post*. The initiative reportedly was taken by none other than Begin himself, who phoned someone at the Israel Embassy in Washington to authorize the ads, which cost $50,000 of our taxpayers' money.

WHAT'S IN a compliment department. Histadrut Likud faction heads **Zevulun Shalish** and **Ya'acov Shamai** this week complained to Histadrut Secretary-General **Yeroham Meshel** about the front-page editorial in *Davar* headlined "Remove this wicked government from the land," and even asked for "a special session of the Labour federation executive to censure editor **Hanna Zemer**. When I asked Mrs. Zemer for her reaction, she replied coolly: "I regard their demand as a great honour."

I MANAGED to catch Agudat Yisrael's affable coalition executive chairman **Avraham Shapira** early on Wednesday morning to ask him *about the stand his faction was go*ing to adopt in the Knesset vote, on the setting up of an inquiry commission into the Beirut massacre. He said the ultra-Orthodox faction would vote against. "Believe me, our people are wise men," he maintained. "We know such a body would be bad for Jews throughout the world." He explained that he was in a hurry to attend a reception at the Bank of Israel on his assuming the chairmanship of its advisory council.

Interestingly, Shapiro didn't breathe a word about the widely-*reported objections to the faction's* position of Rabbi **Eliezer Schach**, co-chairman of the Aguda's Council of Sages. He complained that the politicians had disdained to consult with him both on the inquiry commission issue and about the coalition's rejection of President **Ronald Reagan's** peace plan. The venerable rabbi argued that Israel should not purposely foster friction with the nations of the world.

POLICE Inspector-General **Arye Ivtzan** is most unhappy about the rising popularity of Tel Aviv police *chief, Nitzav Avraham Turgeman*, with the Likud and other government parties, especially in view of the "efficient" way he smashed the spontaneous protest demonstration in Dizengoff against the Beirut massacre.

Ivtzan, who regards Turgeman as his closest rival, has managed so far to prevent him giving any press interviews. But he could hardly keep his picture out of some papers, where he was seen fighting the demonstrators together with his valiant cops. When a counter-demonstration started chanting "Begin, Begin" from the other side of Dizengoff, Turgeman said he had no intention of arresting any of them. "It's my job now to quieten things down," he said with an appreciative smile at the nearest cameraman.

Meanwhile, up in Jerusalem, the police were breaking up a demonstration outside the prime minister's residence in Rehov Balfour. The most interesting story to emerge from that sorry fracas came from protester **Arye Eliav** who found that the officer in charge of the large force summoned to smash the peaceful protest was none other than Tat-Nitzav **Shmuel Bugler**, whom Lova has known since the time he headed the team that set up the Lachish region and Bugler was a young officer at Kiryat Gat. Bugler told him that he had his orders to use tear gas against the demonstrators. Eliav's parting words to the embarrassed policeman: "The last time I was tear-gassed it was by British officers on board an Aliya Bet boat."

SOCIAL SERVICES and Absorption Minister **Aharon Uzan** has come back from France straight into a row with WZO Aliya Department head **Rafael Kotlowitz**, the latter having charged him with reporting less than the facts about a successful aliya campaign among former North African Jews living in France. The Tunisian-born Tami minister wants Begin to rap Kotlowitz's knuckles.

THE EL AL works committees looked this week like innocents going to the slaughter as they walked straight into the trap set by the government. It seems that Premier Begin and Transport Minister **Haim Corfu** have been waiting for some time to take revenge for the epidemic of El Al strikes.

Incidentally, El Al chairman **Nahman Perl** has apologized for the unpleasant way the management's letters suspending the staff were delivered to a number of their pilots' homes late during the first night of Rosh Hashana. Two of the pilots' concerned have sons serving with the IDF in Lebanon and both *the El Al wives jumped to the con*clusion that the late-night callers were bringing bad news from the front, and went into a state of near-shock.

PART OF *the reason for the* agitated activity inside the NRP is the emergence of a new party faction tied to Gush Emunim and led by such right-wingers as Rabbi **Haim Druckman**, Bnei Akiva *yeshivot* head Rabbi **Moshe Zvi Neriya**, and WZO executive member and Youth Aliya head **Yosef Shapira**. They have also poached such hawkish members of the Youth Faction of Education Minister Zevulun Hammer as **Aharon Cohen**, brother of Tehiya's "La Passionara," **Geula Cohen**. The faction hopes to eat into Hammer's *support during next spring's* NRP internal elections.

THE NAME of Israel's illustrious first president has surfaced in the office of the Labour Party's spokesman, where **Haim Weizmann** is the new assistant to spokesman Dr. **Yosef Beilin**. Weizmann, who took over from **Gideon Levi**, has already run into trouble. It appears that some of the callers do not take him at his word. When a reporter called the other day and asked for Beilin, the new assistant replied: "This is Haim Weizmann." The bad-tempered newsman retorted: "And this is **Binyamin Ze'ev Herzl**," and slammed down the phone.

NOVELIST-artist-columnist **Dahn Ben-Amotz** has announced that as an individual protest against the government's move into West Beirut and Israeli financing of Phalangist equipment and arms, he will refuse to pay his war levy assessment of IS44,800 and instead *donate the same amount to the* army invalids' association. He trusts that the tax authorities would take note of his protest.

TEL AVIV lawyer **Daniel Mirkin** has been sailing his yacht in the Mediterranean for the past seven summers. He told me that on this year's cruise, the sight of the Israeli flag on his boat earned him the *roughest welcome* he had ever received. At Monaco he heard cries of "Israel get out of Lebanon," and in Corsican ports he encountered anti-Semitic remarks. Throughout the Greek islands he kept hearing the phrase "Israel boum-boum" from the locals.

What upset him in particular was that when docking at the tiny harbour of Galaxidea in the Gulf of Corinth, he found his neighbours were South Africans, who told him: "It's nice to be next to you — after all, we too are treated like lepers."

The only place where the local people went out of their way to congratulate him as an Israeli was at the smart Sicilian port of Taormina.

TIMELY REPEAT. In his Knesset speech on Wednesday, Begin lashed out at a prominent Israeli author who had talked of civil war in a Rosh Hashana-eve interview. The premier didn't mention a name, but Israel TV's **Haim Yavin** later told us that the reference was to a statement made by **A.B. Yehoshua**, *in an* article by **Levi Yitzhak Hayerushalmi**, in the *Ma'ariv* of Rosh Hashana eve.

Replying to the charge, Yehoshua yesterday called *The Post* from his Haifa home to claim that Begin had misquoted him, though he was not sure whether it was "by accident or with malice." The author explained that he had certainly not called for a *civil war*, but had merely said that it might happen in five or six years, around the question of "re-division of Eretz Yisrael."

Noting that he had also suggested that "intensifying communication *between the camps" might diminish* this possibility, Yehoshua added: "If Mr. Begin is certain and promises that Jews in Israel will never raise their hand against the elected government — on any subject and against any government — we'd be happy not only to accept that promise, but will keep it for redemption in the future."

For anyone who missed the original Yehoshua interview, the statements he made were repeated several hours after Begin's speech on Galei Zahal. The occasion was a repeat broadcast of Yehoshua's in*terview with* **Ya'acov Agmon**.

THE PRIDE AND THE FALL

By YOSEF GOEL

THE MENACHEM BEGIN who took to the Knesset rostrum on Wednesday to scotch any bid for a state inquiry into the Beirut massacre was not the old Begin. It was not the Begin accustomed to being the unchallenged king of his party, nor was it the sure-footed political wizard who kept his shaky coalition together while laughing in the face of his opponent Shimon Peres.

Television was never kind to Menachem Begin. This week it was positively cruel as it showed the master orator stumbling over a Hebrew idiom that would have rol*led off his tongue in bygone days*, and emphasized the Godfather, Don Corleone, aspect of the high-pitched rasp he affects in the heat of political battle.

Begin *directed his baleful looks* and his threatening rhetoric at the world, which he accused of launching yet another blood libel against the Jewish people, and at the Labour Party, which he charged with attempting to squeeze every last ounce of partisan advantage out of the tragedy of Beirut. But it would seem that his real anger was directed at his own colleagues in his *own party, his Likud federation and* his coalition. At times he reminded one of the wounded and betrayed Ben-Gurion railing at his own followers in his declining political years after the Lavon Affair.

It is difficult to recall that only a few weeks back, Begin seemed to be at his zenith. Public opinion polls indicated that if early elections were to be held in the wake of the successful completion of the Lebanese campaign, a Begin-led Likud would win an unprecedented absolute majority.

Early in the week he could still *get a formal cabinet majority to sup*port his opposition to any form of inquiry into the Beirut disaster. But by mid-week this semblance of coalition discipline was in a shambles, defying even the master's attempts to whip it into line once again.

To be sure, in the Knesset Begin succeeded in beating down the opposition motions. The price he paid was an erosion in his position of leadership that we have never witnessed before.

THAT Energy Minister Yitzhak *Berman and fellow Liberal MK* Dror Zeigerman chose to split with Begin over the issue of a judicial inquiry should not have come as a total surprise. The insistence of the NRP's Education Minister Zevulun Hammer and Deputy Foreign Minister Yehuda Ben-Meir on an inquiry, in the face of Begin's determined refusal of one, very definitely was a surprise. So was the news that *Agudat Yisrael's Rabbi Schach, the* co-chairman of its revered Council of Tora Sages, pointedly dissociated himself and his party from an earlier unauthorized statement that the Aguda joined Begin in rejecting an inquiry.

Even more surprising were the statements from Tami, the Moroccan ethnic list which has generally supported Begin down the line, insisting on a judicial inquiry. And there was even some unsubstantiated, but nevertheless mind-boggling, talk of figures in the far-right, Arab-baiting Tehiya also ex*pressing their unease at the Beirut* tragedy, and, even more, at the transparent attempts to cover up the misguided judgments by Israeli leaders that had made it possible.

Cynics will say that these are all politicians with their own respective axes to grind. Undoubtedly true, in some of the cases. But to stop at that would be to miss the point. These are all politicians who are also sensitive sounding-boards of rank-and-file opinion in their own parties and in those localities in which they live and circulate. And they, no less than the Labour and Shinui opposition MKs, are echoing an Israel that has largely been appalled by the Lebanon massacre and outraged that the misjudgment, not to say stupidity, of their leaders may have played a not insignificant role in making it possible.

THIS WIDESPREAD sense of popular outrage and shame was correctly reflected by President Navon, *who took an unprecedented step in* going on television to urge an effective and persuasive inquiry. In Israel's super-heated political atmosphere there may even be those who would impugn the motives of the president. But what would they say of the Bar Association, certainly not a hotbed of self-hating leftists, and of its president, Dr. Amnon Goldenberg, Mr. Begin's preferred *candidate for minister of justice*, who also came out in demand of a judicial inquiry?

The real surprise is that Menachem Begin, that master politician who has always prided himself on having a super-sensitive finger on the public pulse, has so completely misread the public on this issue.

In the cabinet, there is room to believe that the ambience of revolt was the cumulative result of the burgeoning antipathy to Defence Minister Sharon and the high-handed manner *in which he has suc*ceeded in ramming the running of the Lebanese operation down the throats of his colleagues, making them appear to the public as a mindless flock of sheep.

EVEN IN the absence of the definitive facts which have so far been denied the country by Mr. Begin's stonewalling, it is possible to put together reasonable explanations for the two primary questions over which the country has been in anguish: Why were the Phalange let into the camps by the IDF? And why was the IDF so slow in reacting to the original reports of the massacre being perpetrated so close to the Israeli lines?

The answer to the first question would seem to be that both Begin and Sharon were so enamoured with Bashir Jemayel as the linchpin of a new Lebanese order that would ensure peace with Israel that they were totally blind to his men's murderous hatred for the Palestinians.

For the answer to the second question one would do best to look in the direction of Arik Sharon's lifelong insensitivity — to put it no stronger than that — to Arab civilian casualties. In the Knesset on Wednesday, Sharon did not so much express remorse at the victims in Beirut as seek to counter Labour's charges by libelling the very army he heads with unfounded charges of its complicity in the Phalange massacre of Palestinians at Tel az-Zaatar in 1976, when Shimon Peres was minister of defence.

THE PREMIER could in all likelihood deflect the attacks on his leadership from within by sacrificing Sharon. It is doubtful that he will choose to do so. Begin is known for his extreme loyalty, even when it is misguided, undeserved and a threat to his own position. It is enough to recall the case of Finance Minister Simha Ehrlich and the near catastrophe he constituted to *the Israel economy, to be aware of* this otherwise admirable streak in Begin's nature.

In the present situation, however, making Arik the scapegoat would also raise painful questions about Begin's own judgment. Even more, there is always the fear of what Sharon, one of the roughest and most brutal political players Israel has ever known, might do in lashing back. His basic dislike for Begin is no secret, certainly not from the prime minister himself.

Begin's attempt to introduce the red herring of a self-seeking Labour *opposition partisanship has been re*jected by his coalition partners. But if anything is likely to rescue him from the morass into which his own judgment has cast him, it will be misguided, exaggerated international pressure for his resignation.

The more reports there are of the determination of the U.S. government to unseat Begin and to bring about Sharon's resignation, the more Herut, the Likud and the coalition can be expected to rally around the two men. The American government is certainly entitled to its opinions. It should at least be sophisticated enough to realize that seeking to translate them into overt anti-Israel pressure can only have a boomerang effect.

The writer is a member of The Jerusalem Post *editorial staff.*

WE, THE UNDERSIGNED DUTCH JEWS, DEEPLY ALARMED BY OFFICIAL REACTIONS IN ISRAEL TO EVENTS IN BEIRUT, SUPPORT YOUR DEMONSTRATION ON SATURDAY NIGHT, FOR AN ISRAEL OF HUMAN DIGNITY.

IDO ABRAM, Educator
DANIEL ARONSON, M.D.
IES BACHRACH
JUDITH C.E. BELINFANTE, Museum Director
JENN BEN YAKOV, Artist
HARRY VAN DER BERGH, M.P.
MICHAEL J. BERKHEMER, Painter
BETTY BRAASEM
JOEL J. CAHEN, Curator
IR.M. CAHEN
MICHAEL COHN
LEO COHEN
LEA DASBERG, Professor, University of Amsterdam
BRONIA DAVIDSON, Psychologist
AB VAN DIEN, Project Coordinator
JUDITH DRUK, Educator
SIMA VAN DULLEMEN-COLCHER
MICHAEL EITJE
Mrs. J.G. GOMPEN-SIMONS
Prof. Dr. FRANS GRUNFELD
FRED GRUNFELD, Political Scientist
Dr. J.S. VAN DER HAL
ABEL HERZBERG
JUDITH HERZBERG, Writer
Mrs. A. VAN DER HEYDEN-LOB
M. KOPUIT, Journalist
JOOP KRANT
Mr. JOOST LEVENBACH
Prof. Dr. D.J. DE LEVITA
DAVID LILJENTHAL, Rabbi
JAAP MEIJER, Historian
Prof. Dr. H. MUSAPH
Dr. R.C. MUSAPH-ANDRIESSE
J. PARSSER
JAAP POLAK, Lawyer
WIM POLAK, Mayor of Amsterdam
M. POPPERS
HUGO POS, Vice-president, Superior Court, The Hague
WOLTER POSTMA
MIRA RAFALOWICZ
HANS REIJZER, Psychologist-Psychotherapist
H. RODRIGUES PEREIRA, Rabbi
NORA SALOMONS, M.P.
IVO SAMKALDEN
ROBERT SAMKALDEN, Lawyer
JOOP SANDERS
SIMON SANTCROOS, Head, Child Psychiatry Clinic, Utrecht
LOUISE VAN SANTEN, Poet
PAUL SCHWARZ
RAFAEL SHIBOLET
Prof. Dr. DAVID SIMONS
HANNIE SIMONS, Social Worker
AVRAHAM SOETENDORP, Rabbi
E.IJ. SPIER, Notary
BERNARD SPIERO, Dentist
ED VAN THIJN, M.P.
OTTO TREUMANN, Graphic Designer
PHILIP VEERMAN, Social Worker-Educator
ELLEN M. VOGEL
EDWARD VAN VOOLEN, Rabbi
SAL VAN WEEZEL
FRANS WEISZ, Film Producer
SYLVAIN WIJNBERG, Doctor, Social Psychology

Addresses for correspondence:
Judith Belinfante, Prins Hendriklaan 10, Amsterdam Philip Veerman, Watteaustraat 17a, Amsterdam

AN AGONIZING WEEK

TELEREVIEW / Philip Gillon

WHEN STRANGE and terrible calamities afflict a nation, it appears, for those of us who depend for our information on television screens, radio waves and newspapers, as if time has stood still and we have entered a time-space continuum of horrors. It seems incredible that little more than a week has passed since Bashir Jemayal was assassinated, and the IDF defied the entire world by entering West Beirut as a policeman to prevent Arabs murdering Arabs.

By the weekend, at least, we thought that the New Year would provide a break in our travail. On Friday, apparently, those of our political and military leaders who took the slightest interest in what was happening in Beirut knew about the massacres; but we humble viewers only learned of them through a terse announcement at the beginning of Saturday's Mabat. We were not shown pictures of the atrocities, but were told that these were on the way. Then we were informed that they had been delayed through a technical hitch.

Filled with dread, I switched to the BBC after Mabat was over. I heard an unctuous British voice saying that the whole world, apart from Israel, was looking aghast on their television sets at the most appalling sights imaginable. The BBC news reader said that Israel had been denied these pictures because of censorship — and for the first time in my life I found myself thankful for an action by the censors. I admitted that I did not want to see what had happened in an area we had undertaken to police, although everybody asked us not to do so.

But we were not to be spared these sights. The BBC was wrong: there had indeed been a technical hitch, and in the late news close to midnight we saw sights reminiscent of a film about the Holocaust screened a few months ago.

We waited anxiously, forlornly, desperately — even those of us who consider our prime minister to be an unmitigated national disaster — for him to appear and give an explanation and a message to the harrowed nation. A different kind of catastrophe, the Yom Kippur War, had inspired Golda Meir to deliver a great and courageous message. No prime minister. In fact, nobody. Good night. *Shana tova.*

Ah, well, it was a holy day. No doubt the premier was taking a rest. We assumed that we would hear from him on the following day.

Throughout Sunday, the news became worse and worse and worse. We were given a report, attributed to an anonymous government source, that some unknown group had entered like ghosts through a part of the perimeter of Beirut not patrolled by the IDF, had got into the refugee camps without its knowledge, and had committed the massacres. It was an amazing discovery, in the light of previous claims by the minister of defence that we had now encircled West Beirut completely. But it was possible; anything was possible. We now know, of course, that we had been told a blatant and unmitigated lie.

On Sunday night Chief of Staff Rafael Eitan appeared. Not a word did he say about the IDF giving their blessing to Phalangist troops entering the camps. To my amazement, he explained that Lebanon belonged to the Lebanese. He accepted no responsibility whatsoever; everybody else was to blame. He looked like George Washington found with his little axe next to the cherry tree, expostulating that Tom Jefferson did it, that Pa was to blame for planting a tree on that spot, that somebody else was at fault for giving him the axe. The last proposition is probably correct.

That same night, their bellies comfortably full of several Rosh Hashana meals, the government at long last took notice of what had happened in Beirut, and what was occurring in Israel and the world outside it. At last, we thought, we were going to get an inspiring message from our main political leaders — from the prime minister, or the minister of defence, or the foreign minister.

Instead, we got the poor government spokesman, mouthing nonsense about the enemies of Jewry trying to fasten a blood libel on Israel.

BY THEN every newspaper, radio station and television channel in the world was carrying gory details of the story. Nobody, except the Arabs and the Russians, was accusing us of being physically parties to the massacre, but we were being charged with knowing that the Phalangists were going into Sabra and Shatilla to "clean up" the terrorists.

"Clean up" — it is a sweet phrase. It inspires a picture of mamma washing her child lovingly in the bath after he's played in the mud. Another phrase we like to use is "to uproot terrorists." This agricultural reference makes us think of the good earth. In reality, of course, to "clean up" terrorists or to "uproot" them means to kill them.

The accusation of a "blood libel" obviously originated in the mind of the prime minister. Like so many of his historical allusions, it is wide of the mark. For centuries Jews were accused of murdering Christians to drink their blood in rituals, particularly in the Passover service. One of the most notorious instances of a blood libel was a report circulated in Kishinev in April 1903, which led to a pogrom in which 47 Jews were killed and 92 were severely injured.

It was clearly established at the time that the authorities in Kishinev had taken no action whatsoever to restrain the pogromists; on the contrary, the police had encouraged them. A wave of indignation engulfed the civilized world. President Theodore Roosevelt and other renowned leaders protested to the Russian government. Minister of the Interior Plehve rejected the protests, no doubt considering them to be a blood libel on the Holy Russian Empire and the Russian Orthodox Church.

What the world accuses our government of committing is not a ritual murder or drinking Christian blood, but condoning a massacre infinitely worse than the Kishinev pogrom. By Tuesday, we still had not seen the face of our premier, our minister of defence or our foreign minister on our screens, nor had we heard their voices on the radio. The vacuum was filled with pictures of protest meetings around the country, with impressive and rational denunciations by Shimon Peres and Yitzhak Rabin and with more and more news reports implicating the IDF with knowledge that the Phalangists had gone into the camps to kill.

TRUE, on Monday we had heard one cabinet minister — Yitzhak Moda'i. Who he? What he? He a Liberal member who is a minister without portfolio. Was he the most authoritative source the government could produce for a bewildered and traumatized public? Well, never mind, let us hear what he had to say, in a debate with former chief of staff, Haim Bar-Lev.

Moda'i said that he was sorry about the massacre. A former director of Revlon, I suspect that he would have looked more contrite if a customer had complained that her lipstick was the wrong shade. But at least he did say that somebody in the government regretted what had happened. He then drew an astonishing distinction between politics and ethics: politics, he explained, had nothing to do with ethics.

That same night three things happened that restored our wavering spirits. There was the bold speech by President Yitzhak Navon. He expressed deep pain and anguish for the innocent Arabs who had been slaughtered, for all the world as if they had been Jews. He then insisted on the setting up of a commission of inquiry. Did he go too far, did he exceed the bounds of his office? Possibly, probably — all the more honour to him.

Then came one of the finest men in the country, Professor Ephraim Urbach, to demolish the infantile lies we had been fed by Eitan and others, and to denounce the horrible Machiavellian distinction between politics and ethics drawn by Modai. As one of Israel's leading religious savants, Urbach restored our faith in the Orthodox sector of the country.

Even better was to come — a demonstration by hundreds of young Orthodox Jews, one of whom demanded with great passion: if 2,000 Jews were killed in Israel a few metres away from the IDF, would we believe that the army knew nothing about it? If a similar thing happened to Jews in France, would we believe in the ignorance of the French authorities?

THE PRIME MINISTER rejected out of hand the appointment of a judicial commission of inquiry — an ironic contrast with his determination to have one appointed to investigate the killing of Haim Arlosoroff 49 years ago. But there is certainly authority for his attitude. When the Lord asked Cain about Abel, Cain answered, "Am I my brother's keeper?"

Our week of agony reached its climax when the minister of defence at long, long last appeared in public — on Wednesday, in the Knesset. And he made the most astonishing statement in his exculpatory address that any minister of a democratic country can ever have made in all history. Sharon explained that the IDF had indeed sent the Phalangists into the camps, but with explicit instructions only to "clean out" terrorists, and not to raise a hand against old people, women and children.

On this statement alone, we were accessories before the fact of the massacres. It is simple as that. We are like the planner, driver and scout for the gang who enter the bank, with instructions from us only to shoot the manager, the cashier and the teller, not the customers. When they exceed their mandate, we screech, "We're innocent!"

Amazing as it may seem to an incredulous world, the leaders of our government still think that they are libelled! For those of us who have not lost our reason, Rosh Hashana 5743 will always be remembered as the day of the greatest shame in the history of Israel.

I RACK my brains for some way to end on a more cheerful note. Before the horrors began, there was a lovely programme featuring Ilanit, particularly good in her sentimental moments. And there was that terrific comedy, *Barefoot in the Park*. For a few minutes, this made us laugh in the midst of our tears.

READERS' LETTERS

WARS OF THE JEWS

To the Editor of The Jerusalem Post

Sir, — The Jerusalem Great Synagogue is dedicated to the six million who perished in the European Holocaust. On the second day of Rosh Hashana, it became the site of protest for those who wanted to express their horror at yet another holocaust — the brutal massacre of hundreds of refugees in West Beirut. The protestors were a small group, who earlier in the morning had been part of a larger group which had gathered near the home of the prime minister and had called on Mr. Begin to resign.

After demonstrators had been disbanded by police, some who still sought to make their point took themselves off around the corner to wait for Mr. Begin to emerge from the Great Synagogue at the conclusion of the Rosh Hashana services.

What initially appeared to be a border patrol guard of honour, lined up outside the portals of the building, was quickly transformed into a security cordon as the first cries of "Begin, murderer, resign!" were shouted across the forecourt. Inside the cordon were Mr. Begin's personal security officers, who kept a watchful eye on the crowd. Ringing the outer edge of the cordon were police, who vainly tried to keep the surging mass of people at bay. Most of the worshippers were Begin supporters, and the police visibly breathed a sigh of relief as a counter cry of "Begin! Begin! *Kol Hakavod* to Begin" drowned out the negative epithets. The forecourt of a synagogue is not exactly an appropriate location for a shouting match but if it would have ended at that, one could still say that democracy and free expression are alive and well in Israel. It didn't. The Begin opponents including women, were violently attacked by his supporters, who lunged into them with fists flaying. Another episode in the wars of the Jews.

No one, except the undersigned, tried to break up the melee. No one seemed to remember the meaning of the prayers which they had mouthed only a few minutes earlier. The solemnity of Rosh Hashana was turned into a farce. Beyond responding to the cheers with a wave of his hand, the prime minister did not intervene in what was happening around him. He only had to say a few words about the nature of the Festival, and the fighting would have stopped. But instead, he walked home at a slow gait, as if oblivious to anything untoward. Bad enough that Mr. Begin did nothing to prevent Christian forces from slaughtering Palestinian refugees in the Sabra and Shatilla camps. But Mr. Begin was there in Jerusalem on Rosh Hashana, when Jew raised arm against Jew. He was the direct cause of the conflict, and he did nothing to quell it.

This is the same man who has given countless speeches about the UNITY of the Jewish People. Where will the hypocrisy end? And what can we anticipate in the wars of the Jews on Yom Kippur? How much more desecration will there be while Mr. Begin stays in office?

MRS. D. LANDAU

Jerusalem.

BEGIN'S LACK OF HUMILITY

To the Editor of The Jerusalem Post

Sir, — Begin holds the world to an uncompromising standard of morality and responsibility. Charging the French government with responsibility for the murderous attack in Paris is only one of the more recent examples. But when, in the whole of Begin's political career, did he ever apply these rigorous standards to himself?

From the bombing of the King David Hotel up to the death of Lebanese civilians in bombings, or the Phalange atrocities of the present day, the consequences of Begin's actions, whether direct or indirect, have always been the other fellow's fault — and a blood libel into the bargain.

Either Begin, Sharon and their yes-men did not know what was going to happen in Beirut, in which case they are fools; or they knew full well, in which case they are criminals. Either way they cannot escape responsibility.

The world has grown weary of Begin berating, lecturing and wagging his admonishing finger as though the crimes committed against the Jewish people are an inexhaustible source of credit on which Israel can draw again and again to justify or excuse any action.

Begin is fond of seeing himself as the emissary of the Jewish people and a shining embodiment of Jewish history and values. But two Jewish values have always been conspicuously absent from his makeup; moral courage and humility. These are values stressed on Yom Kippur when Jews are required to participate in a public, collective and detailed act of contrition, assuming responsibility for all sins, whether committed by themselves or others: "For we are neither insolent nor obstinate to say to Thee...we are just and have not sinned. Indeed, we have sinned." Many Jews will say these words with breaking hearts this year. Will Begin?

MARCIA KRETZMER

Jerusalem.

THE RIGHT TO DEBATE

To the Editor of The Jerusalem Post

Sir, — In his article of September 14, "American consensus," Henry Siegman contends that the issue of the Israel government settling "for the respite and peace the first phase of its operation (Peace for Galilee) bought for residents of the Galilee... is a legitimate subject for debate" — implying that this applies also to American Jews.

In my opinion, it is indeed a legitimate subject for debate — among Israelis, whose homes, lives and sons' lives are at stake and who will have to bear the consequences of the government's policy in terms of human sacrifice.

American Jews, on the other hand, with all their financial, ideological, political and emotional involvement in Israel's fortunes do not lay their lives on the line. Their sons did not fight in Beirut and, if Israel had stopped short after 45 kilometers and the PLO had returned to harass Israel as a result, their homes and lives would not have been threatened by katyushas.

So, is debate is intended to persuade the Israel government to either pursue or change a certain policy which can have life and death implications one way or another, and is not merely an academic exercise in free speech, then I challenge Henry Siegman's right to participate in this debate — as long as his participation is confined to the debate and not to the consequences of living in Israel.

Haifa. *EMANUEL SHIMONI*

ZHMERINKA GHETTO

To the Editor of The Jerusalem Post

Sir, — Former prisoners of the Zhmerinka Ghetto are collecting data concerning the ghetto during the years 1941-1944. We are interested in conditions in the ghetto, the occupations of its inhabitants, the Judenrat, police, school, hospital and underground activities.

Former residents who can provide information should write to me at Ramot 6/43, Jerusalem, or telephone 02-861426.

Jerusalem. *EPHRAIM WOLF*

WHOSE SHAME?

To the Editor of The Jerusalem Post

Sir, — When I saw the headline of your editorial of September 20, "Shame of the Nation," I believed I was about to read a condemnation of those who demonstrated in different parts of the country to put the blame for the Beirut massacre on the prime minister ('Killer Begin'), the defence minister, the chief of staff and the Israel Army.

Reading the editorial, however, I found that I was among those who were supposed to be ashamed, who were supposed to "exorcize the shame that has engulfed" them. Who is the editorial speaking for? I feel horror and anger over what happened in the refugee camp and in Beirut, but not shame — that I reserve for the hypocritical nations of the world and those citizens of Israel who have joined them and perhaps set the tone for the malicious attacks on Israel, its government, its people and its army.

Mistakes may have been made in the Lebanon but, in the opinion of many, they result from the fallibility of human thinking and planning and not from culpable intent.

M. FEINGOLD

Haifa.

PENFRIENDS

LYNNETTE GRETHE LARSEN (16), of Bondager 42, 2670 Greve Strand, Denmark, would like to have Israeli penfriends.

We, immigrants who have come to build a new Israel are outraged at the

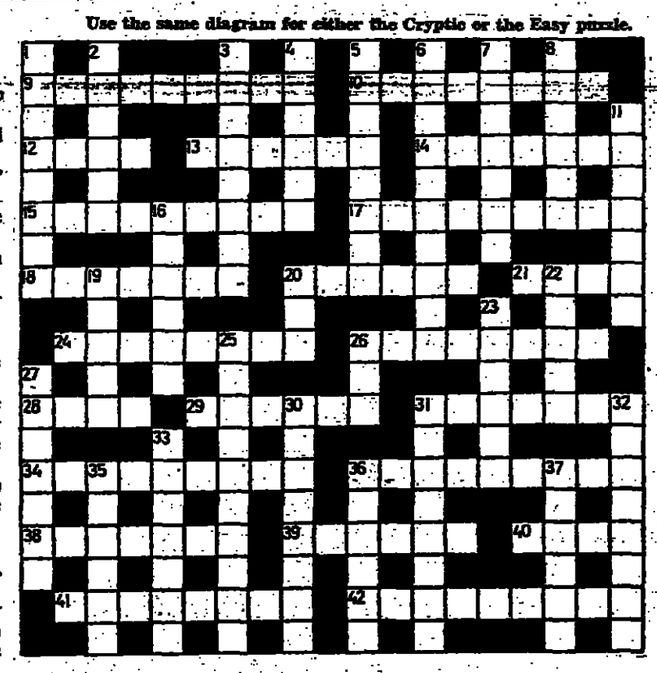
horrors perpetrated in Beirut.

We demand the immediate resignation of Arik Sharon, *Minister of Defence*, who is directly responsible for the chain of events that led to the massacres, and who indirectly, but indelibly, stained the name of Israel and the image of *the Jew throughout the world.*

We furthermore call for national elections at the earliest possible date, as the only truly democratic means by which a new Knesset and a new beginning *can wipe out our present shame.*

60 Old and New Immigrants of Kibbutz Tzorah

TWO-IN-ONE CROSSWORD



Use the same diagram for either the Cryptic or the Easy puzzle.

CRYPTIC PUZZLE

ACROSS

9 Attack that's insulting (9)
10 Someone you have to put up with! (4-4)
12 Backs the minor strikes and there's a row (4)
13 Says, "There's a T in 'asset,' silly!" (6)
14 Albert set a snare in the storehouse (7)
15 Explained it had been filtered? (4, 5)
17 Plays a truant, but the master is slow to act (9)
18 Not stopping to speak (7)
20 Now playing dice outside with the clubman (6)
21 Some nudged gently, move (4)
24 Turned out again to have been scolded (8)
26 As before, dish out pickle (8)
28 Does, perhaps, return the pipe (4)
29 Not shaking the building (6)
31 Flew over part of Sussex, then left (7)
34 Succeeded in getting power when the minister was ill (9)
36 Definite indications they're arranged for U.S. singers (4, 5)
38 By mistake, for each, providing only one of a pair (7)
39 Get on a bit, becoming shaky (6)
40 Stop for tobacco (4)
41 The misspelling of "sire" in the book is aggravating (8)
42 Fish-stuffing one's specialty? That's lucky! (9)

DOWN

1 Putting in the scone-mixture mom prepared and the soup (8)
2 Reluctantly inclined to think it's cowed? (6)
3 Languid and not favouring either side (8)
4 It would be more advisable to cap it (6)
5 Supposed it would be continued on the page above (8)
6 Without exception, prison evermore (3, 3, 4)
7 As a reflection, it's funny (7)
8 The attitude of Brown in the start of the scene (6)
11 Contended she had dressed outside (7)
16 Be unhappy about her being a red (6)
19 A bit quiet, you say (5)
20 The fish pie came in and one did the same (3)
22 A number left port (5)
23 Tries to get an ace — and does (6)
25 The mistake Frankenstein made in giving the monster life? (5, 5)
26 Food obtained from "19" (3)
27 Intend the work to be in ordinary language (7)
30 He doesn't make a good second! (3, 5)
31 Hires out a car to put in it dogs (8)
32 Removed the endorsement, as had been intended? (8)
33 Tried to find the map lost in the vehicle (7)
35 Find out the priest has caught it (6)
36 Show up when you leave for the trip (3, 3)
37 Happy to catch the lawbreaker in Ireland (6)

EASY PUZZLE

ACROSS

9 Shrew (9)
10 Mythical creatures (8)
12 Move slowly (4)
13 Shed (4-2)
14 Good-humoured (7)
15 Rapidly (4-5)
17 Boringly (9)
18 Abused (7)
20 Hit (6)
21 Scheme (4)
24 Journalist (8)
26 Fragrant (8)
28 Verdant (4)
29 Mean (6)
31 Business (7)
34 Vary (9)
36 Scatters (9)
38 Trade ban (7)
39 Passion (6)
40 By mouth (4)
41 Prisoner (8)
42 Performance (9)

DOWN

1 Burlesque entertainer (8)
2 Spoils utterly (6)
3 Fondled (8)
4 Posture (6)
5 Fraud (8)
6 Biased (10)
7 Furry American mammal (7)
8 Grown-ups (6)
11 Entreating God (7)
16 Empty (6)
19 Prospects (5)
20 Respectful address (3)
22 Thrust (5)
23 Dive (6)
25 Equivalent in effect (10)
26 Stick (3)
27 Shammed (7)
30 Raises (8)
31 Outfits (8)
32 Young bird (8)
33 Moved (7)
35 Suave (6)
36 Ducks (6)
37 Wrench painfully (6)

Yesterday's Cryptic Solution

ACROSS. — 4, Fondle. 7, Hospital. 8, Odd man. 10, Clubs. 13, Boos (booze). 14, Kepi. 15, Curl. 16, Yen. 17, Stub. 19, Liar. 21, Bootblack. 23, Cant. 24, Lire. 26, May. 27, A-ged. 29, Nail. 32, Plus. 33, Sin-Al. 34, Car-ess. 35, Top price. 36, Merino.

DOWN. — 1, Chuck. 2, Use up. 3, Hits. 4, Flo-or. 5, Nods. 6, Leader. 9, Dollar (millionaire). 11, Leg (break). 12, Bi-ons. 13, Bubbles. 15, Cut. 16, Yak. 18, Tot-Al-s. 20, Iceni. 21, Bay. 22, Lid. 23, Carafe. 25, Via. 28, Gusto. 30, Anvil. 31, Li-ken. 32, Per-I. 33, Saps.

Yesterday's Easy Solution

ACROSS. — 4, Assume. 7, Launders. 8, Pilots. 10, Steam. 13, Pend. 14, Suds. 15, Ring. 16, End. 17, Hail. 19, Rigs. 21, Resolving. 23, Fens. 24, Aide. 26, Mud. 27, Aura. 29, Pale. 32, Bits. 33, Still. 34, Insult. 35, Enforced. 36, Closer.

DOWN. — 1, Gloss. 2, Cured. 3, Edam. 4, Aspen. 5, Sild. 6, Matins. 9, Ingrid. 11, Tug. 12, Ashen. 13, Pillars. 15, Rio. 16, Egg. 18, Assail. 20, Inept. 21, Red. 22, Via. 23, Funnel. 25, All. 28, Utter. 30, Aitch. 31, Elude. 32, Buns. 33, Show.

AUTO SIMON
Import Export
Welcome to Belgium
New and used Cars. Immediate delivery. Weekly shipments to Middle East destinations. All airconditioning kits in stock. Ford-Mercedes-Peugeot-Volvo-Datsun-Opel-Daihatsu
Give us a call and we will collect you at the Brussels Airport or Brussels Central railway station
Tel: 00322/759.73.19
43 Leuvensesteenweg
Chausée de Louvain
3070 Kortenberg

ISRAELITISCHES WOCHENBLATT
REVUE JUIVE
Founded in 1901
CH-8034 Zurich/Switzerland, Florastrasse 14
Published in German and French. This independent Swiss paper will week by week keep you informed about what is happening to Jews all over the world in the fields of religion, politics and culture. Large advertising section for business and personal notices. Sample copies and advertising rates available.

GeorGie TUXEDO WIGS —
modern look
They've arrived in time for Succot
The last word, the popular wig — TUXEDO. They've taken the American and European markets by storm. Drop in to one of the better wig salons, and check out TUXEDO — made by Georgie Wigs.
Georgie Wigs—leaders in design, front-rank quality.
Sole agents:
SALON TZIPI, 40 Rehov Herzog, Bnei Brak, Tel. 795388.
May you be inscribed for a good year!
Happy Succot!

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

Money Matters

Berman supports Hofi for Electric Corp. post

Jerusalem Post Reporter

HAIFA. — Outgoing Energy Minister Yitzhak Berman yesterday attended a meeting of the Electric Corporation's board of directors to press for the appointment of Aluf (Res.) Yitzhak Hofi as managing director of the state-owned company.

Berman, who resigned on Wednesday in protest at the government's refusal to establish a judicial commission of inquiry into the Beirut massacre, was the only non-director present at the meeting, which was held behind closed doors.

Berman outlined his reasons for wanting Hofi, former head of the Mossad security service, to take over the job. The previous managing director, Eytan Jacobson, resigned last month after losing the support of the board in his stormy relations with the company's workers.

Although individual board members have considered several potential candidates, no other names have been put forward and Hofi remains the only official candidate. Corporation chairman David Hagoel said yesterday that a final decision was expected to be made at the board's next meeting, in a week's time.

Electric Corporation to say: use more power

Jerusalem Post Reporter

HAIFA. — The Electric Corporation, reversing its longstanding policy of urging the public to use less electric power, will now encourage it, a corporation spokesman said this week.

The policy change is the result of the switch to coal-fired power stations, which will increase the corporations's capacity to generate more electricity at lower costs. Manufacturing industries now using gas or oil energy sources will be especially encouraged to purchase electricity from the corporation.

Zim ship loading delayed in Italy

Jerusalem Post Reporter

HAIFA. — Dock workers in Leghorn, Italy on Wednesday were three hours late in starting the shift handling cargo on the freighter Zim Tokyo, it was learned here yesterday.

It is not clear whether this was a token boycott against Israel or a genuine operational delay. The Zim spokesman said that the ship nevertheless sailed on schedule afer loading was completed and another vessel, the Zim Marseille, which had also been in Leghorn port, sailed on schedule yesterday without any delay.

MUD. — Jerusalem Municipality workmen spent yesterday morning clearing up the mud deposited in a number of courtyards and flats in Ein Karem after thousands of cubic metres of water poured out of a ruptured water pipe in the vicinity.

RESTAURANT
Indonesia
"Something different from Chinese"
OPEN FROM 7:00 P.M. 4 KEREN HAYESOD HERZLIA PITUAH
CLOSED SUNDAYS
* Make sure by calling: 052-78197

Dan bus co-op holds elections

TEL AVIV. — The opposition faction "change and initiative" in the Dan bus cooperative won five out of the 15 board seats in elections held earlier this week, it was announced yesterday. Ten seats went to the "progressive" faction.

RUSTLERS. — Five calves worth a total of IS85,000 were reported stolen yesterday from Kibbutz Be'eri in the northern Negev.

Bank of Israel exchange rates

September 23, 1982	IS
U.S. dollar	28.9300
British sterling	49.6280
German mark	11.5727
French franc	4.0966
Dutch guilder	10.5603
Swiss franc	13.5174
Swedish krona	4.6481
Norwegian krone	4.1797
Danish krone	3.2983
Finnish mark	6.0246
Canadian dollar	23.5736
Australian dollar	27.7048
South African rand	25.1995
Belgian franc (10)	5.9835
Austrian schilling (10)	6.4867
Italian lire (100)	2.0529
Japanese yen (100)	—
Jordanian dinar	79.56
Lebanese lira	6.03

Do you have Visiting Relatives or Friends from Abroad?

Perhaps they too, like so many other visitors, have given thought to the idea of settling here.

If so, save them valuable time by referring them to one of Tour Va'aleh's offices for up-to-date information and counselling on all aspects of living in Israel.

All Tour Va'aleh services are provided free of charge.

TEL AVIV: 12 Kaplan Street, (03) 258311 or (03) 266842
JERUSALEM: 5 Ben Yehuda Street, (02) 246522
HAIFA: 124 Sderot Hanassi (04) 833353

Reception hours:
Sunday through Thursday 8 a.m.-2 p.m.
Fridays, Holiday Eves, and Hol Hamoed 8 a.m.-12 p.m.

TOUR VA'ALEH
World Zionist Organisation
Aliyah and Absorption Dept.

מרכז לפנסיה ותגמולים אגודה שיתופית בע"מ
קרן מקפת
KEREN MAKEFET
PENSION AND PROVIDENT CENTER LTD.

Wishes to notify its insurees and others connected with the Center that

Center Offices will be closed on Hol Hamoed Succot

Offices will be closed from Sunday, October 3, 1982 (first day of Hol Hamoed Succot) until Friday, October 8, 1982.

The Centre administration and staff extend best wished to insurees, pensioners and the entire House of Israel, for a happy year, and a *gmar hatima tova.*

The 'bulls' rout the 'bears'

Tel Aviv Stock Exchange

By JOSEPH MORGENSTERN

TEL AVIV. — The "bulls" roared back into the fray yesterday and routed the "bears" who had made a sudden appearance the day before. After Wednesday's sharp fall investors had few hopes that there would be a turnabout before the Yom Kippur recess. However, the early morning "continuous trading" session already gave indications that the "bulls" were in firm control again, and would not be restrained from pushing prices. The afternoon session was no more than an extension of the "continuous trading," as 14 issues were "buyers only" while 76 were up by margins of more than 5%.

The Israel Corporation 1.0 shares grabbed the second-most-active slot, as they added on 10%. These shares have nearly doubled in value over the past ten days. Trading slowed down considerably and the turnover was just under the IS720m. mark.

Index-linked bonds were virtually unchanged in a session which saw less than IS120m. worth of bonds change hands.

The shekel, for the second consecutive session, showed its mettle as it was revalued by 7 agorot against the dollar.

The shares of the recently debuted North American Bank were the star performers among commercial bank issues, as they advanced by 10%, each. Others in the sector showed moderate gains.

Among mortgage bank issues Independence Bank gained 10%.

Insurance stocks were among the weakest performers, as prices fluctuated in a range of 6% in either direction.

The services sector, on the other hand, put in a strong performance. The new shares of Coral Beach splashed about nicely as they were up by more than 56%. Magor 0.1 was 9.2% higher, while Teta 5.0 was up by a full 10%.

Land development and real estate issues moved ahead nicely. HLB Real Estate 0.1 was 8.3% higher, while Africa-Israel 1.0 was 9.9% better. Mehadrin and Israel Citrus Plantations were both 10% gainers. Caesarea 0.5 was "buyers only," while the 3 option was 13.7% to the good.

Industrials were in fine form. Elco 0.1 and Argaman pref. (r) were both 10% higher. Gal Industries was more than 9% improved. Tadir Cement 1.0 advanced by a full 10%. Pollak 5.0 moved ahead by 9.4%.

The Tempo-beer group came through with 10% performances. Lodzia 0.1 and Assis, by contrast, were both down by 10%.

Recently issued Spectronix could not be bought, as all three securities were "buyers only." Newly issued Feuchtwanger 1.0 and 5.0 came under heavy selling pressure and was rocked for 8.9% and 9.4% losses.

Speculators focused again on the newly issued Rogosin shares which were "buyers only." Elgar (b) as well as the Pama 0.1 and 0.5 shares were all 10% higher. Piryon was up by 50 points in the "continuous trading session" and tacked on another 15 in the afternoon.

The oils were thoroughly mixed without any outstanding developments.

	Closing price	Change	% change	Volume IS1,000
Commercial Banks & Bankholding				
IDB prf	38500.0	—1000	—2.5	1.2
IDB r	3139.0	+18	+.6	444.3
IDB B r	3139.0	+18	+.6	1.7
IDB prf A	9545.0	n.c.	—	1.7
IDB op 7	7950.0	—30	—.4	3.5
IDB op 10.	4960.0	—40	—.8	56.2
Union r	2130.0	+10	+.5	88.9
Union op 4 r	3870.0	+20	+.5	.2
Union op 7	3210.0	n.c.	—	4.2
Discount r	3944.0	+24	+.6	190.8
Discount A r	3944.0	+24	+.6	71.8
Discount op 1	5708	+58	+1.0	22.9
Discount B	233	—12	—4.9	1,012.6
Mizrahi r	1352	+12	+.9	1,659.2
Mizrahi b	1352	+12	+.9	66.0
Mizrahi op 5	9070	+120	+1.3	10.1
Mizrahi op 10	2370	+70	+3.0	13.7
Mizrahi sc 6 r	4536	+120	+2.7	4.4
Mizrahi sc 7 r	3848	+48	+1.3	1.0
Mizrahi sc 9	264	+11	+4.3	427.6
Maritime 0.1 r	3400	+25	+.7	432.6
Maritime 0.5 r	1932	+25	+1.3	348.6
Maritime op 1	2339	n.c.	—	61.4
Hapoalim prf b	4099	n.c.	—	1.2
Hapoalim r	2560	+11	+.4	1,469.9
Hapoalim b	2560	+11	+.4	25.3
Hapoalim op 4 r	—	—	—	—
Hapoalim op 5 r	—	—	—	—
Hapoalim op 7 r	8705	+70	+.8	3.3
Hapoalim op 12	—	—	—	—
Hapoalim sc 6 r	5575	n.c.	—	1.9
Hapoalim sc 8 r	3987	+100	+2.6	50.0
General A	4540	+50	+1.1	96.4
General op 6	8806	+140	+1.6	3.0
General sc 4 r	5590	+150	+2.8	7.5
General sc 5 r	1287	+37	+3.0	7.1
Leumi	1904	+9	+.5	1,505.4
Leumi op 4 r	7300	+35	+.5	2.1
Leumi op 12	2765	+30	+1.1	129.1
Leumi sc 9 r	920	+3	+.3	200.0
Leumi sc 11	256	+2	+.8	1,620.0
North American 1	1714	+156	+10.0	448.2
North American 5	1124	+102	+10.0	415.4
OHH r	2400	n.c.	—	44.5
OHH b	—	—	—	—
Danot 1.0	1341	n.c.	—	125.5
Danot 5.0	570	—20	—3.4	508.5
Danot op 1	569	—1	—.2	512.7
Danot op 2	246	+5	+2.1	201.6
FIBI sc 1 r	—	—	—	—
FIBI r	1280	n.c.	—	3,415.6
Mortgage Banks				
Adanim 0.1	1458	+40	+2.8	52.6
Gen Mtge r	1275	+20	+1.6	38.5
Gen Mtge b	1275	+20	+1.6	25.6
Gen Mtge op 117	2700	n.c.	—	.1
Carmel r	1468	—1	—.1	75.8
Carmel op A	1970	+170	+9.4	1.6
Binyan r	1050	—47	—4.3	101.9
Dev & Mtge r	780	+18	+2.4	56.9
Dev & Mtge b	775	n.c.	—	36.6
Dev & Mtge op 95	1495	—	—	—
Mishkan r	1935	n.c.	—	6.2
Mishkan b	1935	+10	+.5	9.5
Independence	2497	+227	+10.0	54.5
Tefahot prf r	5640	n.c.	—	2.6
Tefahot prf b	—	—	—	—
Tefahot r	4810	—120	—2.4	30.9
Tefahot b	5405	n.c.	—	4.0
Tefahot op A	4100	+20	+.5	26.6
Tefahot deb 1	329	—3	—.9	533.0
Merav r	1040	+30	+3.0	347.2
Merav op	9500	+518	+5.8	2.8
Financing Institutions				
Shilton r	324	—16	—4.7	312.9
Shilton op B	1051	—69	—6.2	2.0
Shilton op 6	285	+23	+8.8	55.3
Shilton sc 1	482	—	—	—
Shilton sc 2	476	—53	—10.0	3.0
Contractors Centre	490	+31	+6.8	691.9
Otz. Lataasiya r	695	+5	+.7	17.4
Otz. Lataasiya b	690	n.c.	—	4.4
Agriculture prf A	—	—	—	—
Ind Dev prf r	10795	+850	+8.5	11.1
Clal Lease 0.1 r	710	—40	—5.3	21.7
Clal Lease 0.5 r	480	—1	—.2	91.1
Clal Lease op A	780	n.c.	—	6.4
Clal Lease op B	389	+21	+6.0	154.7
Clal Lease sc 1	218	—1	—.5	161.5
Insurance				
Aryeh r	1000	n.c.	—	560.6
Aryeh op r	43190	—1400	—3.1	5.0
Aryeh sc 1	898	+20	+2.3	94.0
Aryeh op B	1200	—100	—7.7	2.7
Ararat 0.1 r	2540	n.c.	—	50.0
Ararat 0.5 r	1030	+50	+5.1	338.0
Reinsurance 0.1 r	—	—	—	—
Reinsurance 0.5 r	—	—	—	—
Reinsruance 1	—	—	—	—
Hadar 1.0	896	n.c.	—	95.0
Hadar 5.0	383	+8	+2.1	82.4
Hadar op 1	354	+34	+10.6	85.5
Hassneh r	1760	—40	—2.2	680.3
Hassneh b	1670	n.c.	—	27.9
Hassneh op	5910	+60	+1.0	5.6
Hassneh op 3	1405	+50	+3.7	103.2
Phoenix 0.1 r	1985	—10	—.5	9.3
Phoenix 0.5 r	1495	n.c.	—	33.9
Yardenia 0.1 r	2320	—35	—1.5	9.1
Yardenia 0.5 r	1080	—50	—4.4	22.9
Yardenia op 1	813	+35	+4.5	1.8
Menora 1	1385	+80	+6.1	289.3
Menora 5	965	+45	+4.9	58.4

	Closing price	Change	% change	Volume IS1,000
Sahar r	3821	—70	—1.8	81.1
Sahar b	—	—	—	—
Securitas r	—	—	—	—
Zur r	—	—	—	—
Zur b	947	—60	—6.0	110.6
Zur op 1	1589	—120	—7.0	27.1
Zur op 2	748	n.c.	—	61.3
Zion Hold. 1.0	626	+24	+4.0	99.9
Zion Hold. 5.0	315	n.c.	—	441.8
Galei Zohar 1	551	n.c.	—	246.8
Galei Zohar 5	317	—14	—4.2	314.0
Galei Zohar op 1	318	—2	—.6	148.3
Commercial Services & Utilities				
Atlantic 1	400	+22	+5.8	917.1
Delek r	2800	+110	+4.1	26.8
Delek b	2902	+130	+4.7	1.3
Delek db 2	—	—	—	—
Harel 1	418	—3	—.7	107.8
Harel 5	299	+1	+.3	84.3
Harel op 1	715	+9	+1.3	25.1
Harel op 2	255	—15	—5.6	132.5
Dan Hotels 1.0	598	—2	—.3	169.9
Dan Hotels 5.0	535	—10	—1.8	244.3
Cold Store 0.1 r	39400	+400	+1.0	.6
Cold Store 1.0 r	20900	+900	+4.5	39.0
Isr Electric r	—	—	—	—
Lighterage 0.1	—	—	—	—
Lighterage 0.5 r	6012	—420	—6.5	68.6
Lighterage op	—	—	—	—
Teta 1	567	+27	b.o.1	—
Teta 5	373	+34	+10.0	906.1
Teta op	334	+33	+11.0	669.0
Magor	1540	+130	+9.2	116.7
Magor 0.5	720	+35	+5.1	45.9
Magor op 1	1295	+35	+2.8	25.2
Nikuv 1.0	799	+50	+6.7	49.4
Nikuv 5.0	591	+2	+.3	123.6
Nikuv op 1	500	—4	—.8	22.0
Consort. Hold.	2394	—90	—3.6	56.9
Constor op	2274	+124	b.o.1	—
Rapac 0.1 r	3600	+40	+1.1	5.9
Rapac 0.5 r	1048	+70	+7.2	102.5
Rapac op 2	750	n.c.	—	66.1
Supersol A	2100	n.c.	—	41.2
Supersol B	1114	—20	—1.8	100.8
Supersol op B	820	—10	—1.2	33.5
Land Development Building, Citrus				
Oren 1	1211	—30	—2.4	141.5
Oren op 1	1060	+62	b.o.1	—
Azorim r	1195	+35	+3.0	301.4
Azorim op C	2070	+90	+4.5	47.3
Azorim op D	1000	+55	+5.8	32.6
Azorim Inv.	576	n.c.	—	1,347.1
Africa Isr 0.1 r	10550	+760	+7.8	6.3
Africa Isr 1.0 r	8700	+780	+9.8	18.3
Africa op 2	8390	n.c.	—	5.1
Ariedan 0.1	1132	+15	+1.3	136.8
Ariedan 0.5	686	+10	+1.5	227.0
Ariedan op A	2012	+42	+2.1	83.2
Darad 1	532	+46	+9.5	184.9
Darad 5	319	+20	+6.7	308.9
Darad op 1	2123	+60	+2.9	4.8
Darad op 2	432	n.c.	—	108.8
ILDC r	3380	+120	+3.7	17.3
ILDC b	3270	n.c.	—	1.7
ILDC op A r	3150	+10	+.3	1.4
ILDC op B r	—	—	—	—
ILDC op 6	2701	+86	+3.3	7.4
ILDC db 4 r	—	—	—	—
HLB Realty 0.1 r	970	+74	+8.3	96.5
HLB Realty 0.5 r	512	+18	+3.6	479.4
Solel Boneh prf A	72500	+500	+.7	4.1
Modul Beton	1835	+15	+.8	128.8
Prop & Bldg r	4210	+300	+7.7	21.4
Prop & Bldg C	5627	+587	+11.6	16.7
Bayside 0.1 r	2950	+90	+3.1	23.0
Bayside 0.5 r	1670	—25	—1.5	60.2
Bayside op B	1290	—55	—4.1	10.1
Ispro r	1019	—41	—3.9	683.4
Ispro op 3	3065	n.c.	—	25.7
Isras r	594	n.c.	—	103.7
Isras op 1	417	+2	+.5	96.4
Isralom	576	n.c.	—	203.2
Cohen Dev.	461	—35	—7.1	289.1
Cohen Dev. op 1	360	—47	—11.5	223.1
M.T.M. 1	—	—	—	—
M.T.M. 5	1058	+28	+2.7	49.0
M.T.M. op 1	839	+4	+.5	41.2
Mehadrin r	10769	+979	+10.0	22.6
ICP r	4840	+440	+10.0	3.0
Meshulam 1	448	+33	+8.0	887.7
Meshulam 5	292	+12	+4.3	519.5
Neot Aviv	5100	n.c.	—	10.5
Pri Or r	1855	—95	—4.9	31.0
Pri Or op	1550	+20	+1.3	30.8
Caesarea 0.1	2440	+100	+4.3	36.2
Caesarea 0.5	1060	+50	b.o.1	—
Caesarea op 2	1780	n.c.	—	84.2
Caesarea op 3	836	+101	+13.7	516.6
Rassco prf r	41300	—200	—.5	2.7
Rassco r	41300	—200	—.5	4.1
Industrials				
Urdan 0.1 r	3707	+177	b.o.	—
Urdan 0.5 r	2940	+90	+3.2	47.2
Urdan op 2 r	4198	+346	+9.0	6.8
Elbit 3.0 r	10150	—199	—1.9	27.8
Alliance	—	—	—	—
Alaska Sport 1.0	1091	+45	+4.3	32.5
Alaska Sport 5.0	630	+27	+4.5	48.2
Alaska Sport op 1	720	+40	+5.9	7.0
Elco 0.1	2179	+198	+10.0	14.3
Elco 0.25 r	830	+40	+5.1	168.6
Elco 0.25 b	900	+30	+3.4	13.1

	Closing price	Change	% change	Volume IS1,000
Elco op B	1343	n.c.	—	9.3
Elco db 1	3182	n.c.	—	1.4
Alkol	480	+20	+4.3	168.3
Alkol op 1	378	n.c.	—	84.9
Electra 0.1 r	—	—	—	—
Electra 0.5 r	—	—	—	—
Electra op 3	—	—	—	—
Elron	14000	+200	+1.4	24.1
Argaman prf r	2475	+225	+10.0	30.0
Argaman prf b	—	—	—	—
Argaman r	2490	+120	+5.1	57.2
Argaman b	—	—	—	—
Ata B 1.0	653	n.c.	—	153.9
Ata C 0.1	600	+24	+4.2	585.1
Tadir Beton 0.1	1240	+113	+10.0	70.3
Tadir Beton 5.0	560	+10	+1.8	39.5
Tadir Beton op 1	950	n.c.	—	21.8
Goldfrost 1.0	684	—2	—.3	180.3
Goldfrost 5	374	+15	+4.2	103.7
Goldfrost op	329	+29	+9.7	63.8
Gal Ind op	437	+52	+13.5	133.6
Gal Ind 1	1186	+100	+9.2	153.7
Cal Ind 5	582	+51	9.6	262.2
Dubek prf r	2028	—110	—5.1	55.3
Dubek prf b	2000	—89	—4.3	49.5
Fertilizers r 0.1	956	—24	—2.4	29.0
Fertilizers 0.5	555	n.c.	—	54.7
Pollak 5	890	n.c.	—	86.4
Pollak 1	650	+56	+9.4	119.3
Pollak op	464	+28	+6.4	58.6
Cables r	2430	+10	+.4	39.4
Cables b	2390	+4	+.2	8.8
Hatehof 1.0	758	+25	+3.4	43.0
Hatehof 5.0	539	+5	+.9	134.3
Hatehof op 2	876	+53	b.o.1	—
Vitalgo 1	490	—9	—1.8	153.7
Vitalgo 5	307	—8	—2.5	81.1
Zikit 1.0	557	—46	—7.5	74.8
Zikit 5.0	359	n.c.	—	163.1
Zikit op A	315	+13	+4.3	58.5
Haifa Chem R	1810	n.c.	—	8.4
Teva r	2195	n.c.	—	128.2
Teva b	2260	+60	+2.7	5.2
Teva op	28159	—2900	—9.3	1.8
Teva op 2	5000	—242	—4.6	15.3
Teva db 3	486	n.c.	—	114.9
Tempo 1.0	897	+82	+10.1	239.3
Tempo 5.0	885	+80	+9.9	348.5
Tempo op 1	770	+70	+10.0	140.3
Tempo op 2	733	+80	+12.3	320.9
Tromasbest 1.0	1570	—40	—2.5	190.0
Trombasbest 5.0	780	—9	—1.2	127.5
Tromasbest op 1	1200	+10	+.8	20.5
Yomar 1.0	930	+10	+1.1	31.9
Yomar 5.0	697	+10	+1.5	15.6
Yitzhar 1	410	n.c.	—	600.6
Yitzhar 5	299	+19	+6.8	298.3
Zion Cables 1.0	3697	+327	+10.0	63.2
Zion Cables 5.0	1760	n.c.	—	343.0
Zion Cables op 1	3356	+120	+3.7	29.5
Clal Ind. Electr.	—	—	—	—
Lodzia 0.1 r	2313	—257	—10.0	8.8
Lodzia 0.4 r	940	n.c.	—	82.0
Modul Ind	480	+24	+5.3	427.3
Wolfman 1.0	1070	n.c.	—	58.7
Wolfman 5.0	889	+12	+1.8	50.0
Molett B r	6919	+500	+7.8	14.1
Delta Galil 1	1098	n.c.	—	115.8
Delta Galil 5	900	—1	—.1	132.2
Delta new stock op	600	n.c.	—	477.1
Man 1.0	998	—110	—9.9	125.9
Man 5.0	498	—12	—2.4	174.1
Zika 1	763	n.c.	—	89.5
Zika 5	525	+10	+1.9	83.9
Zika op 1	428	+11	+2.7	16.2
Dead Sea r	2463	n.c.	—	47.8
AIPM r	3889	—100	—2.5	122.9
Maquette 0.1	2100	+100	b.o.1	—
Maquette 0.5	1110	+48	+4.5	179.7
Maquette op A	945	n.c.	—	108.9
Assis	2511	—279	—10.0	40.9
Assis db 1	—	—	—	—
Petrochem r	330	—8	—2.4	5,892.8
Nechushtan 0.1	945	+59	+6.7	131.6
Nechushtan 0.5	435	—15	—3.3	178.4
Nechushtan op 1	344	n.c.	—	137.2
Sano 1	1230	+80	+7.0	80.2
Sano 5	843	+24	+2.9	50.1
Spectronix 1	1648	+78	b.o.1	—
Spectronix 5	1108	+53	b.o.1	—
Elite r	3040	+130	+4.5	34.4
Arad r	398	+4	+1.0	157.9
Arap op 1	311	+18	+6.1	254.1
Polgat 0.1 r	7000	n.c.	—	.2
Polgat 0.4 r	3310	n.c.	—	13.8
Polygon r	1099	+9	+.8	12.1
Pecker Steel	1090	n.c.	—	55.8
Pecker Steel op A	1250	n.c.	—	29.8
Cyclone 1	700	+36	+5.4	163.1
Cyclone 5	431	+10	+2.4	87.3
Cyclone op	317	+12	+3.9	164.5
King 1	520	+10	+2.0	163.5
King 5	330	+11	+3.4	175.4
King op 1	272	+2	+.7	120.8
Klil 1.0	1050	+62	+6.3	118.5
Klil 5.0	665	n.c.	—	5.0
Rim 0.1 r	—	—	—	—
Rim 0.4 r	—	—	—	—
Schoellerina	2515	+150	+6.3	75.2
Schoellerina op A	3130	+151	+5.1	15.4
Shemen prf r	3850	+150	+4.1	6.0
T.A.T. 1.0	1080	+54	+5.3	25.2
T.A.T. 5.0	608	+7	+1.2	27.2
T.A.T. op 1	465	—35	—7.0	81.5
Tagal 1	602	+8	+1.3	308.8

	Closing price	Change	% change	Volume IS1,000
Tagal 5	360	+20	+5.9	324.0
Taya	509	+41	+8.8	202.3
Taya op 1	1055	+45	+4.5	17.9
Taya op 2	360	+40	+12.5	56.7
Taal B r	3215	+67	+2.1	51.4
Frutarom R	596	n.c.	—	90.4
Lachish 1	889	—21	—2.3	109.6
Lachish 5	559	+38	+7.3	59.6
Lachish op	491	—19	—3.7	31.5
Rogozin 1	375	+18	b.o.1	—
Taro Pharm.	701	n.c.	—	78.1
Investment & Holding Companies				
Unico r	2200	+100	+4.8	52.2
Unico b	2010	+76	+3.9	11.8
IDB devel. r	2585	+10	+.4	205.5
IDB devel. op 1	2345	n.c.	—	20.9
Incoba	3056	+150	+5.2	237.4
Elgar r	4668	+510	+12.3	11.6
Elgar b	4598	+418	+10.0	16.7
Ellern r	1950	+145	+8.0	47.5
Ellern b	1890	+153	+8.8	36.0
Amissar pref	3770	—410	—9.8	34.7
Amissar opt	5790	—120	—2.0	1.2
Afik 1.0	1350	+120	+9.8	209.6
Afik 5.0	1067	+97	+10.0	179.7
Israel Corp. 1	1146	+104	+10.0	3,375.9
Israel Corp. 5	—	—	—	—
Central Trade	—	—	—	—
Inv Paz r	3010	+50	+1.7	25.8
Inv Paz b	3030	n.c.	—	7.7
Wolfson 0.1	25000	+2000	+8.7	.4
Wolfson 1.0 r	7444	+354	b.o.1	—
Wolfson 1.0 b	7476	+356	b.o.1	—
Ampa r	2900	+100	+3.6	53.4
Disc Inv r	2220	n.c.	—	50.7
Disc Inv b	2385	n.c.	—	13.3
Disc Inv opt D	3550	—100	—2.7	1.1
Discount op E	1646	+20	+1.2	10.4
Disc Inv deb 135	2798	n.c.	—	1.6
Hapoalim Inv r	3285	+100	+3.1	53.5
Hapoalim Inv b	3375	n.c.	—	.6
Leumi Inv	1420	—17	—1.2	277.1
Jordan Explo A r	1270	+5	+.4	88.1
Jordan Explo opt	52000	n.c.	—	.1
Jordan Explo opt 2	23700	n.c.	—	1.6
Mizrahi Inv r	6510	+10	+.2	1.4
Mizrahi Inv b	6500	n.c.	—	.2
Mizrahi Inv deb 122	185.0	—10.0	—5.1	86.5
Mizrahi deb 124	218	—3	—1.4	1.5
Clal Trade	969	+10	+1.0	129.4
Clal Trade op B	2865	+80	+2.9	13.3
Clal Trade op C	808	n.c.	—	109.7
Export Inv r	6422	+306	b.o.2	—
Export Inv b	6533	+311	b.o.2	—
Koor prf	—	—	—	—
Clal Re r	430	—12	—2.7	478.1
Clal Re opt C	—	—	—	—
Clal op D	363	+30	+9.0	822.9
Clal Israel	2855	—60	—2.0	486.9
Clal Inds	—	—	—	—
Clal Inds opt B	—	—	—	—
Landeco 0.1	805	+45	+5.9	130.4
Landeco 0.5	515	n.c.	—	398.0
Sahar Hold 1.0	832	n.c.	—	133.5
Sahar Hold 5.0	591	+10	+1.7	48.3
Sahar Hold opt 1	441	+13	+3.0	72.5
Oz Inv B 0.1	2902	+220	+8.2	38.2
Oz Inv B 0.5	819	—21	—2.5	67.9
Oz Inv op 1	2500	n.c.	—	15.4
Oz Inv op 2	650	+44	+7.3	39.3
Pama	1001	+91	+10.0	209.0
Pama 0.5	462	+42	+10.0	1,281.4
Piryon	1200	+15	+1.3	1,212.7
Fuel & Exploration				
Delek Explo 1	501	n.c.	—	330.2
Delek Explo 2	343	n.c.	—	660.4
Delek Explo op 1	311	+10	+3.3	362.9
Oil Explo Paz	1675	—3	—.2	296.2
Oil Explo op 2	1550	+80	+5.4	75.5
Fedoil r	4770	—50	—1.0	81.6
N. American Oil 1	441	+17	+4.0	86.7
N. American Oil 5	310	+4	+1.3	116.4
N. Amer. Oil op	280	+1	+.4	84.2
Naphta r	22850	—800	—3.4	1.9
Lapidot r	—	—	—	—
Lapidot b	—	—	—	—
New Listings				
Almog 0.1	320	+115	+56.1	5,116.0
Tagal op	330	+24	+7.8	293.7
Spectronix op	—	—	—	—
Atlantic op	320	+20	+6.7	283.1
Feuchtwanger 1	615	—60	—8.9	889.5
Feuchtwanger 5	482	—50	—9.4	992.3
Galil Tech 1	571	+26	+4.8	531.7
Yitzhar op 1	280	+10	+3.7	250.0
Pama op 1	350	+42	+13.6	1,312.5
Meshulam op	239	+21	+9.6	826.8

These stock prices are unofficial.

Most active stocks

FIBI	1280	3415.6	n.c.
Israel Corp.	1146	3375.9	+104
Mizrahi r	1352	1659.2	+12

Shares traded IS702.6m.
Convertibles: IS15.8m.
Bonds: IS119.7m.

By courtesy of
בטחה
ניירות ערך והשקעות בע"מ
The Clal Bldg 347.
Jaffa Road, Jerusalem Tel: 246881
— Brokers and investment counsellors
— Members of the Clal Group

New York Stock Exchange

NEW YORK. — Stocks were narrowly lower at the close after a last hour upturn slashed their steep mid-session losses.

The Dow Jones Industrial Average was off more than 1-1-2 points at a little under 926. It had been down about eight points earlier. The Transportation Average finished with a three-point gain.

Declines were about 4-to-3 ahead of gainers after relinquishing a more that 2-to-1 lead.

Volume slowed to 68 million shares from yesterday's 113.1 million.

Commentary courtesy Wise Friedman Inc.
Members New York Stock Exchange
Stock & Commodity Portfolio Management
100 Wall St., NY, NY Tel. 001-212-425-6795

D.J. Avg.	925.86	—1.74
Transport	371.85	+3.15
Utilities	117.42	+0.73
Volume	65,672,000	

D.J. LIST		
Alcoa	—	—
Allied Chem.	34⅞	n.c.
Amer Brand	44⅝	n.c.
Amer Can	31½	+⅛
Amer T & T	56⅞	n.c.
Beth Steel	⅝	—⅜
Chrysler	—	—
Du Pont	36½	—⅜
East Kodak	85	+1
Esmark	51½	+¼
Exxon	27⅞	+⅜
Gen Elect.	77	—⅜
Gen Food	38½	+⅜
Gen Motors	—	—
Goodyear	28⅞	—⅞
Intl Bus	78⅝	+⅞
Intl Harv.	3⅝	—⅛
Intl Paper	31⅝	—⅛
Intl Nickel	9⅝	—⅛

Owens	25⅜	—⅛
Procter Gam.	100	n.c.
Sears	24	+⅛
Std Oil Ca.	30¼	n.c.
Texaco	—	—
Union Carb.	46	—1⅜
United Tech.	49⅝	+⅛
US Steel	18⅝	—⅛
Westinghouse	33⅝	+⅛
Woolworth	23	+⅛
Gold Fix	435.85	—7.80
Asa Ltd.	48	1¼
Homestake M.	37¾	+⅜
ISRAEL SHARES IN NY		
Amer Is Paper	—	—
Alliance	—	—
Interpharm	3⅛	3½
Etz Lavud	—	—
Elscint	23	24
Elron Pfd.	14	14¾
IDB Ord.	1⅝	2
IDB Pfd.	25	26
Laser Ind.	7½	+¼
Scitex	—	—
Teva	9¼	10

ISRAEL DISCOUNT BANK

בנק אמריקאי ישראלי בע"מ
AMERICAN ISRAEL BANK LTD.

FOREIGN CURRENCY
23.9.82
Yesterday's foreign exchange rates against the Israel Shekel, for U.S. dollar transactions under $3,000 and transactions of other currencies under the equivalent of $500.

	Selling	Buying
US$	29.0732	28.7867
DM	11.6270	11.5124
Swiss FR	13.5698	13.4360
Sterling	49.8024	49.3116
French FR	4.1160	4.0754
Dutch G	10.6107	10.5060
Austrian SH (10)	16.5943	16.4307
Swedish KR	4.6723	4.6262
Danish KR	3.3203	3.2875
Norwegian KR	4.2032	4.1617
Finnish MK	6.0544	5.9947
Canadian $	23.6994	23.4658
Rand	25.3256	25.0761
Australian $	27.8623	27.5877
Belgian Con (10)	6.0137	5.9544
Belgian Fin (10)	5.7972	5.7401
Yen (100)	11.0293	10.9206
Italian Lire (1000)	20.6339	20.4305

GOLD: $437.50/438.50/oz.

INTERBANK LONDON SPOT RATES:

US$	1.7160/70	per £
DM	2.4958/68	per $
Swiss FR	2.1355/65	per $
French FR	7.0540/60	per $
Italian Lire	1407.00/40	per $
Dutch G	2.7360/75	per $
Norwegian KR	6.9160/80	per $
Danish KR	8.7550/75	per $
Yen	262.60/75	per $
Swedish KR	6.2215/35	per $

FORWARD RATES:

	1 mon.	3 mos.	6 mos.
$/£	1.7182/177	1.7198/213	1.7283/300
DM/$	2.4883/896	2.4704/718	2.4470/486
Sw.FR/$	2.1227/244	2.0955/972	2.0585/610

UNITED MIZRAHI BANK

COMPARE YOUR MONEY EARNS MORE

"DOLLAR PAZ" AND "EURO PAZ" PRICES — FOR 23.9.82

CURRENCY BASKET	PURCHASE	SALE
"DOLLAR PAZ", 1 UNIT	92.0951	93.0207
"EURO PAZ", 1 UNIT	114.5958	115.7475
S.D.R.	31.0623	31.3745

FOREIGN CURRENCY EXCHANGE RATES — FOR 23.9.82

COUNTRY	CURRENCY		CHEQUES AND TRANSACTIONS PURCHASE	CHEQUES AND TRANSACTIONS SALE	BANKNOTES PURCHASE	BANKNOTES SALE
U.S.A.	DOLLAR	1	28.7854	29.0747	28.6400	29.5100
GREAT BRITAIN	STERLING	1	49.3525	49.8485	48.8600	50.3400
GERMANY	MARK	1	11.5081	11.6238	11.3900	11.7400
FRANCE	FRANC	1	4.0735	4.1144	3.8900	4.1500
HOLLAND	GULDEN	1	10.4987	10.6042	10.3900	10.7100
SWITZERLAND	FRANC	1	13.4416	13.5767	13.3100	13.7100
SWEDEN	KRONA	1	4.6249	4.6713	4.5200	4.7200
NORWAY	KRONE	1	4.1579	4.1997	4.0600	4.2400
DENMARK	KRONE	1	3.2835	3.3165	3.2100	3.3500
FINLAND	MARK	1	5.9957	6.0559	5.8600	6.1200
CANADA	DOLLAR	1	23.4542	23.6899	23.0400	23.9200
AUSTRALIA	DOLLAR	1	27.5643	27.8413	26.3100	28.3700
SOUTH AFRICA	RAND	1	25.0547	25.3065	19.6700	26.6300
BELGIUM	FRANC	10	5.9597	6.0196	—	—
AUSTRIA	SCHILLING	10	16.4019	16.5667	16.2400	16.7300
ITALY	LIRE	1000	20.4659	20.6716	19.3500	20.8700
JAPAN	YEN	1000	109.0356	110.1314	107.9500	111.2100

FURTHER DETAILS AT OUR INTERNATIONAL DEPARTMENT 39 LILIENBLUM ST. TEL-AVIV. TEL 629414 AND AT ALL OUR BRANCHES

UNITED MIZRAHI BANK
The Bank that speaks your language

Tel Aviv selected bond prices

100% Linked	Price	Change
3602	497.5	n.c.
3604	424.0	n.c.
3606	366.0	n.c.
4% Gov't develop.		
Group 1. Yield:	+1.40	
3001	9152.0	n.c.
3007	8361.0	n.c.
Group 7. Yield:	+1.90	
3020	6155.0	+1.0
3025	5955.0	n.c.
Defence loan 69.		
210 (Reish Yod)	—	—
4% Gov't (90% C-o-L)		
Group 22. Yield:	+2.45	
3101	4712.0	n.c.
3106	4090.0	+1.0
Group 24. Yield:	+2.45	
3110	3806.0	n.c.
3115	3591.0	n.c.
4% Gov't (80% C-o-L)		
Group 42. Yield:	+2.18	
3210	3076.0	n.c.
3206	2904.0	n.c.
6% Gov't (80% C-o-L)		
Group 52. Yield:	+2.10	
3501	2569.0	n.c.
3504	2328.0	n.c.

7% Gov't (80% C-o-L)	Price	Change
Group 62. Yield:	+1.41	
3522	2295.0	n.c.
3526	2129.0	+1.0
Group 66. Yield:	+1.50	
3534	1810.0	n.c.
3541	1708.0	n.c.
Group 68. Yield:	+1.46	
3546	1587.0	n.c.
3551	1501.0	n.c.
Group 70. Yield:	+1.50	
3554	1376.0	n.c.
3557	1313.0	n.c
Gov't dble-optn linked		
2001	2125.0	n.c.
2015	1813.0	n.c.
2033	1322.0	n.c.
Dollar denom bonds		
Hollis 15	98.5	n.c.
Hollis 20	90.1	n.c.
Bonds 10% linked to foreign currency		
5.5% Gov't 6026	—	—
6% Isr. Electric Corp.	—	—
Bonds 7% linked to foreign currency		
6003	1854.0	+34.0

Beat inflation with The Jerusalem POST classifieds:

FLOCCINAUCINIHILIPILIFICATION

counts as one word!

Ari Rath
Editor and
Managing Director

THE JERUSALEM POST

Erwin Frenkel
Editor

Founded in 1932 by GERSHON AGRON, who was Editor until 1955. Editor 1955-1974 TED LURIE. Editor 1974-1975 LEA BEN DOR. EDITORIAL OFFICES AND ADMINISTRATION The Jerusalem Post Building, Romema, Jerusalem P.O.Box 81 (91000) Telephone 528181. Telex 26121. TEL AVIV 11 Rehov Carlebach, P.O.Box 20126 (61201) Telephone 294222. HAIFA 16 Rehov Nordau, Hadar Hacarmel, P.O.Box 4810 (31047) Telephone 645444. Published daily, except Saturday, in Jerusalem, Israel by The Palestine Post Ltd. Printed at The Jerusalem Post in Jerusalem. Registered at the G.P.O. Copyright of all material reserved, reproduction permitted only by arrangement.

Tishrei 7, 5743 • Zil-Hijja 6, 1402

Sharon's slander

THE FALL OUT from the Beirut massacre, deriving in good part from the inability of Mr. Begin and his government to produce an appropriate response to the tragedy, continued to mount yesterday.

In Israel criticism and protest is expanding far beyond the ordinary lines of political partisanship. And abroad, Israel's assets in public opinion and amongst friends, such as, for example, erstwhile supporters in the Senate and the Congress of the United States, have been bankrupted.

The more Mr. Begin "stonewalls" — the word that described Richard Nixon's similar attempt to ward off investigations and resignations in the Watergate Affair — the more the pressure will mount.

Moreover, in crises such as these, when men in power are under pressure, they tend to deepen their personal predicament by desperate and damaging acts of vindictiveness.

Such was the case with Ariel Sharon in the Knesset on Wednesday. Without evidence, without care for the consequences, without concern for the image of the army over which he presides, the Defence Minister, in order to strike at the Labour Opposition, implied that Israeli officers were somehow linked, even if only by geographical proximity, to the Phalange massacre of Palestinians at the Tel az-Zaatar camp in Beirut in 1976.

It was a performance that only the infamous Joe McCarthy could have fully appreciated. The single item missing, as Sharon stood at the Knesset rostrum, was the clutch of bogus documents that McCarthy was wont to wave.

For some time now Sharon has become a growing embarrassment to most Israelis who treasure the heritage of a proud IDF commanded by straightforward and honest commanders. Under his tutelage those values have been jettisoned.

Now in order to save his own political skin, he has dared to impugn the army with scurrilous charges which he must know to be untrue. And no matter what evidence will be produced to refute Sharon's sly innuendos, the damage has already been done.

There are limits to the leeway to which even a war hero is entitled. And there are limits certainly for a defence minister.

Even if there were no question of the Beirut massacres — for which Mr. Sharon should have been immediately sacked — his readiness to slander the army in the Knesset Wednesday is sufficient cause to disqualify him from his job and from the Israel Cabinet.

ISRAELI ATTACKS

(Continued from Page One)

after the election of Bashir Jemayel as president. However, with the assassination of Jemayel and the massacre in the Palestinian refugee camps, he decided that the time was still not ripe. It was up to the national government to decide when to begin, he said.

Nammar said that about one-sixth of the sum needed would go towards rehabilitating the city's public utilities, including beginning an underground railway system. The rest would be financed by the private sector, particularly multinational companies whose properties had been devastated, to rebuild private and public buildings.

The mayor estimated the population of Beirut to be about one million — down from 1,150,000 in 1973. The population of greater Beirut, including suburbs, is 1.5 million. The city proper is 17 sq. km., with West Beirut constituting about 60 per cent in territory and population.

Nammar said the population of Beirut is roughly 50-50 Christian and Moslem, with representation on the 24-man city council fixed by law at 50-50. The mayor, by law, must be a Christian.

Beirut has functioned as a united city during all the years of strife, said the mayor. "The responsibility of our department heads lie on both sides of the city." Under the rehabilitation plans, the Moslem and Christian populations will be mixed, he said.

Nammar was interviewed in his temporary offices in East Beirut, to which he moved when city hall in West Beirut was damaged during the Israeli siege.

RABIN ACCUSES

(Continued from Page Two)

service in the IDF and during Rabin's term as prime minister, when he appointed Sharon his adviser on the war against terrorism.

In his address to the Knesset opposing the establishment of a commission of inquiry to investigate the Phalangist massacre of Palestinians in Beirut last week, Sharon, turning to Labour leader Shimon Peres, said: "Where were the IDF officers on that day of the massacre at Tel az-Zaatar...Where were they?" After Peres responded: "What are you talking about? What tale are you fabricating?" Sharon added: "Were you shocked (then)? You know where they (the IDF officers) were that day."

Rabin yesterday lashed out against Sharon in the following, strongly-worded announcement: "I regard it as my duty towards the IDF and the State of Israel, as prime minister between 1974 and 1977, and as the person who bore general responsibility for the state's actions then, to declare that Defence Minister Ariel Sharon's statement in the Knesset session (Wednesday) — seemingly charging that IDF officers were involved in some manner in the Tel az-Zaatar affair — is a lie lacking any foundation. It is a base attempt by the defence minister to make a blood libel against the IDF and the State of Israel."

Peres, who following Sharon's charge in the Knesset made a personal statement calling the charge a "fabrication," yesterday spoke with IDF Chief of Staff Rafael Eitan, with former Mossad head Yitzhak Hofi and with a former senior IDF officer who had been the IDF liaison with the Phalange forces in Lebanon in 1976 to doublecheck Sharon's charge. "Peres found out, beyond any doubt, that no IDF officers were in Tel az-Zaatar during the battle and the massacre (January-August, 1976)," said a source close to Peres last night.

Senior Labour Party officials yesterday consulted their legal advisers to see whether "a legal process can be instituted against Sharon, in connection with libel," said a party source. "The problem is Sharon's immunity. Anybody without Sharon's immunity would be clearly open to serious proceedings."

Government sources last night said that Sharon's accusation regarding an IDF link with Tel az-Zaatar "wasn't picked up today by the foreign press." The source, however, said that the story broke late and that "it is likely to make foreign papers" if it continues to make headlines in Israel.

Distraught friends

By WOLF BLITZER / Washington

WHEN PRIME MINISTER Menachem Begin named Ariel Sharon Israel's defence minister, senior Reagan Administration officials shuddered.

At the time, they made it clear they considered the outspoken general to be a dangerous man for Israel — and indeed for the entire Western world, given Israel's association with the United States.

They feared he would lead Israel into adventurous and reckless policies. But not in their wildest dreams, these U.S. officials have said in recent days, could they have imagined that Sharon would drag Israel down to the level it has now reached.

The Lebanese Christian massacres at the two Paletinian refugee camps in West Beirut have been a disaster for Israel in Washington — indeed throughout the United States. It will take Israel many years — if ever — to regain its once very high moral image in America. Even among Israel's best friends in Congress and the American Jewish community, the Israeli government is seen as, at least indirectly, responsible for the terrible tragedy.

The U.S. government has hard intelligence information — made available on a classified basis to some influential people in Washington — confirming that Israeli military officers in Beirut were well aware of the brutal killings many hours before the Israel Defence Forces actually went into the camps.

"They simply sat on their hands," one well-placed U.S. source said, referring to high-ranking Israeli military authorities waiting outside the camps in West Beirut. "They did nothing to stop the carnage."

SOME U.S. officials, in private, have gone one step further. They say Sharon and Chief of Staff Rafael Eitan probably knew the Lebanese Christian militiamen would kill many innocent women and children during their "purge" of remaining PLO and Lebanese Moslem terrorists hiding in the camps.

It certainly would not be a unique act. Given the high pitch of their emotions following the assassination of Bashir Jemayel and two dozen of his top Phalange aides, it was apparent to the Israeli Government that some bloody revenge was going to take place.

According to these U.S. officials, there were actual conversations involving senior officials speculating about such a wholesale massacre. When Sharon told the Knesset that neither he nor any other senior Israeli imagined the possibility of such widespread carnage, one American said, he was "playing fast and loose with the truth."

Perhaps Sharon and Eitan, these U.S. officials say, never expected the massacre to be as brutal as it eventually turned out to be, with such devastating consequences for Israel. But it most certainly must have been clear to them — at a minimum — that many innocent Palestinians were going to be killed.

Still, the operation was justified in the minds of these Israeli officials, according to the Americans, by the supposedly greater need to "purify" all of the Lebanese capital of terrorists. If innocent people have to die, that's the price of all wars.

SENIOR U.S. officials are not the only people in Washington who harbour those ugly suspicions. Indeed, they are widespread, even among traditional friends of Israel. Few responsible Americans want to go public with them, given their brutal significance for Israel as a moral society. By the Israeli government and people must recognize that these suspicions do exist in the U.S., and they will not simply disappear.

That is why 31 of Israel's most loyal friends in the U.S. House of Representatives sent Begin a letter on Wednesday strongly urging him to establish an independent commission of inquiry to get to the bottom of the mess. Without it, they said, Israel would forever be perceived as having been implicated in a terrible crime — not unlike those committed so many times against Jews over the past 2,000 years.

Those 31 congressmen included majority leader Jim Wright of Texas, Don Bonker, Clarence Long, Thomas Foley, Norman Lent, Wyche Fowler and Sam Gejdenson. Many of the Jewish members also signed the letter — Democrats Ben Rosenthal and Steve Solarz of New York, among them.

I find it disquieting that they are so without horror at the event'

Others with a proven track record of defending Israel over many years — for example, Democrat Jonathan Bingham of New York and Republican Millicent Fenwick of New Jersey — were also on the list. It was a strongly worded letter which stunned the Israeli Embassy.

In the Senate, the reaction to the Beirut massacres has also been a disaster for Israel. Even Democrat Alan Cranston of California — who had led the defence of Israel's aerial bombing of the Iraqi nuclear reactor last year and who had initiated major economic aid increases in Israel in the pending foreign aid bill — sent Begin as tough a letter as anyone on Capital Hill.

Cranston, appearing on U.S. television, was visibly disturbed, even shaken. It was as if his best friend had suddenly stabbed him in the back.

INDEED, THAT WAS the strong impression one received from many other friends of Israel. Meanwhile, Israel's traditional enemies were gloating, declaring: "We told you so."

Making matters even worse, according to pro-Israeli lobbyists and other American Jewish leaders, was the ill-tempered manner in which Begin so defensively responded to the widely circulated accusations against Israel.

Thus, he ordered the Israeli Embassy to purchase full-page advertisements in *The New York Times* and *The Washington Post*, at a cost of some $54,000 to reprint the text of the September 19 Israeli cabinet communique denying any Israeli culpability. The ads were headlined in bold type: "Blood Libel."

The fact that the Government of Israel had to pay for political advertisements in the U.S. press, said one respected Jewish observer in Washington, was in itself an indication of the low level of support left for the Begin government in the United States. Libya's Colonel Muammar Gaddafi, this observer said, had also bought full-page ads in major U.S. newspapers last year to deny that he was behind a terrorist plot to kill President Reagan. The comparison was devastating.

Did the Israeli government, moreover, mean that Democratic Senator Henry Jackson of Washington State and other pro-Israel senators and congressmen calling for an investigation were guilty of joining a "blood libel" against Israel? Did Begin mean that such outspoken friends of Israel in the U.S. media as columnists George Will and William Safire and *New Republic* editor Martin Peretz were joining the anti-Israel gang by similarly proposing an investigation?

FOR MANY American Jews, the ramifications of these recent events are ominous. "The policy of Begin and Sharon for the elimination of the PLO threat — a real one — had a justifiable aim," Barbara Tuchman, the eminent historian, told *The New York Times*. "What concerns me is the survival and future of Israel and of Jews in the Diaspora — myself, among them. I do not think that the way the situation has developed is in the long-term interest of Israelis and ourselves."

Said Elie Wiesel the author and Holocaust survivor: "Since the end of World War II, this has been the worst and darkest Rosh Hashana for me. It is not that I accuse or indict anyone, and surely not the people of Israel. But I felt sadness, incommensurate sadness, almost disarmed. In a strange way, I felt responsible.

"Perhaps, if we had told the story more convincingly, if we had prevented the trivialization and cheapening of what was and remains a unique catastrophe, things would not have happened this way. I believe now that 'a gesture' is needed on our part. Perhaps we ought to proclaim a day of fasting, surely of taking stock."

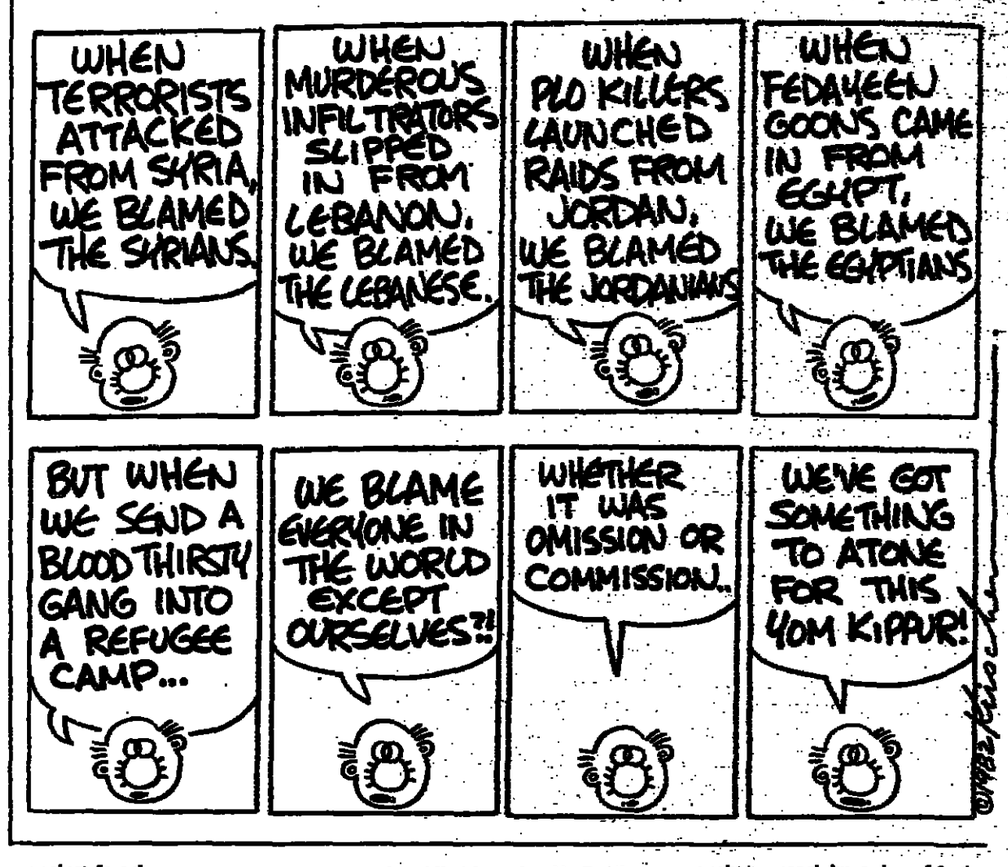
IF THERE WAS any silver lining for Israel, it was that Israel's image as a thriving democracy had been underlined dramatically in the aftermath of the massacres. U.S. newspapers quoted extensively from stinging Israeli editorials.

After interviewing two Israeli editors who challenged Begin to come forward with all the facts, ABC's popular anchorman Ted Koppel referred to Israel's free speech and open press.

But even that was little consolation. Thus, referring to Begin and Sharon, the New Republic's Martin Peretz said: "I find it disquieting that they are so without horror at the event." He described them as "zealots and fanatics." It was Peretz, more than any other American editor, who had defended Israel's earlier behaviour in Operation Peace for Galilee.

Readers' letters: Page 16

the Friday Dry Bones



FOR THE SAKE OF THE STATE OF ISRAEL
FOR OURSELVES AND FOR OUR FUTURE
THE LIKUD GOVERNMENT MUST RESIGN IMMEDIATELY!

Peace Now calls on every person and every group who cares for the future of this country and its moral character, to join the protest against the policies of the Likud government which have lowered us to untold depths.

The Likud government which presumed to bring order to Lebanon —
The Likud government which chose the Phalangists to implement that order —
The Likud government which failed to prevent the massacre in the refugee camps —

THIS GOVERNMENT SHARES RESPONSIBILITY FOR THE TRAGEDY.
THIS GOVERNMENT MUST GO.

We demand:
Immediate withdrawal from Beirut.
Full investigation of events that led to the massacre.
Negotiations to solve the Palestinian problem.

Come to a mass demonstration of all groups who cannot come to terms with the character this government is giving our country.

Join us Saturday, September 25, 7.30 p.m., at Kikar Malchei Yisrael in Tel Aviv. (The demonstration has been set for an hour after the end of Shabbat, to enable everyone — religious and secular — to attend).

Bus departures:

Jerusalem,	6.15 p.m. —	Jerusalem Theatre, Kiryat Hayovel Centre, Ramat Eshkol Supermarket, Denmark High School, Binyenei Ha'uma
Haifa,	5.30 p.m.—	Kiryat Haim, The Tzrif
	5.45 p.m.—	Gan Ha'em
Beersheba,	5.30 p.m.—	Central Bus Station
	5.45 p.m.—	Soroka Hospital
Rehovot,	6.30 p.m.—	Police Station
Rishon Lezion,	6.45 p.m.—	Central Bus Station

A special bus will depart after sundown at 6.45 p.m. from Binyenei Ha'uma.

PEACE NOW

P.O.B. 108, Jerusalem; 21240 Tel Aviv; 329 Haifa; 31734 Beersheba.

Support our activities, contribute to account no. 105925950, International Bank, Main Branch, Hillel St., Jerusalem.

Newly-opened in JERUSALEM

STEIMATZKY
have added a new store
to their chain
9 King George Street, Jerusalem
Shared entrance with
"Tuv Ta'am" Cafe
We'll be happy to see you!
STEIMATZKY MEANS BOOKS

Jerusalem Academy of Jewish Studies
Yeshivat Dvar Yerushalaim
8 Rehov Hayeshiva, Geula

Bible, Talmud, Ethics, Philosophy, History — for English, Hebrew, Russian, French and Spanish speaking students. Recognized daily ulpan, teachers training programme, research dept., college credits, part-time and summer courses, including tours.

Worldwide Shabbath Shuva Appeal
Dedicated to helping Baalei Teshuva

Help us to help them!
Support the Teshuva Movement —
Help us to help our youth return to their roots

Make your contribution NOW to:

P.O.B. 5454, JERUSALEM
Recognised for tax remission (No. 4504989)
Bank Hadoar Acc. No. 4-30814-1

The Exclusive Restaurant Kosher limehadrin
18 Malchei Yisrael
Tel. 284342, Jerusalem

To our clients and to all the House of Israel
A Most Hearty Shana Tova

For Succot
we provide a spacious, beautiful succa.
We accept orders for the **Holiday and Hol Hamoed.**

NOW ON SALE
THE ISRAEL ECONOMIST
★ September 1982
sole distributor
Steimatzky's

RENT-A-CAR
FROM $6 PER DAY
All cars new
Pick up and delivery free
TAMIR, Rent-a-Car
8 Kikar Ha'atzma'ut,
Netanya.
Tel. 053-31831 (day)
053-25763 (night)